

సహజ సౌందర్యానికి నిండుతనం చేకూర్చే  
శంఖు మార్కు లుంగీలు



# శంఖు మార్కు

## లుంగీలు వేతిగుడ్డలు



**మొహమదు అబూబకర్ & కంపెనీ**  
95, తంబుచెట్టి వీధి, మదరాసు - 600001  
ట్రాంచీలు మధురై • క్విలాన్ • కలకత్తా



ధేనుక (నవల)	* పి యన్ నారాయణ	18
మూడో పిచ్చివాడి కథ	* (అరేబియన్ రాత్రి కథ)	98
ప్రతిమలు	* వి రతన్ ప్రసాద్	100
శ్రీ రాజేశ్వరీ విలాస్ కాఫీ క్లబ్ (సీరియల్)	* పాలగుమ్మి పద్మరాజు	121
ఆ కుర్రాడు	* నవగిరిచంద	148
మెం చేసిన తప్పు మీరూ చేస్తారా : (సీరియల్)	* అవసరాల రామకృష్ణారావు	152
వనసులు చేసుకున్న పెళ్ళి	* తలసి బాలకృష్ణ	160
మందు	* మల్లాది వె కట కృష్ణమూర్తి	177
నిజం	* మల్లిక్	179
చక్రపాణి (సీరియల్)	* కావలిపాటి విజయలక్ష్మి	18

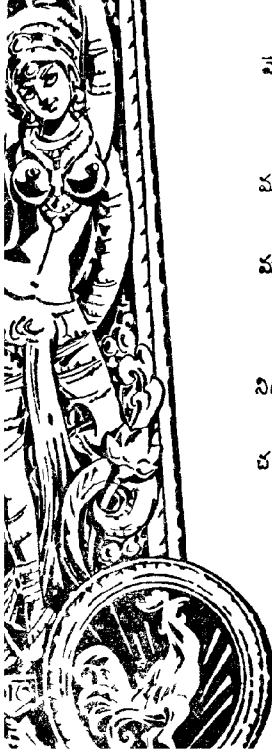
ముఖచిత్రం వాసంతి

చిత్రకారుడు పద్మాది పోషయ్య

యువ సాలుచందా రూ 88-00

దీపావళి సంచికలో రూ 42-00

యువ హెదరాబాదు-500001



You'll love their  
naturalness  
under the  
new fashion

**NAIDU HALL**  
Bras designed for fit, support and comfort  
Manufacturers of Ladies' Foundation garments

29 Fendy Bazaar Madras 600 017 Phone 442882

**నాయుడు హాల్**

బ్రెసియర్లు, స్ట్రీప్ దుస్తులు తయారు చేయుటలో నిపుణులు

29 ఫెండ్యీ బజార్

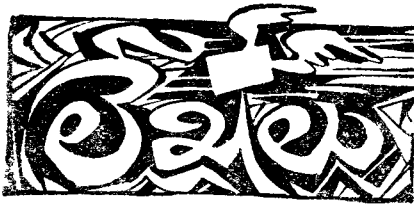
మాద్రాసు నగర్

మద్రాసు 600017

ఫోన్ 442882

Yuva (Telugu Monthly)

March, 1976



జోక్స్ బాగా నవ్విస్తున్నాయి 'చక్ర  
పాణి' చాల ఇంటరెస్టింగ్ గా ఉంది  
"అరేబియన్ నైట్స్" యువకోసం  
ప్రతినెలా ఎదురుమాచేలా జేస్తున్నాయి  
విజయావారి సిని కథ యస్.ఆర్.వి.  
కాఫీ క్లబ్ చదివితే మనస్సు ఆనంద  
దోలికల్తో తేలియాడుతుంది చిత్రం  
ఎప్పుడు విడుదల అవుతుందా అనే  
ఆతృత కలుగుతోంది. మాకు ఇంత  
ఆనందాన్నిస్తున్నందుకు థాంక్స్.

సత్య గోపి సీతారామరాజు,  
పాణిగిపల్లి.

ఫిబ్రవరి నెల యువ 'బంగారు  
తల్లులు' ముఖచిత్రంతో అత్యంతాకర్ష  
ణీయంగా వెలువడింది లక్ష్మీనరసింహ  
శాస్త్రిగారి 'తిరుగులేని అదృష్టం' చాల  
బావుంది. నవలల ఎంపికలో మీరు  
తీసుకుంటున్న శ్రద్ధకు అభినందన.  
"కుబుసం", 'మాపూరు కథలు  
యువకే హైలైట్ 'వాణిశ్రీ' గారి ఫిబ్రవరి యువలో చిత్రకారుడు  
'జలుబు' కడుపుబ్బ ననివించింది. వడ్డాది పాపయ్య వేసిన 'బంగారు



**అమృతాంజన్**  
లిమిటెడ్ వారి  
విశిష్టమైన

**ఆముదము**

శుద్ధిచేసినది.  
వాసనలేనిది.

అమృతాంజన్ ఆముదము  
అరోగ్యవంతమైన కుటుంబాలకు



మూడు  
జాలోలో  
50 మెరి  
100 మెరి  
200 మెరి



# అల్పనా

పల్లవీ ఇంటర్నేషనల్

# అడవి

దర్శకత్వం

వి.మధుసూదనరావు

నాటకం

ఎస్. వెంకటరత్నం

కె.మఖర్జీ

అమ్మ పరివార్

అడవి 400



తల్లులు', ముఖచిత్రం చాలా బాగుంది  
 ఇనుకపల్లి లక్ష్మీనరసి హాస్యాత్మికారి  
 'తిరుగులేని అదృష్టం నవల' చాలా  
 బాగుంది పోల్కొప్పల్లి కాంతాదేవిగారి  
 'కుటుంబం శ్రీధర్ గారి నెమలి',  
 అవసరాల రామకృష్ణారావుగారి పేం  
 చేసిన తప్ప మీరూ చేస్తారా' సీరియల్  
 కావలిపాటి విజయలక్ష్మిగారి చక్ర  
 పాణి సీరియల్ ఇంకా పాలగుమ్మి  
 పద్మరాజుగారి శ్రీరాజేశ్వరి విలాస్  
 కాపీ క్లబ్' సీరియల్ చాలా బాగుంది :

సైమియ్య  
 కరింనగర్

వీరివారి నెం యువ ముఖచిత్రం  
 'బంగారు తల్లులు' చాలా బాగుంది  
 'తిరుగులేని అదృష్టం' నవల చాలా  
 బాగుంది జయించింది నేను కాదు',  
 యు వీరన్నగారి కథ యువకే  
 పైలెట్ కావలిపాటి విజయలక్ష్మిగారి  
 చక్రపాణి' సీరియల్ చాలా బాగుంది  
 అనుకోనివిధంగా ముఖ తిరిగిన  
 'చక్రపాణి' సీరియల్ గూర్చి యువ  
 గురించి ఎదురు మాన్సున్నాము- యువలో  
 కథలు కాథ్వాస్త్ర యువకి యువే సాటి

కావ్యాయుల అన్నపూర్ణ,  
 జయపురం

## యువ చందా వివరములు

యువ సంవత్సర చందా	రు 88-00
దీపావళి సంచిక	రు 6-00
దీపావళి సంచిక రిజిష్టర్లు పోస్టుతో	రు 7-50

గమనిక చందాదారులు తమ చందా పంపేటప్పుడు పూర్తి చిరునామా  
 ఎన్ కోడ్ తో వ్రాయగోరుచున్నాము

యువ కార్యాలయం  
 ప్రాదరాబాదు--500 001



మౌ న ఆముఠా  
బంగారంకన్నా  
విలువైన కానుక—  
జీవితాంతం ఆదాయం

ఎల్ఐసి  
సమర్పించే  
గృహలక్ష్మి పాలసీ

ఈ లైఫ్ ఇన్సూరెన్స్ పథకం  
గృహిణులకు ఆర్థిక భద్రత  
జీవితాంతం కల్పించుటకొరకు  
ప్రత్యేకంగా రూపొందించబడింది.

(ఇది విస్తృత నష్టపరిహార మరయు  
మాతన వివాహితులకు ముఖ్యంగా ప్రధానమైనది)

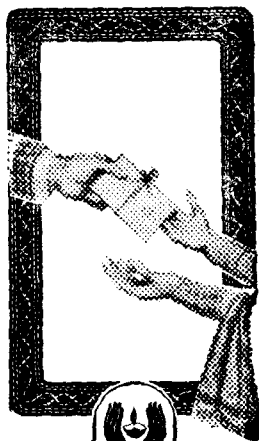
గృహలక్ష్మి పాలసీ అంతర్జాతీయ మహిళా సంవత్సరంలో గృహిణులకు  
ఎల్.ఐ.సి. సమర్పించింది. అది చాలాకే నిర్మితమైన నెలసరి ఆదాయం  
కల్పిస్తుంది. ఇతరులపై ఆదాయం ఆధారపడిన వ్యవస్థను చేకూరుస్తుంది.

భర్త తన భార్యపట్ల గల ప్రేమను వ్యక్త పరచుటకు ఇది ఒక అత్యుత్తమ మార్గం.  
కానుకగా ఇది బంగారంకన్నా విలువైనది. బంగారం దానిని నివ్వకుండా కాని  
ఈ పాలసీతో ప్రభుత్వమైన ఆదాయం తర్ఫీదుచేసి నెలా, ప్రతి సంవత్సరం.  
ఆమె జీవిత కాలంలో, బంగారం దొంగిలించబడవచ్చు.  
గృహలక్ష్మి పాలసీ భద్రమైనది.

దాని రబ్బు ఆమె వ్యవసాయం వల్లగా ముట్టకొనలేదు. అది ఆమెకే వెంట  
నిమిత్తం, పాలసీ ఆమెకు నిమిత్తంబవుతుంది. రబ్బు ఆమెకు ప్రతి నెలా  
లేక ప్రతి సంవత్సరం చెల్లించబడుతుంది—పెద్ద మొత్తంలో కాదు,  
జీవితం దుండగుల భార లేక భారీ కష్టాలు సావకాశం లేదు. ఈ పాలసీ  
క్రింద చెల్లించబడవచ్చునై ఎన్నో దుర్మార్గ మినహాయింపుల బడింది.

అది తక్కువ ప్రీమియంతో అంతే నెలకు రూ. 10 కొచ్చున గృహిణికి  
35వ సంవత్సరం నుంచి నెలకు రూ. 30 రాగల పాలసీలు గలవు.

మీ భార్యకు ఆద్యురమైన కానుక అంకితంకండి. 10 సంవత్సరాల లోను  
నడుమ గల భర్తలందరూ మీ సమీపంలోని ఎల్.ఐ.సి. అఫీసును  
వివరాలకోసం సంప్రదించండి. లేక ఏజెంటును అడగండి.



లైఫ్ ఇన్సూరెన్స్ కార్పొరేషన్ ఆఫ్ ఇండియా

# ఎవరు వీరులో

కాలం కొత్త స్వయంవరానికి వచ్చింది

చేతిలో పూలమాల ధరించి

ఎవరు వీరులో ముందుకు రండి పరిశ్రమల పూల  
మాలలు ధరించండి

కొత్తగా పరిశ్రమలు పెట్టదలచినవారికి ఆంధ్రప్రదేశ్ లో  
ఎన్నో అవకాశాలు వున్నాయి ప్రభుత్వం సౌకర్యాలు  
కల్పిస్తుంది

విద్యుచ్ఛక్తి ముడిపదార్థాలు నీరు ఫ్యాక్టరీ భవనాలు  
మీ బాగుకోసం దేశ బాగుకోసం

నెం 8/75 76

---

సమాచార పౌరసంబంధ శాఖ హైదరాబాదు

**“నిర్విరామంగా రోజంతా  
క్రికెట్ ఆడిన తర్వాత  
కీళ్ళు పట్టక తప్పదు,”**

**అంటారు కాలీచరణ్.**

**“అయిడెక్స్**

**రుద్దండి,  
మీరు మళ్ళీ  
మరుకూగా  
ఆడగలుగుతారు!”**



**బాధ నివారణ కోసం  
అయిడెక్స్ రుద్దటం అవసరం**



**అయిడెక్స్ విమర్శితులు మళ్ళీ ఎంతకూ పనిచేసేదా లేరని**

లింబాస్ - IODEX-5-75 TL

# యువ ఉగాది సంచిక



“ఉగాది జేగంట

ముఖచిత్రం

శ్రీ పద్మాది పావయ్య



ప్రేమానురాగాలు ఉప్పొంగే వయసులో హఠాత్తుగా వచ్చిన మార్పు వల్ల జీవితంలో కొట్టుమిట్టాడిన యువకుని కథని అపూర్వంగా తెలియ తెప్పిన ‘మల్లిక్’ నవల-“అపరిష్కృతం”.

పొందుగు వెంకి దేశ్వరరావు-“నిర్ణయం” పెద్ద కథ (మొదటి భాగం)

యింకా- మీ అభిమానరచయితల కథలతో బాటు మామూలు ఆకర్షణలు కూడా వుంటాయి.

యువ కార్యాలయం హైదరాబాద్-500001

**ఉచితం**

**టర్కిష్ బాత్ సోప్**



# సింథాల్ టాయ్లెట్ పౌడరు తోపాటు

ఇప్పుడే సింథాల్ టాయ్లెట్ పౌడరు కొనండి. ఉచిత టర్కిష్ బాత్ లక్జరీ సోప్ పొందండి. ఈ ప్రత్యేక సదుపాయాన్ని జారవిడుచుకొనవద్దు.

InterpubCT/17/96 IL

**ఉచితం**

టర్కిష్ బాత్ (50 గ్రా.)  
లక్జరీ సోప్ సింథాల్ టాయ్లెట్ పౌడర్ తో (100 గ్రా.)

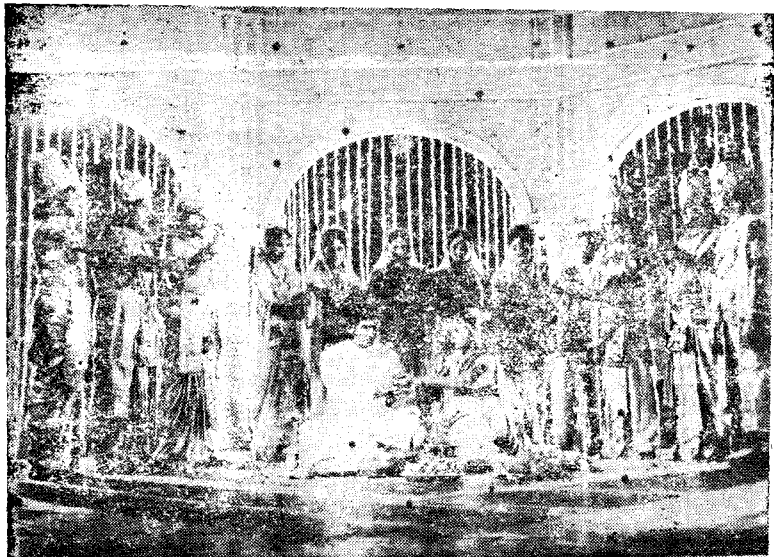
**ఉచితం**

టర్కిష్ బాత్ (85 గ్రా.)  
లక్జరీ సోప్ సింథాల్ టాయ్లెట్ పౌడర్ తో (392 గ్రా.)

త్వరపడండి! ఈ సదుపాయం కేవలం సదుకు పున్నంత వరకు మాత్రమే.

వజ్రయవారి రంగుల చిత్రం  
**శ్రీరాజేశ్వరీ విలాస్ కాఫీ క్లబ్**  
 ప్రారంభోత్సవం 20-2-76

నిర్మాతలు : నాగిరెడ్డి-చక్రపాణి



\* కృష్ణ-జగ్గయ్య-పద్మనాభం - అల్లురామలింగయ్య - జయప్రద-  
 రమాప్రభ-జి వరలక్ష్మి

సంచాలకుడు : చక్రపాణి

సహకారం : బాపు

**శాంతి**

**మీర**

**శోభనా**

పైదరాబాదు

పైదరాబాదు

బాలానగర్, పైదరాబాదు.

**ప్రశాంత్**

సికింద్రాబాదు

**దుర్గాకళామందిర్**

వరంగల్

**అంబేపిక్చర్స్ ప్యాలెస్**

ఖమ్మం

-వి మరిదేశ్వరరావు & కంపెనీ రిలీజ్



# యోధా

## సజ్జతమహాసభత్రిక

సంస్థాపకులు : చ క్ర పాణి

నంబుది 33

మార్చి, 1976

సంచిక 3

ప్రధానమంత్రి శ్రీమతి ఇందిరాగాంధీ ప్రకటించిన 20-నూత్రాల ప్రణాళికను వివిధ రాష్ట్ర ప్రభుత్వాలు అమలుజరపడం 1975 జూలై 1 నుంచి ప్రారంభమైంది. దేశంలో ఎమర్జెన్సీని ప్రకటించిన వెనువెంటనే ప్రధానమంత్రి యీ ప్రణాళికను ప్రకటించారు. అంచేత, ఎమర్జెన్సీ పద్ధతిలోనే యీ ప్రణాళిక నూత్రాలను అమలుజరపడం జరుగుతున్నది.

ప్రజల నిత్యజీవితానికి అత్యవసరమైన వస్తువుల ధరలను అదుపులో పెట్టడమూ, కారణం లేకుండా పెరిగిపోయిన వానిని తగ్గించడమూ, 20-నూత్రాలలో ఒకటి. గత ఎనిమిది మాసాలలోనూ, యీ విషయంలో చాలా పరిగణనీయమైన ఫలితం సాధించబడింది. బియ్యం, వప్పులు, నూనెలు మొదలైన అవసరదీనుసుల ధరలు సగానికి సగంకూడా తగ్గాయి. స్వల్పఆదాయంమీద ఆధారపడి ఒక కిలో బియ్యానికి నాలుగురూపాయలు ఇచ్చుకోలేక, ఒక పూట తిండితో అవస్థపడుతూవున్న కుటుంబాలు యీనాడు రెండుపూటలా తిండి తినగలుగుతున్నారు. దీనికి, ప్రభుత్వాన్ని అభినందించవలసిందే.

అవసరదీనుసుల ధరలను అదుపులోకి తెచ్చిన ప్రభుత్వం, ప్రజల ఆరోగ్యం

విషయంలోకూడా మరింత శ్రద్ధ చూపవలసిన అవసరం వుంది ఎన్నోమందుల ధరలు, గత నాలుగైదు సంవత్సరాలలో విపరీతంగా పెరిగిపోయినవి. కొన్ని మందుల ధరలు యింకా పెరుగుతూనే వున్నాయి. మందుల ధరల నిర్ణయం విషయంలో దిట్టమైన కట్టుబాట్లను ఏర్పచి, వాటిని బాగా తగ్గించే టట్టు ప్రభుత్వం శ్రద్ధతీసుకోవాలి. ఆహారంతోపాటు, ఆరోగ్యరక్షణకు అవసరమైన మందుల ధరలు కూడా సామాన్య కుటుంబీకుల అందుబాటులో లేకపోతే, ఆ కుటుంబాలు పడే బాధ వర్ణనాతీతం.

ఈనాడు లభించే ఆహార పదార్థాలు శరీరానికి ఏమాత్రం సత్తువనిచ్చేవిగా లేవు కృత్రిమ ఎరువులతో పండించబడి, ధాన్యమూ, కూరగాయలూ శరీరానికి సత్తువనివ్వనందున, ప్రతివ్యక్తి, ఏవో విటమినులను, ఎంజైమ్స్ను తినవలసివస్తోంది.

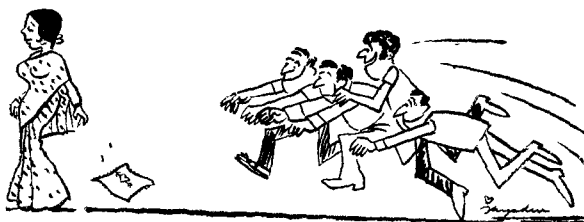
ప్రధానమంత్రి 20-సూత్రాల ప్రణాళికను అవిచ్ఛిన్నంగా అమలుజరపవలసి వున్నదనీ ప్రభుత్వోద్యోగులు ఒక నిమిషంకూడా ఏమరకుండా తమ విధులను నిర్వహించాలి.

— — —

మార్చి నెల

## భావపరిచయపోటీ

( బహుమతి పొందిన వ్యాఖ్య )



రోడ్డురోమియోల రోగంబు కుదిరింప

ప్రేమలేఖ విడిచి భామ నడువ

అందుకొనగ దాన్ని 'ముందు' పోటీవడె

మంద భాగ్యులంత తొందరొంది.

— కామేశ్వరి, యలమంచిలి.

రాధా! నిను ఇ నెను -  
మనసారా ప్రేమిస్తున్నాను!

సారీ... వెక్స్ యియర్  
కొనిపించు/ నెను నీ  
నీదొదిపాటూ పెళ్లిచేసు  
కోనని ప్రతిజ్ఞ చేసా!



రాగతి  
పండ్రి

నిల్దావసర  
వస్తువులంటే  
విమిటి -  
నాన్నా ?

నికరట్లు - అగ్గిపెట్టి..

మీ తితితి తిల్లాతనట్టే  
ఉంది నిల్దావసర  
వస్తువులంటే  
నాల్గ వేడర్  
అగ్గిపెట్టి  
మొదలైనవి  
తెల్ల!!



రాగతి  
పండ్రి

ఏప్రిల్ నెల

యువ

భావపరిచయ పోటీ

బహుమానం రూ. 15.00



ఈ కార్టూనుకు హాస్యయుత వ్యాఖ్య (Caption) కావాలి.

గమనిక : వ్యాఖ్యలు పోస్టుకార్డుమీదనే వ్రాయాలి.



కొఱ్ఱాయుని ఖాళీ అయిన రైల్వేనుంచి నీరసంగా చేతిలో సూడ్యేసుతో  
ప్లాట్ ఫారం వీధికు దిగింద. ఆ ప్లాట్ ఫారం తన మనస్సంత గజిబిజిగాను

# నేను పి.యల్.నారాయణ

వున్నది ఒకళ్ళమీదగా ఒకళ్ళు దాటుకుంటూ మనుష్యులు నడుస్తున్నారు వాళ్ళ మీదనే పడుతున్నట్లుగా పుస్తకాలబండి, బిస్కెట్లబండి మీరిమిదికి వస్తున్నాయి.

కాత్యాయని చేత్తో సూర్యేసు పట్టుకొని, మనుష్యులను తవ్చివేయకుంటూ గుంటూరు స్టేషన్ బయటకు వచ్చింది.

అక్కడంత చీకటిగా— జానకి బ్రతుకంత భయంగా వున్నది. ముందుగా భాగీస్థలం జానకి ముందు బ్రతుకులా వెలితిగా కనిపిస్తోంది. ఎత్తైన స్థంభాలకు మిణుకు మిణుకుమంటూ వెలుగుతున్న విద్యుత్ దీపాలు ఆమె జీవితంలాగానే కళాపీఠంగా కనబడుతున్నాయి

దూరంగా వెలుగుతున్న ఓవర్ బ్రిడ్జిమీద తెల్లబలుబలు ఆమె గడిచిపోయిన జీవితంలా వున్నాయి. ఆ బ్రిడ్జిమీదగా రిజాలో పోవాలంటే తనకు గుండెల్లో భయం భయంగా వుంటుంది. అందుకే కాస్త దూరమయినా ఆ బ్రిడ్జికిందగా చీకట్లోనుంచి వెళ్ళి, మెషికల్ కాలిజీమీదగా, కలెక్టరాఫీస్ ముందుగా, పద్నాలుగో అడ్డరోడ్డు గేటులోంచి బ్రాడీపేటకు వెళుతోంటుంది.

“రిజాకావాలా అమ్మా ?”

మెదలకుండా సూర్యేసును రిజాలో పెట్టేసి ఎక్కి కూర్చున్నది. చల్లని మంచు— జానకి కన్నీళ్ళలా మీద కురుస్తుంటే టాపువేయమనామని అనుకొని గూడా— కన్నీళ్ళలో తడిసిపోయి నోరు పెగలక అలాగే కూర్చున్నది.

జనరల్ హాస్పిటల్ వైపుకు రిజాతిప్పుబోతుంటే, “అహహ... కలెక్టరాఫీస్ వైపు పోసియ్ !” అన్నది.

వెలుగంటే తనకు భయమేస్తున్నది.

సాయింత్రం ఆయన ఆఫీసునుంచి వస్తూ పిడుగులాంటి వార్త మోసుకు వచ్చాడు— జానకి భర్త రామ్మూర్తి పోయాడట !

ఇదెక్కడి మోరం :

తన స్నేహితురాలు, ఆత్మీయురాలు— ఎందుకు— తన మరో ఆత్మ జానకి— దాని భర్తపోవడమా :

“నిజమా?... నిజం చెప్పండి?... నిజం చెబుతున్నారా మీరు?” భర్తను కుదిపేస్తూ అడిగింది. “మీకెలా తెలుసు?”

“గుంటూరునుంచి ఉదయమే శివం వచ్చాడు... వాడి పెళ్ళాం పురిటికి వెళ్ళి ఆక్కడే వున్నది... వాడి అత్తగారిల్లు జానకి వాళ్ళింటి దగ్గరే... ఏదో మాటమీదొచ్చి— వాళ్ళు మనకు తెలుసని గుర్తుకూపడంతో చెప్పాడు— హార్ట్‌ఎటాక్ అట!”

పక్కగా పట్టలమీదగా పోతున్న రైలు కూసిన కూత రాబందు కేకలా వున్నది.

జానకిని ఎలా చూడాలి?... ఎలా పలకరించాలి ?

జానీ... జానీ... జానీ... నీ కెలత కష్టమొచ్చిందే :

కళ్ళల్లో నీళ్ళు ఉబుకుతున్నాయి. గుండె పట్టు లెప్పుతున్నట్లుగా అదిరదిరి పడుతున్నది.

ఉగుతున్న రిక్షాలో— అసహనంగా ఆటూ యిటూ కదులుతూ కూర్చున్నది కాత్యాయని.

జానకిని వెంటనే చూడాలి.

పట్టలమీదగా దిగి రిక్షా లోయలోకి జారిపోతున్నట్లుగా చీకట్లోకి జారి పోయింది.

“ఇంకా నై ముందుకు పోనీయ్... రెండో లైనుకు తిప్పు :”

అవును— అదే జానకివాళ్ళ యిల్లు :

ఎప్పుడూ కళకళలాడుతూ తళతళా మెరుస్తుండే ఆ యిల్లు అంత నిర్జీవంగా ఉన్నదే :

—ఇంటి యజమానే లేకపోతే ఆ యింటికి వెలుగెక్కడిది :

రిక్షా దిగుతుంటే గుండె పట్టుకున్నట్లుగా కలవరపడింది. చేతిలోకి తీసుకున్న మోకెక్కిన మెయిలేని ఋషవృతోంది. వేస్తున్న ప్రతి ఆడుగూ గతపు వెలుగు మీద పడుతున్న చీకటి నీడే అవుతున్నది.

దగ్గతకు వేసివున్న గేటును శవంలా పదివున్న జానకిని తట్టి లేపు తున్నట్లుగా నెట్టి శోషంకు అడుగువేసింది.



కొమ్మిది గంటలకే ఎక్కడి జనం అక్కడ— నృశానంలో వున్న బాడిద కుప్పల్లా పడివున్నారు. పైనుంచి పడుతున్న వెలుగు శవాన్ని కాలేటందుకు ముట్టించిన కద్దెల వెలుగులా వున్నది. వంటయిల్లో తిరుగుతున్న మనుష్యులు రాబందులకోసరం పిండాలు తయారుచేసే మనుష్యుల్లా కనబడ్డారు.

ముందువోళ్లో మూలగా— గద్దం గుంపులా కూర్చున్నారు నలుగురయిదు గురు మనుష్యులు— మాటలాపి చప్పుడయిన గేటువంక కొత్తగా నృశానం లోకి వస్తున్న శవాన్ని చూస్తున్నంత ఆసక్తిగా కాల్యాయినిని చూడసాగారు.

వాళ్ళకళ్ళు— కళ్ళల్లోనుండి ప్రాణంపోయిన శవం కళ్ళలావున్నాయి.

కాల్యాయిని గొంతులో ఏడుపు— ఆస్తమా రోగి కంఠంలో కఫంలా వుండ చుట్టుకుపోతోంది.

“జానకి ఏది?”

అందరూ విచిత్రంగా కాల్యాయినిని చూచారు.

అందులో ఒకామె లేచి ‘రండి’ అన్నట్టుగా ముందుకు నడిచింది.

ఒ డీపం లేచి గదివంక చూపుతూ, “లోపం వున్నది... వెళ్ళండి!” అన్నది ఆమె. కాల్యాయినిని చీకటి గదిలోకి తోస్తున్నట్టుగా చేయి ఊపింది.

కాల్యాయిని కొద్దిగా పంగి సూక్ష్మనుకు నేలమీద పెట్టి రెండడుగులు ముందుకు వేసి, తలుపు మండిగం మీద రెండు చేతులూ వేసి, ముందుకు పంగి, చీకట్లోకి కళ్ళు చిందుకు చూస్తూ, “జానీ” అన్నది.

భోరుమన్నది.

ఆ మణంలోనే ఆ గృహంలో మరో శవం లేచిందేమో నన్నంతగా జానకి కంఠం మొల్లుమన్నది.

\* \* \*

“జానీ!”

శవాన్ని స్నానం చేయిస్తున్నట్టుగా మీదపడి ఏడుస్తున్నది జానకి. కాల్యాయినిని తొగిలించుకున్నది. స్నేహితురాలిని ఉండచుట్టుకునిపోయి, తన సర్వస్వం ఆమెనన్నట్టుగా గుండెలకు అదుముకోసాగింది. “కాల్యాయినీ!”

అరగంటతరువాత ఆ ప్రదేశం శవం కాలి బాడిదయిం తరువాత అవరించిన నిశబ్దంలా వున్నది ఉండి ఉండి జానకి గుండెల్లోనుండి ఎగతన్నుకొస్తున్న వెక్కిళ్లు సాయిబుల గోరీలమీదగా గుబురుగా వున్న చెట్లలోనుంచి వస్తున్న పేరు తెలియని పిట్టల కూతల్లా వున్నాయి. ఆ గదినంతా ఆవరించిన చీకటి

అమావాస్యనాడు ఇక్క శవాన్నీ చూడని స్మశానంలా వున్నది— అంత పెద్ద గదిలో మూలగా పడివున్న జానకి విడిచిన గుడ్డల కుప్పలా వున్నది.

“ఎందుకయింది ఇలా ?”

“నా ఖర్మ కొద్దీ !”

“త్రాగుతోందేవారా ?”

“‘త్రాగినవాళ్ళంతా చస్తున్నారా ఏమిటి ?”

“డాక్టరు ఏమన్నారు ?”

“అంత చైం ఎక్కడున్నది ?” ఏడుపు మొల్లుచున్నది.

“యిరవైనాలుగు గంటలు గడిచిపోయింది... నీవు మనిషివి కాలేవా ?”

“మనిషినికాబట్టే బ్రతకగలిగి వున్నాను !”

“బాబుకి నీవే తల్లి తండ్రీవి అని గూడా తెలుసా ?

జానకి కళ్ళముందు ఒక పెద్ద లోయ గజిబిణిగా కనబడుతోంది.

“అవును గదా... ఆసలు నా బాబు ఏడి ?” పిచ్చిపిచ్చిగా చూస్తూ ఏడ్వసాగింది.

కాత్యాయనికి ఆ చూపులకు దుఃఖం ఆగలేదు.

“నీకు బాబే గుర్తులేదా ?”

“నేను జీవించివున్నాననే గుర్తులేనప్పుడు- బాబు ఎక్కడ ?”

“బాబును నీవు నిన్నటించి చూడనేలేదా ?” కళ్ళు చించుకు చూస్తూ అడిగింది దిగులుగా కాత్యాయని.

“లేదు !” అన్నది బెక్కుతూ జానకి

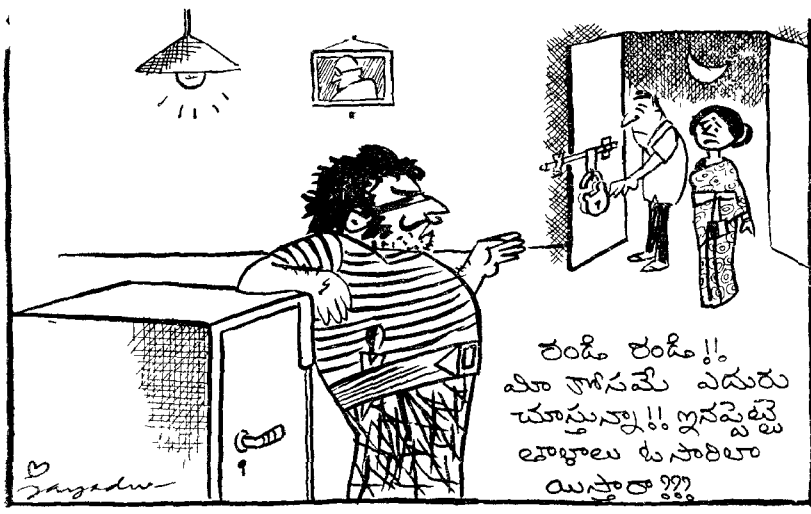
“జానీ ! ఎంత దగా పడిపోయావే నీవు జీవితంలో...” కాత్యాయని చీరె చెంగుతో జానకి కళ్ళు తడస్తూ అన్నది

కాత్యాయని లేచి నిలబడింది, ఆ చీకట్లోనుంచి వెలుగులోకి రావాలన్నట్లుగా అంతేగాదు తన మిత్రురాలు, ఆత్మీయురాలు జానకిని గూడా తీసుకురావాలన్నట్లుగా బాబుకోసం బయటకు బయల్దేరింది.

రెండడుగులు వేసి, “కొరివి ఎవరు పెట్టారు ?” అడిగింది ఒక్క క్షణమాగి.

“బ్రతికి వున్న ఎవరో ?”

ఇక ఆ స్మశానంలో బ్రతికివున్నవాళ్ళు బ్రతకటం కష్టం అన్నట్లుగా గడప వతల కాలు పెట్టేసింది.



రండి రండి!!  
 మీ గాసమే ఎదురు  
 చూస్తున్నా!! ఇనప్పెట్టె  
 బాబూలు రుసారిలా  
 యిస్తారా??

ఎక్కడా మనుష్యుల అలికిడిలేదు. నిర్జీవప్రాంతంలా నిశ్శబ్దంగా వున్నది. ముందు హాల్లోకి వచ్చింది. వంటయింట్లో లైటు వెలుగుతోంది. రెండగులు అటుగా వేసింది

మాటలు వినబడుతున్నాయి.

మరో అడుగు ముందుకువేసి, తలుపివతలే నిలబడి లోపలికి తొంగి చూచింది.

అందరూ ఒక బంతిగా కూర్చొని భోజనాలు చేస్తున్నారు.

ఎవ్వరూ కాత్యాయనిని చూడనేలేదు.

“ఏవే! అరటికాయకూరలో ఉల్లిపాయలు వేయలేదేమే!” అంటున్నారు జికాయన.

“కొంపలో ఉండివుండవద్దు!” మరొకరి జవాబు.

“తెప్పించగూడమా!”

“గోవిగాడిని వెళ్లమంటే వెళ్తేనా?” విసుగ్గా ముసలమ్మ సమాధానం.

ముందుకువంగి అసహ్యంగా చూస్తూ “బాబు ఎక్కడ?” అన్నది కాత్యాయని పెద్దగా.

అందరూ ఉలిక్కిపడి వాకిలివైపు చూచారు.

ఒక్కక్షణం తరువాత ముందుగా ముసలమ్మ కోలుకొని “స్నానంచేసి రా అమ్మా! ఎపుడనగా బయలుదేరావో...భోజనం చేద్దవుగాని!” అన్నది.

“బాబు ఎక్కడున్నాడో ముందు చూడనీయండి!” అన్నది అసహనంగా.  
 “ఏ బాబు?” ముసలాయన పుల్లవిరుస్తున్నట్లుగా అన్నాడు.

“జానకి కొడుకు!”

“వాకిట్లో మంచంమీద పడుకొని నిద్రపోతున్నాడు!” అన్నది వదేళ్ళ పిల్ల.  
 జానకి విసురుగా బయటకు వచ్చింది.

పాడుబెట్టిన ప్రదేశంలో వున్న ఆ ముందుభాగంలో వంటగా వట్టిమంచం  
 మీద పడుకొని వున్నాడు. పసిపిల్లవాడు—జానకి మూడేళ్ళ కొడుకు!

వంటిన ఉన్న చొక్కాకు గుండీలు పూడిపోయివున్నాయి. పెరిగి జులపాలు  
 తిరిగిన జుట్టు చెదిరి ముఖమంతాపడి అసహ్యంగా ఉన్నది. కళ్ళవెంట కారిన  
 నీరు, ముక్కులమ్మటకారిన చీమిడి అట్టలుకట్టి అసహ్యంగా వున్నది. అతడు  
 అంత నిద్రలోనూ ఉండి ఉండి బెక్కుతూనే వున్నాడు.

“అర బాబూ!” అంటూ ఎత్తుకోపోయినదలా పాక కొట్టినట్లుగా వదిలేసింది.

వాడి వళ్ళు సరిసరి కాగిపోతోంది. కాత్యాయని కదిలించడంతో ఉలిక్కిపడి  
 వణికిపోతూ ఏడుస్తున్నాడు

“నాయినా! బాబూ!” అంటూ భుజాన వేసుకున్నది వాడిని కాత్యాయని.

కాత్యాయనికి ముందు జానకిమీద కోపమొచ్చింది. ఆ పైన లోపల మరీ  
 బాతులుతీరి కూర్చుని తిండితింటున్న మనుష్యులలాంటి మృగాలమీద కోపం  
 వచ్చింది. ఆ పైన మనుష్యులను ఏడిపించేటందుకే పుట్టిస్తున్నట్లున్న దేవుడిమీద  
 కోపమొచ్చింది.

భోజనాలు చేస్తున్న వాళ్ళదగ్గరకు బాబును భుజంమీద వేసుకొనివచ్చి.  
 “బాబు వళ్ళు జ్వరంతో సరిసలా కాగిపోతున్నదని ఎవ్వరికీ తెలియదా?”  
 అన్నది.

నిర్మల ఒక్కఉడుటున లేచి అక్కడికి వచ్చింది. ఆమె జానకి అడవిదగ్గ.  
 భోజనం చేయకుండా అందరి ఎదుటా కూర్చోని సవాళ్ళు తీస్తోంది.

“అవును...ఆ మాటే మర్చిపోయాను ఈ వంట హడావిడిలో...అరేయ్  
 గోపీ.. భోంచేయగానే వెళ్ళి ఏవైనా రెండుమాత్రలు పట్టుకురారా ... వేద్దాం!”  
 అంటూనే రెండుచేతులూ జాచి, “ఇదివ్వండి...భయపడినట్లున్నాడు!” అన్నది.

—ఆ మాట జానకిలాంటి కొత్తమనిషి ఎత్తుకోవటంతో వాడు భయ  
 పడ్డాడు, అనే అర్థమొచ్చేలా వున్నది.

కాత్యాయని ఆమె మాటతీరుకు కాస్త కలవరపడింది కాని క్షణంలోనే కోలు



కొని, “మీ తెండుకులెండి శ్రమ...భోజనాలు కానివ్వండి ముందు...నేనే తీసుకు వెళ్ళి ఎవరైనా రాక్షర్ కి చూపించివస్తాను!” అంటూనే గిరుక్కున వెనక్కు తిరిగింది.

వెనకగా నిర్మల ఏదో అంటున్నా కాత్యాయని వినిపించుకోలేదు.

దబడతా ముందుకువెళ్ళి నిలబెట్టివున్న సూద్ కేసును మామూలుగా పెట్టి మంగళసూత్రాలకు కట్టుకున్న తాళంవెలితో వంగి తాళంతీసి చిన్న పర్పు తీసికొని, తిరిగి సూద్ కేసుకు తాళంవేసి, జానకి గదిలోకి తొంగిచూస్తూ “జానకి ఒక్క పదినిమిషాల్లో వస్తానే!” అంటూ బయటకు విసురుగా వచ్చింది.

1

\*

\*

\*

రాత్రి ఆ చీకటి గదిలో జానకి పక్కగా దుప్పటి పరుచుకొని, బాబుని పక్కలో పెట్టుకొని కాత్యాయని పడుకున్నది.

చీకటి నల్లగా భయంకరంగా ఆ ప్రదేశాన్నంతా ఆవరించి ఉన్నది బాబు వంటిమీద వున్న ఆమె చేయి ఇంకా కాలూతూనే వున్నది. పక్కగా జానకి తన ముఖాన్ని ఈ ప్రపంచంలో ఇంకెవ్వరికీ చూపించలేనట్లుగా మాసి ముడతలు పడ్డ చీర చెంగుతో కప్పకున్నది.

ఒక్క సంఘటన జానకి జీవితాన్ని ఎంతగా మార్చివేసింది?

స్మశాన భూమిలో సహధుల్లా అందరూ పడుకొని నిద్రలోకి ఒరిగిపోయారు ఆ యింట్లో.

## 2

తెల్లవారుతుండగానే లేచింది కాత్యాయని.

బాబు వళ్ళు చల్లగావున్నది. 'హమ్మయ్యా' అన్నట్లుగా ఓ తేలిక నిశ్వాసం విడిచింది పక్కన జానకి ఇంకా ముఖమీద కప్పకున్న చీరచెంగును తన ముఖాన్ని ఎవ్వరూ చూడగూడదన్నట్లుగా తీయనేలేదు.

"జానీ ! లేచి మొఖం కడుక్కో!"

జానకి మాట్లాడలేదుగాని, మెతుకువతోనే వున్నట్లుగా కదిలింది.

"ఇప్పుడేం తొందర?"

"తొందరలేదుగాబట్టి ముఖం కడుక్కోనంటావా?"

"లేచి ఏంచేయమంటావు నన్ను?"

"ము.డ లేచి ముఖం కడుక్కో—అంతే!" అన్నది కరుకుగా.

—రాత్రి బాబు ఆలా జ్వరంతో వాకిట్లో అనాధుడిలా పడివుంటే ఎవ్వరూ పట్టించుకోకుండా వంటయింట్లో పడి మేస్తుండటం కాత్యాయని గుండెల్లో కరుకు తనాన్నే పేర్చింది.

దీని కంతటికీ కారణం ఎవరూ ?

ఆ చచ్చిన మొగమవిషా ?

బ్రతికున్న ఈ ఆడమనిషా ?

—చచ్చిపోయాడు ఆయనకేం మహారాజు !

బ్రతికుండి చచ్చినట్లు పడివుండటానికి దీనికేమొప్పింది రోగం ?

—ఆ ఊతాన జానకి ఎలాంటి పరిస్థితులలో వున్నదీ ఆమె మనస్సంతా ఎంత అస్తవ్యస్తంగా వున్నదీగూడా ఆలోచించనీయలేదు కాత్యాయనిని ఆమె

మనస్సు...సరిసలా పళ్ళు కాగిపోతుండగా వంటిన సరైన చొక్కాగూడా లేకుండా వంటరిగా ఆరుబయట వాకిట్లో పడివున్న బాబు రూపమే కళ్ళముందు కదులుతోంది.

“బీరువా తాళంచెవులు ఇటు ఇవ్వుః” అన్నది చేయిజాపుతూ

“ఎక్కడున్నయ్యా!”

“బీరువా తాళంచెవులు ఎక్కడున్నయ్యా గూడా నీకు తెలియదా!” అన్నది అనవసరంగా చూస్తూ కత్తాయిని.

“అన్నిటికీ మించిన ఆయనే నాకు కాకుండా పోయినప్పుడు—ఆ వెధవ బీరువా తాళంచెవులు ఎక్కడున్నయ్యా ఎవరిక్కావారే!” అన్నది జానకి విసుగ్గా

“పోయిన ఆయన ఎలాగూ తిరిగి రాలేదు...ఆయనతోదే ఆ తాళంచెవులూ పోవాలా?”

“కత్తాయిని! నన్ను విసిగించబోకు...నీ సవాళ్ళకు సమాధానం చెప్పేటంత ఓపిక నాకు లేదు!...ఎవరిదగ్గరున్నయ్యా అడిగి తీసుకో!” అంటూనే ముఖంమీద చీరచెంగును మరింత బిగించుకున్నది.

కత్తాయిని బయటకు వచ్చేసింది ఇక అక్కడ నిలబడటం అనవసరమన్నట్లుగా.

మళ్ళీ బాబును దాక్తరు దగ్గరకు తీసుకువెళ్ళాలి. ముందు గదిలోకివచ్చి, జానకి ఆడబిడ్డ నిర్మల, అక్కడ కుర్చీలో కూర్చుని కాపీ త్రాగుతుంటే అడిగింది, “బీరువా తాళంచెవులు ఎవరిదగ్గరున్నాయి?” అని.

“తెలియదు!” అన్నది ముఖం పక్కకు తిప్పుకుంటూ నిర్మల.

“కనుక్కొండి...నాకు కావాలి అవి!” అని అంటూనే మరోమాటకు ఆపకాశమివ్వకుండా పాల్‌రూంలోకి వెళ్ళి ముఖం కడుక్కోసాగింది

తనకు తెలుసు...ఆయన పోయిన యిరవైనాలుగుగంటలలోనే అక్కడ జేరిన ఉందరూ కలసి జానకిని ఎలాంటి స్థితిలోకి దిగజార్చింది...

ఇంకా ఒక్కొక్కడం అల్సార్‌చేసినా జానకి బ్రతుకు ఇక రోడ్డుమీదకే ఈడ్చబడుతుంది

నిస్సందేహం అది...అందుకే—

లక్షమంది లక్ష అనుకోసీ—తను జానకి సర్వశాశనాన్ని చూడలేదు...

తను జానకి అడుక్కుతినడం చూడలేదు

తనైవా నడుంకట్టుకోక తప్పదు

చీరెచెంగుతో ముఖం తుడుచుకుంటూ బాత్‌రూంలోనుంచి బయటకువచ్చింది పస్తూనే నిర్మలను చూస్తూ, “తాళంచెవులు దొరికినయ్యా!” అన్నది.

“నాకు తెలియదని చెప్పానుగదా!” అన్నది నిర్దేశ్యంగా నిర్మల

“తెలియదంటే ఎలా అండీ... పిల్లవాడు మూసినకన్ను తెరవకుండా పడివున్నాడు...డాక్టర్ దగ్గరికి వెళ్ళాలి...ఎవ్వరూ వెళ్ళే ప్రయత్నంకూడా చేయటంలేదని నాకుతెలుసు...కనీసం నేను వెళ్ళుదామన్నా డబ్బుకావాలిగదా... అందుకే బీరువా తాళంచెవులు కావాలనేది...జానకి ఆలా అక్కడ చీకట్లో నగం చచ్చిపడి వున్నది!” అన్నది సౌమ్యంగా—అర్థంచేసుకోగలదనే సదుద్దేశ్యంతో.

“ఇదేం అడవిగాదే...మేమేదో పిల్లవాడికి ప్రాణంమీదకు వచ్చినా మందు ఇప్పించటంలేదని మీరెందుకనుకోవాలి!”

“అనుకోవటమేమిటి...నా కళ్ళతో చూస్తుంటేను!”

“ఏంచూశారు మీరు?” నిర్మల కంఠం పొచ్చించింది. “మా కంటే దగ్గర బంధువులా మీరు...ఎవరి పరిధుల్లో వాళ్ళుఉండటం ఎంతో మంచిది ...వాడి మంచి మాకంటే మీరెక్కువగా చూడగలరనా మీ వుద్దేశ్యం...ఆవిడగారు మీకెంత స్నేహితులైనా...వాడు నా స్వంత అన్నకొడుకని మాత్రం గుర్తుంచు కోండి...అన్నది. “అంతేగాదు...ఆ మూలగదిలో మా అమ్మ ఉబ్బినంతో ఎలా రొప్పుతోందో ఒక్కసారి తొంగిచూడండి...కానీ మేం మీలాగా మనుష్యుల ప్రాణాలే పోతున్నట్లుగా...జనమంతా కలిసి చంపేస్తున్నట్లుగా చూడవూడే చేయటంలేదే!”

అప్పటికే అన్ని తలుపుల దగ్గరా అందరూ పోగయ్యారు.

తను తొందరపడకున్నానా అనిపించింది, శ్మశానం కాత్యాయనికి. మరు శ్మశానంలోనే—అనాథలా చీకటిలో మూలపడివున్న జానకి గుర్తుకు వచ్చింది. ఆ పైన మంచులో వందిన చొక్కాగూడా సరిగ్గా లేకుండా—జ్వరంతో బెక్కుతూ పడివున్న బాబు గుర్తుకు వచ్చాడు.

ఉహూ...తప్పదు—కంఠం తనూ పొచ్చించింది.

“అయితే రాత్రి నేను పచ్చేటంతవరకూ వాడికి మందు ఎవ్వరూ ఎందుకు ఇప్పించలేకపోయారు?”

“మాకూ పిల్లలున్నారు...మేమూ పిల్లల తల్లులమే...కాస్త వళ్ళు వెచ్చ పడి.. ముక్కునుండి రెండుబొట్లు నీరు కారినంత మాత్రానే గిజగిజలాడిపోం...



ఇంత మిరియాల కషాయం కాచిపోస్తే అదే పోతుంది... దానికోసంగానూ పదులకు పదులు తగలెయ్యక్కర్లేదు!"

"పోనీ ఆ మిరియాల కషాయమైనా పోకాలా?"

"పోయలేదని మీకెలా తెలుసు?" ఆమె మొండిగా అడిగినతీరు అది సగ్గా బద్ధమనే చెప్పక చెబుతోంది.

"ఖచ్చితంగా నేను చెప్పగలను... మీరు పోయలేదు!" మరింత మొండిగా అన్నది కాత్యాయని

"సరేనమ్మా మేంపోయలేదు... పోయం... చూశావా — మేం రాక్షసులం... మేం ఎందుకూ పనికిరానివాళ్ళం... మాకు జాలిలేదు... మేం విల్లల్ని పెంచ లేదు — ఇప్పుడు ఇంతకీ ఏమంటావ్? "అప్పటివరకూ గోడకు జారిగిలబడి కూర్చున్న సన్నటి ముసలాయన లేచి వాళ్ళిద్దరి సకుమకూ వచ్చాడు.

ఆయన మాటలకు ఆవాక్కి అయింది కాత్యాయని

"అదిగాదు బాబాయిగారూ : ... నా ఉద్దేశ్యం మీరంతా కలిసి వాడినేదో చేసేస్తారని గాదు... వాడు తెల్లవాడూ నిద్రలో ఉలిక్కిపడుతూనే వున్నాడు... నా బాధంతా ప్రస్తుతం జానకి భర్తలేనిదే అయింది... కొడుకు కూడా లేనిదవ్వ గూడదనే నా కోరిక — అంతే!"

"మా కోరికా అదేనమ్మా?... దానికోసరం శంలేచి ఇంకా ఇరవై నాలుగు గంటలయినా కాలేదు ఈ గృహంలో అప్పుడే మనస్సర్థలా ... ఉహూ... ఇదేం బాగోలేదమ్మా ... నిన్నూ నేను అర్థంచేసుకోగలను ... మీ మిత్రురాలి దుఃఖాన్ని నీవు చూడలేని స్థితిలో వున్నావ్... నీవు ఏం మాట్లాడుతున్నావో నీకే తెలియని స్థితిలో వున్నావ్ ... తప్పమ్మా అది : పోయింది నిర్మలకు స్వంత అన్నయ్య... వాడి కొడుక్కు జ్వరమంటే అదిమాత్రం సుఖంగా వుంటుందనే... నీకు తెలుసో తెలియదో — రాత్రి వాడికోసరమే పచ్చిగంజయినా ముట్టకుండా పడివున్నది... అలాంటి దానిమీదే అభాండాలువేసి మనస్థాపం కలిగిస్తే ఎలా... ఇటు యివ్వు ఆ పిల్లవాడిని... నేను డాక్టర్ దగ్గరకు తీసుకువెళ్ళి మందు ఇప్పించి తీసుకువస్తాను!" అన్నాడు అనునయంగా — అంతేగాదు అతడి మాటలు కాత్యాయనికి సన్నసన్నగా చివాట్లుపెడుతున్నట్లే వున్నాయి.

కాత్యాయని ఆయన మాటలకు నోరెత్తలేకపోయింది.

"చూడు నిర్మలా : పదో, ఇరవయ్యో ఖర్చు అవుతయ్యేని మంచి మందు ఇప్పించలేదని న్నలుగురూ ఎందుకనుకోవాలి... ఇప్పటికే నీ చేతివి రెండువంద

లయినా ఖర్చుపెట్టావా...దాని ముందు ఈ పదీ ఎంత...ఇటు పారేయ్...ఒక సూదిమందు జేయించుకువస్తే అందరికీ తృప్తి !” అన్నారు

“అలాగే మామయ్యా !” అన్నది నిర్మల కాత్యాయనివంక ఒక్కసారి గడ్డరిమిచూసి, గదిలోకి వెళ్ళి, తన పెట్టె తెరిచి రెండు ఆయిదు రూపాయల నోట్లు తెచ్చి ఆయన కిచ్చింది.

“చూడమ్మా ! నీ పేరేమిటో నాకు తెలియదుగాని...పిల్లవాడికి కాస్త ముఖం కడిగి ఓ కట్రి చొక్కా తొడిగి తెచ్చి ఇవ్వమ్మా...శ్లోస్తాను !”

“అలాగేనండీ !”

కాత్యాయని లోపలికి వచ్చింది. వాళ్ళంతా ఒక్కచేసేనని ఆ సంఘటన అక్షరాలా బుజువుచేసింది. అంతేగాదు ... ఆయన మాటల్లోని సౌమ్యత తెచ్చిపెట్టుకున్నదేనని స్పష్టంగా తెలుస్తూనే వున్నది.

దశదశా పిల్లవాడివంటిని వేడిసిళ్ళగుడ్డతో తుడిచి శుభ్రమయిన చొక్కావ రొకటి తొడిగి తీసుకువచ్చి ముసలాయనకు అందించింది

“నీవు గూడా వస్తావా అమ్మా ?”

“మీరు వెళ్ళిందీ బాబాయిగారు ! ఇదగోడి రాత్రి చీటి !”

“మంచిదమ్మా !”

\*

\*

\*

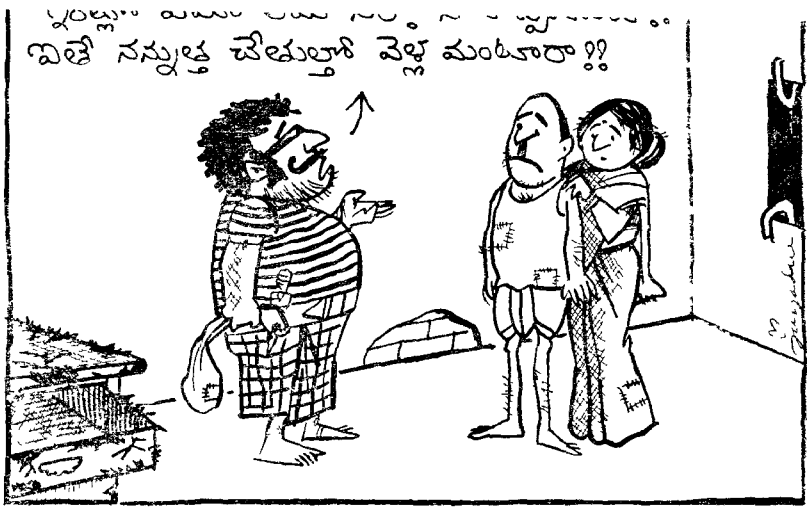
పదకొండు గంటలప్పుడు ఇంటిముందు ఆటో ఆగింది. అందులోనుంచి జానకి బావగారు దిగారు ఆయన ఢిల్లీలో ఓ పెద్ద ఆఫీసరు. తమ్ముడు పోయిన విషయం టెలిగ్రాఫ్ ద్వారా తెలియబరిచినా అక్కడ పసల ఒత్తిడిలో ఆయన వెంటనే బయల్దేరి రాకకపోయాడు.

అప్పటికీ పనలన్నిటినీ ఎక్కడి వక్కడ వదిలేసి ... ప్రైవ్రాబాద్ వరకూ ప్లేన్ లోవచ్చి ఆపైన ఇక్కడికి అస్సులో వచ్చేటప్పటికి ఈ దైం పట్టింది.

వస్తూనే పలకరించినవాళ్ళకు ముక్తసరిగా రెండుమాటలు సమాధానంగా చెప్పి జానకి గదిలోకి వెళ్ళాడు.

ఆయన్ను చూస్తూనే బావురుమన్నది జానకి.

“హీరుకో జానకి ! ... వాడు నాకంటే చిన్నవాడే ఆయినా ముందుగానే వాడికి సూరేళ్ళు నిండినాయి ... ఏం చేస్తాం చెప్ప ... కొన్ని కొన్ని మనం హిందూ చరిత్ర, సరిపెట్టుకోలేనివీ ఒరుగుతుంటాయి ... కానీ తప్పదు...అడ్డంకు



అవ్వారి... నీవే తల్లిడిల్లిపోతే ఈహ తెలిసీ తెలియని బాబున్నాడు ... రేపటి నుంచి వాడి బాగోగులు చూడవలసినదానివి నీవే !” అన్నాడు ఆననయంగా ఆయన వెనకగా నిర్మల వచ్చింది.

“చచ్చిపోయేటంతవరకూ నవ్వుతూ మాట్లాడాడటరా.. నిన్నే ఆనుకున్నాడుటరా !” అన్నది పెద్దగా ఏడుస్తూ.

ఎనగ్గా తల్లి వచ్చినట్టున్నది. ఆమెకి పెద్ద దెబ్బ.

“నాయిరా : చలపతి : ...ఇక ఈ ఇంటిని ఓ కొలిక్కి తీసుకురావాల్సిన వాడివి నీవు... ఈ ప్రపంచంలో మన జానకి తల్లి ఏలా నెగ్గుకుపస్తుందో ఆపై నున్న భగవంతుడికే తెలియాలి...పసివాడు ఇప్పుడే వెలిగించిన దీపం...వత్తి కొడిగట్టకుండానూ, దీపం కొండెక్కకుండానూ నూనెపోస్తూ చూస్తూవుండటమే అది చేయవలసినపని...తరువాత దాని అదృష్టం !” ముసలాయన గోడ నానుకొని మోకాళ్ళమీద కూర్చుంటూ అన్నాడు.

కాత్యాయని దూరంగా ఓ మూలగా భుజంనిండా చీరెచెంగు కప్పకొని ఆ మనుష్యులను చూస్తూ నిల్చున్నది.

జానకి దుఃఖంతో మెలికలు తిరిగిపోతోంది.

“నేనెందుకు బ్రతకాలి ?”

కాత్యాయనికి జానకి దుఃఖం కళ్ళవెంట సీరు తెప్పిస్తోంది.

“ఇంకా జరగవలసిన తతంగాలు చాలా వున్నాయి.. ఇక నీవు వచ్చావు—

నాకు నగం భారం తీరింది ... ఓ పదిహేనురోజులు తెలపు పెట్టావా ?" ముసలాయినే అడిగాడు.

"లేదు మామయ్యా! సాయంత్రం బయల్దేరి అక్కడికి రేపే వెళ్ళిపోవాలి... అటు డైరెక్టర్స్ మీటింగ్ ... ఇదేమో నేను వచ్చేనెంతోనే ఫారిన్ వెళ్ళాలి బిజినెస్ టూర్ మీద ... వాటి ఏర్పాట్లు చేసుకోవాలి ... మళ్ళీ వీలుంటే వదో రోజుకు వస్తానులే..."

ముందు గదిలో అంతా మంచంమీద కూర్చున్నారు.

తల్లి దుఃఖానికి అంతులేకుండా వున్నది కంతం హెచ్చించి పెద్దగా రోదించసాగింది. పెద్ద కొడుకు ఎన్ని మాటలుబెప్పినా ఆమె ఏడుపు ఆపటమే లేదు

ముసలాయిన ఆయన ఎదురుగా కూర్చున్నాడు.

"చెప్పు మామయ్యా : నీ ఆరోగ్యం ఎలా వున్నది...నిన్ను చూచి అయిదా రేళ్ళయింది...ఇటు రావటమేలేదు ఈ మధ్య అంతగా ... వీడి పెళ్ళికివచ్చినా అంతా కలుసుకునేవాళ్ళం ... అప్పుడు అమెరికాలో వుండటంతో రాలేక పోయాను ... తరువాత ఇటు రెండు మూడుసార్లు వచ్చినా... మన ఊళ్ళదాకా రాలేకపోయాను."

"అవునుకా నాయికా : మేం ముసలవాళ్ళం అయిపోయాం ... ఆపైన దూరాన వుండటం—అంతస్థులు మారటం..."

"ఎన్ని అంతస్థులు మారినా ... అవన్నీ షణ్ణికాలే మామయ్యా : ఇవాళ ఇలా వున్నాను...రేపు ఎలా వుంటానో ... ఎప్పుడు ఎలా వున్నా కావాల్సిన మీకుమాత్రం దూరంకాలేను."

నిర్మల తువ్వాలలు తెచ్చిపడేస్తూ, "లేవరా పెద్దన్నయ్యా : ... స్నానం చేస్తే ... టిఫిన్ చేస్తున్నాను ... తిందువుగాని ... కాఫీత్రాగి కూర్చోవచ్చు!" అన్నది మంచం పక్కగా నిల్చుంటూ. "పిల్లలు కులాసానా ? ... వంటరిగా వదిలిరాకపోతే వాళ్ళనుగూడా తీసుకురాగూడదూ."

"వచ్చి ఏంచేస్తారు ఇక్కడ—అక్కడ స్కూలు పోగొట్టుకోవటంతప్ప— వండి పడే సేపిండుకు నాయర్ వున్నాడు — కావాల్సినవి చూసేందుకు ఆయా వున్నది."

"అడిగాదురా అన్నయ్యా : నీకెంత వయస్సువచ్చిందని ఆలా పెళ్ళిచేసు కోకుండా కూర్చుంటావ్ — ఆప్పుడే వదినపోయి మూడేళ్ళకాలా — ఇంటికి

ఇల్లాలే ఓ దీపం అన్నారు — ఇంటిముందు నీళ్ళుచల్లి ముగ్గేయని ఇల్లు ఏ మిల్లు ?” అన్నది కాస్త పెద్దతనం ఒకటోస్తూ కోపగించుకుంటున్నట్లుగా.

“గడిచినన్నాళ్ళే గడుస్తుందిగానీ—అమ్మా! ఇక నీవు నా దగ్గరకు వచ్చేయ రాదుదే—ఇంకెన్నాళ్ళుంటావ్ ఆ పల్లెటూళ్లో—ఆ కాస్త పొలం అమ్మేద్దాం— ఇన్నాళ్ళు ఏదో ఓ పదిమైళ్ళదూరంలోనైనా వీకున్నాడని నిన్ను వంటరిగా పుండనిచ్చాంగానీ అక్కడ—”

తల్లి ఏమన్నానే, “నేకు రానురా నాయినా ఎక్కడికి—నేను అక్కడ ఆ మట్టిలో తలసిపోవాల్సిందే — వాడున్నాడుగా !” అన్నది ముసలాయనను చూపిస్తూ.

ఆయన లేవటంతో అందరూ లేచారు.

పసివాడికి ఇంకా జ్వరం తగ్గలేదు.

జానకి పక్కగా వాడిని పడుకోపెట్టి, వాడి వంటిమీద చేయివేసుకొని శూన్యంలోకి చూస్తూ కూర్చున్నది కాత్యాయని.

ఆ గది మళ్ళీ శవాన్ని తగలేసి జనమంతా వెళ్ళిన తరువాత స్మశానంలో ఏర్పడ్డ నిశ్శబ్దంలా వున్నది. జానకి మనస్సు కాలతున్న శవంలా వున్నది.

ఆయన వున్నకాలంలో—ఆయనమీద ఇంత ప్రేమ వలకటోనే ఒక్కళ్ళు వచ్చేవారుగాదు — అంతదాకా ఎందుకు శవాన్ని వాకిట్లో పెట్టేటందుకే మనుష్యుల్ని వెతుక్కోవాలా అన్నంత భయపడిపోయింది తను.

ఆయన మిత్రులు సుఖమణ్యంగారే చాలావరకు ఆడుకున్నారు.

ఎందుకు ఈ చుట్టాలు ?

ఎత్తుకు తిననా ?

భర్తరూపం కళ్ళముందు మెదిలింది.

కంటివెంట నీరు కారసాగింది.

కాత్యాయని జానకి కుజంమీద చేయివేసి తనవైపుకు తిప్పుకుంటూ, “జానకి ఒక్కమాట అడుగుతాను చెప్పు !” అన్నది. “మీ బావగారు ఎలాంటివారు— ఆయనా ఓక రాబందేనా ?”

జానకి శూన్యంలోకి చూస్తున్నట్లుగా భయంగా చూస్తూ, “స్మశానంలో తిరిగేవి ఏదీలే !” అన్నది.

కాత్యాయని మిత్రురాలి ముఖంలోకి ఒక్కసారిచూచి, “జానీ! నన్నుగూడా అలాగే అనుకుంటున్నావా ?” అన్నది నవ్వుతూ.

జానకి అవేశంగా కాత్యాయని భుజంమీద పడిపోయి ఏడుస్తూ, “నన్ను ఎంతగా ఆర్థం చేసుకున్నావో కాత్యాయని : అన్నది

ఒకటివేది నిట్టూర్పు విడిచింప కాత్యాయని.

“ఈ మాట—నాకెలాంటి అనుమానమూ లేదుగాని—ఈ జ్ఞానాని నీ మానసికస్థితి ఎలావున్నదో తెలుసుకుందామని అడిగాను — అయితే నేనోపని చేద్దామనుకుంటున్నాను—నీకు అభ్యంతరమా ?”

ఏమిటన్నట్టుగా కన్నీటితెరల నడుమగా చూచింది

“ఈ స్మృతినానికే నేను కాటికాపరి నవుతానే !”

“మిగిలిన అస్థికలని ఏం చేసుకుంటావ్ ?”

పేలవంగా నవ్వుతూ, “జాగ్రత్తగా తీసుకువెళ్ళి త్రివేణీసంగమంలో వేస్తాను !” అన్నది తలఎగజేస్తూ

\*

\*

\*

సాయంత్రం అయిదవ్వుతుండగానే జానకి బావగారు మరోసారి స్మృతానంతలో కాలుపెడుతున్నట్టుగా జానకి గదిలో కాలుపెట్టారు.

వస్తూనే, “అమ్మా జానకి ! నీవు నిర్భదానివి — నీ కొచ్చిన కష్టాన్ని ఎన్ని సార్లు ఏకదవుపెట్టినా ఒడిగేదేమీలేదు — నేను ఈ రాత్రికే వెళుతున్నాను — ఏదోరోజుకు వళ్ళి రావటానికి ప్రయత్నిస్తాను — నీవేం అరైర్యవకవద్దు — మేమంతా వున్నాం — నీకే ఇబ్బంది కలగకుండా చూస్తాం — ఇదుగో ఈ రెండొందలూ వుంచు — నీ దగ్గర డబ్బులేదనిగాదు — నా శృష్టి — అంతే గాదు—ఇంకా అవసరమనుకుంటే ఓ చెల్లిగాం పారేయించు—నేను టిఎమ్వో పంపుతాను—డబ్బుకు వెనకాడటంగాని, ఇబ్బందిపడటంగానీ ఏమీ చేయవద్దు—మొఖమాటపడవద్దు—ఎస్తావు మరి—బాబు జాగ్రత్త !” బయటకు వచ్చేకాదు ఆయన.

ఒక్కసారి దడదడా వానకురినేసి వెలిసినట్టుగా వెళ్ళిపోయాడు ఆయన.

ఆయన వెళుతుంటే ఇంట్లోవున్న జనమంతా—శవాన్ని ఎత్తుకెత్తుంటే చివరి చూపుకు వాకిట్లోకివచ్చి నిల్చున్నట్టు నిల్చున్నారు.

ఆ రాత్రి పడుకోబోయేముందు కాత్యాయని మరోసారి జానకిని అడిగింది. “ఏమే జానకి !—చెనన్నది గుర్తున్నదాగా—నేను నడంకట్టుకోక తప్పేటట్టు లేదే—ఏమంటావ్ — టివీంజీనా నీవు అపార్థంజేసుకోకుండా వుంటావనే ముందుగా నీకు చెప్పటం !”

జానకి మాట్లాడలేదు—ఆమె శరీరాన్ని భయించాంబ ఒణువి ఒణువి అంది.  
తనమీదగా ఎగురుతున్న రాబందుల చూపులనుండి, వాటి పోట్లనుండి తప్పు  
కోవటం కష్టమే—

కాని—

లేగిన జుట్టుతో, గుండీలు గూడా పెట్టుకొని చొక్కాతో కటిక నేలమీద  
పడిపోన్న బానిస భవిష్యత్తును మలుచుకోవాలంటే తప్పదు—తన ఊడన రహ  
దారితోనూ ముళ్ళనూ, రాళ్ళనూ వేరేసుకోక ఇక చేసేదేమున్నది—

“మాట్లాడవేం ?”

“ఏం మాట్లాడమంటావ్ ? నాకోసరం నిన్ను నిప్పుల్లో దూకమనేదా ?”

“ఛన్—వెధవ ఏడుపూ నీవునూ—నిప్పుల గురించి నాకు భయంలేదు—  
నీ వద్దా సే నాకు కావాలి !”

“ఊ—” అన్నది దిగులుగా, భయంగా.

“థాంక్యూ— గెలుపు అనే ధైర్యం లేకపోతే మనిషి ఏ పని చేయలేదు—  
నాకు కావాల్సినంత వున్నది—సరే !” అన్నది కాస్త ఎగతాళిగా కాత్యాయని.

### 3

ఉదయాన లేస్తూనే బాత్‌రూంలో ముఖంకడుక్కుని చీరచెంగుతో ముఖం  
తుడుచుకుంటూ బయటకువచ్చింది . అప్పటికే రాజుగారూ, మంత్రియూ,  
సామంతులూ, నైన్యాధిపతులూ పకివేష్టించి నిండుపేరొలగంలా వున్న ఆ  
హాలులో కాలుపెడుతున్నారే, “నిర్మలగారూ ! జానకి మిమ్మల్నెవరినైనా ప్రస్తు  
తానికి ఓ వేయిరూపాయలు సర్దుమన్నది—ఈ హడావుడి అంతా అయిం  
తరువాత చూసుకుందాం అన్నది !” అన్నది.

ఆ హాలంతా ఒక్కసారిగా చీమ చీమిక్కుమంటే వినబడేటంత నిశృంఖ  
మేర్పడింది.

“మిమ్మల్నే నిర్మలగారూ !” రెట్టించింది జానకి.

“నిన్ననేగదా పెద్దన్నయ్య రెండొందలు ఇచ్చింది — ఇప్పుడంత అవసర  
మేమొచ్చింది—అయినా అంత వెయ్యికావాల్సినవచ్చినప్పుడు వాడు అతగమనం  
గానే అడిగితే వెళ్ళగానే పంపేవాడుగదా !” అన్నది కోలుకొని.

“ఏవో మరి—కొద్దిగా అర్జంటుగా తీర్చవలసిన అప్పులు వున్నయ్యను  
కుంటాను—ఇంట్లో ఎంత వున్నదో దానికి తెలియదు — ఆ బీరూ తాళం  
చెవులు ఇలా పారేస్తుంది—చూద్దాం !”

“ఆ బీరువాలో ఏమున్నది మట్టి—కూనకం !” అన్నది విసురుగా నిర్మల.

“ఇంకేం—ఏమీ లేనప్పుడు ఆ తాళంచెవి ఇలా పారేస్తే దాన్నే ఒక్కసారి ఆ ఖాళీ అయిన బీరువామాసి ఆనందించమంటే సరిపోతుందిగదా — అదేదో దాంట్లో తను పెట్టిన ఒక్కలన్నీ భద్రంగా వున్నయ్యనుకోవటం — అక్కడేమీ లేకపోవటం—ఇదంతా దేనికి ?”

“అమ్మా కాత్యాయినీ ! బీరువా తాళంచెవులూ — బీరువా తాళంచెవులూ అంటావ్—ఒక్కమట నాకు చెప్పమ్మా — అదేదో నీకు కావాలని ఇవ్వటం లేదనా నీ ఉద్దేశ్యం— ఆఁ హఁ—నాకు తెలియక అడుగుతాను — నిర్మలా ఇచ్చేయమ్మా — మనీషి లేచి రెండురోజులయినా కాబోదు ఇంకా ఈ ఇంట్లో— అప్పుడే అపార్థాలూ, అనుమానాలూనా— వద్దమ్మా—ఇచ్చేయమ్మా !” ముసలాయిన గోడకు జారిగిరిబడే చేతులూపుతూ అన్నాడు.

“అదికాదు బాబాయిగారూ !— నా ప్రయత్నమంతా—”

“నాకు తెలుసమ్మా !—నాకు తెలుసు— నా వయస్సు ఇదుగో వున్నది చూచావా—నా తలపీడ మిగిలిన వెంట్రుకలకన్నా ఎక్కువే — ఏం పరవా లేదు—నా అండదండలు నీకు ఎప్పుడూ వుంటాయి — నీ ప్రయత్నాలన్నీటికీ నా చేయూత ఎన్నడూ వుంటుంది—మన మెంతమందిమీ, ఎన్నిచేసినా కష్టంలో వున్న ఆ జానకి కోసరమేగడమ్మా—కానీయమ్మా కానీయ్ !” అన్నాడు సొమ్మంగా ఆయన నవ్వుతూ.

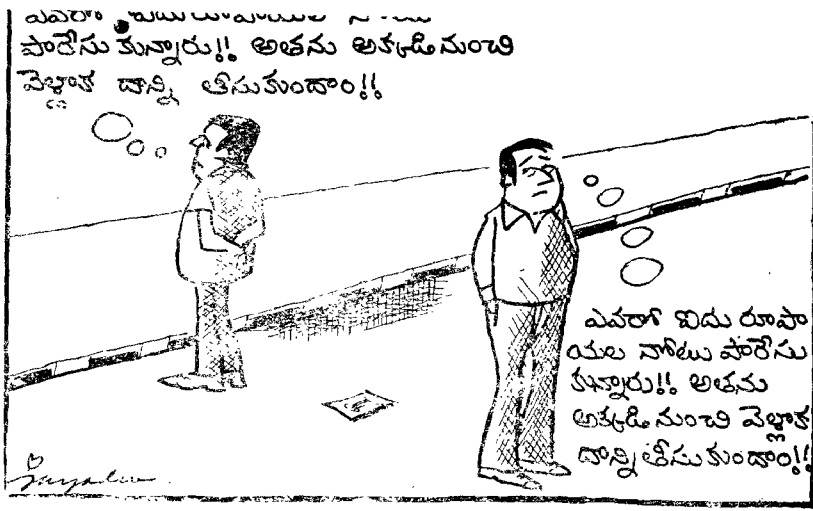
కాత్యాయినీ వింతగా ఆయన ముఖంలోకి చూచింది.

—ఈ మహానుభావుడు ఆవులింపకుండానే పేగులు తెక్కపెట్టేస్తాడు !

నిర్మల విసురుగా వచ్చి కాత్యాయినీ ముందు తాళంచెవులగుత్తి పడేసింది. “తీసుకోండి — దాంట్లోవన్నీ మేం తింటున్నామని మీకెందుకు బాధ — మారేళ్ళు బ్రతకవల్సిన మా చిన్నన్నయ్య పాతికేళ్లకే మాకు గాకుండా పోయాడు —చెట్టంత మనీషి వాడే పోంగా వెధవ బీరువాలూ, తాళంచెవులూ మాకెందుకు ? మేం ఏంచేసుకోను !”

ముసలాయిన ఒక్కఉదుటున గోడనువదిలిపెట్టి లేచాడు. లేస్తూనే క్రిందపడ్డ తాళంచెవుల గుత్తిని చేతిలోకి తీసుకుంటూ కళ్ళకద్దుకొని, “తప్పమ్మా నిర్మలా ! ఊహఁ—అలా చేయగూడదు—నవ్వుతూ ఇవ్వాలమ్మా”, అంటూనే కాత్యాయినీ వైపుకు తిరిగి, “దానితత్వమే అంత కాత్యాయినీ—కానీ మనస్సు వున్నది చూచావా వెన్నలాంటిది—చిన్నన్నయ్య పోయాడనే వ్యధలో





ఏవేవో విద్వివిద్విగా చేస్తున్నదిగాని — కమించి మర్చిపో అమ్మా — ఇదిగో తాళంచెవులు — కళ్ళకద్దకొని మరీ తీసుకో అమ్మా :” అన్నాడు.

కాత్యాయని తాళంచెవులు తీసుకొని కాస్త అశ్యవ్యస్తంగా వున్న మనస్సుతో జానకి గదిలోకి వచ్చేసింది.

కాత్యాయని అటు వెళ్లగానే నిర్మల నుడిగాలిలా ముసలాయిన దగ్గరకు వచ్చింది.

“నీ పద్ధతేం బాగోలేదు మామయ్యా. ముక్కు మొహం తెలియని ఆ అమ్మాయి అడగటం — నీవు ఇమ్మనటం —” ముక్కుపుటాలు ఎగరవేస్తూ నిల్చున్నది కోపంతో వగరుస్తున్నది.

ఆయన సన్నగా పెదిమలు కదల్చకుండా నవ్వాడు ఆ తరువాత పాము నాలికను కదిలించినట్లుగా వశిష్టిగా పెదిమలను నాలికతో తడిచే సుకున్నాడు.

“నేను ఆ అమ్మాయికి యిచ్చింది తాళంచెవులు కాదే నిర్మలా — పెద్ద తాటికి చివరికొన — ఇప్పుడు ఆ అమ్మాయి ఆ కొనను పట్టుకొని ఎటూ చూడకుండా హుషారుగా పైపైకి పాకేస్తుంది — చివరిదాకా ఎక్కనిచ్చి సింపుల్ గా తాడును కోసేయటమే మనం చేయాల్సిన పని,” కళ్ళు చికిరించి విషం చిమ్మాడు ఆయన.

\*

\*

\*

“చెప్ప జానకి, నీ మెళ్లో గొలుసులన్నీ ఏమయినాయి — బీరువాలోనే వున్నాయి :”

“అవునే కాత్యాయనీ : ఆ క్రితంరోజు అనుపరితి వెళుతూ ఈ బోడి అంకరణంతా దేనికీలే అని తీసి బీరువాలో పడేశాను—”

కాత్యాయనీ వెళ్ళి బీరువా తెరిచింది.

అలా ఉన్నానే ఇద్దే గమనించింది—కిటికీలలోనుంచి, తలుపు నందులలో నుంచి అందరూ తననే గమనిస్తున్నారు. సిగ్గుతో షణం కలవరపడింది.

ఆపైన గుండెను ఇనుములా చేసుకొని ఇంకొక్క షణంగూడా అలోచించ కుండా బీరువాతలుపుతీసి సగంమూత తెరిచివున్న చిన్న రేకుపెద్దెను చేతులోకి తీసుకొని మళ్ళీ బీరువా మూసేసింది.

జానకి దగ్గరకు వస్తూనే, “చూడు అన్నీ వున్నయ్యా ?” అన్నది.

“వుండకేమోలాయి—అన్నీ వుంటాయి...నీవే చూడు !”

“నీ వీమధ్య కౌత్రవేమీ కానకపోతే నీవన్నీ నాకు తెలుసు—” అన్నది పెద్దెమూత తీసిచూస్తూ.

“రవ్వల నెత్తెన్మాత్రం అయనింకా పదిహేనురోజులకు పోతారనిగా వచ్చింది :—ఆ ఒక్కరోజే పెట్టకున్నాను దాన్ని : దుఃఖం కంతంలో గరగర మన్నది.

కాత్యాయనీ తలెత్తి ఒక్కసారి తీక్షణంగా జానకి ముఖంలోకి చూచింది

“దీంట్లో అదిలేదుగాని—నా లెఖ కరెక్టయితే—మీ అడవిద్ద మెల్లో వున్నది అదే అవ్వాలి!”

“అయివుండవచ్చు !” అన్నది నిర్లిప్తంగా జానకి.

“సిగ్గులేదూ అలా అనటానికి—నిండుకు ఇంత వయస్సువచ్చి - ఎత్తుకు తిననా—కనీసం బుద్ధితెచ్చుకొని నేను ఏంచేసినా చూస్తూవుండకో—అయిందేదో అయిపోయింది—ఇకముందు జాగ్రత్తన్నా పడదాం—కాదు అని నోరుతెరి చావా—నీ కళ్లముందే నాతల పగం గొట్టుకుచస్తాను—నీవు ఈ ప్రపంచంలో ఎప్పుడు బ్రతికటం నేర్చుకుంటావే విచ్చిదానా !”

జానకి ఎంత నిగ్రహించుకున్నా కళ్ళవెంట నీడిని అపుకోలేకపోతోంది.

కాత్యాయనీ లేచివెళ్ళి బీరువాతలుపులు బార్లాతెరిచి గడ్డంన్నీ తెలికించి. బరబరా ద్రాయరు సొరుగులు లాగి తిరిగిమూసింది. రెండు మూడు స్టీలు గిన్నెలు దాంట్లోనే వంచిచూసి ఎత్తిపడేసింది.

“ఇసేయ్ జానకి ఇలారా : వచ్చి నీ సౌఖ్యాన్ని చూసుకో—ఏవో పంద



బుంధాలంటుంటివి గదా — ఏమున్నయ్యా — ఈ పదిరోజులు ఎలా తెల్ల వారుస్తావో — రట్టింట నయాపైసాలేకుండా...రా !”

జానకి తనకి చేతి బండి దేసన్నట్టుగా కంఠాన్ని పెంచి రోదించసాగింది.

‘ ఏడీస్తే డబ్బువచ్చి వళ్ళోవాడుకుందనుకున్నావా — ఉహూ! ” అంటూనే బీరువాకు తాళంపేసింది. “అలోచించు...అలోచించి చెంబూ, శస్త్రాలాలు ఏవేవి ఆమ్మాలో చెబితే అమ్మి డబ్బుతెస్తాను !” అంటూ జానకి దగ్గరకు వచ్చింది.

జానకి తలెత్తి చిన్నగా, “అవసరంగా రథస చేయబోతే కాత్యాయినీ ! నీకు పుణ్యముంటుంది. మాది జాయింట్ ఎకౌంటే...డబ్బు బ్యాంకులో వున్నది — చెక్ సంతకంపేసి ఇస్తాను — ఎంతావాలో తీసుకురా :” అన్నది చిక్కగా.

కాత్యాయినీ గబుక్కున ముందుకువంగి గుడ్డరిమిచూస్తూ, “నోరుమూసు కోమన్నానా — మరోమాట మాట్లాడావంటే సూడీ దారం తీసుకువచ్చి నోటికి కుట్టువేస్తాను...” అంటూనే బంగారు వస్తువులున్న రేకుపెట్టెను చేతిలోకి

తీసుకుంటూ, “ఆ చేతులకున్న రెండు జతల గాజులుగూడా ఇటివ్వు...” అంటూనే చేతులవి ఊడబెరుక్కుని హాల్లోకి వచ్చింది.

“నిర్మలగారూ : మీకు తెలిసిందేగదా ... బీరువాలో నయా ప్రెసాలేదు ... ఈ వదిరోజులూ ఎలా లేదన్నా ఖర్చు వేయదాచేలా వున్నది ... ఏం చేస్తాం చెప్పండి...జానకి గొలుసు ఇలా ఇస్తే వదింటికి బ్యాంకుకువెళ్ళి వాటిని తాకట్టు పెట్టి డబ్బు తీసుకువస్తాను !”

“మా అన్నయ్య అంత గతిలేకుండా చావలేదు.. చచ్చిన నాలుగురోజుల లోనే మా వదిన వంటినవున్న సొమ్ములన్నీ తాకట్టుపెట్టాల్సిన ఖర్చా పట్ట లేదు...ఇంట్లోవుంటే అడ్డమైన వాళ్ళచేతుల్లోనూపడి కనబడకుండా కరిగిపోతుం దేమోననే బ్యాంకులోవేసి వుంచాడు—బీరువాలో పాస్‌బుక్ వున్నది—రెండు వేలకుపైగానే డబ్బువున్నది—నేను చూశాను—కావాల్సినప్పుడు బ్యాంక్ నుండి తెప్పిస్తాంగాని మీరేం హైరానపడి ఆనవసరంగా ఈ ఇంటి వ్యవహారా లల్లో జోక్యం చేసుకోబోకండి !” అన్నది చిటపటలాడుతూ.

క్షణం అవాక్కయింది కాత్యాయని - నిజమే తన విచ్చిగాని - కోటలో పాగావేసినవాళ్ళు ఇంతవరకూ దాని గుట్టూ వట్టూ లాగకుండా వుంటారా ?

భగవంతుడా ఇక జానకిని రక్షించగలిగేది - మాకు కనబడని సీవు ఒక్కడివే !

తల్లి : జానకమ్మా — కానీని నువ్వులూ సీళ్ళూ తీసుకువస్తే రేపు మీ ఆయనకిచ్చే తిలోదకాలతోపాటు — ప్రస్తుతానికి ఈ రవ్వల నెక్లెస్‌కి, ఆపైన ఇలాంటి మరికొన్నిటికి యిచ్చేసి, ఊర్పు తిరిగి ఒక్క డబ్బం పెట్టేద్దువుగాని !

క్షణంలో సగం ఒక రాయివేద్దాం అన్నట్లుగా తలెత్తి, “క్షమించాలి - నన్ను మీరెందుకు అపార్థం చేసుకుంటున్నారో నాకు తెలియదు - చచ్చిపోయిన ఆయననుగాని - ఆపైన ఆయనకు ఆత్మీయులయిన మిమ్మల్నిగాని తూల నాడాలనుకోవటం నా అభిమతంగాదు - నాకూ చెప్పింది జానకి బ్యాంక్‌లో వున్న డబ్బు సంగతి - కానీ ఎదురుగా కనబడుతు వుండి ఏం లాభం - ఉప యోగించుకోవటానికి వీలులేకపోయినప్పుడు - చచ్చిపోయిన ఆయన చెక్కు మీద సంతకంపెట్టందే బ్యాంక్‌లో డబ్బు ఎవరిస్తారు - ఆ వ్యవహారాలన్నీ పూర్తయి ఆ డబ్బు మన చేతుల్లోకి రావాలి అంటే కనీసం రెండు మూడు నెల లయినా పడుతుంది—” అన్నది చాలా నెమ్మదిగా.

ఆ చిన్నరాయి పెద్ద అటంబాంబులాగానే పనిచేసింది నిర్మలమీద - ఆమె తెరుచుకున్ననోరు 'నిజమే కాబోలు' అన్నట్లుగా చాలాసేపటివరకూ మూత కూడా పడలేదు.

ఆ అవకాశాన్నే జారవిడవకుండా, "పోనీయ్ ఓ పని చేయండి - సొమ్ములూ వద్దు - తాకట్టు వద్దు - మీ వారికి రాసేసి ఓ రెండు వేలు తెప్పించేయండి - ఎక్కడికి పోతుంది - రేపు అది రాంగానే తీసుకోవచ్చు - లేదా మీ పెద్దన్నయ్యకి రాయండి - డబ్బు ఎక్కడినుంచి వచ్చినా మన అందరి ధ్యేయం మీ చిన్నన్నయ్య గౌరవానికి 'ఎలాంటి భంగమూ రాకుండా వుండాలనేకదా - ఏం బాబాయిగారూ - ఏవంటారు ? - నేను చిన్నదాన్ని - నేనన్నదాంట్లో తప్పేమైనా వున్నదంటారా - చెప్పండి బాబాయిగారూ !" వాళ్ళను గుక్కెత్తిప్పకొనీయకుండా ఉక్కిరిబిక్కిరి చేయసాగింది.

ఆయన నడుములమీద చేతులు వేసుకునేస్తూ, "అవునే నిర్మలా - మీ ఆయన్ను వచ్చేటప్పుడు పట్టుకరమ్మనమని రాయగూడదూ !" అన్నాడు.

"అఁ - వున్నాయి అక్కడ చెట్టునకాస్తూ అడ్డమైన ఖర్చులకు !"

"అయితే ఒక పనిచేయి - కాత్యాయని చెప్పిందే బాగున్నది - యిచ్చేయ్ ఆ గొలుసు—"

ఆయన మాటలకు నిర్మల ముఖం తెల్లగా పాలిపోయింది.

"మామయ్యా !" అన్నది సీరసంగా.

యిచ్చేయమ్మా - పరవాలేదు !" అన్నాడు ఒత్తిపలుకుతూ ఆయన.

నిర్మల విసురుగా మెళ్ళో నెక్లెస్ తీసి కాత్యాయనికి యిచ్చేసి ముక్కు ఓడేసు కుంటూ పంట యింట్లోకి వెళ్ళిపోయింది.

దాన్ని చేతిలోకి తీసుకొని విజయదరహసంతో జానకి గదిలోకి వచ్చింది.

"వీటిని ఏంటేయమంటావ్ ఇవ్వుడు !"

"నీ యిష్టం !"

కాత్యాయని బుస్సున లేచింది - "నీ యిష్టం నీ యిష్టం అంటూ వుండు - నిలువునా ముంచేస్తాను నిన్ను !"

సరిగ్గా ఆ సమయంలోనే నిర్మల మళ్ళీ ముసలాయన్ను పంటయింట్లోకి విలిచి నిలవేసింది.

ఆయన తవాడు, "ఆ అమ్మాయి ఆ తాడు పట్టుకొని ఓ అడుగు వైకి పాకిం

దన్నమాట - అంటే యిప్పుడా అమ్మాయి వేళ్ళు నేలమీద ఆవి వుండవు.  
అవునా - అంటే - అమాత్రం గుర్తుంచుకో !”

\*

\*

“వీళ్ళను బదునిముషాల్లో అల్లల్లాడించాను—” అన్నది కాత్యాయని గర్వంగా. మాటమాటకు నల్లబడిపోయిన నిర్మలముఖం గుర్తుపరాగా హేలగా నవ్వుకుంటోంది.

ఆ హుషారులోనే పదిగంటలకు సావకాశంగా జానకి ఎదురుగా కనిపించి భర్తకు ఉత్తరం రాయసాగింది.

శ్రీవారికి నమస్కారములు.

నేను మీ ముందు లేకపోవటం మీకు విచిత్రమైందనేది నిజమే అయినా అప్పుడప్పుడూ మగవాళ్ళకు అలాంటి పిచ్చిచిక్కటం శరీరానికి శ్రేయస్కరం గనుక నా రాకను మరి కొన్నాళ్ళు పొడిగించేస్తున్నాను. మన్నించండి మాష్టారూ—

జీవితం సముద్రంలాంటిది. అందమైనది, లోతైనది - ఉప్పులాంటి చేదైనది గూడా - ఏది అది అయినా భరించలేం—

జానకి ప్రయాణిస్తున్న నౌక టెట్రరడిసముద్రంలో తుపానుతో చిక్కుకొని విరిగి ముక్కలై చిన్నాభిన్నమైపోయింది. అది సర్వనాశనమైపోయింది. ఇప్పుడు ప్రస్తుతం నేను కలాంటిదానివేతికి అందిన కొయ్యపలకను - అది నా యీ చిన్న ఆధారంతో ఒడ్డుకు చేరగలుగుతున్నానో లేదో - నేను జేర్చగలుగు తానో లేదోనని నా భయం—

అది కుక్కలు చింపుతున్న విస్తరాకు అవుతోంది.

ఈ పరిస్థితులలో నేనేం చేయాలో, ఏం చేయగూడదో - నేను వేసే అడుగుల్లో ఏవి తప్పటమగులో నాకే తెలియబడేదు -

మీరు నా పక్కన వుంటే ఎంత హాయి ? ఎంత ధైర్యం ?

జానకి బ్రతుకు సర్వనాశనకాకుండా వుండాలంటే అదీ దాని బాబు బ్రతికి బట్టకట్టాలంటే - నాలుగురోజులక్రితం జరిగిన దుర్ఘటనే దాని చావుకి కారణం కాకుండా వుండాలి అంటే - కనీసం ఓ పదిరోజులు నేనిక్కడే వుండవలసి వచ్చేటట్లున్నది.

— మీరూ రాగూడదూ ?

ప్రీట్ -

నా జానీ ఏడుపును నేను భరించలేను. దాని బాబు - ఇప్పుడిప్పుడే విచ్చుకుంటున్న పువ్వు - రెక్కలూడిపోయి వాడిపోవటం నేను సహించలేను.

ఎవ్వరూ లేని ఆ మరొకరి ఇంట్లో వంటలు చేసుకుబ్రతకటం నేను సహించలేను. అది అశుభ్రతనటం నేను ఊహించలేను...

— మీ కాత్యాయని."

ఆ ఉత్తరాన్ని మదత పెట్టి కవర్లో పెళుతుంటే కాత్యాయనికి కళ్ళ కంట నీళ్ళు గిరువ తిరిగినయి. ఎదురుగావున్న జానకిని - జుట్టురేగిపోయి, కట్టుకున్న చీర మాసిపోయి - నాలుగుకోణాలకే దూపుమారిపోయి, వయస్సు పెరిగిపోయి - పళ్ళు వేలగిలపడివున్న జాబుతో - ఎదురుగా వాడిచేత రెండు ఉడ్డి తినిపించగా మిగిలిన భాళీవైపుతో...

అలాగే కన్నార్పకం జానకిని చూస్తున్న కాత్యాయని - గుంటురు రైల్వేస్టేషన్ వక్కాగా ఓవర్ బ్రిడ్జి ఎక్తే ముందు మెట్లక్రిందగా కూర్చునే ఓ స్త్రీ రూపం కళ్ళముందు కదలాడింది.

దుఃఖం గుండెల్ని ఎగతన్నది.

ఇక నిగ్రహించుకోలేకపోయింది.

ఏడవుతో బోరుసున్నది :

\*

\*

\*

"హీ - చెప్ప జానకి : ఈ సొమ్ములన్నీ ఈ రాబందులకు అందకుండా దూరంగా దాచిపెట్టాలి - ఎక్కడ పెరిదామంటావ్ ?"

జానకి వరికీలనగా కాత్యాయని ముఖంలోకి చూస్తూ, "నీవు భయపడుతున్నదంతా నిజమేనంటావా ?" అన్నది.

చాలా సావధానంగానూ, తొణక్కుండానూ అన్నది కాత్యాయని, "అది నిజమవునావచ్చు - కాకనూపోవచ్చు - కాకుండావుంటే సంకోషమే - అయిందే ఉనుకో - తరువాత నీవు చేసేదేమిటి ? - మన ముందు జాగ్రత్తలో మనం వుండటంలో తప్పేంలేదుగదా ?"

"నిజమే ?"

తనకూ భయంగానే వున్నది - కాత్యాయని మాటలను కొట్టివేయటానికి వీలేదు. ఆనలు తానాయించికి ఇదేలాగా రావటం ఆ కుటుంబంలో ఎవరికీ యిష్టంలేదు. తనది బీదకుటుంబం. తల్లిలేని తనకు ఓ స్కూలు మేష్టారు తండ్రి - ఇప్పుడు ఆయనా లేడు. అన్నలు లేరు. అక్కలు లేరు. తమ్ముళ్ళు లేరు. చెల్లెళ్ళు లేరు - ఎవ్వరూ లేరు...

కట్నమిచ్చేందుకు పైసా లేదంటూ వున్న ఒక్క కండవానూ భుజింపద వేసుకొని లేచివెళ్ళి దూరంగా కూర్చుంటే -

అయినే -

పట్టుబట్టాడట !

తనకున్న ఆస్తీ చాలన్నాడట - అంత అందమైన అమ్మాయికి మించిన కట్న మేవి ఉన్నాడట - తన రెండు కళ్ళే రెండుకోట్ల వరహాలన్నాడట - తన పొడు వాటి వత్తయిన వాలుజడే ఓ ముత్యాలహారం అన్నాడట -

- అనలు మిత్రురాలు మైత్రేయి ఇంట్లో దాని పుట్టినరోజు పార్టీకి వెళ్ళి నప్పుడు తన ఊరు ఏదో అఫీసు పంపిడవచ్చి - వాళ్ల ఇంట్లో బసచేసిన 'అయన' తనని మొదటిసారిగా చూడటం - తన రెండు కళ్ళనే వెంటాడి వెంటాడి పూర్వావరాలన్నీ ఆరాలుతీయటం - మైత్రేయి తండ్రిద్వారానే తనని చూడటానికీ రావటం -

వాళ్ళింట్లో ఎవ్వరికీ ఇవ్వలేదు -

కట్నం టీసుకోకపోవటం ఎంత చిన్న తనం అంటూ గునిశారు అత్తగారి ఆడబిడ్డలకట్నాలు లేకపోవటం నలుగురిలో తలకొట్టేసినట్లే వున్నదంటూ వాపోయారు - పెళ్ళి జరుగుతున్నంతసేపూ వెయ్యిరూపాయల సంపాదనతో వున్న తమ ఆదాల రాకుమారుడు - ఓ పల్లెటూరి పిల్లను చేసుకొని వంశానికి, రాజ్యానికి గూడా అప్రతిష్టతెస్తున్నట్లే లబోమని ఏర్పాదు.

తను ఈ మూడు సంవత్సరాల స్వర్గంలో వాళ్ళు కాలుపెట్టింది ఒకటి రెండు సార్లే అయినా - నరకం ఎలా వుంటుందో అప్పుడే చూచింది తను.

అయినా ఆయన రక్ష తన కుండటంతో తను అంతగా వాళ్ళ మాటలను, చేష్టలనూ పట్టించుకోలేదు. తన హృదయంలోని వన్నీరునంతా చల్లి, తనమీద వాళ్ళ విరజిమ్మిన విషాన్ని విరిచేశాడు. తన అంతరంగంలోనే తన వాళ్ళ మీద బాధను కమడ్చుకొని తనమీద పువ్వులు విరజల్లాడు.

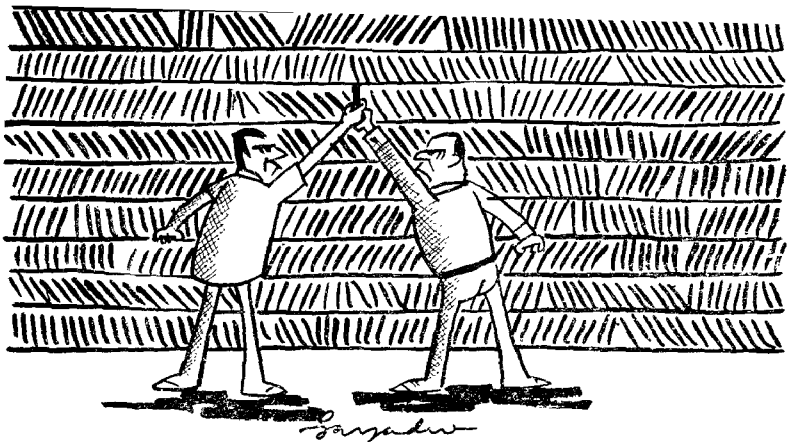
ఇప్పుడో -

'వాళ్ళు' అంటే ఎంత భయమో ఇప్పుడిప్పుడే తెలుస్తోంది.

నిర్మల - తన ఆడబిడ్డ - గడవలో కాలుపెడతూనే - వాకిట్లో వున్న 'వంపిడపడి' - తనే ఆయన్ను చంపినట్లుగా దీర్ఘాలు తీయసాగింది.

ఆమె మాటల్లోని ఆర్థం తనకు ఆర్థమే అయినా సర్వనాశనమయిన తనను అంతగా బాధించలేదు.





- ఆలోచిస్తుంటే నర్వం చీకటిగానూ, భయంకరంగానూ కనిపిస్తోంది - బోనుల్లోనుంచి బయటపడ్డ పులులూ, సింహాలూ ఆకలిని తీర్చుకోవటానికే అన్నట్టుగా మీదిమీదికి వస్తున్నాయి.

తనేం చేయాలి ? తనకు కాస్త నీడనైనా వుంచుతారా వీళ్ళు ? ఇక తన బ్రతుకేమిటి ?

—వణికిపోతూ కాత్యాయని ముఖంలోకే చూస్తూ వుండిపోయింది జానకి.

“చెప్ప : ఏమిటి ఆలోచిస్తున్నావ్ ?” అడిగింది కాత్యాయని “ఆయన కనబడుతున్నారా ?” కంఠం వణికింది.

“అవును ,”

మొట్టమొదటిసారిగా తను ఆయన ఒడిలో జేరినప్పుడు, తన రెండు కళ్ళనూ పడేపడే ముద్దుపెట్టుకుంటూ, “నీవు నాదానివి కావటానికి కారణం ఇవే :” అన్నాడు.

- తీయని రాగాలు పలకవలసిన గత స్మృతులు హృదయం ఫలకంమీద సమ్మెటపోట్లే అవుతున్నాయి.

“ఒక పని చేయవే కాత్యా : ఆయన మిత్రులు సుబ్రహ్మణ్యంగారని స్టేట్ బ్యాంకులో వున్నారు - ఇవన్నీ తీసుకువెళ్ళి ఆయన సలహా తీసుకొని ఏం చేయమంటే అడిచేయి - అంతకుమించి నా మనస్సు ఇప్పుడు ఏ సలహాలూ ఇచ్చేస్థితిలో లేదు :”

4

\*

\*

\*

సాయింత్రం అయిదుగంటలప్పుడు ముసలాయన కాత్యాయనిని “ఒకసారి పైకివస్తావా అమ్మా !” అంటూ పిలిచాడు

పైకి వెళ్ళింది కాత్యాయని.

ఒక పక్కగా శుభ్రంగావున్న చోటుచూసుకొని, “కూర్చో అమ్మా !” అన్నాడు ఆయన పట్టగోడవారూ జారిగిలబడుతూ.

“ఫరవాలేదు - చెప్పండి బాబాయిగారూ !” ఆయనకు కాస్త దూరంగా రోడ్డుమీదకు ముస్తూ నెల్పున్నది కాత్యాయని.

“చెప్పేందుకు ఏమవున్నదమ్మా !” నీ నందుకో మమ్మల్ని అపార్థంచేసు కుంటున్నావని మా భయం - మేమంతా కలసి జానకికేదో అన్యాయం చేస్తున్నామని, ఆ అనాధను దగాచేస్తున్నామని నీ ఉద్దేశ్యంలా వున్నది - నిండు జీవితంలో నాలుగోవంతు గడవకముందే అన్నీ పోగొట్టుకున్న ఆ అమ్మాయి అంటే నీకెంత జాలివున్నదో నాకూ అంతే వున్నది - నిర్మలకి అంతే వున్నది - కామాక్షికి అంతే వున్నది - రావులమ్మకి అంతే వున్నది - ముసలివాడిని ఏదో చాదస్తూ వాగేస్తున్నానని కొద్దేయక నేను చెప్పింది వినమ్మా ! ఈ ఇంటి విషయాలల్లో నీవు అనవసరంగా జోక్యంచేసుకోవోకు తల్లీ - మనమంతా ప్రయాణీకులం - ఎవ్వరి నీట్లలో వాళ్ళం కదలకుండా కూర్చోని మన గమ్యం రాగానే దిగిపోవటం - అటు అందరికీ హాయి, ఇటు మనకూ హాయి - నిర్మలనేదో నీవు శంకిస్తున్నావని నిర్మలబాధ - రాత్రిం బవళ్ళూ అన్నం నీళ్ళూ లేకుండా కడికనేలను పడి ఏడుస్తోంది - నీ మనస్సును ఎవ్వరో విరిచారమ్మా ? నీకు ఏదైనా అనుమానమంటూ వుంటే అదంతా నీ భయమే - గడిచిన ప్రతిక్షణం మరిచిపోతల్లీ - నీవు మా అందరికంటే గూడా జానకి మనస్సును ఎక్కువగా గ్రహించినదానివి గనుక ఆ అమ్మాయిని అననయించి ధైర్యం చెప్పు - ఆ అమ్మాయికో అందమైన బాటను ఏర్పరుచు - ఆ అమ్మాయి తన భావిజీవితాన్ని తాను వెలిగించుకున్న చిన్న దీపంలోనే చూచుకుంటూ కూర్చోమను - ఇంకేం కావాలి ? మనమంతా వున్నాం - ఆ అమ్మాయి కాళ్ళో చిన్న నూగుగుచ్చుకున్నా తీసివేసేందుకు మనమున్నాం - పైన దేవుడన్నాడు - ఈ ముసలివాడిని మన్నించమ్మా ! నీవు సుఖంగా పిట్టా పాపంతో నూరేళ్ళు చూచు కుంకుమతో జీవించాలని ఆశీర్వాదిస్తున్నాను - పెద్దవాళ్ళ ఆశీర్వాదం వట్టి పొదతల్లీ !” ఆయన లేచి కండువను

దులిపి భుజాన వేసుకొని తన పని ఆయిపోయిందన్నట్లుగా మెట్టుదిగి వెళ్ళిపోయాడు.

\*

\*

\*

#### 4

ఉదయం పడిగంటలప్పుడు నిర్మల బయటకు బయల్దేరింది.

నిన్న సాయంకాలం మునుపాన నీతి భోధల్లాంటి మాటలు చెప్పిన తరువాత నోరెత్తి కాత్యాయని మరెవరితోనూ మాట్లాడనులేదు.

స్నానంచేసి బాత్ రూంలోనుంచి బయటకువస్తూ, “బాబుకు ఇవ్వాలి పత్యం పెడదాం - కాస్త బియ్యం వేయించి అన్నం వండండి వేరే చిన్నగిన్నెతో!” అని చెప్పింది వంటచేస్తున్నావిడితో. పనిమనిషి రావులమ్మని పిలిచి కాసిని బియ్యంతెప్పించి రాళ్ళులేకుండా ఏరించి ఇచ్చింది.

నిర్మల వరండా మెట్టుదిగితోడగా కాత్యాయనితో అనుమానమెచ్చి వడివడిగా జానకి గదిలోకి వెళ్ళింది. జానకిని తట్టిలేపుతూ, “ఒక్కసారి బయటకు చూడు!” అన్నది.

విసుగ్గా జానకి లేచింది చింపిరి తలను సర్దుకుంటూ.

“బయటకు ఎవ్వరు పోతున్నారో చూడు!”

“నిర్మలగదూ!” అన్నది కళ్ళు చికిలిస్తూ - ఎండను చూడలేనట్లుగా.

“నిర్మలేవే - !” అనుగుతున్నట్లుగా ఒక్కక్షణమాగి. “అవిడగారు కట్టుకున్న చీరె నీ పెళ్ళి చీరెల్లో ఒకటిగదూ!” అన్నది.

చటుక్కుని తలతిప్పి కాత్యాయని ముఖంలోకి చూచింది జానకి. ఆపైన ఓ నిట్టూర్పు విడిచి, “పోనీయ్ వాటిని అలాగేనైనా సర్దివేయొగం చేయ నీయ్ - అక వాటి అవసరం నాకేమున్నది!” అన్నది తలవొచ్చుకొని.

అక్కడే అకిటికి వక్కనే నిల్చున్న కాత్యాయని కన్నార్పకుండా జానకిని చూస్తూ మూతిని సున్నాలా చుట్టి కుడిచేతిమధ్య వేలితో కొట్టుకోసాగింది. అరగంటవరకూ అక్కడనుంచి కదలలేదు. చూపుమరలెచ్చలేదు, కన్నార్పలేదు. తరువాత ఎప్పటికో ఎవ్వరో మనుష్యులు వచ్చిన అలికిడైతే తలెత్తి గేటువంక చూచింది అప్పుడే అగిన కాకలోనుంచి నలుగురు మనుష్యులు లోపలికివస్తూ కనబడ్డారు.

కాత్యాయని బయటకు వచ్చింది.

“సమస్కారమండి - మేమంతా రామ్మూర్తిగారు పనిచేసిన ఆఫీసులో పని

చేస్తున్నాం - వారి శ్రీమతిగారిని ఒక్కసారిమాచి పంపించి మా సానుభూతి చెప్పి వెళ్ళమని వచ్చాం !”

“రండి !”

హాట్లో వున్న కుర్చీల్లో నలుగురూ కూర్చున్నారు.

కాత్యాయని లోపలికి వచ్చింది జానకి దగ్గరకు. “మీ ఆయన పనిచేసిన ఆఫీసులోవాళ్ళు వచ్చారే - కాస్త లేచి ఆ కుళ్ళుగుడ్డ మార్చుకొని ముఖం తుడుచుకొని బయటకురా !”

“దేనికి !”

“తెలియదు !”

“కనుక్కొకపోయినావా ?”

“అదేం మర్యాదే - ఒక్కసారివస్తే నీ సొమ్మేంపోయింది !”

“ఇక్కడనుంచి లేచి గడప దాటటానికే మనస్సొప్పటం లేదే !”

“చీ ! ఏం మనిషివే - పెద్దమనుష్యులు వచ్చినా జ్ఞానంలేకుండా ప్రవర్తిస్తా నంటావ్ !”

“నన్ను బాధించకే కాత్యాయని !”

జానకిని చూస్తే జాలివేసింది కాత్యాయనికి.

“సరే ! చెప్పిచూస్తాను”

బయటకు వచ్చేటప్పటికి అప్పటికే ముసలాయిన వాళ్ళతో బాతాఖానీలో పడ్డాడు. నిట్టూర్పులు విడుస్తూ చేతులూపుతూ ఏదేదో చెబుతున్నాడు.

“జానకి ఏదమ్మా ! రామంకు రావాల్సిన జీతం తీసుకువచ్చారు వాళ్ళు - జానకి సంతకంపెట్టి తీసుకోవాలి !”

మళ్ళీ కాత్యాయని వెనక్కు తిరిగి రాకతప్పలేదు.

“తప్పదే జానకి ! నీవు సంతకాలుపెట్టి మీ ఆయన జీతం తీసుకోవాలి పద !”

బిగుసుకుపోయి కొన్ని యుగాల తరువాత మొదటిసారిగా, ఈ ప్రపంచంలో కాలుపెడుతున్నట్లుగా గడవదాటింది. తూలుతూ నడిచి తలుపు పట్టుకు నిలబడింది - ఆయోమయంగా బయటకుచూస్తూ.

వెనక్కి వచ్చిన కాత్యాయని, “నమస్కారం పెట్టు !” అన్నది.

“నమస్తే !” అన్నది రెండుచేతులూ జోడించి ఖంగున.

జానకి కంఠం కాత్యాయనికి భయంకరించింది.

అవతల పక్కన ద్వారం దగ్గర ఆత్రగారు ఆయాసపడుతూ నిల్చున్నది. వచ్చిన నలుగురూ లేచినిలబడ్డారు.

“మమ్మల్ని క్షమించాలి - ఇలాంటి పరిస్థితులలో రామ్మూర్తి ఇంటికి మేం రావాల్సి వస్తుందని ఎప్పుడూ అనుకోలేదు - చిన్నవాడే అయినా మంచివాడూ అనిపించుకొని మాకు తమ్ముడిలా మెలిగాడు - అతడికి రావాల్సిన యిరవై ఒక్కరోజుల జీతం ఏడువందల యిరవై రూపాయలూ యివుగోండి - ప్రస్తుతానికి యక్ష్మాగ్రాషియాక్రింద అయిదువందలు కంపెనీ శాంక్షన్ చేసింది - అది గూడా ఇందులోనే వున్నది - ఇక్కడ మీరు సంతకం పెట్టండి !”

అందులోనుంచి ఓ చిన్నతను స్టాంపు అంటించిన కాగితాన్ని తీసుకువచ్చి, పెన్ క్యాప్ తీసి, - రెండింటినీ కాత్యాయనికి యిచ్చి, “సంతకం పెట్టించండి !” అన్నాడు.

జానకీ అందుకొని సంతకం చేసింది. డబ్బున్న కవరును అందుకుంది.

“ఒక్కసారి లెక్క పెడితే మాకు తృప్తిగా ఉంటుంది !”

“వరవాలేదండీ !” అన్నది జానకీ ఎలాంటి విచారమూ, తొణుకు లేకుండా.

ఒక్కక్షణం కళ్ళ రెపరెపలాడిస్తూ అటూ యిటూ చూసి, గడపదాటి రెండడుగులు బయటకువేసింది. ఈ ప్రవచనమంతా గిరగిరా తిరుగుతున్నట్లే అని పిస్తోంది. నుడిగాలిలో శరీరం తేలిపోతున్నట్లే వున్నది - ప్రతి మనిషి రెండు తలలతోనూ, మూడు తలలతోనూ కనబడుతున్నాడు.

కాత్యాయని తత్తరపాటుతో జానకీని నీకలా అనుసరించింది పడుకుందేమో పట్టుకోవాలి అన్నట్లుగా.

జానకీ ఆత్రగారి ఎదుట నిలబడి, “ఇదుగోండి ఆత్తయ్యా ! మీ చిన్నబ్బాయి చివరి జీతం !” ఆమె చేతిలో ఆ డబ్బు కవరును కుక్కుతూ కడికనేలమీద కుప్పలా కూలిపోతూ రోదించసాగింది.

అప్పటిదాకా బిగపట్టుకున్న ఏడుపు - గట్టుతెగిన వరద నీటిలా బయట వడింది తలను ముడిగానికి వేసికొట్టుకుంటూ, “నేను బ్రతకను - నేను బ్రతకను - నన్ను ఆయాస దగ్గరికే వెళ్ళనివ్వండి !” అంటూ మొల్లు మొల్లున ఏడ్వసాగింది.

వచ్చిన నలుగురు ఆప్రతిభులయ్యారు. చాళ్ళ కళ్ళు చెమ్మగిల్లినయి.

కాత్యాయని వంకమాస్తూ ఆంధ్రలో వెద్దాయిన, "ఆమెను అనునయించి లోపలికి తీసుకు వెళ్ళండి - మమ్మల్ని మన్నించండి !" అన్నాడు - బయటకు దారితీస్తూ.

\*

\*

\*

నిర్మల తిరిగి వచ్చేటప్పటికి మధ్యాహ్నం వన్నెండుగంటలయింది. ఎవ్వరో తెలిసినవాళ్లందరే చూసిరావటానికి వెళ్ళింది. ఆమె వరండాలో చెప్పులు విడిచిన ఆయిదు నిమిషాల్లోనే ఆమె వెళ్ళింతరువాత ఆ యింట్లో జరిగిన సంగతులన్నీ ముసలాయన మోకాళ్ళమీద గోడకు ఆనుకు కూర్చొని పూసగుచ్చినట్టు చెప్పాడు.

ఆఫీసువాళ్ళు డబ్బులిచ్చి వెళ్ళారూ అన్న విషయం తెలియగానే ఎగిరి గంతేసింది. అందునా ఆ డబ్బు తల్లి దగ్గరే వున్నదన్నప్పుడు ఆమె ఆనందానికి పట్టపగ్గలే లేక పోయినాయి. ఒక్క ఉదుటన తల్లి పడుకున్న మూలగదిలోకి వెళ్ళి - ఆ యానపడుతున్న ఆమె పక్కగా కూర్చున్నది.

"ఒసేయ్ : దేవుడున్నాడు కాబట్టే ఇలాంటి పనులు జరుగుతుంటయ్యే - చిన్నన్నయ్య ఎన్నిసార్లు అన్నాడు - నాకు నీలంరాయి ఉంగరం చేయించి ఇస్తానని - అది చేయించకుండానే వెళ్ళిపోయాడు - చిన్నన్నయ్య కోరిక కోరికగానే వుండిపోయింది : వాడి ఆత్మ శాంతించాలి అంటే వాడి ఆఖరి జీతంలోనుంచి నేనే ఆ నీలంరాయి ఉంగరం చేయించుకొని వాడి పేరుచెప్పుకొని పెట్టుకుంటాను : - వాడు ఎంతో నంతోషిస్తాడే అమ్మా - ఏవంటావ్ - చెప్పమ్మా : - " అన్నది ఆమె ఆయాసాన్ని గూడా లెక్క చేయకుండా పూపేస్తూ.

"ఇలాంటి పరిస్థితులలో ఏం సమంజసమే అది !"

ముసలాయన వచ్చాడు "కామాక్షి : ఇండులో లోచించాల్సిందేవున్నది - అది చేయించుకోలేకపోతే జీవితాంతం దానికి వెలితిగానే వుంటోంది - వాడి ఆత్మకి అసంతృప్తిగానే వుంటుంది - నా వటుకు నాకు - వాడు లక్షసార్లు నీకు ధోవతులు పెడ దావనుకుంటున్నాం మావయ్యా అనేవాడు - పోసీయ్ - స్వర్గానికి పోయాడు - నాకేం వెలితిలేదు - వాడు పెట్టినట్టే రేపు ఇంటికి వెళ్ళగానే రెండు నా డబ్బులతోనే తప్పిచుకొని వాడి పేరుచెప్పుకొని ఆషింతులు వేసుకుంటాను - కాని - ఇంటి ఆడబిడ్డ దాని మనస్సుమాత్రం కష్టపెట్టబోకు చెల్లమ్మా !", అన్నాడు.

“అట్లా చెప్పు మామయ్యా : మరమేమైనా పరాయివాళ్ళ సొమ్ము తింటున్నామా : - లేకపోతే మనకు లేక ఏడుస్తున్నామా : - వాకు నాకు స్వంత అన్నయ్య - ఒక్క తల్లి బిడ్డలం - ఎప్పుడూ నిమ్మి, నిమ్మి అంటూ ఒక్కక్షణం వదిలేవాడుగాదు నన్ను - ఆమాత్రం పోయినవాడి కోరిక ఇంతమందిమి వుండి మరం తీర్చలేముంటే :”

“లేదనకమ్మా కామాక్షి : నా సంగతి వదిలేయగాని - దానికివ్వు - దాని కిస్తే వాడికి ఆనందంగా వుంటుంది :”

కామాక్షమ్మ మాట్లాడలేనట్లుగా ఆయాసపడుతోంది. ఉబ్బసం కొడుకు పోయిన దగరనుంచీ మరీ ఎక్కువయింది ఆమెకు. “పెట్టో వున్నది - తీసుకో” అన్నట్లుగా రెండు మాటలు ననిగి పెద్దె వైపుకు చేయిచూపించింది.

“ఐదొందలు తీసుకోనా :”

“ఐదొందలా :”

“నిర్మల తల్లీ : చేయించేదేదో మొద్దుగా చేయించమ్మా - చచ్చినవాడి కళ్ళకి తృప్తిగా కనబడుతుంది - అయిదొందలుకాకపోతే ఆరొందలు తీసుకో - నాకూ ఓ నశ్యం డబ్బా కొనుక్కురామ్మా అందులోనుంచీ - ఈ నట్టింట తిరిగిన నాలుగురోజులూ వాడి నశ్యమే తృప్తిగా పీలుస్తాను :”

“నశ్యమేమిటి మామయ్యా - దోవతుల చాపే తెస్తాను :” అన్నది తన ఉంగరం విషయంలో ఆయన ఇచ్చిన వత్తానుకు కృతజ్ఞతగా.

“నీ ఆనందమే చచ్చినవాడి ఆనందమూనూ - మీ ఇద్దరి ఆనందమే నా ఆనందమూ :” ఆయనా తృప్తిగా లేచినిలబడ్డాడు - భుజాన కండువాను తీసి దులుపుకుంటూ.

\*

\*

\*

మధ్యాహ్నంనుంచి కాల్యాయినీ జానకితో నసుగుతోనే వున్నది - ఉపయాస డబ్బును తీసుకువెళ్ళి అత్తగారికి ఇచ్చినందుకుగాను.

“బుద్ధీ జ్ఞానం లేనివాళ్ళకు వయస్సువచ్చి దేనికి - ఎత్తుకు తిన్నా... మనుషుల్ని, మనసుల్ని కూడా తెలుసుకొని ఇలా ప్రవర్తించావా అంటే నీకు విచ్ఛేక్కిందనే అనుకోవాలి :”

“పోనీయేలేవే పెద్దదాని చేతికిచ్చాను. సంతోషిస్తుంది - తింటుందా పాదా - ఈ అవసరానికే ఖర్చు పెడుతుందిలే...”

“ఏం చేస్తుందో అడిగి చూడనా :”

“బాగుండదే !”

“నీవు నోరుమూసుకో ముందు!”

కాత్యాయని లేచి జానకి అత్తగారు మూలగుతూ పడుకున్న గదిలోకి వచ్చింది.

కాస్త ఎవ్వరినైనా పంపి ఇంట్లోకి కావాలన్న సరుకులను తెప్పించమంటోంది జానకి !”

అలాగేనన్నట్లుగా చూచింది ఆవిడ ఆయాసపడుతూనే.

“ఉదయం బ్యాంకుకు వెళ్ళాను గదా - నగలన్నీ పెట్టి డబ్బుతెచ్చామని - అది పీల పడలేదు - వాటన్నిటిమీదా జానకి పేర్లున్నాయి - అది వస్తేగాని పీల పడదన్నారు - అందుకనే పొద్దున యిచ్చిన డబ్బులోనుంచి తెప్పించ మన్నది !”

అప్పటివరకూ ఏదో పాత పుస్తకం చదువుకుంటూ ఓ పడకుర్చీలో పడకున్న నిర్మల తలెత్తి, “ఆ డబ్బు అయిపోయిందని చెప్పండి !” అన్నది విసురుగా

“పన్నెండువందలదాకా వచ్చిందిగదా !”

“అది మా కుంటంబ వ్యవహారం - ఊళ్లోవాళ్ళంతా - ఎంతవచ్చిందీ, ఎంత ఖర్చుపెట్టాదూ, ఎంత మిగిలిందీ అని ఆరాతీయ నక్కరలేదు - ఖర్చు అయిపోయిందని చెప్పండి - ఈ పదిరోజులూ ఎలా గడవాలో ఆలోచించమని చెప్పండి !”

కాత్యాయనికి కోపం తలకెక్కింది.

“పన్నెండువందలు ఖర్చుపెట్టిన వాళ్ళకు ఎందుకు ఖర్చుపెట్టారో తెలియదు - కాని మొగుడు చచ్చినముంద ఆ చీకటి గదిలోపడి ఏడుస్తూ ఇంటి ఖర్చులకు డబ్బు ఎక్కడనుంచి వస్తుందో ఆలోచించాలా ? - అర్థ మున్నదా ఆ మాటలకు !”

ముసలాయిన ముందు గదిలోనుంచి వచ్చి నిర్మల కర్చిపక్కగా గోడకు జారిగిలపడ్డాడు.

“మట్టిగోడలు అలక్కుంటున్న మనిషిని కానీ కట్నంలేకుండా అందల మెక్కిస్తే - మా చిన్నన్నయ్య పాతికేళ్ళకే పుడుక్కుమన్నాడు - ఒక్కొక్క మహాశిల్పి పాదం ఆలాంటిది - ఎవర్నని ఏం లాభం - మా ఖర్మ - ఇదంతా వాడి అస్త్రీ - వాడు సంపాదించితే కూర్చుకున్నదీనూ - అంతేగాని అవిడగారేం



పుట్టిందినుంచి నెత్తిన పెట్టుకొని మోసుకురాలేదు. దానిమీద హక్కు మాకున్నది గాని మరెవ్వరికీ లేదు - మాకు ఇష్టమొచ్చినట్లు మేం చేసుకుంటాం మా చిన్నన్నయ్య డబ్బుని - ఇష్టమయితే మాస్తూ కూర్చోవటం - లేదా బయటకు వెళ్ళిపోవటం..." చేతితోపున్న పుస్తకాన్ని విసురుగా మూలకు విసిరికొట్టి ఇక అక్కడ వుండటం ఇష్టంలేదన్నట్లు బయటకు నవవసాగింది నిర్మల.

ఆమె అన్ని మాటలూ ఆన్నది జానకినే - ఆ గృహంలో జానకి స్థానాన్ని ఆమె విపులీకరించింది :

కాత్యాయని తన కోపాన్ని ఎంత నిగ్రహించుకుందామనుకున్నా నిగ్రహించు కోలేకపోయింది "దేనిమీద ఎవరికి హక్కున్నది - వీటన్నిటికీ ఎవ్వరు వారసులూ అనేది కాలమే నిర్ణయిస్తుంది - కాదంటే న్యాయస్థానాలు నిర్ణయిస్తాయి - నోరుపారేసుకున్నంతమాత్రాన ఆస్తుల హక్కులే మారిపోతే ఇంకా చెప్పకోవాల్సిందేమున్నటగాని - ఓ గంటలోగా పొద్దున వచ్చిన డబ్బు పైసలతోనూ జానకి చేతుల్లోకి రావాలి - అలా రానిపక్షంలో - మీరన్నట్లుగాకే ఈ ఇంటి లోపల ఎవ్వరిని వుంచాలో, బయట ఎవ్వరిని వుంచాలో నాకు బాగా తెలుసు ! "గిరుక్కున మెరుపులా వెనక్కు తిరిగింది కాత్యాయని

కాని ముసలాయన ఊరుకోలేదు : "అమ్మా ! ఒక్కక్షణం అగుతల్లీ - మీరెందుకు అజన్మశత్రువుల్లా తగువులాడుకుంటున్నారో నాకు అర్థమేకావటం లేదు !..."

"అదిగాదు బాబాయిగారూ..."

"నాకు తెలుసమ్మా : నాకేమీ చెప్పవద్దు - ఆ డబ్బు వున్నది మాదాపూ ఒక్కపైసా కూడా ఖర్చుకాలేదు - కావటానికి వీల్లేదు గూడా - దానిని ఖర్చు పెట్టే విషయంలో అటు నిర్మలకీ హక్కులేదు - ఇటు జానకికీ లేదు - మధ్యలో మనకీ లేదు - ఆ డబ్బును వాడు కోరినట్లుగా సద్వినియోగం చేయటం మన అందరి ధర్మమూనూ - అలా చేస్తేనే రేపొద్దున కాకులు ఆ పిండాల్ని తినేది - ఈ కుటుంబం ఇలా నిలిచేదీనూ - కనుక మీరు మీరు కొట్టుకోవడం శుద్ధదండగ..."

"ఆయన కోరికలేమిటో తెలుసుకోవచ్చా బాబాయిగారూ..."

"జానకికి తెలుసమ్మా ! అదుగు "

"దానికి మతిస్థిమితం తప్పి పిచ్చెక్కిందిగాని మీరు చెప్పండి !"

ఆయనగారి ఒక్కగా నొక్క చెల్లెలికిగాను ఏదెనిమిది వందలుపెట్టి ఓ నలుపు రాయి ఉంగరం చేయించడం మొదటిది !”

“నేను చెబుతానుఁడు మామయ్యా ! మా మామయ్యకు జరిఅంచు దోవతుల దాపుపెట్టటం రెండవది - ఆ తరువాత మిగిలినదాఁతో మా అమ్మకు ఓ పెద్ద చీరకొనటం - తెలిసిందా !” అన్నది.

ముసలాయన లేచి కండువా దులుపుకుంటూ, “ - కనుక ఎట్టి సరిస్థితుల లోనూ వాడి ఇష్టాన్ని ఎగర్తించటం మనకు మంచిదిగాదమ్మా !” అంటూ బయటకు వెళ్ళిపోయాడ.

కాత్యాయినికి నానికారంధ్రాలనుంచి వెచ్చటిబొగలు బయటకు వస్తున్నాయి -

“నా క వేమీ తెలియవు - నేను చెప్పినట్లుగా ఓ గంటలో ఆ డబ్బు జానకి చేతిలోకి గనుక రాకపోతే - కాకులు తినటం వదిలేయండి, ఆసలు పిండాలు చేసే ప్రసక్తేరాదు - చూద్దాం - దానికి ఇంతకు మించిన అన్యాయం ఇంకా ఏం జరుగుతోందో !” అలా నిప్పులు కక్కుతోనే - జానకి జట్టుపట్టుకొని ఆవిడగారి అప్రాచ్యపుపనికి ఆ చెంపా ఈ చెంపా పగలగొడదామా అన్నంత కోపంగా బయటకు వచ్చింది.

నిర్మల విసురుగా ముసలాయన దగ్గరకు వెళ్ళింది. “తాడూ - తాడూ - పాకుతోందీ - అన్నావ్ - ఆవిడగారు పాకుతోన్నది తాడుగాదు - పది వరసలువేసిన ఇనఁతీగి !” అన్నది రెండుచేతులూ బారజాస్తూ.

“చూడమ్మా నిర్మలా ! ఇనుపతీగెల్ని తెంపాలన్నా దానికితగ్గ బేల్లెడ్లు దానికి తగ్గబేల్లెడ్లు వున్నాయి - ఏం ఫరవాలేదు - ఇంకో అడుగు పైకి వేసిందని మాత్రమే అనుకో !”

\*

\*

\*

“ఒసేయ్ జానకి ! ఓ పాత బొచ్చెఒకటి తోమిస్తానుగాని - ఓ చిరిగిన చీర కట్టుకొని, జట్టువిరబోసుకొని ‘అమ్మా, తల్లీ !’ అంటూ రోడ్లమట్ట తిరుగు - పైసలూ, రెండు పైసలూ ఎవరైనా దయతలచివేస్తే నీ అనమర్థతను ఆధారంచేసుకున్నవాడికి కాస్త గంజి కాచిపోసి మిగిలితే నీవు త్రాగు - మీ ఊళ్లో ఆ పదిపోతన్న షట్టిగోడల పెంకుటిల్లు ఇంకా నీ అధీనంలో వున్నదో లేదో చూచుకో - వుంటే నీ అదృష్టం - నీకో నీడవున్నట్టే !”

“ఏమిటే ఆ మాటలు !” అన్నది విసుగ్గా జానకి.

“ఇవి నా మాటలు కావేతల్లీ - స్వయానా మీ అడవిద్ద చెప్పినవి - ఇక్కడ

నీకు చిన్నపూచిక పుల్లమీదగూడా అధికారం లేదే విచ్చిదానా : ఈ యింట్లో పేరుకుపోయిన దుమ్ము, ధూళిగూడా వాళ్ళ చిన్నన్నగారి స్వార్థితం - వాడి మీద హక్కు వాళ్ళకే - నేలమీద నాలుగు అడుగులువేయాలన్నా బ్రతికుండగా మీ ఆయన కొనిపెట్టిన చెప్పులేమైరావుంటే వేసుకొని నడువమ్మా - వాళ్ళ దుమ్ము, ధూళి నీ తెక్కద అంటుకుంటుందో !”

“అనవసరంగా నన్ను విసిగించబోకే !”

“నిన్ను నేకవర్సే విసిగించేటంతుకు - ఓ చిన్న తాడుముక్క కొనిస్తాను గాని - నా డబ్బులు పెట్టేలే - గొంతుకు బిగించుకొని ఏ దూలానికో వేలాడ బడ్డావంటే ఇంకా అంతా సుఖమే - సిగ్గులేక ఇంకా మూర్ఖాడుతున్నది - నోరు మూసుక పడివుండక !”

జానకి ముదురుకుపడుకొని చీరె బెంగును కప్పుకొని వెక్కిరివెక్కి ఏడ్వ సాగింది కాత్యాయినీకి దుఃఖం ఆగలేదు. ఆ మెలోని కోపమంతా కళ్ళవెంట నీరుగా బహిర్గతమవుతోంది

“నిన్ను ఇక ఆ పైనున్న భగవంతుడే రక్షించాలే జానీ !” అన్నది బాబుని వళ్ళోకి లాక్కొని వాడి పెరిగి గోయిరజుట్టుని చిక్కితీస్తున్నట్లుగా నర్దుతూ.

ఉన్నట్టుండి దొడ్డివైపునుంచి పనిమనిషి రావులమ్మ కంఠం పెద్దగా వినబడ సాగింది : “ఇన్నాళ్ళబట్టి పనిచేస్తున్నాను - కావాలంటే అమ్మ నడగండి - నిన్నగాక మొన్నొచ్చారు మీరు - నా సంగతి మీకేం తెలుసు - నిప్పులాంటి దాన్ని - మరోసారి ఆ మాట అన్నారంటే మర్యాద దక్కదు !”

“నీపూ గాకపోతే ఎవరు తీస్తారే అది - సిల్లాడు అన్నంతిన్న తరువాత కడగ టానికి నేనే బాత్ డూంలో పడేశాను - చిన్న వెండిగిన్నె ముద్దొస్తోంది - అయితే ఉంచుకునే నీవు తీసుకువెళ్ళావ్ అంటూన్నా అంటావా ?”

“ఏవేమోవ్ ! అవేం నాకు తెలియదు - నేనేం తీయలేదు - ప్రాణం పోయినా నేను అలాంటి వెధవ పనిచేయరు - నేనేం నీటి జాతీ లేనిదాన్నిగాదు అలాంటి వెధవ్వేషాలు వేసేటందుకు - తింటానికి లేకపోతే ఏదైనా ఇంతతని గుటుక్కున చస్తానుగాని ఇలాంటి పనిచేయరు !” అన్నది పెద్దగా ఆరుస్తూ

కాత్యాయని ఒక్కసారి దొడ్డికి తొంగిచూచి జానకి దగ్గరకు వచ్చింది

“ఏవే ! పనిమనిషి ఎలాంటిదే ?”

“ఏం ?”

“బొద్దన బాబుగాడికి అన్నంపెట్టిన వెండిగిన్నె కనిపించటంలేదట - మీ ఆడబిడ్డ పనిమనిషి ఎత్తుకు వెళ్ళిందంటోంది !”

“సాపం ! అలాంటి పనిచేస్తుందనుకోనే అది !”

“అయితే ఈవిడిగారి పెట్టే పగలగొట్టి చూస్తే సరి !” అన్నది ఎగతాళిగా నవ్వి

\*

\*

\*

## 5

“అమ్మా ! జానకి తల్లి ! ఇదీ పరిస్థితి-ఇంట్లో బియ్యం ఈ పూటకుగానిరావు-డిప్పు, పప్పుల సంగతి నరేసరి - కూరా నారా శేనేలేదు - ఏ శుభాననైనా మనవాళ్ళు ఎవ్వరైనా రావచ్చు - మరి ఏం ఆలోచిస్తావో ఆలోచించు - ఇది మన పకువు ప్రతిష్టలకు సంబంధించిన విషయం - వాడు పోయాడు - వాడితోడే అవస్థి పోయినయి - ఇంటికి పోతే వచ్చి మంచిస్థితియూ నోచుకోలేదు అని ఒక్కమాట వచ్చిందంటే బాబు. కలకాలం అలాగే వుంటుంది - ఈ ఆశీర్వాదనాలు ఆయ్యేటంతవరకూ వాడు ఇక్కడే తిరుగుతుంటాడు - వాడిని అసంతృప్తిపరిచిన వాళ్ళమవుతాం మనం... !” జానకి ఒంటరిగా వుండటం చూచివచ్చి గోడకు జారిగిరిబడి కూర్చుంటూ అన్నాడు ముసలాయిన

అప్పుడు ఆ గది మంచుకు తడిసిన బూడిద కుప్పలతో నిండిన స్మశానంలా వున్నది.

జానకి నిర్లిప్తంగా అన్నది : “ఏం చేద్దామో చెప్పండి !”

“నాకే తెలుసమ్మా ఈ యింటి పరిస్థితి - కావాలంటే ఏదైనా మాట సాయం చేద్దామన్నా - ఈ ఊళ్ళో పడిరూపాయలు అప్పిచ్చే ముక్కు ముఖం తెలిసిన మనిషి నాకు లేడు - లేదంటావా - మళ్ళీ మనూరు వెళ్లి ఎవడి కాళ్ళమీదైనా పడి వున్న చెక్కేదో తాకట్టుపెట్టి రెండు మూడు పేలు పట్టుకురావాలి - ఎట్లాలేదన్నా ఈ పదిరోజుల తతంగం పూర్తవ్వాలంటే అంతా కావాల్సినస్తుంది - గోదానాలు అంటారు, భూదానాలు అంటారు - నా పిండాకూడు అంటారు - వసినకూడు అంటారు - ఏవి మానతాం - ఏవీ మానలేం మన మధ్యతరగతి కుటుంబాల వాళ్ళం...”

- “ముందు ఓ పనిచేయండి - మొన్న బావగారిచ్చి వెళ్లిన రెండొందలూ అలాగే వున్నయి - ఇవాళ రేపటికి కావాల్సినవి తెప్పించండి - ఈలోగా ఏదో ఒకటి చూద్దాం !” అన్నది వందినవున్న నలిగిన చీరెచెంగుకు వున్న ముడినివిప్పకూ.



“అలాగేనమ్మా - అలాగే - అదే మంచి పద్ధతి - మనస్సుమాత్రం అనవసరంగా పాడుచేసుకోబోకు శ్రీ - ననున్నాను - అత్తగారున్నది - ఎలాగో అలాగా ఓ దారికి తెస్తాం - చూస్తూ ఉరుకోలేంగదా - రేపు ఆ పెద్దవాడు వచ్చి, ‘నీవు పెద్దవాడివి ఇక్కడ వుండి ఏంచేస్తున్నావు మామయ్యా - ఇలా ప్రతిష్టపాటు చేస్తావా’ అంటే - ముఖం ఎత్తుకొని ఏం సమాధానం చెప్తాను : ’

రెండువందలూ అలా ముందుకు పడవేస్తున్న నమయంలోనే తలుపుదగ్గర కబ్బిమవ్వటంతో తలెత్తింది. అక్కడ నిల్చున్న కాత్యాయనిని చూస్తూనే ఇద్దరూ తడబడ్డారు.

మొట్టమొదట ముసలాయినే కోలుకొని నవ్వుతూ, “అమ్మా కాత్యాయినీ : ముందు ఆ రెండోదలూ తీసుకొని కాస్త ఎవ్వరినైనా పంపి ఈ పూట ఇంట్లోకి కావాల్సినవి తెప్పించమ్మా :” అన్నాడు లేచి నిల్చుంటూ ఆ రెండోదలూ చేతిలోకి తీసుకొని “జానకి ఒక్కడే ఇదైపోతున్నదమ్మా...”

“మీరే తెప్పించండి బాబాయిగారూ : - ఆడకూతురిని నాకుమాత్రం ఏం తెలుస్తుంది - ” అన్నది సౌమ్యంగా.

“అలాగేనమ్మా : - అలాగే - నాకెలా తప్పుతోంది మరి :” అంటూనే క్షణాంకిత ఆ గదిలోంచి బయటపడ్డాడు బోనులోనుంచి బయటపడ్డట్లుగా.

జానకి తప్పుచేసినదానిలా తలవంచుకు కూర్చున్నది

కాత్యాయని జానకి ముఖంలోకి అసహ్యంగానూ, చిక్కానూ ఒక్కసారి చూచి ఆ గదిలోనుంచి వెళ్లిపోయింది.

వదిగంటలవుతుండగా బయటకు వెళ్లేటందుకుగాను సూడక్కినులోనుంచి చిన్న పర్పు టీసుకొని బయటేరింది.

కాత్యాయని బయటేరుతుండగా హాల్లో గోడవారనుండి లేస్తూనే ముసలాయన, “అమ్మా కాత్యాయినీ : ఎక్కడికో బయటకు బయటేరినట్లున్నావ్ - అదేం చీరెమ్మా - కాస్త మంచిది కట్టుకు వెళ్లగూడదూ - అమ్మా నిర్మలా : కాత్యాయనికి నీ చీరెట్లో ఓ చీరె ఇచ్చి - నీ మెట్లో గొలుసుగూడా ఒకటి ఇవ్వు - మరీ బోసిమెడతో బయటకువెళితే ఏం బాగుంటుంది చెప్పు :”

“అబ్బే వద్దండీ - ఏ పెళ్ళికి వెళుతున్నానని - నా పెట్టోనూ వున్నాయి చీరెలు :”

“నీకు లేవనిగాదు - పోసీయ్ గొలుసున్నా వేసుకెళ్ళమ్మా :”

“వద్దండీ :” బయటకు వచ్చేసింది.

ముసలాయన తన వలకు అప్యాయత అనే రంగును పూసి మీదకు విసురు తున్నట్లే అనిపించింది.

జానకి భర్త పనిచేసిన ఆఫీసుకు వెళ్ళి నిన్న తమింటికి వచ్చిన ఆఫీసర్ను కలుసుకుంది. “నాకు చిన్న సాయం చేయాలి - రామ్మూర్తిశానికి రావాల్సిన ప్రావిడెంట్ ఫండ్ గ్రాంట్యుయిటి వచ్చేందుకు కాస్త అలశ్యం అయ్యేలా చూడాలి” - నిన్న మీరు వచ్చి ఇచ్చివెళ్ళిన డబ్బు హారతి కర్పూరంలా అయిదు నిమిషాలల్లో కరిగిపోయింది” - కాత్యాయని చిన్నగా నవ్వింది. “ఇప్పుడు అది విషవలయంలోవున్నది - ఎవరికివారు దాని నగా నట్రా, ఆస్తి పాస్తున్నీ కబళించిపేసి దాన్ని కట్టుబట్టలతో నడిరోడ్డుమీదకు ఈడ్చివేయాలని చూస్తున్నారు - తప్పుకుంటూ పోతే చాలా కథ వున్నది... అవన్నీ పోసి యండి - అది ఈ అస్థవ్యస్థమయిన మానసిక స్థితినుండి కోలుకునేటంత వరకూ ఎవరూ వచ్చి తొందరపెట్టినా ‘చేస్తున్నాం, చేస్తున్నాం’ అని అంటూ పంపించేయండి - అది క్లాస్ట్ సెటిల్ అయితరవాత మీరు గనుక దానికి డబ్బు

వచ్చేలా చేస్తే దాని డబ్బును అదే తినగలుగుతుంది - మీరు ఎంతో సహాయం చేసినవారూ అవుతారు !”

“అలాగేనమ్మా - తప్పకుండా !”

“పుమాదుగా ఎంత వస్తుందో చెప్పగలరా - ఓ అయిడియా వుంటుంది !”

“అలాగే !” అని కాలింగ్ బెల్ నొక్కుతూ, “నిన్న సాయంత్రం ఆ యింట్లో ముసలాయిన గూడా వచ్చి ఎంక్వయరీ చేసి వెళ్ళాడు !”

“ఆయన వచ్చి వెళ్ళాడా అప్పుడే !” అన్నది నీరసంగా వెనక్కు జారిగిరి పడుతూ కాత్యాయని. “ఆయనే ఒక రాబందువు !”

“ఈ విషయాన్ని నాకు తెలియవమ్మా !”

“పోనీయండి ! చేతులు కాలేదుగా - వరవాలేదు - నా ఆదుర్దా అంది - అన్నిటికీ మిన్న అయిన భర్తే పోయాడు దానికి - నిజమే - కాని - పోయిన ఆయన ఎలాగూ పోయాడు - తిరిగిరాలేదు - ఆయనకు సంబంధించిన ఆ డబ్బున్నా అది అనుభవించేలా మనం చూద్దాం - దాని జీవితమూ, ఆ పనివాడి జీవితమూ ఇంకా చాలా వున్నది !”

ఒక కాగితంమీద అంతెలు వచ్చినయి. అన్నీ కలిపి యిరవై వేలదాకా వస్తయి

వాళ్ళకు తన కృతజ్ఞతలు తెలుపుకొని బయటకు వస్తుంటే ఆయనే అడిగాడు.

“ఇంతకీ ఆ అమ్మాయి ఏం చదివించన్నారు ?”

“పీయూసీ పాసయింది !”

“అలాగా - అయితే ఒకపని చేయాడి - అనసరమనుకుంటే నాకు తెలియ బరచండి - మా కంపెనీలోనే క్లర్క్ గా ప్రయత్నిద్దాం !”

క్షణం కాత్యాయని కళ్ళు ఆయన మాటలకు కాంతితో తళుక్కుమన్నయి “అలాగేనండి - చాలా థాంక్స్ !”

\* \* \*

ఇంట్లో కాలు పెడుతుండగానే కాత్యాయని గమనించింది - ఓ పదిమంది దాకా కొత్తమనుష్యులు ఆ యింట్లోదిగారని, ముసలాయిన వెళ్ళి ఇంట్లోకి కావాల్సిన సరుకులు తెచ్చి పడేశాడనీ !

జానకిమీద కోపం ఇంకా తగ్గలేదు కాత్యాయనికి. నిన్న ఆపీసువాళ్ళు యిచ్చిన పన్నెండోందలూ ఇవ్వటమే గాకుండా ఈ రోజున టావగారిచ్చిన రెండోందలు గూడా ఇచ్చివేసింది. మౌనంగా వెళ్ళి ఓ మూలగా కూర్చున్నది

కాత్యాయని. అనవసరంగా లేనిపోని గొడవల్లో తను ఇరుక్కుంటున్నదా అని పించింది ఒక్క ఊణం - రేపు వాళ్ళు వాళ్ళు ఒక్కచే అయితే తన స్థితి ఏమిటి ?

అర్థంగాని అయోమయమయిన ప్రశ్న ఆది :

—కాని సర్వం కొల్లగొట్టబడినట్లుగా వున్న జానకి- ఇప్పటిప్పుడే మాటలు నేర్చుకుంటూ, తప్పబడుగు వేస్తూ, అమాయకుపు చూపులు చూసే బాబు-

ఏమీ దేతగాక అంతా పోగొట్టుకున్న తరువాత వాళ్ళ గతేమిటి ?— నిలబడటానికి సీదలేక, కడుపునిండా తినటానికి తిండిలేక, వంటికి గుడ్డ లేకుండా రోడ్లపైద అడుక్కు తినటమేనా ముగించు ?

జానకి భవిష్యత్తు కాత్యాయని కళ్ళకు అమావాశ్యనాటి స్మశానంలా భయం కరంగా కనిపించింది.

“ఏమే కాత్యాయని : ఉదయాన ఎక్కడకు వెళ్ళావే... ?”

“ఏట్లోకి - నాతో మాట్లాడవద్దన్నానా !” అన్నది విసురుగా.

జానకి ఒక్కసారి కాత్యాయని ముఖంలోకి సావధానంగా చూచి మొఖం ఆటు తిప్పుకు పడుకున్నది. దూరంగా చిక్కమొఖం వేసుకు చూస్తున్న బాబుని దగ్గరకు లాక్కొని చీరెవెంగుకప్పి నిద్రపోమన్నట్లుగా చిచ్చికొట్ట సాగింది

కాత్యాయని చాలా సేపు అలాగే గోడవైపుకు తిరిగి పడుకున్న జానకిని చూస్తూ కూర్చొన్నది. గతంలో తాను ఆయన వున్నప్పుడు ఈ గృహంలో గడిపిన ఆనందక్షణాలు కళ్ళముందు తారట్లాడుతున్నాయి.

ఎంతో అందంగానూ, ఆనందంగానూ వుండేవాడు ఆయన. చిరునవ్వు ఎప్పుడూ ఆయన పెదవులకు అతుక్కుపోయి వుండేది. తను అంటుండేది మీ ఆయన్ను ఒక్కసారి కోపంగా వున్నప్పుడు చూపించవే అని - బాబ్బాయి ఆయన్ను నాలుగు చివాట్లు ఏదైనా వంకతో పెట్టవే - ఆయన మొఖాన్ని అప్పుడు నేను తలుపు సందుల్లోనుంచైనా చూస్తాను - ఎగతాళిగా అనేది.

ఒకరోజు సాయంత్రం తన పోరుపడలేక అలాంటి దృశ్యానికి అన్ని ఏర్పాట్లూ చేసింది. ఆయన సాయంత్రం ఇంటికిరాగానే రోజూ కాఫీయిచ్చేది- ఆయనకు యిష్టంలేని టీ చేసి యిచ్చింది. ఆయన త్రాగుకూ కనీసం మొఖమైనా చిట్టించలేదు. కాకపోగా, “నీ మరో ప్రాణం వస్తే నాకు శిక్ష తప్పదంటావ్ - శంకర్ విలాస్‌లో స్పెషల్ కాఫీ త్రాగివస్తాను గాని - ఆ టిఫిన్ డబ్బా గూడా



ఇలా ఇవ్వు - గులాబ్ జాంగాని, బాదుషాగాని తీసుకొస్తాను - అందరం తినేద్దాం - అరేయ్ బాబీ పౌడర్ రాసుకు వచ్చేసేయ్ !”

“ఆ సంతోషించాలేండి - ఎక్కడికీ కదలకుండా ఇంట్లో కూర్చోండి - ఒక్కపూట కాఫీలేకపోతే కొంపలేం అంటుకోవ్ - రేపొద్దున్న గూడా టీనే - అసలు కాల్యాయిని వున్నంతకాలం టీనే !” అన్నది విసుగ్గా.

రామ్మూర్తి పెద్దగా నవ్వాడు : “అరేయ్ నానీ - ఓ రిజా విల్చుకురారా... అమ్మకు బి. పి రైట్ అవుతోంది : డాక్టర్ దగ్గరకు ఆర్డంటుగా పరుగెత్తాలి!”

తలుపు పక్కనుంచి చూస్తున్న తనకు నవ్వాగటమేలేదు

జానకి ఒక్కసారి అటూ యిటూ చూసి ఆయన దగ్గరకు వెళ్లి గొణుగు తున్నట్లుగా, “మీకు దణ్ణం పెడతాను - నన్ను ఒక్కసారి తిట్టండి!” అన్నది.

“అరేయ్ నానీ :... మీ అమ్మకు ప్రైవేట్ గూడా ప్రకోపిస్తున్నదిరోయ్... అటునుంచి అదే ఏ ఆచార్యులగారి దగ్గరకు వెళితే సీతాంకుశరసమో... ఆనందభైరవ తేనెలో రంగరించి శుభ్రంగా నాకించేస్తాడు... రారా!”

“ప్రైవేట్ - ఒక్కసారి తిట్టండి!” బిక్క మొహమేస్తూ అడిగింది.

“అలాగే - నీవు అంత సరదాపడుతుంటే ఎందుకు కాదనాలి - ఏమిస్తాన్ మరి !” అన్నాడు భుజంమీద రెండు చేతులూ వేసి దగ్గరకు లాక్కుంటూ

తనకు చచ్చే సిగ్గేసింది

“ఒక ముద్దు !”

“ఛస్ : నాతో మాట్లాడవద్దు !”

“ఎబ్బే - నీతో మాటలో నాకేం పని !”

“నా మొఖం చూడొద్దు !”

“కళ్ళు మూసుకుంటాగా !”

“దూరంగా పోండి !”

“నా మనస్సు నీ దగ్గర లేకేలేదోయ్ పండూ - ఎక్కడున్నా నవ్వా నేను !”

“వదలమంటుంటే !”

“వదలడమా - నేను నిన్ను పట్టుకున్నానా ?”

“మీతో నేను మాట్లాడలేను బాబు !”

“అసలు నిన్ను నాతో ఎవరు మాట్లాడమన్నారు - మరకు మాటలతో పనే మిటోయ్ !”

“అబ్బ - ఖర్మరాజాబు - చెబితే అర్థం గాదు !”

“అవును నిజమే ఏనాటి ఖర్మ - ఇప్పుడెక్కడ అర్థమవుతుంది !...

“నాకు తల నొప్పి వస్తోంది !”

“అయ్యో పాపం - ఎక్కడ బుజ్జీ !”

“తల్లీ !”

“అవును.. తలనొప్పి తలలోనే వస్తుంది గదా - మరయితే పద మొదటాటి వెళ్తాం - అయ్యయ్యో - ఎంత కష్టమొచ్చిందమ్మా నీకు...” అంటూనే ముందుకు వంగి “ఇది మొదటి డోస్ - సింపుల్ !” అంటూ ముద్దు గూడా పెట్టేసుకున్నాడు.

తనకు చచ్చే సిగ్గువేసింది. ఇక ఒక్క షణం గూడా అక్కడ వుండకుండా వంట యింట్లోకి పారిపోయింది.

వెయ్యి క్యాండిల్ దీపంలా వెలిగిన వాళ్ళ వివాహ జీవితం విధివినిరేసిన రాతికి పగిలి ముక్కలయి వికృతంగా చెల్లా చెదురయిపోయింది.

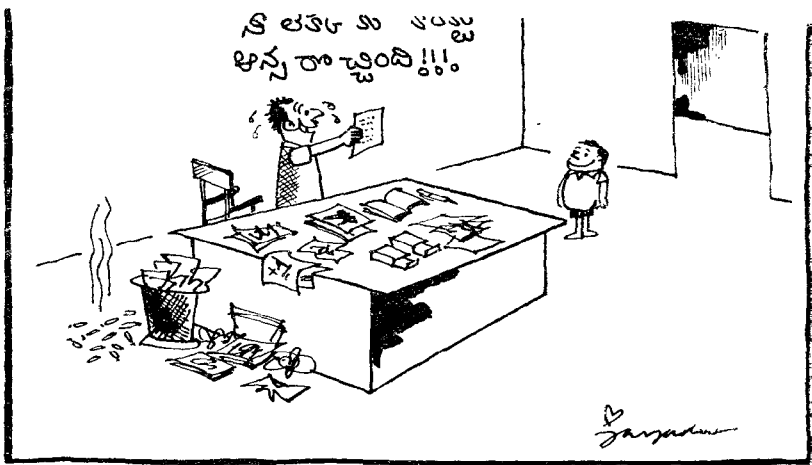
\* \* \*

భోంచేసి పడుకున్నా నిద్రపట్టలేదు. ఒకటే ఆలోచనలు. నిన్న తీసుకున్న పన్నెండోందలూ వాళ్ళు ఎంతగా ఇవ్వమన్నా ఇవ్వలేదు. తను ఇవ్వమని దబాయించింది. అయినా యివ్వలేదు. ఇప్పుడేం చేయాలి? ఓటమిని వొప్పకొని నోరు మూసుకు పడివుండటమా? లేక మరొకసారి రజరంగంలోకి దూకటమా?

పన్నెండోందలూ రాబట్టటం ఎలాగా అని తల్లికిందువుతోందే మళ్ళీ బావ గారిచ్చిన రెండోందలూ ధారపోసేసింది. జానకే కష్టాన్ని కొనినెత్తికి తెచ్చుకుంటుందే తనెంతవరకు ఆదుకోగలుగుతోంది?

చికాగ్గా వున్నదని కాస్త సిగ్గుపోసి మొఖం కడుక్కుందామని బాత్ రూం దగ్గరకు వెళితే రావులమ్మ నిలవేసింది. అంతకు ముందు ఆ యింటికి కాత్యాయని రావడంతో దానికి పరిచయమున్నది.

“చూడండమ్మా! ఇల్లంతా వాళ్ళు దోచేస్తున్నారు - ఎవ్వరికి చెప్పమంటారు - అసలు అయ్యలేదు - అమ్మేమో నిండా ముణిగివున్నది - నేనెలాంటిదాన్నో మీకు తెలుసు గదమ్మా - అమ్మ యీ యింట్లో కాలు పెట్టినప్పటి నుంచీ నేనే పనిచేస్తూన్నా - నోరు తెరిచి అమ్మ ఒక్కసారి నన్ను ఒక్కమాట అనలేదు - నీనాడూ నన్ను ఒట్టి చేతులతో ఇంటికి పంపలేదు - పోనీ



లేమ్మ పిళ్ళ పెట్టలేదని నాకు బాధలేదు - అమ్మ ఇప్పుడు కష్టంలో వున్నది. నాకు పెట్టాని గూడా అనుకోను - అమ్మ అలా పడివుంటే పిళ్ళ చేస్తున్న మోతాలు నేను చూడలేనమ్మా ! - ఆ యిత్రడి గిన్నెలేవో పాతవయి పోయినయి అంటూ మార్చేసి స్టీలు గిన్నెలు కొనుక్కొచ్చుకున్నారు - వాళ్ళ పిల్లాడికి ఏదో కావాలిట, సంచీలో శేరు బియ్యంపోసిచ్చి కొట్టో యిచ్చి కొనుక్కొచ్చుకురా అని పంపిస్తున్నారు - నేను అడ్డుకుందామనుకున్నాను గానీ మధ్యలో నీవెవరివే అంటే నేనేం చెప్పాలమ్మా - నిన్నటికి నిన్న బాబు వెండి గిన్నె నేను తీసా నంటుంది ఆ రాక్షసి - అదే అమ్మేని వుంటుంది - !” అన్నది మెటికలు విరుస్తూ. “తిండికి లేకపోతే పస్తులుంటానమ్మా - ఉండలేకపోతే ఇంత మందే మైనా తిని చస్తానుగాని - అలాంటి వెధవ పనులు చేయనమ్మా !”

“ఊరుకో రావులూ! నాకు అన్నీ తెలుసు - కానీ ఏంచేయాలో అర్థంగాక చూస్తున్నాను !”

“మీరు ‘ఊ’ అనడమ్మా ! మావాడికి ఓ చుక్కేసి పంపుతాను - అయిదు నిమిషాల్లో ఇల్లు ఖాళీ అవ్వాలి !”

తడేకంగా ఒక్క షణం రావులమ్మ మొఖంలోకే చూసింది. ఎంతో సిన్సియర్ గా మాట్లాడుతున్న దాని మాటలు వింటుంటే కాత్యాయనికి వెయ్యి ఏనుగుల బలం చేకూరింది. ఆనందంతోటి, తృప్తితోటి కళ్ళు చమర్చినయి.

“తొందరపడవద్దే రావులూ ! - చూదాం - చివరికి ఆ పని చేయాల్సి వస్తే చేద్దాం !”

కాత్యాయని లోపలికి వచ్చేసింది.

రావులమ్మ చెప్పినదంతా జానకికి చెబుదామా అని ఒక్క షణ్ణం అని పించినా - స్వళానంలో సమాధికి చెబితే ఏమి లాభమో ఇప్పుడు దానికి చెప్పినా అంతే అనుకొని మెదలకుండా కూర్చున్నది. తనే ఏదో ఒకటి చేయాలి. ఇక ప్యాంకునుంచి డబ్బు తీసుకువచ్చి ఇవ్వకపోతే వాళ్ళే ఆ డబ్బు తీసి ఖర్చు పెట్టక ఏంచేస్తారు ? వచ్చిన వాళ్ళందరికీ భోజనాలు పెట్టకుండానే పంపి వేస్తారా ? చూద్దాం...

ఆయన చచ్చిం తరువాత జానకి వచ్చినవాళ్ళకు మంచినీళ్ళ చుక్క కూడా అవ్వలేదని ప్రచారం చేస్తారు - అంతేనా ? - చేయనీ - ఆయన పొంగా లేనిది - ఆ మాట ఎంత ?

బాబు లేచి ఏడ్వసాగాడు. బయటకు తీసుకువెళ్ళి చాక్లెట్ కొనిపెడదామని ఎత్తుకున్నది.

సరిగ్గా ఆ అడుగుకోసరమే కూర్చున్నట్లుగా ముసలాయిన కాత్యాయని గడ పవతల కాలుపెట్టటం ఆలశ్యం లోపలికి వచ్చాడు. "అమ్మా ! జానకి - నిద్రపోతున్నావా ?" అంటూ.

"లేదండీ ! - రండి !" - అంటూ లేచి ఒదిగి కూర్చున్నది జానకి.

"నీవు నా నెత్తిన పెట్టిన బాధ్యతను తీర్చుకున్నాను - కానీ చూశావా మళ్ళీ ఇండాక ఇంకో పదిమంది వచ్చారు - ఇంకా అమరావతినుండి వాడి పింతల్లి, దాని కూతుళ్ళు రానేలేదు - బెజవాడలో రామవరావు వున్నాడు - వాళ్ళ వస్తారు - ఎట్లా లేదన్నా రేపు పదో రోజుకి ఓ వంకమంది అవుతాడు - ఏంచేద్దామంటావ్ మరి - ముందు ఓ రెండు బస్తాల బియ్యం - పప్పులూ ఉవ్వులూ తెచ్చి పడేస్తే - మిగతావి వుంటే చేస్తాం లేకపోతే లేదు - " గోడవారకు జారగిరిబడి కూర్చున్నాడు మోకాళ్ళమీద - భుజానవున్న కండువతో మొఖం తుడుచుకుంటూ.

"నాకూ ఏమీ తోచటంలేదు - అంతా అగమ్యగోచరంగా వున్నది - అత్త గారు ఏమన్నారు ?" అన్నది జానకి.

"అదేమంటుంది - నోట మాటలేక ఎగళ్యాస దిగళ్యాసలతో మూల గదిలో వడివున్నది - వాడు పోయినదగ్గరనుంచి దానికి ఆ ఆయాసం తగ్గనేలేదు !"

జానకి కళ్ళల్లో నీళ్ళురుతున్నాయి.

"నాకూ అర్థంకావడంలేదమ్మా ! ఎలాగడిస్తుందో ఈ గండం - "

అంటానే, “పోసీయ్ అంతగా అయితే ఏదై నా నగ తాకట్టుపెట్టి తీసుకుంటే... అపైన ప్రావిడెండ్ ఫండ్ వచ్చినప్పుడు విడిపించుకోవచ్చు గదమ్మా... అహా... అంత అవసరమనుకుంటే!”

“చూద్దామండీ!”

“చూద్దామంటే గాదమ్మా... ఏదైనా ఇవాళ జరిగిపోవాలి!”

జానకికి ఏం మాట్లాడాలో అర్థంకాలేదు. ఒక్క షణం బ్యాంకులో వున్న డబ్బు సంగతి చెప్పి ఏరాంటి ఆత్రుత పకనవసరం లేదని చెబువామా అని పించింది - కాని కాల్యాయిని. ఏం తిట్టిపోస్తుందో!

“సరైంది - ఒక గంటపోయాక చెబుతాను!”

ముసలాయన పసిగట్టేశాడు - కాల్యాయినిని సంప్రదించిందాకా విషయంలో జానకి తప్పదాటే వేస్తుంటుందని!

“ఏం లేదమ్మా! నా వయస్సుకు నేను ఎన్నో చూశాను ఇలాంటివి... ఇలాంటి అవసరానికి సొమ్ములేవ్వుదూ!”

కాల్యాయిని గడపలో కాలుపెడుతూనే, “ఏదో బాబాయిగారు సొమ్ము అంటున్నారు!” అన్నది కళ్ళు చికిలించి చూస్తూ.

ముసలాయన కాస్త గతుక్కుమన్నాడు, ఈ పాపిష్టిది అప్పుడే వచ్చిందే అన్నట్లుగా.

“వచ్చావూ - నీ కోసమే చూస్తున్నామమ్మా - కూర్చో - డబ్బు సంగతే - నేనంటూ సొమ్ములేవ్వుదూ-”

ఆయన మాటల్ని కొనసాగనీయకుండానే, “డబ్బుకు యిబ్బందేమున్నది బాబాయిగారూ - ఆఫీసువాళ్ళు యిచ్చి వెళ్ళిన పన్నెండు వందలూ ఆలాగే వున్నయ్యా - ఏ దిగులూ లేకుండా ఈ పబ్బం గడిచిపోతుంది!” అన్నది కూర్చుంటూ “తరువాత చూద్దాం... దాని ఖర్చు!”

కాల్యాయిని తలచు పగలగొట్టిందానిపించింది ముసలాయనకు.

“అదికాదు జానకి...” రామ్మూర్తి ఏమన్నాడంటే...”

“బాబాయిగారూ! చచ్చిపోయిన ఆయన ఏమన్నాడో ఏమనుకున్నాడో అ పైనన్న దేవుడికే తెలియాలి - పోసీయండి ఆయన ముచ్చట తీర్చగూడదని ఎక్కడున్నది గాని - ఒకపని చేద్దాం - నిన్నెలాగూ మీకెళ్ళి ఆఫీసులో ఇంకా దానికి ఎంతోచ్చేది కనుక్కువచ్చారు గదా - అది వచ్చిన తరువాత ఆయన కోరికలన్నీ తీర్చుద్దాం - ఇప్పుడా పన్నెండొందలూ ఖర్చుపెట్టమనండి ఈ అవసరాలకు!”

ముసలాయన గతుక్కు పున్నాడు.

“నేను చెబుదాం - చెబుదాం - నుకుంటానే మర్చిపోయాను - ఎవరో ఒకరం కలగజేసుకోవాలిగదా - ఆ అప్పిల్లోనంచి మన దబ్బు బయటకు రావాలి అంటే మాటల్లో తేలేపనా - వెళ్ళానమ్మా - నీవు వెళ్ళావేమిటి ?”

“ఏం చేయవంటారు బాబాయిగారూ : వెళ్ళినవారు మీరు మాట మాత్రం నాకు చెప్పినట్లయితే నా శ్రమ తప్పించిన వాళ్ళయ్యేవారు...”

ముసలాయనకు ఇంకేం మాట్లాడాలో అర్థంకలేదు - నిర్మల అన్నట్లుగా ఈవిడగారు పది వరసలు పేనిన ఇనపతిగే అయ్యేలా వున్నది అనుకుంటూ, “అలాగేనమ్మా - నిజమే :” అని అర్థం పర్థంలేని రెండు మాటలని లేచి పోయాడు.

“ఎందుకు వెధవ రాద్ధాంతం - బ్యాంకునుంచి తెప్పిద్దామే !” అన్నది జానకి.

“నీవు ముందు నోరు మూసుకోవే !”

## 6

మరునాడు ఉదయం సొన్నం చేసేటందుకు వెళుతు చీర తీసుకుందామని పెట్టి మూత తీసిన కాత్యాయని - పెద్దెలోకి చూస్తూనే కొయ్యలా బిగసుకు పోయింది.

అలాగే ఎక్కలా చెమటలు పడుతుండగా కన్నార్పకుండా చూస్తూ కూర్చుంటోయింది - నిస్సందేహంగా కదెవ్వరో కావాలని చేసిన పని :

పెద్దెను తీసుకు వెళ్ళి జానకి ముందు పడేయాలనిపించింది. వరొకరు తనను దోషిగా నిలబెడేమంటే తను వెళ్ళి జానకికి చెప్పివేయాలి :

పెద్దెమూ దామని మూతపీత చేయివేస్తున్న సమయంలోనే నిర్మల ఏదో పని వున్నదనిలా వచ్చి, షణం గూడా అలశ్యం చేయకుండానే “అదేమిటి పిల్లవాడి వెండిగిన్నె, ఆ కంచం మీ పెట్లో వున్నాయి - ఇంకా పనిమనిషి ఎత్తు కెళ్ళిందేమోనని దానిని నానా మాటలా అన్నానీ !” అన్నది పెద్దగా అరుస్తున్నట్లుగా. అంతేగాకుండా, మామయ్యా ! అమ్మా - రండి రండి - పోయిందనుకుంటున్న గిన్నె కంచం కాత్యాయని పెద్దెలోవున్నాయి - రండ్రా రండి !” అన్నది చేతులు తిప్పుతూ.

కాత్యాయనికి సిగ్గుతో ప్రాణమేపోయింది - కదెక్కడి మోరం ?

“నాకేమీ తెలియదండి - ఎవరో పెట్టినట్లున్నారు !” ఒక్క షణం గూడా

అక్కడ ఆగకుండా జానకి గదిలోకి పరుగెత్తుకుంటూ వెళ్ళి ఒకమూల కూలబడి వెక్కి వెక్కి ఏడ్చుకొంది.

ఎంత నామర్దా ?

జానకి విచిత్రంగా కాత్యాయనిని చూచింది. “ఏమైందే ? - ఏం జరిగింది ?” దేవుంటూ కాత్యాయని దగ్గరకు జరిగింది నీరసంగా.

నిర్మల ఆ గదిలోకి చేతిలో వెండి సామానుతో వచ్చింది. “ఇవిగో వదినా ! బాబుగారీ వెండి గిన్నె - కంఠమూనూ - పోయినయ్యని నానాపైరానా పడుతున్నాం - దొరికితేనే ఎవరైనా దొంగలు - నోరుకేసి దాన్ని నానా మాటలూ అన్నాను - ఇప్పుడు మీ మిత్రురాలి పెద్దైపోనే దొరికినయి - ఇప్పుడోనమ్మా - నీ సొమ్ము నీ దగ్గర భద్రంగా పెట్టుకుంటే వున్న నాలుగు రోజులూ మాకు ఏ మాటా రాకుండా వుంటుంది !” అవి అక్కడపడేసి చేతికి నోటికి కావాలన్న పని దొరికినట్లుగా గిర్రున బయటకు వెళ్ళిపోయింది.

ఇంకా కంఠం పెరిగింది. మాటలు పెరిగినయి.

“బీరువా లాళంచెవులూ - బీరువా లాళంచెవులూ అని వెంటబడింది... మేమేదో దాంట్లోవాటిన్నీటిని తినేస్తున్నట్లుగా - బ్యాంకులో పెరతానని సొమ్ములన్నీ తీసుకువెళ్ళింది - బ్యాంకులో పెట్టిందో - అటునుంచి అదే యింటికి వంపించిందో - మా శుటుంబాలల్లో ఎవ్వరికీ లేవమ్మా ఈ బుద్ధులు... నేనింతవరకూ చూడలేదు. వుంటే తినాలి - లేకపోతే పస్తలు పడుకోవాలి... అంతేగాని ఇవేం దరిద్రపుగొట్టు బుద్ధులు - అసలు పైకి నీతులు చేప్పేవాళ్ళే లోపం గోతులు తీసేది - నాయన్నాయనోయ్ - ఈలాంటి మనిషిని నేనెక్కడా చూడలేదురోయ్ - మామయ్యా నీవే దీనికి దారి చూడాలి - ఆ బంగారు సొమ్ములన్నీ బయటకు లాగించాలి - పోనీయ్ పోలీసు కంట్రైయిండ్ ఇద్దా మంటావా ?”

“అమ్మా నిర్మలా ? నీకు అంతా ఆవేశమేనే ! - నేను నీకేం చెప్పాను... తొందరపడవద్దూ అన్నానా ! - ఉచూఁ - వింటేనా ? - ఏదో పోయిన వెండి గిన్నె దొరికిందనే విచ్చి ఆనందంతో కేకలు పెట్టేశావ్ - ఇప్పుడు ఆ అమ్మా అంటుంది గదా - నాకేం తెలియదు - వెధవ సూట్ కేసులు - ఏ లాళం చెవి పెట్టినా ఇద్దే వచ్చేస్తాయి - నామీద కోపం వున్నవాళ్ళెవ్వరో నా పెద్దైపో ఇవి పారేసి నాకు దొంగతనం అంటగట్టి నన్ను ఈ ఇంట్లోనుంచి వెళ్ళగొట్టాలని చూస్తున్నారు - అని లబోదిబోమని ఏడుస్తుంది... పాపం జానకి తల్లికి

లోకజ్ఞానం తెలియదు... అసలే అస్తవ్యస్తమయిన మనస్సు - నిజమేకాబోలు అనుకొని 'అంతే అయివుంటుందే కాత్యా:' అంటుంది - అప్పుడు నీవే మంటావ్ - నీవా బయటపడింది, ఆ అమ్మాయా..."

ఇంట్లో జనమంతా హాల్లో పోగయి రణగొణ ధ్వనిగా మాట్లాడుకోసాగారు.

కాత్యాయనికి మతి తప్పింది ఎప్పుడో. ఎగతాళిస్తో జానకినే చూస్తూ రొప్పు తోంది. జానకికి కాత్యాయనిని చూస్తుంటే దుఃఖం ఆగడంలేదు... రొప్పుతున్న మిత్రురాలి గుండెలమీద చేత్తో రాయసాగింది - ఇంకేమీ చేతకానట్లుగా.

కాత్యాయనికి తనమీద తనకే అసహ్యమూ, దుఃఖమూ, సిగ్గు, తయమూ కలుగుతుండగా గిరిగిలా కొట్టుకుంటోంది. ఇంట్లో కంఠాలలో వేడి తగ్గింది. గుసగుసలు ఎక్కువయినాయి - నూదులు గుచ్చి నెత్తురులాగేస్తున్నట్లుగా వినబడుతున్నాయి.

కాత్యాయినే మొట్టమొదట నోరు తెరిచింది, "నేను ఈ అవమానాన్ని భరించ లేనే - వెళ్ళిపోతాను!"

జానకి పేలవంగా నవ్వింది. "అంటే ఓడిపోతావన్నమాట - నీ యిష్టం!" కాత్యాయని మాట్లాడలేకపోయింది.

"లేకపోతే మొగుడు వచ్చిన ముందను అడుకోమని ఏ బోడి వెధవ సలహా యిచ్చాడే నీకు? నోరు మూసుకొని వచ్చినదానివి ఓ మూల ఏడుస్తూ పడివుండక - తగదునమ్మా అని ప్రతిదాంట్లో వేలు పెడితే ఏమాతోంది - కాలుతుంది - మళ్ళీ మాట్లాడావంటే చితికిపోతుంది - ఎవర్నీ ఎదుర్కోవాలను కుంటున్నది నీవు - సింహాల్నీ, పెద్దపులుల్నీ ఎదుర్కుంటారుదే విచ్చిదానా!... వాళ్ళెలాంటి వాళ్ళో కాచివడపోయాటానికి మూడేళ్ళ కాలం నాకు దాలలేదే - పోయిరా ఆమ్మా! పోయిరా - నీవైనా సుఖంగా బ్రతుకు - నేనెలాగూ సర్వ నాశనమయ్యాను - ఇక ఎవరి మధ్య వున్నా నాకొచ్చే నష్టమేమి? - నా బోడి బ్రతుకుకోసం నీ వెండుకు చెడ్డపేరు తెచ్చుకుంటావు గాని నీవు పోయిరా!" అన్నది ఆవేశంతో గూడిన ఏడుపుతో.

"నా గుండెలు కణకణలాడే నిప్పుల్లా మండుతున్నాయి - దేవుడనేవాడు వుండే వాళ్ళు సర్వనాశనమవ్వాలి!"

"మన చేతకానితనాన్ని శపించటంతోదే సర్దిచెప్పుకోవాలి!"

"ఇంతకీ నీవు గూడా నన్ను అనుమానిస్తున్నావా?"

"ఫన్! నోయ్యూసుకో - నేనేం బుద్ధిలేనిదాన్నికాదు!" అన్నది కనురు కుంటున్నట్లుగా.



కాదీకాపరి దూరంగా వస్తున్న శవాన్ని చూచి లేచినట్లుగా లేచి జానకి గది లోకి వచ్చాడు ముసలాయన. “అమ్మా జానకి! ఆయన వచ్చాడు - ఇవాళ పదోరోజు గదా - “ఊరి బయట చెరువు గట్టున వుంచిన అస్థికలను తీసుకు వెళ్ళి కృష్ణలో కలిపించాలి - బెజవాడ పంపుదాం - ఓ యిరవై యివ్వ మంటున్నాడు!”

జానకి బిగుసుకుపోయి కూర్చున్నది.

“ఒక్కపైసా గూడా నా దగ్గర లేదండి - యిరవైరూపాయిలు ఖర్చుపెట్టి బెజవాడవెళ్ళి కృష్ణలో కలిపినా, ఈ ఊళ్లో నల్లచెరువులో కలిపినా నాకు ఒరిగే దేమీ లేదు!” అన్నది కటువుగా. కాత్యాయనికి చేసిన అవమానాన్ని తన అవమానంగా తీసుకొని భగభగా మండిపోతోంది.

ముసలాయన అప్రతిభుడయ్యాడు ఆమె కంఠానికి - జానకి అలా మాట్లాడటం ఆయన యింతవరకూ ఎన్నడూ చూడలేదు.

“అదిగాదమ్మా! కాస్త్రాబు అలా చెబుతున్నాయి - పోయినవాడికే గాకుండా మనకూ మన వంశానికి గూడా అలా చేస్తే మంచిదమ్మా - ఈ పది రోజుల్లో ఎన్నో వందలు ఖర్చుఅవుతాయి - అందులో ఈ యిరవై ఎంత?”

“నేను ఎలాగూ నాశనమయ్యాను - ఇక బాగుపడేందుకేమున్నది - కనుక మరెవరి బాగుతో నేను చేయగలిగిందేమీలేదు - నా గొంతుకోసినా పైసాలేదు!” అన్నది కర్కశంగా.

ముసలాయన ఈ పరిస్థితి ఏమిటి, ఎందుకు ఇలా సంభవించిందో అర్థం కానట్లుగా తలగోక్కున్నాడు. “సరేనమ్మా! సరే - పెద్దవాడిని నట్టింటవుండి చూస్తూ పూరుకోలేను - ఆ నిర్మల తల్లినే అడుగుతాను - చిన్నన్నయ్య కోసరం అమాత్రం ఖర్చుపెట్టలేకపోతుందా?”

ఇక బయటకు వెళ్ళేటందుకన్నట్లుగా వెనక్కు తిరగబోయినవాడల్లా ఆగి, “ఏమ్మా కాత్యాయని! నాకూ బాధగానే వున్నది - జరిగిందేదో జరిగి పోయింది - ఇంత జరిగింతరువాత నీకు చిన్నతనంగానే వుంటుందని నాకు తెలుసు - ఏం చేస్తాం చెప్ప - అనాడు కృష్ణగంకటివాడు నీలాపనిందలు భరింపాడు - ఇంటికి వెళ్ళిపోతావేమిటి - చెప్పమ్మా - ఈ ముసలివాడిదగ్గర ముఖమాటపడవద్దు - బస్సెస్తాండు దాకావచ్చి ఎక్కిస్తాను -!” అన్నాడు.

కాత్యాయని ఆయన ముఖంలోకి పిచ్చిచూపులు చూడసాగింది ఏంచేయాలో తెలియనట్లుగా.

జానకీ బంగున అన్నది : “అది ఇప్పుడు ఎక్కడికి వెళ్లదు - వెళ్లటానికి వీలేదుగానా - నా ఈ ఇంట్లో దానికి జోగిన ఈ అవమానం దానిదిగాదు - చచ్చిన ఆయన్ని - బ్రతికున్న నాదీను :”

ముసలాయిన ఇక ఒక్కక్షణం ఒక్కడ నిల్చోలేదు :

\* \* \*

ఆ రాత్రి పదిగంటలకు కామాక్షమ్మకు ఆయాసం ఉధృతంగా వచ్చింది. ఎగళ్ళాస దిగళ్ళాస - ఈపిరి నలుపుకోలేని స్థితిలోవున్న ఆ భారీ శరీరాన్ని మొసలాయినే ఓ రిక్షాలో వేసుకొని డాక్టరు దగ్గరకు తీసుకువెళ్లి ఓ యింజక్షన్ చేయించుకువచ్చాడు.

ఆమె మత్తుగా మంచంమీదపడి కళ్లుమూసుకున్నది ఒక అరగంటలోనే. కానీ అటు నిర్మలగానీ, ఇటు ముసలాయినగానీ రాత్రి పన్నెండు గంటలయినా నిద్ర పోలేదు.

అంతేగాకుండా చట్టాబంధువులను కొలువుగా తీర్చుకొని ఇప్పుడు కామాక్షమ్మకు వచ్చిన ఆయాసానికి కారణం జానకి, కాత్యాయని కలసి చేసే అప్రాచ్యపు పనులేనని తీర్మానాలుచేశారు :

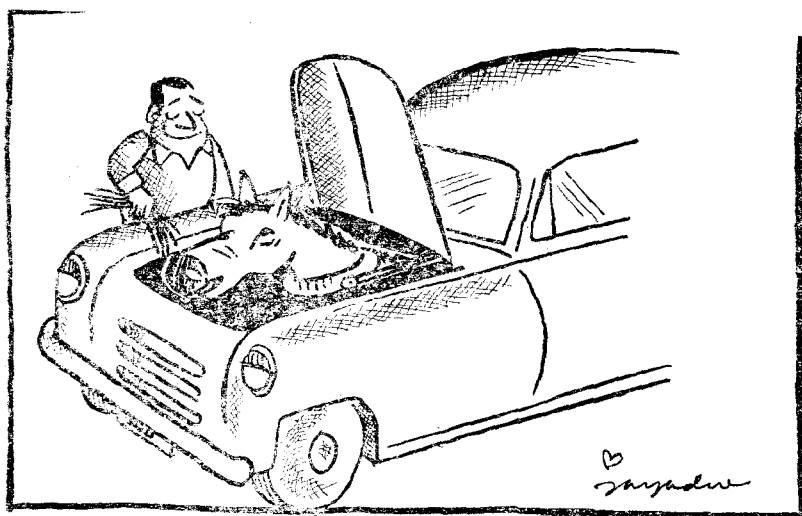
\* \* \*

## 7

ఉదయం పదిగంటలకు కాత్యాయని బయటకు వెళ్ళేటందుకుగాను తయారయింది.

అప్పటికే ఆ యింటికి ఎవ్వరెవ్వరో వచ్చారు. మాడాపెడి ఎక్కువయింది. కర్మ ఆ రోజే మొదలుపెడుతున్నారు.

తెల్లవా రిన అరగంటలోనే ముసలాయిన జానకి గదిలోకి వచ్చి గోడకు జారి గిరిడి కూర్చున్నాడు “చూడమ్మా జానకి : జవాళ తొమ్మిది - చూశావు గదా మనకు కావాల్సినవాళ్లు నలుగురూ వచ్చారు - ఇంకా వస్తున్నారు - ఇంట్లో ఏమీలేవమ్మా. ఏం చేద్దామంటావు - ఏమైనా ఆలోచించారా మరి - నాకూ బాధగానే వున్నదమ్మా - కాత్యాయని తిరుగుతోంటే నాకు వందమంది మనుష్యుల పెట్టలా వుండేది - ఎవళ్లో చిన్నపిల్లలుచేసిన పనికి ఆ అమ్మాయిని మనస్సు పాడుచేసుకోవద్దనమ్మా - నిర్మలతో అదే అంటే - పాపం ఏదీది ‘అదీ నిజమే అయివుంటుంది మామయ్యా అన్నది’, అని ఒక్కక్షణం గుక్క-తిప్పుకుంటున్నట్లుగా ఆగి. “ఏమ్మా డబ్బు సంగతి ఏం చేద్దామంటావ్...” అన్నాడు.



జానకి దృఢంగా అన్నది : “భయం ఏం లేదులేండి - నేనే ఎక్కడో అక్కడ తప్పిస్తాను !” అని

మొన్న జరిగిన ఆ అవమానకరమైన సఃఘటన తరువాత కాత్యాయని జానకి గదిలోనుంచి అన్నలు బయటకే రావటంలేదు. ఎవ్వరో జానకితోపాటు కాస్త అన్నం తీసుకువచ్చి పడేస్తే వక్కపుకూడులా మెతుకులు తెలుకుతూ తింటున్నది. జానకితోపాటే చీరెచెంగుపరుచుకు పండుకుంటున్నది.

తనకు ఇంట్లోనుంచి వెళ్లగొట్టటానికే ఇంత పనిచేశారు - రేపు జానకిని ఇంత విషమిచ్చి చంపరనేమిటి ? - కాత్యాయనికి భయంతో మేను కంపించింది.

బెదురు తొన్న కళ్లతో జానకిని - అస్థికలు ఏరుకున్న తరువాత స్మశానంలో అన్నంవాడి ఇస్తల్లో పెట్టిపెట్టగా - దానిచుట్టూ తిరిగే గద్దల్లాంటి తొపలి మనుష్యులని చూస్తూకూర్చునేది రోజురోజులా భాగం...

“నేను వెళ్లిరానా ?” పదోసారి అడిగింది జానకిని “నీవేమైపోతావోనని భయంగా వున్నదే జానీ !”

“చచ్చిపోవటానికి మించినది మరేం జరగదు గదా !”

“నీవు చచ్చిపోతే బాబేమోతాడే !”

“పిచ్చిదానా - నేను చస్తే బాడు బ్రతుకులాడదే - హాయిగా ఏదీ తెలియని స్థితిలో పోతేనే వాడికి సుఖం !”

కాత్యాయని కళ్ళముందు - తను వచ్చిన రోజురాత్రి - వంటినవున్న చొక్కాకు గుండీలు గూడా లేకుండా ఆరుబయట చల్లగాలిలో ముక్తులమ్మట కారిన చీమిడి ఎండిపోయి అడ్డకట్టి వచ్చు క్వరంతో కేలిపోతోడగా - చిక్చిక్కు మంటూ పడివున్న బాబు మెడిలాడు.

కళ్ళు చెమ్మగిల్గినయి.

"నేను వెళ్ళనే - ఈ రాక్షసులని ఎదిరిస్తాను - పీళ్ళ అంతు లేలుస్తాను - పీళ్ళ ప్రాణాలుతీస్తాను !" అన్నది ఆవేశంగా.

"నీవు చ స్రావ్ !" ఎగతాళిగా నవ్వింది జానకి.

దురంగా కుక్కల అడవులు - రిక్షాలు ఆగిన శబ్దం - కొత్త శవాలు స్మశానంలో దిగుతున్నయి - మంటలు - పొగలు - పగులుతోన్న కొండలు - బ్రతుకుతున్న వనుష్యం నడమ వచ్చిన వనుష్యం కపాలమోషాలు -

నలభై గంటల తెచ్చిపెట్టుకున్న ఒండరి బ్రతుక్కు - వెలుగు సిద్ధామన్నట్లుగా - కొత్త తూపిరిపోసుకొని, మనస్సును మరింత గట్టపరుచుకొని - బయటకు బయల్దేరింది.

జానకి అన్నది : "ఇక పాతవన్నీ మర్చిపో - నేను చెక్కిస్తాను - బ్యాంకుకు వెళ్ళి డబ్బు పట్టుకురా !"

"అలాగే, "

జానక్తి అంత దుఃఖంలోనూ డీలాపడిపోయిన కాత్యాయని ముఖంచూస్తే జాలినవ్వ ఒక్క సారే వచ్చినయి, "పిచ్చిదానా ! నా మూలకంగా నీ వెంత అవమానాన్ని మోస్తున్నావే !" అన్నది చిన్నగా ఆప్యాయంగా, అట్టియంగా మిత్రురాలి ముఖంలోకి చూస్తూ.

"అటు అపీసుకు గూడా వెళ్ళి - ఒక్కసారి ఆయనకు నీవు ఉద్యోగంలో జేరరావని చెప్పివస్తాను, "

"ఆలోచిద్దాం అని అన్నాను గదా !"

"అదిగాదు - మనం కూడా అనగానే వాళ్ళేం అర్థం అవ్వరు - ఆరునెలలు పట్టవచ్చు - సంవత్సరం పట్టవచ్చు - కప్పుడే కాస్త ఈ వేడిమీద వాళ్ళను ప్రయత్నించమంటే ఫలితం వాగుండివచ్చు - వాళ్ళు ఓ నిర్ణయం తీసుకున్న దాకా నీవు ఆలోచించు - అపైన యిష్టమయితే జేరు - కష్టమయితే మానేయ్, "

"సరే - నీ యిష్టం !" భయం భయంగా అన్నది జానకి.

కాత్యాయని బయటకువచ్చి గేటుతీస్తుండగా రామ్మూర్తి ఆఫీసులో పనిచేసే మనిషి - లోపలికి వస్తూ కనిపించాడు.

కాత్యాయని వెనక్కు వచ్చింది.

ముసలాయన ఇంకా గోడవార కూర్చునే వున్నాడు.

“ఈ రోజున ప్రైవ్రాబాద్ నుంచి మా డైరెక్టర్ వస్తున్నాడు - వారు ఉద్యోగంలో చేరుకొనే పక్షంలో ఆయనతో మాట్లాడతానన్నారు మా మేనేజర్ ?”

ఆ విషయం ఆ యింట్లో అందునా పొములాంటి ముసలాయన ముందు ప్రస్తావించటం కాత్యాయనికి యిష్టంలేదు

“నేనే అక్కడికి వద్దామనుకుంటున్నాను - పదండి !” అన్నది ఇక అంత దీతో ఆ విషయాన్ని త్రుంచేస్తున్నట్లుగా.

కానీ ముసలాయన నడలలేదు వచ్చినతల్లి. తీగెంతా కదిలించాడు. నిర్మల వచ్చి తలుపుదగ్గర నిలుచున్నది కాసేపు డీర్బాలు తీసింది కళ్లు మిటకరించి కాత్యాయని వంక మాస్తూ.

ముసలాయన చివరకు లేచి నిల్చుంటూ, “చాలా బాగుంది నాయనా ! తప్పకుండా జేరుతుందని చెప్పు - జీవితంలో ఇక అంతకుమించిన ఆధారం ఇంకేమున్నది - దేవుడే ఇప్పుడు నీ రూపంలో వచ్చినట్లుగా వున్నది నాకు - నీవు నూరేళ్లు బ్రతుకు !” అన్నాడు.

ఆయనతోపాడే కాత్యాయనీ బయట పోయింది.

\* \* \*

నిర్మల ముసలాయన్ను మేడమీదకు ఆయన వయస్సును గూడా గమనించకుండా చేయిపట్టుకు బరబరా లాక్కువెళ్ళింది.

మామయ్యతో చాలా నిర్మోహమాటంగా మాట్లాడింది. “మామయ్యా ! నీకు మీ ఊళ్లో మనుష్యుల తలకాయల్నే చిటికెల్లో తీసేయించగలవనే పేరున్నదని నాకు తెలుసు - నీవు తలుచుకుంటే లక్షాధికార్లు లక్షాధికార్లు అవుతారని, అడ్డుకుతినేవాళ్ళు అందలమెక్కుతారని నాకు తెలుసు - అలాంటి నీవే ఇంత చిన్న విషయాల్లో గూడా పప్పులో కాలేస్తావని నేననుకోలేదు - జానీని ఉద్యోగంలో జేరనిస్తే ఆవిడగారు మన గుప్పిటలో వుంటుందంటావా ?”

ఆయన నవ్వాడు, ముద్దొచ్చే చిన్న పొము నోరుతెరిచి నాలుక బయటపెట్టి

నవ్వింత అందంగా నవ్వాడు “అమ్మా నిర్మల తల్లీ ! పృథూ నాల్కు  
తేనె ఆరంగా ఆరంగా రాస్తుచే వుండాలమ్మా - జానకి జేరుతోందీ అన్నాను -  
అందరి వృష్టిలో ఇప్పుడు మనం ఆమె మేలుగోరే వాళ్ళమే అయ్యామా ? -  
రేపు ఆఫీసులచుట్టూ తిరగవలసినవాడిని నేనేనా ? - తిరగవలసినంత తిరిగి  
హరాయించుకోవాల్సినంత హరాయించుకొని - అక్కడ చెప్పాల్సిందేదో  
చెప్పేసి చప్పరిస్తే సరిపోలే !”

“హిహహా!” - నిర్మల కఠినంగా అన్నది. “మీ తరం ఆలోచనలకు బూజు  
పట్టింది మామయ్యా ! కాత్యాయని వున్నంతకాలం నీవేమీ చేయలేవు - నీ  
ఎత్తులు ఏమీ సాగవు !” అన్నది - కళ్ళలోనుంచి ప్రాణంపోయిన శవం  
చూపుల్లా ఒక్కసారి తలెత్తి మడిపోతోన్న తూర్పువైపుకు చూచి. “దీనికి  
ఒక్కటే మందు మామయ్యా ! - రేపే గదూ పదోరోజు - చీకటితో తీసుకు  
వెళ్లి గుండకొట్టించేస్తే సరి ! - జీవితాంతం బాన్ని వంటయింట్లోనుంచి  
బయటకురాకుండా సమాధి చేసినట్లే - ఇక ఉద్యోగమూ లేదు - సద్యోగమూ  
లేదు !” విషం చిమ్ముతూ అన్నది

- ముసలాయన ఆ ఆడదాని తెలివిమందు అఖండదననిపించుకున్న తన  
తెలివి ఎంత అన్నట్లుగా ఉంచించుకుపోయి నోటమాటలేక ఆలాగే చూస్తూ  
వుండిపోయాడు.

“మరో కంటికి తెలియగూడదు మామయ్యా ! - అన్ని ఏర్పాట్లూ జరిగి  
పోవాలి - తిరిగి ఇంటికి వచ్చేటప్పటికి మిగిలి ఆకారమే మారిపోవాలి !”

\* \* \*

మధ్యాహ్నం ఒంటిగంటల్లా ఇంట్లోకి కాల్చిన నడుకున్న వచ్చినయి.  
ముసలాయన మళ్ళీ వచ్చి జానకి గదిలో కూర్చున్నాడు గోడవార. “అమ్మా !  
జానకి - నీ జీవితం ఇలా అస్తవ్యస్తం అయిపోయిందే అని దిగులపడి చస్తూ  
న్నాను - దేవుడు ఓ సర్పని బాటంటూ చూపించాడు - దానివెంటే నడచా  
లమ్మా నీవు - ఉద్యోగంలో చేరిపో తల్లీ !”

జానకి మాట్లాడలేదు. కాత్యాయని ఒక పక్కన ఒదిగి పడుకున్నది.

“ఈ మనస్తాపం మరిచిపోవాలంటే కాస్త పరిసరాల మార్పు కావాలమ్మా !  
మీ యింటికి వెళ్లి రెండు మూడు నెలలు వుండి వస్తావేమిటి ? - ఈ యింటి  
విషయంతో దిగులుపడబోకు - నేనున్నాను - నిర్మలున్నది - పెద్దది అత్త  
గారు కామాక్షి వున్నది - కష్టమో, నష్టమో పరివ్రామం మరి !”

కాత్యాయని ఇక తప్పదన్నట్లుగా కల్పించుకున్నది. “అక్కడ ఎమున్నదని, ఎవరున్నారని వెతుకుంది - ప్రస్తుతం చస్తూ వాళ్ల నాన్న యిచ్చిన మట్టికొంప దాని బ్రతుకులాగానే కూలేందుకు సిద్ధంగా వున్నది !”

“కాత్రూ వున్నది గదమ్మా ! ఇలాంటి పరిస్థితులో పుట్టింటికి వెళ్లి కొన్ని రోజులపాటు వుండిరావటం రివాజు !”

“పోనీయ్ మీ యింటికి తీసుకువెళితే సరిపోతుంది బాబాయిగారూ - దానికి తండ్రిలాంటివారు మీరు !”

ఆయన హాయిగా నవ్వాడు. “నిజమేమమ్మా : జానకి తల్లి ‘ఊ’ అనారేగాని అంతకుమించిన ఆనందం నా కేమున్నది ! - దగ్గరుండి తీసుకవెళ్లనూ - కానీ మా యింటికి వచ్చినా - నిర్మల యింటికి వెళ్లినా - అక్కడవున్నా - పుట్టింటికి వెళ్లినట్లు మాత్రం కాదు గదమ్మా ! అందుకుగానీ —”

కాత్యాయనికి ఇంకా ఆయనతో మాట్లాడటం శుద్ధవంధగ అనిపించింది.

జానకి అన్నది. “నేను ఎక్కడికీ వెళ్లనండి - ఇదే నా యిల్లు - పుట్టి నిల్లయినా - మెట్టినిల్లయినా !”

“అవునమ్మా ! అవును - కాదని ఎవరరగలరు - నీకు ప్రస్తుతం ఆ త్రగారే తల్లి తండ్రినూ - సరేనమ్మా ! సంతోషం—”

“అంతగా అలా వెళ్లటం కాత్రూరిత్యా తప్పదూ అనుకుంటే మా యింటికి వస్తుంది లెండి !” అన్నది ఇక అక్కడితో ఆ విషయాన్ని త్రుంచేద్దాం అన్నట్లుగా

“నాకు తెలుసమ్మా ! మనమంతా వుండగా జానకి తల్లికి లోడే(విడి) ? అది సరేగానీయమ్మా - రేపు దానాలు ఏవేవి ఇవ్వాలో ఆలోచించావా ?”

కాత్యాయని లేచి కూర్చుంటూ అన్నది : “బాబాయిగారూ : నేనొక్కటి చెబుతాను వి టారా - దేవుడనేవాడుంటే దానికి ఈ వయస్సుతో ఈ అన్యాయం జరిగేదేగాదు - అలాంటి సర్వనాశనమయిన ఆది ఇంకొకరికి దానాలు ఇవ్వటమే(విటండి) !”

“అలా అనవద్దమ్మా - అలా అనవద్దు ! - చచ్చినా బ్రతికినా వాడు మరవాడే - వాడికి మనస్తాపం కలిగించవద్దు ?”

“మీరేవైనా అనండి ! బాబుకు మిగల్చుకుండా ఒక్కపైసా అనవసరంగా ఖర్చుపెట్టేవా ఆది దుర్మనియోగంచేసినట్లే - దానివలన చచ్చిన ఆయన సంతోషిస్తాడని నేను అనుకోను !” కాస్త కరుకుగా అన్నది

నిర్మల గాలిదుమారంలా దూసుకువచ్చింది. “ఇలా పోగుచేసి అట్టిపెట్టి దొంగల సూర్యులు నింపితే వాడు సంతోషిస్తాడు గదా - అవునా - అదేనా మీరూ కోరుకునేది - !” అన్నది ఎగతాళిగా.

“నిర్మలా !” జానకి కోపాన్ని ఎంత నిగ్రహించుకుందామన్నా నిగ్రహించు కోలేకపోయింది. ఊగిపోతూ, పెద్దగా అరవసాగింది మతి స్థిమితం తప్పిన దానిలా. “ఇంకొకసారి నోరుజారి ఎవరైనా సరే కాత్యాయనిని దొంగ అంటే నేను సహించను - అంతేగాదు అలాంటి వుద్దేశ్యం వున్నవాళ్ళెవ్వరూ ఈ గడపలో ఉండనవసరంలేదు - ఉండనట్లైతే - వాళ్లు, చచ్చిన ఆయనకుగానీ - నాకుగానీ - ఎంత దగ్గర వారయినాసరే, అట్మీయైతే నాసరే - మరోసారి ఇలా నాచేత చెప్పించుకోవాల్సిన అవసరం కలగగూడదు - గుర్తుంచుకోండి !” రొప్పుతూ పడిపోయింది.

\* \* \*

సాయింత్రం ఆరగంటలవేళ కాత్యాయని పేరున ఓ డెలిగ్రాం వచ్చింది దాన్ని విప్పి చదువుతూనే తల్తరపడింది కాత్యాయని. కాళ్ళు చేతులూ పజకటం మొదలుపెట్టినయి. ఉబుకుతున్న నీళ్లతో కళ్ళు నిండిపోతున్నాయి - ముఖమంతా కళాపీనమైపోయింది

“ఏమైందే ?” అన్నది జానకి అదుర్దాగా.

“ఆయనకు స్కూటర్ యాక్సిడెంట్ అయిందట - హాస్పిటల్లో జేర్చారట - సీరియస్గా వున్నది - నన్ను వెంటనే రమ్మంటూ డెలిగ్రాం యిచ్చారు ?” అన్నది పెద్ద పెట్టున ఏడుస్తూ.

“అయ్యో ! ఎంత మోరం జరిగింది తల్లీ ! - మంచివాళ్ళకే ఎప్పుడూ కష్టాలు వస్తయ్యమ్మా - అమ్మా ! నిర్మల తల్లీ - వంటయిదేమో కనుక్కో తల్లీ - తోజనంచేసి వెళుతుంది !” అన్నాడు గోడవారగా కూర్చున్న మురళి లేచి నిల్చుంటూ

“నేను వెళ్తానే !” అన్నది ఏడుస్తూనే.

చెడిపోయేవాళ్ళను ఎందరుండి ఏం బాగుచేయగలరు - ఎవరిఖర్మ వాళ్ళది - ఎవరి బాగోగులు వాళ్ళవి - మరోసారి ఆయన ఆసుపత్రిలో ఎలా వున్నారో అన్న భయం - జానకిమీద, ఆమె నిస్సహాయ పరిస్థితులమీద నల్లటి దుప్పటిని కప్పివేసి ఆమెను మరుగుపరిచింది

సూర్యుడు సర్దుకొని, బయటకువస్తున్నదల్లా మురళియన్ను చూస్తూనే,



"బాబాయిగారూ : ఇందులో మీ సొమ్ములేమైనా తీసుకు వెళ్తున్నానమో ఒక్కసారి చూచుకోండి - తరువాత నాకు అభాండాలు మోయవలసిన అవసరం వుండదు !" అంటూనే సూచ్యేనును ఆయన ముందర పడవేసింది .

ఆయన అవాక్కయ్యాడు ఈ అనుకోని ఉపద్రవానికి.

'నేను అప్ డే చెప్పాను గదమ్మా ! ఎవ్వరో పిల్లలు తెలియక చేసిన పిచ్చి పనికి లేచిన తుపాను అది అని - మర్చిపో అమ్మా - అంతా మర్చిపోయి సుఖంగా వెళ్ళిరా అమ్మా - నీకు అన్నివిధాలా మేలే జరగాలని పెద్దవాడిగా ఆశీర్వాదిస్తున్నాను - నీవు నా కన్నబిడ్డలాంటిదానివి !"

జానకి లోపల కుళ్ళి కుళ్ళి ఏడుస్తోంది

"వెళ్ళేస్తానే జానకి !" అంటూ ఇక అక్కడ మాట్లాడటం కష్టం అన్నట్లుగా సూచ్యేనును చేతిలోకి తీసుకొని బయటకు వచ్చేసింది.

గేబుదాటుతుండగా రావులమ్మే వచ్చి, నేను పట్టుకువస్తాను ఈయండమ్మా!" చేతిలోది తీసుకున్నది.

ఇల్లుదాటి బరువెక్కిన గుండెలతో నాలుగడుగులు వేసేంతరువాత రావులమ్మే అన్నది కాలుతున్న కాత్యాయని మనస్సుమీద రాయచేస్తున్నట్లుగా "మీరూ వెళ్ళిపోతున్నారు - జానకమ్మ పని మరి అన్యాయమయిపోతుందేమో నమ్మా !" అని

"ఏం చేయమంటావ్ మరి ?" అన్నది.

"అదేనమ్మా : - మీరు వచ్చిందాకా నన్ను ఇక్కడే వుండమంటారా అమ్మా - మా వాడ్ని గూడా ఓ చుక్కేసుకొని ఇక్కడే పడివుండమంటాను !"

"వద్దే రావులూ : అన్నది సాలోచనగా ఒక్కక్షణం ఆగి" ఆ రాక్షసులకు ఎవ్వరు అడ్డువస్తే వాళ్ళను ఈడ్చి పక్కకు లాగేయటమే పని - రేపు మీమీద కేసేదైనా బరాయింది జైలుకు పంపిస్తే ఏంచేస్తారే !" అన్నది అసహాయంగా నిట్టూర్పు విడుస్తూ.

రావులమ్మ భయపడ్డట్లుగా మాట్లాడలేదు.

"ఏవైనా - జాగ్రత్త - నేను రెండురోజుల్లో ఆయనకు తగ్గితే వస్తాను - లేదా దాని ఖర్చు దానిది - నా ఖర్చు నాదీనూ !"

భారీ రిష ఎదురుపడింది

సూచ్యేను దాంట్లోపడేసి ఎక్కి కూర్చున్నది కాత్యాయని బరువైన గుండెతో.

ఎలా వున్నదో, ఎలాంటి ఆకారంలో మనిషిని చూడవలసి వస్తుందో అన్న ఆదుర్దాలో వున్న కాత్యాయనికి ఆ బస్సు ప్రయాణం చాలా మోరంగా వున్నట్లు నిపించింది గంటలు - రోజులు - సంవత్సరాలు - యుగాలు గడుస్తున్నట్లున్నది బస్సు బయల్దేరి - ఇంకా గమ్యం చేరదే ?

ఇంతకంటే తొందరగా వెళ్లలేదా ?

తల పగిలిపోతోంది.

“ ఏయ్ డ్రైవర్ : నీ గొంతుపిసికేస్తాను - ఎందుకు ఇక్కడ బస్సు ఆపావ్ ? ”

పిచ్చిగా నలువైపులా చూచింది. ఇదేదీని - ఇవన్నీ తను ఎప్పుడో చూచి నట్లున్నాయి - అరే ! తన ఊరు వచ్చేసిందే - సూర్యేసు తీసుకొని లోయలోకి దిగిపోతున్నట్లుగా ఊగిపోతూ బస్సుదిగింది.

ఎక్కడికి వెళ్ళాలి తను ? హాస్పిటల్ - ఇల్లా -

ఆయన బ్రతికే వున్నాడా ?

—అబ్బ ఈ సూర్యేసు ఇంత బరువుగా వున్నదే ? - విసిరి ఆవతల పారేస్తే...

“ ఏయ్ రిక్షా ! ”

యింటికి - యింటికి - యింటికి

భగవంతుడా ఆయన్ను రక్షించు - నన్ను రక్షించు - ఆయన్ను బ్రతికించు - నన్ను బ్రతికించు...

'రక్షించండి... రక్షించండి... మీరంతా... రక్షించండి... నేను ఈ దుఃఖాన్ని భరించలేను !'

యింటి ముందు రిక్షా ఆగింది.

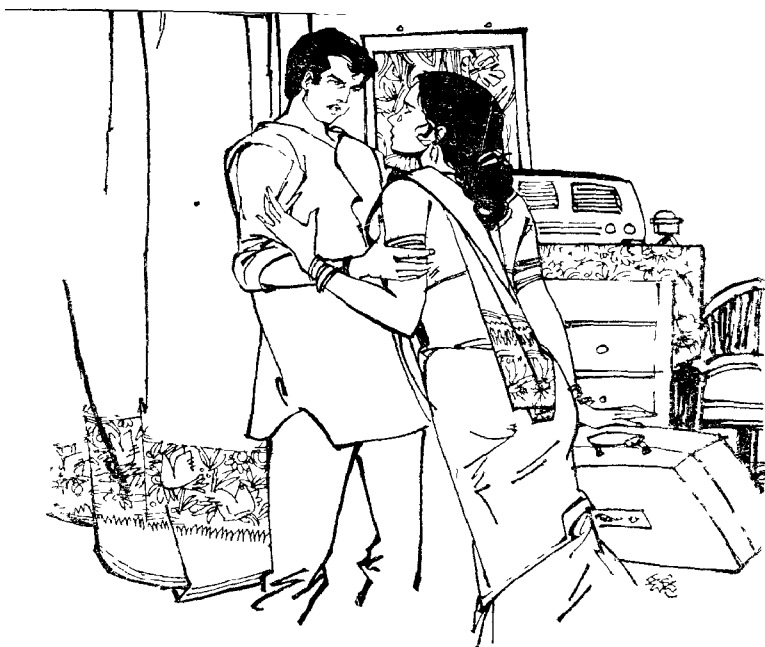
ఇంట్లో ఎవ్వరూ లేరా ?

తలుపుకు తాళం లేదే !

ఇక ఆలశ్యం భరించలేనట్లుగా దడదడా బాదుతోన్నది తలుపును, పిచ్చిగా బాదుతోంది. ఊపిరి బిగపట్టుక, బాదుతోంది...

ఎవ్వరో వస్తున్నారు - అడుగుల సవ్వడి.

తలుపు బార్ల తెరుచుకున్నది - తలుపు తెరిచిన వ్యక్తి రెండు చేతులనూ అలాగే తలుపుమీద వుంచి నిల్చున్నాడు.



కాత్యాయనికి ఏదీ అర్థంకాలేదు - నమ్మలేకపోతుంది - కళ్ళు రెపరెప  
లాడించింది

అంతా అయోమయం...

"మీరు !"

"ఆవును నేనే - తోపలికి రా : '

చేతిలోని సూక్రేసును అక్కడే వదిలేసి, అయనమీద పడిపోయి మొల్లు  
మొల్లన ఏడ్చుసాగింది. "మీకు స్కూటర్ యాక్సిడెంట్ అవ్వలేదా ?"

అతడు బిత్తరపోయాడు, "నాకు స్కూటర్ యాక్సిడెంట్ : -"

\*

\*

\*

8

తెల్లవారుఝామున నాలుగు గంటలకే ఆ యింట్లో హడావుడి మొదల  
యింది పెద్దవాళ్ళు నలుగురూ లేచారు. జానకిని లేపారు తలంటిపోసారు.  
బట్టలు కట్టిపట్టున్న పొడువాటి జుట్టును చిక్కు తీసి జడవేశారు. ఒకామె వచ్చి  
కాళ్ళకు పారాజీ పెట్టింది. మొఠానికి చక్కగా గుండ్రగా రూపాయంత బొట్టు  
పెట్టారు.

యు వ

79

తెల్లని మల్లెదండ తంలో పెడుతుండగా జానకి దుఃఖాన్ని ఆపుకోలేక వెక్కి వెక్కి ఏడుస్తూ, “వద్దండీ!” అన్నది.

“తప్పమ్మా! వద్దనగూడదు - జీవితంలో ఇదే ఆఖరిసారి నీవు పెట్టుకోవటం - పెట్టుకోవాలమ్మా!”

“నాకు ఆఖరిసారి ఎన్నడో అయిపోయింది - ఇంకోసారి రాదు - వద్దండీ! వద్దు!”

“ఎంత చక్కని తలకట్టు - అద్భుతం లేనప్పుడు ఎంత వుండీ ఏం లాభం?” ఒక ముసలామె దీర్ఘం తీసింది

ఎవరెవరో అడవాళ్ళు వస్తున్నారు. కూర్చోని ఏడుస్తున్న జానకిని తొంగి చూచి వెళుతున్నారు

ఒకామె అన్నది “నిర్మలా! మళ్ళీ వచ్చేటప్పటికి బాబును ఎక్కడికైనా తీసుకు వెళ్ళమ్మా!... దడుసుకుంటాడేమో!”

జానకి తలెత్తి బాబువరక చూచింది వాళ్ళ మాటలు ఏమిటో వింతగా విని బడుతున్నాయి తన జుట్టును గురించి జాలిపడటం - తనకు పూలు పెట్టడం - తన బాబు దడుసుకుంటాడనటం - ఇదంతా చూస్తుంటే -

లీలగా మెదులుతున్న భయానికి బాషం చెబుతున్నట్లుగా ఇంటిముందు కుక్క ఏడవు వినబడింది. అంటే వీళ్ళ ఉద్దేశ్యం? - వింతగా విచ్చిగా నలువైపులా చూడసాగింది - ఏంచేస్తారు తనని? - తన జుట్టు తీయించి నెత్తిన ముసుగు వేస్తారా? నిజమా? - నిజమా? ..

భయంగా వణుకుతు చుట్టూ చూసింది - అంతా రాక్షసుల్లా - దయ్యాల్లా - భూతాల్లా - వికటాప్తహాసాలు చేస్తూ కనబడుతున్నారు

“రిజ్జాలు వచ్చినయి!”

ముసలాయిన లేచి చొక్కా తొడుక్కుని కండువా వేసుకున్నాడు.

వీళ్ళంతా కలిసి బ్రతికున్న తననీ, తన బాబునీ సజీవ సమాధి చేస్తున్నట్టే అనిపిస్తున్నది - వీళ్ళందరినీ ఎగర్తించి, మొఖాలు పగలగొట్టేసి - ఈ ఆదారం శృంఖలాలను తెంచేసుకొని ఎక్కడికైనా పారిపోతేనో? -

ఎక్కడికి పారిపోగలుగుతుంది ఈ కడికబాల బ్రతుకునుండి?

ఉహూ... .

అసలు ఆయన పోయిన తరువాత ఇవన్నీ తనకు ఎందుకు? ఇంత పొడు వాది జడ లేకపోతేనేం, ఈ రంగు రంగుల చీరలు లేకపోతేనేం? ఈ చేతు

లకు గాఢ లెందుకు : మెళ్ళో ఈ మంగళసూత్రా లెందుకు : - అనలు ఈ బ్రతుకు దేనికి :

వద్దు - వద్దు - వద్దు - కావాలి - వద్దు - కావాలి ..

బాబు పెద్దవాడవ్వాలి ... బట్టకట్టాలి ... చదువుకోవాలి .. ఉద్యోగం చేయాలి - డబ్బు సంపాదించాలి - వృద్ధితోకి రావాలి - పెండ్లిచేసుకోవాలి - పిల్లలు కలగాలి -

ఏది కావాలి : - ఏది వద్దు : -

కళ్ళు గిర్రున తిరుగుతున్నాయి - మీది మీదికి ఏదో భూతం నాలుకలు చాచుకొని పొగలు క్రక్కుతూ - తనని, తన బాబును మింగేందుకు అన్నట్టుగా వస్తోంది - చీకటి - చీకటి - పొగలు

దురంగా వున్న బాబుని లాక్కోపోయి ముందుకు వంగుతూ భయంతో తెవ్వన అరిచి పడిపోయింది జానకి.

నలుగురూ మూగారు. గోల-హడావుడి- ఏవైంది? ఏవైంది? ఏవైంది?

ఒకామె ముందుకువంగి కాసిని నీళ్ళు జానకి మొఖంమీద చిలకరించింది భయపడతున్న మనిషిని పట్టుకు నేదడితున్నట్టుగా తన ఒళ్ళోకి జేర్చుకొని వెన్ను రాస్తోంది. అందరూ ముందుకు వంగి జానకి ఎప్పుడు కళ్ళు తెరుస్తుందా అన్నట్టుగా ఆశగా చూస్తున్నారు.

ముందు గదిలోవున్న డేబుల్ మీద గడియారం స్వైతస్కోప్ లో గాక్షరకు వినబడుతున్న గుండె శబ్దంలా ఆ యింట్లో అందరికీ వినబడుతోంది.

నిర్మలే అన్నది : "ఇహ లేపండి ఆవిడగారిని - మళ్ళా తెల్లవారుతోంది :"

అప్పటికే జానకి కొద్దిగా కళ్ళు తెరిచింది. తలంతా నాజుగా వున్నది. బరువుగా వున్నది పళ్ళ చక్రాల మధ్యపెట్టి బిగించినట్టుగా వున్నది. జానకిని ఒళ్ళోపడుకోబెట్టుకున్న ఆమె ముందుకు వంగి, "లేమ్మా!" అన్నది. జానకి పిచ్చిపిచ్చి చూపులు చూస్తుంటే ఆమెకు భయమేసింది.

"ఏమ్మా : కళ్ళు తిరిగినయ్యా :"

జానకి లేచుకొని సిగ్గుపడుతున్నట్టుగా లేచి కూర్చున్నది. తనవంకే చూస్తున్న చుట్టూ మనుష్యుల్ని చూచింది. గుడ్డగూబలా తనవంకే మిణుకు మిణుకు మంటూ చూస్తున్న ముసలాాయన్ను చూచింది. శిఖండిలావున్న ఆడ బిడ్డ నిర్మలను చూచింది ప్రాణ హీనుల్లా పొగయిన జనాన్ని చూచింది

బిగసుకుపోయి, సర్వనాశనానికే సిగ్గుపడ్డట్టుగా, లేచి నిల్చుంటూ "వదండి!" అన్నది దృఢంగా

అందుచేత అతడు అట్లుగా భయపడకుండా జానకికి మెత్తబడిన ముఖం కాలెదుగడా అన్నట్లుగా వెనక వెనకే నడవసాగాడు.

ముందుకు నడుస్తున్న గుంపులోనుంచి నిర్మల ముసలాయన్ను వెనక్కు పిలిచింది. "మామయ్యా ! అన్ని ఏర్పాట్లు చేశావా ?... నల్లత్రాచులాంటి దాని ఆ బారెడు జడ చూస్తుంటే నాకు ఒళ్ళు బంటు !" అన్నది అసహ్యంగా.

"నిర్మల తల్లీ ! మామయ్య మాటంటే మాడే - చూస్తావుగా - మేం వచ్చేటప్పటికి కాస్త ఈ గదులు ఇంత నూనెపోసి దీపం వెలిగించి పెట్టమ్మా మర్చిపోకుండా !" ముసలాయన వాళ్ళలో కలిశాడు.

తలుపులు భక్తున తెరుచుకున్నాయి.

ముసలాయన ఎత్తిన కాలు ఎత్తినట్టే బిగుసుకుపోయింది. నెత్తిన పిడుగు వద్దట్లుగా గిలగిలలాడిపోయాడు.

ఎదురుగా టాక్సీ ఆగివున్నది. ఆ టాక్సీ వెనక తలుపు తెరుచుకొని కాత్యాయని దిగుతున్నది !

\*

\*

\*

"కాత్యాయని తల్లీ ! చిన్నదానివి ఇక్కడకు రాగూడదూ అంటే వినకుండా వచ్చావు గదమ్మా - ఇక్కడ జరిగే తంతతా సీపు చూడటం అంత మంచిది గదమ్మా ! - పద - మనం వెళ్ళి అక్కడ కోనేటి పక్కన కూర్చుందాం - అంతా అయితరువార వాళ్ళూ అదే ఎస్తారు - ఇంటికి కలిసి వెళ్ళవచ్చు !"

చెడువు గట్టునంతా అక్రమించినట్లున్న మురిచెట్టు అమావాస్యనాటి రాత్రి జుట్టు విరబోసుకొని నృత్యం చేస్తున్న దయ్యంలావున్నది. నీళ్ళమీదనుంచి పస్తున్న గాలి వంటిది ప్రయాణీకల్పి చుట్టివేస్తున్న దయ్యాల కౌగిలింతల్లావున్నది. చెట్లమీద గుంపులు గుంపులుగా వున్న పక్షులు శవాలకు కాపలావున్న మనుష్యులను వెళ్ళకొట్టేందుకు అన్నట్లుగా ఉకులను 'దబదబ' లాడిస్తున్నాయి.

కాత్యాయని జానకిని చూస్తూ నిల్చున్నది.

ఎవరో స్త్రీ ఎదురుగా కూర్చుని చేతుల గాజులు పగలగొట్టింది మెట్టలు తీసివేసింది బొట్టు చెరికేసింది - మంగళనూత్రాలు తెచ్చివేసింది ..

జానకి మౌనంగా శిలలా కూర్చున్నది.

కాత్యాయనికి దుఃఖం ఆగటంలేదు. కంటివెంట నీరు కారుతోంది - దాని బ్రతుకు కళ్ళ ఎదుటనే మోడాయిపోతున్నది.

మళ్ళా ముసలాయిన పక్కగా వచ్చాడు : “భయపడతావేమోనమ్మా  
అవతలకు వెళ్ళాం పద :”

“వరవాలేదండీ బాబాయిగారూ - నన్ను ఇక్కడ వుండనివ్వండి :”

ఎవరో మొగమనిషి జా... ఎదురుగ్గా కూర్చున్నాడు. చిన్న శిన్నెతో  
నీళ్ళు తీసుకొని తలమీద చల్లాడు.

జానకి మాట్లాడలేదు. తనలో జీవంలేనట్టుగా బలహీనంగా కూర్చున్నది.  
కాత్యాయినీ అక్కడ జరుగుతున్నదేమిటో అర్థంకానట్టుగా ఒక్క షణ్ణం కళ్ళు  
చికిరించి చూచింది. ఆపైన ఓ మెరుపులా అతడి చేతిలో మెరిసిన కత్తిని  
చూస్తునే ఓ పులిలా ముందుకు దూకింది. “ఎవెటది : ఏం చేస్తున్నావ్ ?”  
అన్నది పిడుగులు కురిపిస్తున్నట్టుగా.

అతడు ఇలిక్కిపడి తలెత్తాడు

చెట్టును ఆనుకు నుంచున్న ముసలాయిన ముందుకు వరుగెత్తుకు వచ్చాడు :  
“నేను చెప్పాను గదమ్మా - నీవు భయపడతావని - వెళ్ళాం పదమ్మా : అవ  
తలకు వెళ్ళాం పద - ఇక్కడ ప్రత్యేకంగా జరుగుతున్నదేమీలేదు - ఇది  
మామూలే - వంశపారంపర్యంగా వస్తున్న ఆచారమే - ఈనాడు పుట్టింది  
గాదిది - ఈ గడ్డమీద అనాదిగా జరుగుతున్నదే :”

“బాబాయిగారూ :” కర్కశంగా సింహం గర్జిస్తున్నట్టుగా అరిచింది.

“అవునమ్మా : కాత్యాయినీ తల్లీ - అది నిజం. జానకి అత్తగారిని చూచావు  
గదా - ఆ కుటుంబంలో అలా జరిగి తీరాలి - కాకపోతే ఆ వంశం సర్వ  
నాశనమయిపోతుండమ్మా :”

“ఛన్ : పెద్దవారు మాట్లాడవల్సిన మాటలేనా ఇవి - ఇరవైమూడు ఏళ్ళు  
గూతా విందని దానికి మొగుడు చచ్చాడని జుట్టు తీయించి సమాధిచేస్తారా : -  
ఇదేనా మీ పెద్దరికం : ఇదేనా మీ నిర్వాకం : ఇదేనా మీరు చేయాలైన పని?”  
కళ్ళమ్మట ఆ చీకట్లోనే నిప్పులు కురిపిస్తూ వగరుస్తున్నది.

ఆ చెరువు గట్టున అంతటి చల్లటి వాలాపరణిమూ ఒక్కసారి వేడికి  
నట్లే అనిపించగా చెట్టు గుబుర్లను అల్లలాడిస్తూ పక్షులన్నీ ఒక్కసారి పైకి  
ఎగిరిపోయినాయి.

“తప్పమ్మా కాత్యాయినీ : అడ్డు చెప్పకు - జానకి నా కూతురులాంటిది -  
ఆ అమ్మాయిని మరొకరు వేలేత్తి చూపటం నేను సహించలేను - ఇవతలకు  
రాతల్లీ : లేకపోతే నలుగురూ నవ్విపోతారు :”

“నలుగురూ నవ్వవీ - ఏడ్వనీ - మరెవ్వరికోసరమో జానకి బ్రతకదు - ఇలా జరగటానికి మాత్రం వీళ్లేదు - మీ శాస్త్రాలు తగలెయ్యండి - మీ వంశాల్ని కట్టకట్టి గంగలో దింపండి . అంతేగాని నా గొంతులో ప్రాణం వుండగా ఇలా జరగనివ్వను— నాకు తెలుసు బాబాయిగారూ ! ఇలాంటి మోరమేదో జరుగుతుందనే ఆర్థరాత్రిపూట పడేవచ్చింది !”

అందరూ చెక్కిన తొమ్మలాగానే నిలబడిపోయివున్నారు.

ముసలాయన ఇంక మంచిగా పోతే లాభంలేదన్నట్లుగా ముందుకు వచ్చి కాస్త కంతం హెచ్చింది, “కాత్యాయినీ ! ఇది మా కుటుంబ వ్యవహారం— ఇందులో ఇతరుల జోక్యాన్ని నేను సహించలేను - సహించను - నేనసలే మంచి వాడినికాదు - తరువాత ఏమనకాని, పశ్చాత్తాపది ఏమీ లాభంలేదు - దీనికి అడ్డు వచ్చావా నీవు వలితం అనభవిస్తావ్ - అడ్డులే - ఇది జరిగి తీరవల్సిందే ఏయ్ ! నీ పని నీవు కానిచ్చేసేయ్ !”

కాత్యాయని త్రాచులా బుసలుకొడుతూ మరో అడుగు ముందుకు వేసింది “ఒసేయ్ జానకి ! లేవే - లే అక్కడనుంచి - చేయించుకున్న భాగోతం చాలు గాని లే - చచ్చిన పీనుగలా అలా పదివుండకపోతే కాస్త కంతం పెద్దదిచేసి కేకలన్నా వేసి నలుగుర్నీ పోగుచేయలేవులే - ఎవడా అక్కడ-దాని వందిమీద చేయి వేశావా పళ్ళరాగొడతాను - పోలీసుల్ని పిలిపించి బేడీలు వేయిస్తాను జాగ్రత్త -ఎవ్వరయినా సరే నోరెత్తారో మర్యాద దక్కదు-లేవే నిద్రమొఖమా లే !” కాత్యాయని ముడుచుకు కూచున్న జానకిని ఒక్కలాగు లాగి పైకి బరబరా ఓబూతంలాంటి ఆ భయంకరమైన చెట్టు క్రిందనుంచి బయటకు లాక్కొచ్చింది. చెరువుకట్ట మీదనుంచి కోనేటి పక్క పల్లంలోకి యీడ్చుకొచ్చింది.

అపర కాళికలా నృత్యంచేస్తున్నట్లున్న కాత్యాయనిని చూస్తూనే భయంతో చంసరచితంగా బిగుసుకుపోయారు ఎవరికివారు. ముసలాయన మాత్రం కల్లు త్రాగిన కోతిలా గంతులేస్తూనే వున్నాడు.

గట్టు దిగిన కాత్యాయనికి ఎదురగ్గా ఓ రిజా వచ్చి ఆగింది.

అందులోనుంచి వైనుంచి దిగిన దేవతలా రావులమ్మ దిగింది !

\*

\*

\*

మధ్యాహ్నం పన్నెండు గంటలయ్యేటప్పటికల్లా ఫెళఫెళ మంటూ కాత్యాయనికి జర్వమొచ్చింది. ఉరుములా మెరుపులా లేని వానలా వచ్చి కలవర పెట్టేసింది. నూరి యిదు దాటిపోయింది.



అటు జానకిని చూసేటందుకు వస్తున్న జనం వస్తూనే వున్నారు. లోపల కర్మ లాలాకు తతంగం - ఇంటిలోని వ్యక్తులనందరినీ ముంచెత్తుతోన్నట్లుగా పొగలు కక్కుతూ జరుగుతోంది.

ముసలాయినే కాత్యాయని భర్తదగ్గరజేరి, "నేను చెప్పాను నాయనా - కాత్యాయని తల్లి ఇది నీకు తగదమ్మా అని - పెద్దవాళ్ళు, వయస్సు మళ్ళిన వాళ్ళు చేయవలసిన పనులమ్మా - అటు పక్కకు అసలు రాగూడదూ అంటే విన్నదా. ఉహూః - పిల్ల చేష్టలు అంటే అవే - అంతకు మించి చెబితే ఆర్థం చేసుకునే రకం గాదు - ఏం చేద్దామో చెప్పు నాయనా - నీవేం గాభరా పడబోకు - ఇదీ ఊరే - ఇక్కడా మనుష్యులున్నారు - అనుపత్రికి తీసుకు వెళ్దామా మరి!" అన్నాడు.

కాత్యాయనిని బలవంతాన రిషాలో ఎక్కించుకొని అనుపత్రికి తీసుకు వెళ్తుంటే జానకి ఏడ్చింది "నేనెంత పాపిష్టిదాన్నే - నిన్ను ఎంతగా ఇబ్బంది పెడుతున్నానే!" అంటూ.

పిందాలు ఎప్పుడు వేస్తారా, ఎప్పుడు తిందామా అన్నట్లుగా కాకులు ఇంటి మీద కాపు కాపు మంటున్నాయి. గదిలోకి జానకిని తొంగిచూచేందుకు వంగిన మనుష్యులకు - ముడుచుకొని చాకలి తీసుకు వెళ్ళేటందుకు కట్టకట్టి పడేసి నట్లున్న మూటలావున్న జానకి - పక్కన పెట్టిన నూనె దీపం వెలుగులో - పాచిపట్టిన సమాధిగోడలా వున్నది. ఆమె ఏడుస్తున్న ఏడుపు చావబోతున్న జంతువు మూలుగులా వున్నది

కాత్యాయనిని ఆమె అపస్మారక స్థితిలో వుండగానే క్యాజుయాలిటికి తీసుకు వెళ్ళి, డాక్టర్లు పరీక్షించినమీదట ఓ స్పెషల్ రూంలో జేర్చారు. ఆమె మూసిన కళ్ళు తెరవటమేలేదు. అందునా వుండి వుండి ఏవేవోమాటలు- కలవరింతలా-

"ఏచిద్ది... దడుసుకునది!" ముసలాయిన నసిగాడు.

ఆమె భర్తకూ కష్టంగానేవున్నది. అనవసరంగా మరొకరి విషయాన్ని నెత్తిన వేసుకొని గుండెలమీదకు నిప్పులు తెచ్చుకున్న భార్య అంటే జాలికంటే కోపమూ, విసుగే ఎక్కువగా కలుగుతున్నాయి

"ఏవి ఎలా జరగాలో అవి జరిగితేనే అందరికీ బాగుంటుంది... కాలానికి, ఆచారాలకి ఎదురు తిరుగుతే ఇలాగే జరుగుతుంటాయి... వస్తాను నాయనా... అక్కడ పనులన్నీ ఒక్క నిమిషం నేను లేకపోతే ఎవరో ఆపేసినట్లే అగి పోతాయి...! మళ్ళీ సాయంత్రం వస్తాను... మరి నీ భోజనమో!"

“మీరు వెళ్ళిరండి...వరవాలేదు!”

ముసలానిన వెళ్ళిపోయిన తరువాత బెడ్ పక్కనే స్త్రూలు లాక్కొని కాత్యాయినీనే జాలిగా చూస్తూ కూర్చున్నాడు. పిచ్చిది! టాక్సీ తీసుకువచ్చి ఆర్థరాత్రి బయటల్లేరేటంతవరకూ నిలవసీయలేదు మొఖంమీద చిందర వందరగా పడుతున్న జుట్టును సర్దాడు. ముఖానికి బెమటలు పడుతున్నట్లునిపించగా - జ్వరం తగ్గముఖం పడుతున్నదేమోనన్నంత ఆశగా జేమురుమాలాతో అద్దాడు... కనురెప్పలు కదిలిస్తున్నట్లుంటే కళ్ళు తెరుస్తుందేమోనని కళ్ళల్లో వత్తులు వేసుకు చూస్తూ కూర్చున్నాడు.

రాత్రి రోజును మార్చి రెండు గంటలు చాటింది

కాత్యాయినీ కళ్ళు తెరిచి భర్త మొఖంలోకి చూచింది అప్పటికి శరీరంలో వేడి తగ్గనారంభించింది. అతడు గంట క్రితం రెండు మూడుసార్లు పసరు వెళ్ళి పోయింది ఆమెకు తెలియని స్థితిలోనే.

ఒకటి రెండుసార్లు నలువైపులా చూచి, ఆనందంగా తననే చూస్తున్న భర్తతో, “ఎప్పుడు తీసుకువచ్చారు నన్ను ఇక్కడకు?” నీరసంగా అడిగింది.

“కాఫీ త్రాగుతావా?”

“వున్నయ్యా?”

వక్కా రూం వాళ్ళ దగ్గర తీసుకున్న ఫ్లాస్క్‌లో కాఫీ గ్లాసులో పోసి తనూ బెడ్‌మీద కూర్చొని కాత్యాయినీని కాస్తలేసి పట్టుకొని చిన్నగా త్రాగించ సాగాడు.

గదంతా నిశ్శబ్దంగా వున్నది.

“నేనేమైనా హడావుడి చేశానా?” రెండు గుటకలు మ్రింగింతరువాత అడిగింది.

“ఊహా... జ్వరమే ఎక్కువయింది... అందుచే అక్కడ చూసేందుకు ఎవరున్నారు - ఎవరి హడావుడి వాళ్ళది?”

“నిద్ర లేక వచ్చి వుంటుంది - అంతే!”

“అలా అందరూ అనుకోవటంలేదే!” అన్నాడు కాస్త నవ్వి.

“జానక్కి గుండు చేయించనందుకు వచ్చిందంటున్నారా!” అన్నది పోలగా. “మీరూ నమ్ముతున్నారా ఆ మాటలు!”

అతడు మాట్లాడలేదు గాని కాస్త ఇబ్బందిగా భార్య ముఖంలోకి చూచాడు. తన చేతిని భర్తచేతిమీద వేసింది. చిన్నగా నొక్కుతూ, “మీకు న్యాయంగా వున్నదంటారా అది?” అన్నది

అతడు మాట్లాడలేదు.

“చెప్పరే ?” అన్నది - తలవంచుకు కూర్చున్న అతడిని - గడ్డంపట్టుకొని తనవైపుకు తిప్పుకుంటూ.

“తెల్లవారుతూనే మన పూరు వెళ్ళిపోదాం !”

నా ప్రశ్నకు ఇది సమాధానం కాదు !”

తెచ్చిపెట్టుకున్న నవ్వాకటి నవ్వాడు “వాళ్ళ స్వవిషయాల్లో మనం కల్పించుకొని మన శెత్తిమీదకు వాటిని తెచ్చుకోవటం ఎంతవరకు సమంజసమంటావు ?”

మనస్సు కష్టపెట్టుకున్నట్లుగా మూలిగింది. భర్త ఆసరాపండి క్రిందకు జారుతూ దిండుమీద తలపెట్టి అటు తిరిగి పడుకున్నది.

“కోపమొచ్చిందా ?”

ముఖం భర్తవైపుకు చుట్టుకురతిప్పి. “జానకి ఎవరు ? - జానకి ఎవరో తెలుసుగదా మీకు - నా స్నేహితురాలు - నా ఆర్థియురాలు - నా మరో ప్రాణం !” అన్నది ఆవేశంగా.

భర్త ఎగిరెగిరిపడుతోన్న కాత్యాయని గుండెంమీద చేయివేశాడు.

“ఆవేశపడటోకు !”

“ఆ గృహంలో జరిగే ప్రతిసంఘటనా దాని రక్తాన్నే పీల్చేసేది అయివచ్చుదు - చూసిన ఎవరికైనా ఆవేశం కలుగుతుంది - అలా కలగలేదూ అంటే వాళ్ళల్లో చీమూ నెత్తుకు లేవన్నమాట !” మళ్ళీ ముఖం పక్కకు విసురుగా తిప్పుకున్నది.

అతడు చిన్నగా నవ్వాడు. అతడికి తెలుసు - జానకి, కాత్యాయని ఎలాంటి స్నేహితురాలు - జానకి విషయంలో కాత్యాయని తీసుకునే నిర్ణయాలను తనకు మార్చేత్తి లేదనీ తెలుసు -

అతడు ప్రేమగా, జాలిగా కాత్యాయనిచే చూస్తూ కూర్చున్నాడు.

కాత్యాయనికి ఇంకా కోపం తగ్గలేదు.

ఎప్పటికీ తగ్గుతుందో గూఢా ఊహించలేని అశక్తుకయ్యాడు !

\*

\*

\*

## 9

పదమూడోరోజున ఉదయం పవకొండుగంటలప్పుడు మొదటి పోస్టులో ఓ ఉత్తరం వచ్చింది. అది రానీంది ఆమె బావగారు, ఢిల్లీనుంచి.

జానకి,

వదోరోజుకై నా వద్దామని నేను ప్రయత్నించిన ప్రయత్నాలన్నీ విఫలమయినాయి. నేను ఎక్కడన్నా, ఏ పనిచేస్తున్నా, ఎవరితో మాట్లాడుతున్నా - నా మనస్సు నీ చుట్టూనే తిరుగుతోంది. ఆ రోజు కొన్ని గంటలుమాత్రమే చూచిన నీ విచారవదనాన్ని నేను ఎన్నడూ మరువలేను.

నీ మీద జాలి, నీ జీవితంమీద దిగులు - నీ బాబులో రాబోతున్న అంధకారపు భవిష్యత్తు - నన్ను నన్నుగా నింపనీయటంలేదు.

ఆలోచించాను. ఆక్కడనుంచి వచ్చిన ప్రతిక్షణం ఆలోచిస్తూనే ఉన్నాను - ఆఫీసులో ఇంత హడావుడిగావున్నా నా మనస్సులో ఒక భాగం నీ చుట్టూ, నీ సమస్యలచుట్టూ పరిత్రపిస్తూనే ఉన్నది. నా ఆలోచన నీకు ఆనందదాయకంగా ఉంటుందనే ఆశతో ఓ నిర్ణయం గూడా తీసుకున్నాను.

నీవూ బాబూ ఇక్కడకు వచ్చేసేయండి - భయంకరమైన ఆ వంటరి బ్రతుకును, ఆ దిగుళ్ళ జీవితాన్ని ఆక్కడే పరిత్యజించి - కొత్త జీవితానికి కొత్త బ్రతుకుకోసరం, ఉత్తమ భవిష్యత్తుకోసరం ఢిల్లీ వచ్చేసేయండి - నీకూ, బాబుకూ బంగారు బాటవేసుకో - అందుకు నేను వాద్యత వహిస్తాను.

నా పిల్లల్ని, నీ పిల్లవాడిని - మన పిల్లల్లా చేసి - నా ఈ స్వంత చీకటి బంగళాలో దీపం వెలిగించు.

అదే ఆశతో - ఇప్పటికీ తీరిక ఉత్తగా ఈ జాబు రాస్తున్నాను.

లోకోపవాదు వస్తుందనే భయంలేదు - సుశీల ఇంకా రెండు నెలలకు పోతోందనగా నేను ఆపరేషన్ చేయించుకున్నాను.

- నీ బావగారు

చలపతి."

ఆ కాగితాన్ని ఉండలా నలిపివేస్తూ ముఖంమీదకు చీరె చెంగను లాక్టోని వెక్కిరిస్తూ ఏడ్వసాగింది జానకి.

దురంగా సీరసంగా పడుకున్న కాత్యాయని తలెత్తి జానకి వ.క చూచింది

ఆమె అంతకు గంటక్రితమే అసుపత్రినుండి తిరిగి యిండికి వచ్చింది. ఆమె భర్త ఆమెను సరాసరి తమ పూరికే తీసుకువెళ్ళామనుకున్నాడు కాని కాత్యాయని పడనివ్వలేదు. ఉత్తరోజువుండి పరిస్థితులు చూసి వెళ్లిపోదామని భర్తను ప్రాధేయపడింది నచ్చచెప్పింది.

కాత్యాయని తత్వం తెలిసినవాడు గనుక కాదని మొండిపట్టుపట్టలేదు.



అందునా క్రితంలోజే నార్మల్ కి వచ్చిందేమో - మళ్ళీ ఎక్కడ మనస్సు పాడు చేసుకొని నెత్తిమీదకు తెచ్చుకుంటుందోనని ఆయిష్టంగానే అంగీకరించాడు.

జానకి ఏడుపు నుచూస్తూ ఆ నీరసంలోనే మరోసారి రెట్టించింది కాత్యాయని, “ఏవైందే ? ఎవరైనా చచ్చిపోయారా ?” అన్నది విసుగ్గా.

చేతిలోని కాగితపు ఉండను కాత్యాయని వైపుకు విరిసింది జానకి.

కాత్యాయని ఆ కాగితాన్ని విడదీసి, ముడతలు సరిచేసి - క్రిందా పైనా ఒక్కసారి - ఆ ఉత్తరాన్ని చదువుదామా వద్దా అన్నట్లుగా చూచింది.

అయితే కుళ్ళికుళ్ళి ఏడుస్తున్న జానకివైపుకు ఒక్కక్షణం చూచి ఇక తప్ప దన్నట్లుగా ఉత్తరాన్ని చదివింది.

అది చదవటం పూర్తయ్యేప్పటికి ఆమె ముఖం కందగడ్డలా ఎర్రబడింది. కోపంతోనూ, సిగ్గుతోనూ, అసహ్యంతోనూ కుతకుతలాడిపోతూ నలుదిక్కులా అగ్నిని విరజిమ్ముతున్నట్లుగా చూచింది

తిరిగి ఆమె శరీరం నూటయిదు జ్వరంవచ్చినట్లుగా సలసలా కాగిపోతున్నది - ఈయింటికి సంబంధించిన అందరినీ ఒక్కగడిలో కూర్చోబెట్టి,

దబ్బాడు కిరసనాయిలుపోసి అగ్గిపుల్లగీసి జేయాలా అన్నంత ఆవేశమొచ్చింది కాత్యాయనికి

ఆ కాగితాన్ని అలాగే అసహ్యంగా చూస్తూ, ఆ ఉత్తరం మీద కనిసంతా మితురాలి దోర్బాగ్యమీద చూపిస్తున్నట్లుగా, "పోసీయ్ వెళ్ళగాడుదే - నుఖవడలావేమో !" అన్నది.

జానకి ఏడుపు మరింత పెద్దదయింది

కాత్యాయని లేచి చూడుంటూ, దూరంగావున్న అగ్గిపెద్దెను కాలితో దగ్గరకు లాక్కుని, చేతిలోకి తీసుకొని, అగ్గిపుల్లతీసి - ఉత్తరాన్ని పొడుగ్గా చుట్టచుట్టి - అగ్గిపుల్ల వెలిగించి, ఆ ఉత్తరానికి ముట్టించింది.

'రాక్షసుడా ! నీకూ త్వగలోనే అలాగే అగ్ని సంస్కారం జరగాలి అని శపిస్తున్నట్లుగా వున్నది కాబట్టు అ ఆ కాగితాన్ని చూస్తూ కాత్యాయని చూపు

\*

\*

\*

సాయంత్రం అయిదుగంటలకే ఇంట్లో అందరి భోజనాలు అయినాయి. ఆ రాత్రి చచ్చిన పునిషి ప్రాణంపోయిందగా లేనివాళ్ళంతా ఆ గృహంలో నిద్రించటానికి వీలేదు కాస్త్రరీత్యా.

వచ్చిన ఐదువురింతా ఎలాగూ వెళ్ళిపోయారు. నిర్మలా, నిర్మల పిల్లలూ, కామాక్షమ్మ, ముసలాయినా నాలుగు జంపకానాలు, దుప్పట్లూ రిషాలోవేసుకొని దీపాలు వెలిగించకముందే ఇక అక్కడవుంటే వాళ్ళ ప్రాణాలే పోవయ్యేమో నన్నంత హడావుడిగా వెళ్ళిపోయారు లైలుపేటలో ఓ సత్రానికి.

కాత్యాయని మటుకు తను ఎక్కడికి రానన్నది. ఆమె భర్త నచ్చచెప్ప ప్రయత్నించినా మొండిగా ఎదురుతిరిగింది.

కాని జానకి ఊరుకోలేదు, "ఆ రాత్రి గనుక ఆ ఇంట్లో అందరినీ ఎగర్తించి వున్నట్లయితే నేను చచ్చినంత ఒట్టే ?" అని ఏడుస్తూ ఒట్టుపెట్టుకున్నది.

"ఒంటరిగా ఈ ఇంట్లో, ఆ పసివాడిని యేసుకొని ఎలా వుంటావే - నీ కేమన్నా బుద్ధివున్నదా ! - దశుసుకు చస్తావే ! - గుండె పగల్గుందే !"

'చస్తే నేను చస్తాను - నీవెందుకు బావాలి - నాతో మరోమాట మాట్లాడకుండా లైటు వెలిగించేలోగా బయటకు వెళ్ళిపో !'

నిన్న సాయంత్రం ఆశీర్వాచన సమయంలో జరిగిన విషయాలన్నీ మధ్యాహ్నమే పూసగుచ్చినట్లు చెప్పింది కాత్యాయనికి జానకి.

- నలుగురూ దైర్యవచనాలు చెప్పారు - కొత్త గుడ్డలోవున్న పసివాడిని చూపిస్తూ వాడిని సాకి. వాడి భక్తిష్వత్తునూ, తన విష్యత్తునూ గూడా వాడి కళ్ళల్లోనే చూచుకుంటూ బ్రతకమన్నారు. వాళ్ళిద్దరి బాధ్యతా తనే పూర్తిగా తీసుకుంటానని నలుగురిలో నిర్మల ముందుగా ముందుకొచ్చింది. ఆ వెనుక గోడకు జారిగిలబడివున్న ముసలాయినా తనదే నన్నాడు. తను కాదని దూరంగా పారిపోలేనన్నాడు... కాబట్టిమ్మ, మాటా పలుకూలేకుండా శిలలా కూర్చున్నది ఆయాసపడుతూ.

కాత్యాయని హేలగా నవ్వుతూ అన్నది : “దాని బావగారే ఈ బాధ్యతను ఆయనమీద ఆనందంగా వేసుకుంటున్నప్పుడు - ఎదురుగా వున్న వీళ్ళు తక్కువేమిటి ?”

జానకి ముఖాన్ని - బావగారు రాసిన ఉత్తరం అవమానపు మబ్బులా కమ్మివేసింది.

కాత్యాయనికి తప్పలేదు. భర్తతో రిష్యానికి హోటల్ కు బయల్దేరింది.

తలుపులు మడియవేసుకొని లోపలికి వెళ్లిపోతున్న జానకి - ఆ రాత్రి ఇక నిద్రపోదని - కుమిలి కుమిలి - పసివాడిని వళ్ళో జేర్చుకొని ఏడుస్తూ కూర్చుంటుందని కాత్యాయనికి తెలుసు.

రిష్యా ఆ బిరుదీకటివేళ పద్నాలుగో అడ్డరోడ్డులోవున్న నిర్జీవమైన రైలు బ్రిడ్జిని దాటుతుండగా అంతవరకూ మౌనంగా కూర్చున్న కాత్యాయని - తన సీరసపు చేతుల్ని భర్తమెడచుట్టూవేసి, “దేవుడా ! నన్ను మన్నించుతూ !” అన్నది.

\* \* \*

తెల్లవారుద్ధామున ఇంకా కాకులు లేవటానికే బద్ధకిస్తున్నవేళ కాత్యాయని భర్తను తీసుకొని తిరిగి ఆ యింటికి వచ్చి తలుపు దడదడా బాదింది.

నిద్రలేని జానకి గుండెలమీదే కొడుతున్నట్లున్న చప్పుడుకు - ఎవరా అన్నట్లుగా లేచివచ్చి తలుపుతీసింది.

కాత్యాయని లోపలికి వస్తూనే, “లే - గుడ్డలు సర్దుకో - టాక్సీ రడిగా వున్నది !” అన్నది.

“ఎక్కడికో !”

“నోరుమూసుకొని నేను చెప్పినట్లు చేయి.. నీవు బ్రతకానుకుంటే ఇంతకు మించినది మరొకటి లేదు !”

గుడ్డలు తనే హడావుడిగా సర్దేసింది.

పదినిముషాలలోనే ఆ యింటికి ముప్పయిరూపాయిలుపెట్టి ప్రత్యేకంగా రాత్రి కొన్న తాళాన్ని కాయ్యినే వేసేస్తూ, “ఇక ఎవరి చావు వాళ్ళను చావనీ - రెండు తాళంచెవులూ నా దగ్గరే వున్నాయి - నేను తప్ప ఎవరైనా ఈ తలుపు తెరిచారో వాళ్ళను కట్కటారి వెనక్కు పంపుతాను !” అన్నది దృఢంగా.

వెనక్కు తిరిగి ఆ తలుపువంకా, ప్రేరాడుతోన్న ఆ తాళంవంకా నిర్విణ్ణు రాలై చూస్తున్న జానకిని తీసుకొని ఆ టాక్సీ ముందుకు దూకింది.

\* \* \*

## 10

తూర్పున ఆకాశపు పరుగుళ్ళనుంచి నెత్తురు విరజిమ్ముబడుతున్నప్పుడు -

ఆ తలుపులను ఇప్పుడిప్పుడే ఎవ్వరూ తీయరూ అని పైన వ్రేలాడుతున్న బరువైన కొత్తతాళం వాళ్ళకు ధైర్యం చెబుతుండగా -

ఊహ తెలిసి తెలియని చిన్నపిల్లలు రోడ్డుపక్కనవున్న ఇసుక కుప్పంలో నుంచి, దోసిళ్లతో ఇసుకను తెచ్చుకొని, కాళ్ళపెట్టి గూళ్లకట్టుకుంటున్నారు ఆ గచ్చుగడపలమీద -

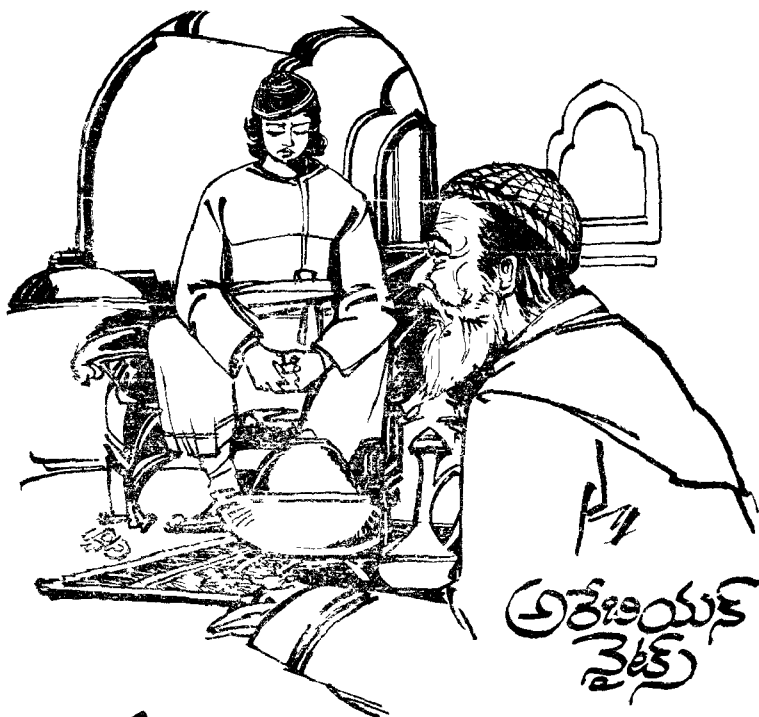
గడ్డిమొక్కలు పీక్కువచ్చి ఆ గూళ్లచుట్టూ నందనోద్యానవనాలు నిర్మించు కుంటున్నారు -

అంతేగాదు -

అక్కడ వాళ్ళ పెళ్లిళ్లు చేయబోతున్నారు !







అక్షయక్  
వైత్య

# మాథో విచ్చివాడి కథ

మర్నాడు రాత్రి మంత్రి కుమార్తె తిరిగి ఇలా చెప్పసాగింది.

సుల్తాను తన అనుచరులతో మారి స్ట్రాన్ కు తిరిగి వచ్చి, మూడో యువకుడికి ఎదురుగా అందరితోబాటు కూర్చున్నాడు. వెంటనే మూడో విచ్చివాడు తన కథను ఇలా ఆరంభించాడు :

“సుల్తాన్ గారూ, వజీర్ గారూ, ఇంత దాకా నా అనుచరులుగా ఉన్న ప్రతి హారులారా, నా కథకూ, ముందు మీరు విన్న రెండు కథలకూ ఎలాటి పోలిక

లేదు మిగిలిన ఇద్దరిలాగా నన్ను శ్రీలు ఆకర్షించలేదు. నా కథలో ఉండే నీతి ఏమిటో మీరే నిర్ణయిస్తారు గాక : నేను చాలా చిన్నవాణ్ణిగా ఉండగానే నా తల్లిదండ్రులు ఆర్థా సాయజ్యం పొందారు. మా పొరుగున ఉండే పేదవాళ్లు నన్ను దయతో చేరదీశారు. అయితే వానికి డబ్బులేక నన్ను చదవ నెయ్యలేకపోయారు అందుచేత నేను చాలీచాలని నీలం చొక్కా తోడుక్కుని వీధుల్లో పెరిగాను నేను చూడటానికి

అలాంటి కనిపడవాణ్ణి కానమా మరి ఎండకు కమిలిపోయే నా శరీరాన్ని చూసి కొందరు, "అయ్యో, పాపం! ఈ కుర్రాడికి దిష్టితగలకుండా అల్లా కాపాడాలి! చంద్రబింబంలాంటి బిడ్డ!" అనేవారు. ఎప్పుడన్నా ఎవరన్నా హల్వాగాని, పీచు మిఠాయిగాని తింటూ అటుగా వస్తే దాన్ని నా చేతిలో పెట్టి, బుగ్గమీద తట్టటమో, తలమీద రుద్దటమో, నడినెత్తిమీది నా పిలక ఆడించటమో చేసేవారు అప్పుడు నానోరంతా తెరిచి మిఠాయి నోట్లో కుక్కేసుకుని, ఇచ్చినవాడికి ఆనందమూ, తోటిపిల్లలకు అసూయా కలిగేట్టు చేసేవాణ్ణి. వన్నెండేళ్లదాకా నా జీవితం అలా గడిచింది.

ఒకనాడు, నేనొక పాడుపడిన ఇంటి కప్పమీద గుడ్లకోసం పిచ్చికగూళ్ళు కాకిగూళ్ళు వెతుకుతూండగా, ఆ ఇంటి ఆవరణలో కప్ప సరిగా లేని ఒకపా?లో ఒక మంషి నిశ్చలంగా పడుకుని ఉండటం అస్పష్టంగా కనిపించింది. అది ఆ యింటిని ఆశ్రయించిన భూతమో, ప్రేతమో అయి ఉంటుందనుకుని, ఇంటి కప్పమీదినుంచి కిందికి జారి, నేను పారిపోతూండగా, ఒక మధురమైన కంతం పొకనుంచి నన్ను ఇలా పంకరించింది:

"నన్ను చూసి పారిపోతా? బాబూ! నీవు నీవు జ్ఞానం అప

దేశిస్తాను. నేను పిశాచాన్ని కాను, మనిషినే! ఓంటరిగా ధ్యానంలో కాలం పువ్వుకుటమంటే నాకిష్టం. రా, నాయనా! నీకు వివేకంగా బతికే మార్గం చెబుతాను "

ఆ గొంతులో ఉప్పు ఏదో శక్తి నన్ను పారిపోకుండా ఆపింది. నేను గుడిసెను చేరుకుని, తోపలికి వెళ్లి ఒక మనిషిని చూశాను ఆయన వయసు ఇంతి అని చెప్పటం సాధ్యంకాదు. కాని ఆయన ముఖం సూర్యుడిలా ప్రకాశిస్తున్నది

"నానుంచి జ్ఞానం పొందనున్న అనాధకు స్వాగతం. నేనే నీకు తల్లి, తండ్రీ +వుతాను" అంటూ ఆయన నా చెయ్యి తీసుకుని, "నువ్వు నా శిష్యుడివి ఒకనాటికి నీహ శిష్యులుంటారు." అన్నాడు

ఆయన నన్ను దీవించి, తన పక్కన కూర్చోబెట్టుకుని, అప్పటికప్పుడే బోధన ఆరంభించాడు ఆయన బోధలు నా చపల చిత్తాన్ని అదుపులోకి తెచ్చాయి. నేను నా తోటివాళ్లతో ఆటలు మానేశాను. వృద్ధుడు నిజంగానే నాకు తల్లి, తండ్రీ అయ్యాడు. నేను ఆయన పట్ల అంతులేని విశ్వాస విధేయతలు చూపేవాణ్ణి అలా అయిదేళ్ల గడిచాయి. ఆయన బోధలతో నా బుద్ధి

గర్భంగా వికసించింది కాని సుషేత్రంలో నాటికేనేగాని

జ్ఞాన బీజం ఫలించదు అవివేకం  
పైపైన ఏమాత్రం గీరినా అడుగున ఉన్న  
అసలు చవుడు బయటపడిపోతుంది

ఒకరోజు నా గురువుగారు నన్ను  
మసీదు ఆవరణలో ఆహారం ముష్టి  
ఎత్తుకు రమ్మని పంపాడు నేను మాకు  
సరిపడా ఆహారం తీసుకుని, పాడు  
పడిన కొంపకు తిరిగి వస్తున్నాను  
దారిలో కొందరు కొజ్జాలు తమ కర్ర  
లతో మరమలను పక్కకుఁగొని, హంస  
లాగా నడిచి వస్తున్న ఒక పిల్లకు దారి  
చేస్తున్నారు ఆమె మేలిముసుగు ధరించి  
ఉన్నది ఆ ముసుగులోనుంచి ఆస్ప  
ష్టంగా కనిపించే ఆమె కళ్ళలో నాకు  
విసీలాశాశం కనపడింది “సుల్తాను  
కుమార్తె! సుల్తాను కుమార్తె!” అని  
జనం అరుస్తూ ఉండటం నాకు వినిపిం  
చింది

నేను నా గురువుగారిని చేరుకునే  
సమయానికి, అయిదేళ్ళపాటు నేను విన్న  
బోధ-న్నీ ఇగిరిపోయి, నా మెదడులో  
ఒక వింత జ్వరం ప్రారంభమయింది

నా గురువుగారు నాకేసి విచారంగా  
చూశాడు. నేను కంట తడపెట్టు  
కున్నాను ఆ రాత్రి మేమిద్దరమూ ఏమీ  
మాట్లాడుకోలేదు. మర్నాడు ఉదయం  
నేను ఆయన చేలి కళ్ళకద్దుకుని, “మీ  
అపాత్ర శిష్యుణ్ణి క్షమించండి. నేను  
ఆ సుల్తాను కుమార్తెను మరొకసారి  
చూడాలి!” అన్నాను

“నాయనా, నువ్వు అంతగా కోరి  
నట్టునులే ఆమెను మళ్ళీ చూడ కాని  
పరిపూర్ణ జ్ఞానానికి, అదంతరమైన  
రాజసానికి ఎంత మారమో నువ్వు కాస్త  
ఆలోచించాలి పిచ్చి తండ్రీ, సుల్తాను  
కూతుళ్ళ చెంత మనశ్శాంతి సాధ్యమా?  
నువ్వు శాశ్వతంగా ఆత్మశాంతిని పోగొట్టు  
కుంటావా? నా జ్ఞానములా నాతో  
సజింబిపోవలిసిందేనా? ప్రపంచంలో  
కల్లా మహద్భాగ్యం ఏమిటంటే పరి  
త్యాగం! దోర్భాగ్యం ఏమిటంటే  
ప్రపంచాన్ని పొందగోరటం!” అన్నాడు  
నా గురువు

“రాజకుమార్తెను మరొక్కసారి  
చూడకపోతే నా ప్రాణాలు నీలవవు!”  
అన్నాను

“ఒక్క చూపుతో తృప్తిపడ  
లావా, నాయనా?”

“తప్పకుండా”

ఆయనకు నేనంటే అమిత వాత్సల్యం.  
ఆయన నా దగ్గికి వచ్చి, నా కళ్ళకు  
ఏదో లేపనం రుద్దాడు వెంటనే నా  
శరీరంలో వైభాగం అదృశ్యమయింది,  
నడుమూ, కాళ్ళు తప్ప నాకింకేమీ  
లేనట్టున్నాయి

“త్వరగా నగరంలోకి వెళ్లి నీ కోరిక  
తీర్చుకో,” అన్నాడాయన

నేను పేద కూడలికి పరిగెత్తుకుంటూ  
వెళ్ళాను క్కడ జనం తొక్కిసలాడు  
తున్నారు నన్ను చూసి వాళ్ళ ఆయో

మయింల పడ్డారు ఈ వింత ఆ  
చెవినా, ఆ చెవికా పడి, చివరకు రాజ  
భవనం చేరుకున్నది రాజభవనంలో  
నుల్రాచు కుమార్తె, ఆమె తల్లి ఉంటు  
న్నారు వాళ్లు, నన్ను చూడాలని తహ  
తహలాడిపోతూ, కొజ్జాంను పంపి  
నన్ను పిలిపించారు వాళ్లు వింత  
చూస్తూంటే కేసు సౌందర్యాన్ని తనివి  
దీరా చూశాను కాని వాళ్లు నన్ను ప.వేసి,  
నేను నా బరువుగారిని చేరుకునే సమయా  
నికి నా మరొకేదన మరింత అయింది

నా గురువు బాపమీద శయించి  
ఉన్నాడు ఆయన చెక్కిళ్లు పచ్చ  
బారాయి ముఖంలో బాధా లక్షణాలు  
కొట్టవచ్చిపట్టు కనిపిస్తున్నాయి కాని  
నేను వాటిని పట్టించుకునే స్థితిలోలేను

“చూశావా, నాయనా!” అని ఆయన  
హీనస్వరంతో అడిగాడు

“చూశాను చూడకపోతేనే బాగుం  
డేదేమో ననిపిస్తున్నది ఇప్పుడు ఆమె  
సరసన కూర్చుని ఆమెను అలాగే చూస్తూ  
ఉండిపోతేతప్ప నాకు మనశ్శాంతి లేదు,”  
అన్నాను

“నా ప్రియశిష్యా, నీ ఆత్మ  
శాంతి గురించి నాకు భయంగా ఉన్నది,  
ఏకాంత వాసులకూ గాచరికానికి పొత్తు  
ఎలా సాధ్యం నాయనా?” అని ఆయన  
నిట్టూర్చాడు

“గురుదేవా! - ఈ ఆమె తల్లి

చేర్చాలి! ఆమె కంఠాన్ని నా వేళ్ళతో  
నిమరాలి! నేను నిశ్చయంగా చచ్చి  
పోతాను!” అన్నాను

“బిడ్డా! నీలో జీవచైతన్యం ఎక్కువై  
స్ఫురణ నశించింది ని కోరిక తీర్చు  
తాను. కాని నా అఖిరి కోరిక నెరవేర్చు  
ఇక్కడే నాకు గొయ్యి తవ్వి, అందులో  
నన్ను పూడ్చిపెట్టు దానిమీద శిలగాని  
మరే చిహ్నంగాని పెట్టకు!”

నన్ను తనమీదికి వంగమని, ఆయన  
నా కళ్ళకు మెత్తని కాటుక ఏదో  
పెట్టాడు “మృతశిష్టా నీవు ఇప్పుడు  
ఎవరికీ కనిపించవు ఎవరూ చూడ  
కుండా నీ దారిచనువు పోవచ్చు నిన్ను  
ఆపదనుంచి కాపాడమని అల్లాసు  
ప్రార్థిస్తున్నాను!”

ఇలా అంటూనే ఆయనలో ప్రాణం  
లేకుండా పోయింది ఆ పాకలోనే  
ఆయనకోసం గొయ్యితవ్వి. అందులో  
ఆయనను పూడ్చి, వేగంగా రాజభవనం  
వేపు బయలుదేరాను

అదృశ్యంగా ఉండటంచేత నేను  
నుల్రాచుగా రాజభవనంలోకి జొరబడి,  
అంతఃపురంచేరి, రాజకుమార్తె మందిరం  
లోకి కూడా వెళ్ళగలిగాను ఆమె  
మోసుర్ వలిపెపు కిబ్బాచూత్రం ధరించి  
పక్కమీద పడుకని నిద్రపోతున్నది  
“దదాని నగ్నశరీరాన్ని అప్పటిదాకా  
చూసి ఎరగనూ అందుచేత గొంతెత్తి  
“అల్లా! అలా” అని కేక పెట్టాను



ఆమె నిద్రకళ్ళు సగం తెరిచి, గాలి కొంచెం గట్టిగా పీల్చి పక్కకు ఒత్తిగిలి, మళ్ళీ నిద్రపోయింది అదృష్టవశాన, అంతకు మించి ఏమీ జరగలేదు అంత సుకుమారమైన పిల్లకు అంత పెద్ద జునునం ఉండటంచూసి నేను ఆశ్చర్యపోయాను నేను అదృశ్యంగా ఉన్నానన్న దైర్యంతో మరికొంచెం దగ్గరికి వెళ్ళి వేలితో ఆమె పిరుదును నిమిరి చూశాను పట్టపరుపు లాగా నున్నగా ఉన్నది ఇంతలో నన్ను సైతాను ఆవేశించినట్లు ఆయిపోయి ఆమెను వేళ్ళతో గట్టిగా గిల్లాను

అంతటితో ఆమె అదిరిపడిలేచి, నిద్ర సొంతం వదిలిపోయి, వాళ్ళ అమ్మను

గొంతెత్తి కేక పెట్టి పిలిచింది ఈ కేక విని వాళ్ళమ్మ పడుతూ లేస్తూ, అనేక మంది కొజ్జాంతో సహా మరీ వచ్చింది ముసలి దాదికూడా వాళ్ళవెంట ఉన్నది. రాజకుమార్తె గిల్లినచోటుచూపిస్తూ, అల్లా తనను రక్షించాలని పదేపదే కోర సాగింది ఆమె తల్లి, దాదీ ఒకేకరంతో "ఏమిటది? ఎంజరిగింది?" అని అడి గారు దాది కొజ్జాలకేసి కోపంగాచూసి వాళ్ళను అవతలికి పొమ్మన్నది వాళ్ళు ఆమెను తిట్లుకుంటూ వెళ్ళిపోయారు.

ఇదంతా నేను ఎవరికీ కనబడకుండా చూస్తూనే ఉన్నాను శ్రీలిద్దరూ మెదలు చాచి చూడటానికి ప్రయత్నిస్తుంటే

ఆ పిల్ల, "నన్నిక్కడ ఎవరో గిచ్చారు!" అంటూ చూపించింది. ఆమె చెప్పినట్లుగానే ఆ ప్రదేశం ఎర్రగా కందిఉన్నది

వాళ్ళు కంగారుపడి వెనక్కు తుళ్ళి "ఈ పని చేసిందెవరో తుంటిరిదానా?" అని ఆశ్రంగా అడిగారు

ఆమె కళ్ళనీళ్ళు పెట్టుకుంటూ, "నాకు తెలీదు నేను పెద్దపుచ్చకాయ తింటున్నట్టు కలకంటుండగా ఇది జరిగింది," అన్నది

అందులో ఉన్న గూదార్థానికి హడలి పోయి ముసలివాళ్ళు గబగబా తెరల చాటున, పరదాం వెనుకా తేకవెలికారు. ఎవరూ కనిపించకపోయేసరికి వాళ్ళు ఆ పిల్లను, నిన్ను నీవే గిచ్చుకోలేదు కదా?" అని అడిగారు

"బచ్చినా ఆలాటిపని చెయ్యను!" అన్నదామె

అప్పుడు దాది తన అభిప్రాయం ఇలా చెప్పింది

"అల్లాకు లేని శక్తులంటూలేవు! మన పిల్లను గిచ్చింది గాలిలో తిరిగే చెప్పరానివాళ్ళే ఎవడోగాని ఆలా కిడికీకుండా తేలుతూవచ్చి పిల్ల అందం చూచాడు మరి వాడికి గిచ్చబుద్ధి అయింది శనగపులునూ, నీరూ కలిపి పిల్లకు పట్టి వేసేముందు గాలిని పార దోలాలి విశాచాలను ఒండెరివెడ పొగ గిట్టదు "

ఆమె జాగ్రత్తగా కిడికీమూసి, "ఒక బుద్ధెడు ఒండెరి పేడ పట్టుకు

రండి," అని తలుపు అవతల వున్న కొజ్జాలకు కేకపెట్టింది

దాది పేడకోసం ఎదురుచూసే సమయంలో తల్లి కుమార్తెతో రహస్యంగా "ఆ చెప్పరానివాడు నిన్ను ఇంకేమీ చెయ్యలేడుకదా?" అని అడిగింది

"నాకు తెలీదు", అన్నది కూతురు సిగ్గుపడుతూ

తల్లి, దాదీ కూడా కలిసి పిల్లను పరీక్షించారు ఉండవలసినదంతా ఉండవలసిన విధంగానే ఉన్నది దురాక్రమణ చిహ్నాలేవీ లేవు అయితే ముసిలి దాది ముక్కు మహా చెడ్డది, "అమ్మాయి వంటిమీద మగ విశాచం వాసన ఉన్నది: ఆ కొజ్జా వెధవలు ఎక్కడ చచ్చారు : ఒండెరి పెంట ఎక్కడ ?" అని అట్టహాసం చేసింది

మాటలోనే కొజ్జాలు తట్టలో పెట్టుకుని ఒండెరి పెంట తెచ్చారు ముసిలిది పొంగచ్చుమీద తివాసీ తొంగించి, గడి మధ్యను పెట కుమ్మరించి, దానికి నిప్పుపెట్టి, ఏవో మంత్రాలు గొణుగుతూ, గాలిలో వేలితో ఏవో గీతలు గీసింది

దిక్కుమాలిన పొగకు నా కళ్ళు మంటలెత్తి, నీళ్ళ కారసాగాయి వాటిని నా బట్టతో మాటిమాటికీ తుడుచుకోవలసి వచ్చింది నేను దద్దమ్మను కాకపోతే నా గురువుగారి కాటుక మరి కొంత తెచ్చుకుని ఉండనా? దద్దమ్మను గనకనే నా కళ్ళకాటుక తుడిచేసుకుంటు

న్నాననీ, అదృశ్యశక్తి కోల్పోతున్నాననీ తెలుసుకోలేకపోయాను

ఉన్నట్టుండి ముగ్గురు స్త్రీలు, “అడుగో పిశాచి : అడుగో పిశాచి :”

అని కేకలుపెడుతూ నాకేసి చూపారు. వాళ్ళు కంగారుగా పిలిచేసరికి కొజ్జాలు లోపలికొచ్చి నా మీద పడిపోయారు. వాళ్ళు నా ప్రాణం తీసి ఉండేవాళ్ళే, కాని నేను పెద్ద పెట్టున, “నన్నే మైనా చేశారో నా సోదరులను పిలిచి, ఈ భవనం పీకేయించి, మీ తలలమీద కూలేట్టు చేస్తాను :” అని అరిచాను

ఆ మాటకు వాళ్ళు భయపడి నన్నేమీ చెయ్యకుండా, వట్టుకున్నారు.

“నీ కన్ను పొడవా !” అన్నది దాది నన్ను

“నోరుమూసుకోవే, ముసలికొత్తూ : మా వాళ్ళు నిన్ను పచ్చడి చెయ్య గల్రు !” అన్నాను

అంతటితో ఆమె ఒక్కక్షణం ఊరు కుని, “ఇది పిశాచమైతే దీన్ని చంపటం మన వశం కాదు దీన్ని శాశ్వతంగా ఖైదు చెయ్యొచ్చు !” అన్నది

ఆమె కొజ్జాలకేసి తిరిగి, “దీన్ని తీసుకుపోయి మారిస్టాన్లో బంధించండి ఇది తప్పించుకుపోయిందో అక్కడివాళ్ళ ప్రాణాలు దక్కవని చెప్పండి”, అన్నది

మహారాజా, కొజ్జాలు నన్ను ఇక్కడికి తెచ్చి బంధించారు. ఇక్కడే నాకు

తమ ప్రతిహరుల పరిచయభాగ్యం లభించింది తమరు నాకు బంధవిముక్తి కలిగిస్తారన్న ఆశతో నా కథ అంతా మనవిచేశాను

సుల్తాన్ మహ్మూద్ ఈ కథ విని, తన వజీరుకేసి తిరిగి, “నా ప్రజలకు ఎలాటి పాట్లు సంప్రాప్తమయ్యాయో చూడండి : ఇతను గిచ్చిన పిల్ల పాత సుల్తానుగారి కడగొట్టు కూతురు. ఇప్పుడు మనం ఈ పరిస్థితిని సరిదిద్ద వలసి ఉన్నది”, అన్నాడు

ఆయన ఆ యువకుడి గొలుసులు ఊడగొట్టి, “నీ కథ చాలా వింతగా ఉన్నది, నాయరా అది విని ఆనందించినందుకు నేను ఆ పిల్లను నీ కిచ్చి వివాహం చేస్తాను నువ్వు ఆమెను అది వరకే చూసేశావు ఆమెను పెళ్ళాడాలని నీకు కోరిక ఉంటుందనుకుంటాను నిన్ను నా మూడో ప్రతిహారిగా నియమించబోతున్నానుకూడా”, అన్నాడు

అయిదుగురూ మారిస్టాన్ నుంచి రాజధానికి వచ్చారు. మొదటి ఇద్దరి కాపాలా చక్కబడినందుకూ, మూడో వాడి పెళ్ళి నిమిత్తంగానూ పెద్ద విందు ఏర్పాటయింది నలభై రాత్రులూ, నలభై పగళ్ళూ ఎడతెగని ఉత్సవాలు జరిగాయి

జారజాడి వింతగాథ అలా పరిసమాప్తి అయింది



# ప్రతిమలు

వి. రత్నకృష్ణ

స్వర్గాన్ని వరవించే దార్జిలింగ్ పట్నం చంద్రానుడు చలం.. ఆ పట్నం సంతరించుకున్న అందచందాల్ని కరువు తీరాచూస్తూ ఉన్ననాటి మిత్రుడు శాంత మూర్తి బంగళాకు వెళ్ళాడు చలం... దాదాపు పన్నెండేళ్ళ క్రితం, శాంత మూర్తి చలం విజయవాడలోని ఒక పత్రికాఫీసులో ఒకరికొకరు పరిచయం అయ్యారు అప్పట్నుంచీ విచిత్రంగానే వారి స్నేహం అల్లుక పోయింది వాళ్ళి





దర్దూ ప్రాణమిత్రలే అయిపోయారు  
శాంతమూర్తి రచయిత... చలం ఆర్టిస్టు.  
శాంతమూర్తి రచనలకు చలం బొమ్మలు  
గీసే సందర్భాలు మరి తరుచుగా వస్తూం  
దేవి ...

వాళ్ళ స్నేహం వయస్సు ఎనిమిదేళ్ల  
పుతున్న సమయంలో హఠాత్తుగా శాంత  
మూర్తి విజయవాడనుండి మాయ  
మయ్యాడు అతని గురించిన వివరాలు -  
అతని ఉనికి తెలియని చలం ఎంతగానో  
వ్యాకులపడ్డాడు... ఓ రెండు నెల  
తరువాత శాంతమూర్తి దగ్గర్నుంచి,  
చలం ఉత్తరాన్ని అందుకున్నాడు.

“అనుకోని కారణాలవల్ల నీతో చెప్ప  
కుండా ఇలా వచ్చేశాను; కారణాలు  
తర్వాత వివరంగా, వ్రాస్తాను నీతో

చెప్పకుండా ఇలా వచ్చేసినందుకు ఏమీ  
అనుకోవద్దు!” -

అంతే !

ఆ మూడే వాక్యాలున్నాయి పుత్ర  
రంలో... అయితే అందులో శాంత  
మూర్తి తన ‘అడ్రస్’ ఇవ్వలేదు ఆ  
తర్వాత ఈ నాలుగేళ్ళలోనూ, అప్పడూ  
అప్పడూ ఉత్తరాలు ఎక్కడెక్కడి  
నుండో వస్తూనే వుండేవి అయితే ఆ  
పుత్రరాల్లో విషయాలు చాలా క్లుప్తంగా  
వుండేవి ఏ ఒక్క ఉత్తరంలోనూ  
శాంతమూర్తి తన అడ్రసు రాయక  
పోవటం- చలానికి కొంత చిరాకుకూడా  
కలిగించింది !

సరిగ్గా వారంరోజుల క్రితం శాంత  
మూర్తి రాసిన ఎక్స్ ప్రెస్ ఉత్తరాన్ని

చూసుకొని, అనుకోకుండా డార్జిలింగ్ కు బయల్దేరి రావలసివచ్చింది ఇహ ఇక్కడున్న చివరి కథ మీకు చలం చెబుతున్నాడు...

\* \* \*

నన్ను చూస్తూనే శాంతమూర్తి సంతోషంతో పొంగిపోయాడు. మనసారా నన్ను కౌగలించుకున్నాడు. అతనిమీద అంతకుముందు నాకున్న కోపమంతా ఆ కౌగిలిలో కరిగిపోయింది. ఆ మధ్యాహ్నం-తోజనం కాగానే, నా కోసం ప్రత్యేకంగా కేటాయించిన గదిలో నడుం చాలావున్న

నిద్ర పట్టటంలేదు. శాంతమూర్తిని గురించిన ఆలోచనలు నన్ను చుట్టుముడుతున్నాయి స్నేహం విషయంలో శాంతమూర్తిలో అప్పటికీ ఇప్పటికీ మార్పులేదు కానీ అతని అంతరంగం మాత్రం పూర్వంలా-చలాకీగా లేదన్న అనుమానం కలుగుతోంది...

అప్పటి శాంతమూర్తి హఠాత్తుగా వాడు ఇప్పటి శాంతమూర్తి గంభీరుడు అతని పచ్చని శరీరం కొద్దిగా రంగు తగ్గి మొరటదేలింది బహుశా నేను వచ్చి రాగానే గమనిస్తే 'షాక్' తింటానని కాబోలు తన విచిత్ర అనుభూతుల్ని కళ్ళ వెనకనే దాచుకుంటున్నాడు. ...

ఆ సాయంత్రం — 'బెట్ హౌస్' ముంచున్న గులాబీ తోటలో కుర్చీలు వేయించాడు ... అందులో కూర్చుని

నిగరెట్లు వెలిగించుకుంటుండగా ... పని మనిషి - 'దీ' తీసుకొచ్చాడు...

"నీకు వెళ్ళిందా?" — బీ తాగుతూ అడిగాడు శాంతమూర్తి...

"లేదన్నాను

"చేసుకుంటే మాత్రం ఒక్క విషయాన్ని జాగ్రత్తగా పరిశీలించు... శ్రీ తను ప్రేమించిన వ్యక్తికోసం, అతని ప్రేమకోసం సమస్త సంపదలనూ ఎలా విడిచివేయగలడో అలాగే తను కోరుకున్న సంపదకోసం తన ప్రేమనూ, ప్రేమకుడ్ని కూడా వదిలివేయగలుగుతుంది నువ్వు ఎంచుకునే అమ్మాయిలో ఈ రెండు లక్షణాల్లో ఏ లక్షణం ఎక్కువ కనిపిస్తుందో పరిశీలించు నా జీవితంలో నీకు నేను ఇవ్వగలిగిన అమూల్యమైన సంహా ఇదొక్కటే!" — అని ముగించాడు శాంతమూర్తి.

అతని మాటలకు తెల్లబోయాను నాకేమీ అర్థంకాలేదు ఇద్దరం లేదా...

ఇల్లంతా చూపించిన తరువాత-మేడ మీద ఓ గదిలోకి తీసికెళ్ళాడు శాంతమూర్తి అది ఎప్పటినుంచో, తాళం పెట్టినట్టుంది గదినిండా దుమ్ము... చుట్టూ సాలెగూళ్ళు... గదిలోకి వచ్చిన వెలుతుర్ని మమ్మల్ని చూసి అంతవరకూ అందులో కాపురముంటున్న ఒకటి రెండు గబ్బిలాలు- బయటకు పారిపోయాయి.

అది చాలా విశాలమైన గది... అందులో గాలి ఎన్నాళ్ళనుంచీ ఖైదీగా

వుండోకానీ, ఓ విధమైన వాసనితో మా  
తెదురుగా దూసుకొచ్చింది గదిమధ్య  
నున్న దేబిల్ మీద-విస్కీ, బ్రాండీ,  
సీసాలు ఖాళీ, పగిలినవి, మంచివి,  
మరో మూడు గాజు గ్లాసులూ వున్నాయి.  
గది గోడలు మాసిపోయిన్నాయి ...  
గోడ వారగావున్న గాజు బీరువాలలో  
బాలా చిత్రపటాలూ, చిన్నవీ, పెద్దవీ  
శిల్పాలూ, చెక్కబొమ్మలూ-పారిరాతి  
లాజ్ మహల్ వున్నాయి శాంతమూర్తి  
కళాపిపాసని నాకెప్పుడో తెలుసు

“ఇవన్నీ నువ్వే సేకరించావా శాంత  
మూర్తి”-అడిగాను-వాటి నన్నింటినీ  
పరిశీలనగా చూస్తూ

“కాదు!”-నిర్దిష్టంగా ఎదోచూస్తూ  
అన్నాడు శాంతమూర్తి

“మరెవరు?”-నాలో జిజ్ఞాస

అతను జవాబు చెప్పలేదు. ..

నన్ను మరో బీరువా దగ్గరకు తీసు  
కుని వెళ్ళి వాటి తలుపుతీసి చూపించాడు

“ఇందులోవి మాత్రమే నేను కలెక్ట్  
చేశాను”- అన్నాడు

గాజు అద్దాల వెనుక-నేనెప్పుడో  
అతనికి వేసిచ్చిన బొమ్మలు పొందికగా  
అమర్చబడ్డాయి మనకగా వున్న  
అద్దాన్ని చేత్తో తుడిచి చూశాను రెండవ  
అర చివరిభాగంలో అందించిన ఒక  
తాగితం నన్ను చాలా ఆశ్చర్యపఠచింది  
తేరిపార చూశాను. అందులో యిలా  
రాసివుంది...

“కళాఖండంలో జీవకళను పొదిగి  
ప్రాణంపోసిన మరుక్షణం అది భావ  
పూర్ణమైపోతుంది అలాగే కోరింది దొరి  
కిన మరుక్షణం అదికూడా కేవలం  
భావపూర్ణమౌతుంది.”-

ఆ దస్తూరీ మాత్రం శాంతమూర్తిది  
కాదని నాకు తెలుసు-ఎవరో శ్రీ మూర్తి  
చేతి దస్తూరీలా వుంది ఆత్మతను  
చంపుకోలేక-

“ఇది ఎవరు రాశారు శాంతమూర్తి?”  
అని అడిగాను...

“ముందు ముందు నీకే తెలుస్తుంది”  
అంటూ ముందుకు నడిచాడు

శాంతమూర్తి జీవితంలో ఏదో విచిత్ర  
మైన సంఘటన జరిగిందన్న సూచన  
అతని జవాబులో వినిపించింది నా  
కుతూహలం ఎక్కువైంది

ప్రతి వస్తువునూ పరీక్షగా చూస్తున్న  
నా కళ్ళకి ఏడడుగుల గాజు బీరువా-  
అందులో వెనక్కి తిరిగివున్న ఒక  
పురుషుని శిల్పం-పారిరాయిది-వుంది  
ఆ శిల్పం నడుం దగ్గర అడ్డంగా విరిగిన  
అనవాలు స్పష్టంగా కనిపిస్తోంది ...

నిశ్శబ్దంగా వచ్చి, నా వెనక నిం  
బడిన శాంతమూర్తి-

“ఆ మూర్తి నడుం విరిగిపోయి  
దాదాపు సంవత్సర మయింది  
చలం...”-అన్నాడు బాధగా

“మరి అది అలా వెనక్కి తిప్పి  
పెట్టబడిందెందుకూ? అదెందుకు అలా

విరిగిపోయింది :...అదసలు ఎవరిది?"-  
నా ప్రశ్నలకు సమాధానం ఇవ్వకుండా  
గది మూలకు తీసుకెళ్లాడు.

బిగిసిపోయిన కిటికీ రెక్కల్ని బం  
వంతాన తెరవగానే అందులోనుంచి  
దూసుకొచ్చిన వెలుతురులో—ఆ కిటికీ  
క్రింద ఒక చెక్కపెట్టె కనిపించింది.  
దానిపై నున్న దుమ్మును దులిపి, దాని  
తలుపు పైకి ఎత్తాడు.

అందులోకి చూడగానే నా తల తిరిగి  
పోయినంత పనయింది. అందులో జరి  
పువులున్న తెల్లనిచీర, తెల్లని పట్టు  
జాకెట్టూ వున్నాయి. ఏండిపోయిన  
ఎప్పటివో రక్తపు మరకలు వాటినిండా  
కనిపిస్తున్నాయి. నా కళ్ళు బైర్లు  
కమ్మాయి.

"శాంతమూర్తి : నువ్ ... నువ్వు  
హత్యచేశావా?"-భయంతో నా మాటలు  
తడబడ్డాయి...అతను నవ్వేసి నా భుజం  
మీద చేయి వేశాడు. "నువ్ అలా అను  
కుంటావని నాకు తెలుసు- కానీ నేను  
ఎవర్నీ హత్యచేయలేదు. ఆమె—ఆమె  
చచ్చిపోయింది—" అని మొహానికి  
చేతులు అడ్డు పెట్టుకుని వెక్కిరి  
ఏడవటం ప్రారంభించాడు. ఏంచేయాలో  
తోచలేదు నాకు. కాస్తేపటికి తనను  
తానే సంబోధింపకుని—

"ఆ పాంరాతి మూర్తికి—ఈమెకూ  
ఆ మూర్తి నడుందగ్గర విచ్చిన్నానికి"  
ఈమె మరణానికి సంబంధం వుంది"—

అంటూ వేలితో చూపిస్తూ అన్నాడు  
శాంతమూర్తి.

"నీ మాటలు ఒకదానికి—మరోదానికి  
సంబంధంలేదు...నా కర్థం కావటంలేదు.  
ఈ సస్సెన్సు భరించలేను. ఏం అమా  
యిక్యం జరిగిందో చెప్పు మూర్తి...ఇంతకి  
ఆ శిల్పం ఎవరిది?"—ఆగలేక అడిగే  
శాను

"నీ కుతూహలాన్ని అర్థంచేసుకో  
గలను చలం...వీటన్నింటి వెనుకా  
పెద్ద కథ వుంది! భోజులాయిర తను  
వాత చెప్తాను. అయినా చీకటి కథలు  
చీకట్లోనే చెప్పుకోవాలి! పవ—" అంటూ  
ఆ గదిలోంచి బయటకి నడిచాడు శాంత  
మూర్తి. చేసేదిలేక మౌనంగా అతన్ని  
అనుసరించాను.

ఆ రాత్రి...

భోజులాయిర తన తన నన్ను తన  
'బెడ్ రూం'లోకి తీసుకెళ్లాడు. ఆ గదిని  
మాత్రం సాయంత్రం ఇల్లంతా చూపించి  
నప్పుడు, నాకు చూపించలేదు.

అక్కడ ఒక వైపున గోడకి వెల్వెట్  
డ్రాప్—కొమ్మిదడుగులకి వ్రేలాడుతోంది  
దానిముందు ఒక చిన్న వేదిక ఆ వేదిక  
మీద ఆరడుగుల పేదిక ఒకటి నిలు  
వుగా, అమర్చబడివుంది. ఆ పేదిక  
తెల్లని పాంసురుగులాంటి వెల్వెట్  
బట్టతో కప్పబడివుంది. దానిపైన  
ఉదయం ఉంచబడినవి కాబోలు—గులా  
బీలు—వాడిపోతూవున్నాయి.

ఇద్దరం ఆ పేటిక దగ్గరకు నడిచాం .

దానిమీదనున్న పువ్వుల్ని-ఆ తెల్లని బుట్టనీ తొలగించాడు ఆ శ్మశ్రు పోయాను చక్కగా పాలిష్ చేయబడిన నున్నని చెక్కపెట్టె అది; మరీ ఆశ్మశ్రు కరమైన విషయమేమిటందే అది అన్ని ప్రక్కలా పూర్తిగా చెక్కతో మూసి వేయబడివుంది కానీ ముందువైపున మాత్రం, పై భాగంలో ఆరంగుళాల పొడుగు మూడుగుళాల వెడల్పు గల దీర్ఘచతురస్రాకారపు ఖాళీప్రదేశం వదిలివేయబడివుంది

అందులోకి చూసిన నేను నా కళ్ళని త్రిప్పుకోలేకపోయాను గదిలో వెలుగు తున్న బల్బు తాలూకు ఉజ్వలమైన కాంతి ఆ కంఠలో పడుతోంది

ఆ కంఠ వెనుకగా, చాలా అందమైన, ఆకర్షణీయమైన రెండుకళ్లు - నా కళ్ళల్లోకి చూస్తున్నాయి నా శరీరం జలదరించింది ఆ సువిశాలమైన కళ్లు ఏ అప్పరసవో అనిపించింది అవి నిశ్చయంగా ఎవరో శ్రీమూర్తివి-పాంఠాతితో చెక్కబడిన శ్రీమూర్తి యొక్క విశాం విసీల సుందర నయనాలవి !

“శాంతమూర్తి: ఈ పేటికకి తలుపు ఎటువైపుది? ఈ శిల్పాన్ని చూడాలి:” — ఆవేశంగా అడిగాను

“చూద్దావుగాని: కానీ అంతకు ముందు నేను చెప్పబోయే కథంతా

వివరి:” - అంటూ వెనుతిరిగాడు శాంతమూర్తి నిస్సహాయంగా అతన్ని అనుసరిస్తూ-

“పోనీ ఆ ప్రతిమ ఎవరో అదైనా చెప్పు”-అంటూ నీరసంగా అడిగాను... దానికి జవాబుగా-

“ఆమె ప్రతిమే: ఆమె పేరు నిజంగానే ప్రతిమ: నువ్వు చూసిన ప్రతిమ కథ వివరించి నువ్వెంతగా ఆరాటపడుతున్నావో, ప్రియమిత్రునితో అదంతా చెప్పుకొని, మనసులోని బరువును దిండుకోవాలని నేనూ అంతగా ఆరాటపడుతున్నాను - రా: . ఆలా నది ఒడ్డుకుపోదా” - అంటూ నన్నా యిండికి నమీపంగావున్న నది ఒడ్డుకు తీసుకెళ్లాడు శాంతమూర్తి.

\* \* \*

అన్నివైపులా మసక వెన్నెల పరచుకుని వుంది :

దేవదారు పైన్ వృక్షాలతో నిండి వున్న ఆ నదిఒడ్డు, మసకవెన్నెలా - నిశీధిలతో కలిసి, నైరూప్య చిత్ర ఖండంలాగా కనిపిస్తోంది.

చెట్లన్నీ తమపైన చేరిన మంచుతో- తెల్లని మేలిముసుగుల్లో మెల్లగా కదలున్న పెళ్ళికాని పిల్లలా వున్నాయి...

నైసంతా మంచు: ఎదురుగా జల జల సంగీతంతో ప్రవహిస్తున్న నది :

ఆ విచిత్ర భూలోక స్వర్గ సౌందర్యా లోకనంలో మునిగివున్న నన్ను -

“రా - ఈ చెట్టుక్రింద కూర్చుందా” - అన్న శాంతమూర్తి మాటలు ఈ లోకంలోకి తెచ్చాయి అక్కడే ప్రవాహానికి దగ్గరలో వున్న ఒక ఆపిల్ చెట్టుక్రింద కూర్చున్నా -

“నీ స్వగ్రామంలోకానీ - విజయ నాద పట్టణంలోకానీ - డార్జిలింగ్ లో కానీ - అమెరికాలోకానీ - బీకట్లోకానీ - వెలుతురులోకానీ - ఎక్కడైనా సరే అనురాగానికి అంకురార్పణం, వికాసం, పరిణామం ఒకే విధంగా వుంటాయి -” అన్నాడు శాంతమూర్తి హతాత్ గా, దగ్గరలో పడిన ఆపిల్ పండును చేతి లోకి తీసుకుంటూ...

“అందుచేతనే నీ మాటలు అనంద ర్పంగా వున్నా దానిలో విశేషాన్ని విన దానికి నా మనసు తొందరపడుతోంది - బహుశా నీది ఓ ప్రేమ కథేమోనని విస్తుంది”... ఆసక్తిగా అన్నాను

“ప్రతి వ్యక్తికి ఒక ప్రేమకథ వుండి తీరుతుంది... అలాగే నాకూ వుంది... విను మరి” -

గంభీరంగా చెప్పటం ప్రారంభించాడు శాంతమూర్తి... కుతూహలంతో వినసాగాను

“సరిగ్గా ఇవాల్టికి రెండు సంవత్సరాల క్రితం నాకు ప్రతిమతో పరిచయం అయింది... ఎక్కడో తెలుసా? - రాజ్ మహల్ ప్రాంగణంలో! ఎలా చూపులు కలసి మనసులు కలసి మాటలు

కలిసాయో - అదంతా వర్ణించి నీకు బోర్ కొట్టించను... టూకీగా చెప్తాను -

“... మా పరిచయం ప్రేమగా మారింది ఎన్నో జన్మల సంబంధం మా ప్రేమబంధంలో కనిపించింది. తిరిగి అగ్రానంచి ఢిల్లీకి ఇద్దరం కలసి చేసిన ప్రయాణంలో మా ప్రణయం మరింత బలపడి - పరిణయం చేసుకుందామన్న నిశ్చయానికి మమ్మల్ని తెచ్చింది. దారిలో అమె కథంతా చెప్పింది... ప్రతిమకు చిన్నతనంలోనే తల్లి తండ్రి పోయారు అందుకని తల్లిగారి తండ్రి వద్ద పెరిగింది... అమె తాతగారు ఢిల్లీలో పనిచేస్తూ ‘రిటైర్’ అయిన తర్వాత కూడా ఢిల్లీ వదలేదు అమె చదువంతా అక్కడే అయింది... ‘మళ్ళీ జీవితంలో కలుస్తామో లేదో’ అని వాళ్ల క్లాస్ మేట్స్ కొంతమంది కలసి అగ్రా ప్రయాణం పెట్టుకున్నారు

“...అక్కడ అనుకోనివిధంగా నాతో కలవటం, మర్నాడు అమె తాత గారిలో మాట్లాడి శాస్త్రోక్తంగా పెళ్లి చేసు కోవటం జరిగిపోయింది మనుమరాలి అదృష్టానికి పొంగిపోయారు తాతగారు. ఆయనలో ఆనందం కట్టలు త్రెంచు కుంది పిడికెడు గుండె అంత ఆనందానికి తట్టుకోలేకపోయింది శాశ్వతంగా కళ్లమూసాడు అన్ని క్రియలూ ఘృతి చేసుకున నేను తప్ప మరెవ్వరూ లేని ప్రతిమను తీసుకుని కాశ్మీర్ చేరు



కున్నాను మూడు నెలలు భారత దేశంలోని సుందర ప్రదేశాన్నింటిలో హాయిగా గడిపాం...

"...చివరకు ప్రతిమ కోరికమీద ఈ డార్జిలింగ్ లో ఒక చిన్న భవంతి లాంటిది కట్టుకుని స్థిరపడ్డాం - అదిగో అదే ఆ భవంతి... దాని పేరు ప్రతిమా నిలయం" -

అతను వేలతో చూపిన దిక్కుకు చూశాను - అవును! ఎదురుగా చిన్న కొండ, దానిమీద పాడుబడిన చిన్న భవనం - అంతకుముందు నేను గమనించలేదు దాన్ని చూస్తూంటే నా గుండెలు జలదరించాయి రక్తం గడ్డ

కట్టినట్టయింది అది పాడుబడినా ఒక విచిత్రమైన అందాన్ని విరజిమ్ముతోంది. కానీ ఆ అందం భయోత్పాతాన్ని కలిగించేదిగా వుంది అందిమైన పిశాచాన్ని చూస్తే కలిగే భయం లాంటిదిదది : భుజంమీద ఏదో బరువుగా పడేసరికి భయంతో వులిక్కి పడ్డాను అది శాంతమూర్తి చెయ్యి .

శాంతమూర్తి మళ్ళీ చెప్పటం కొనసాగించాడు.

"ఒకరి అంతరంగం కరుణతో నిండివుంటే మరొకరి అంతరంగం అగ్నితో నిండివుంటుంది. పరిస్థితికి కట్టుబడి జీవించేవాడిని 'సంస్కారి'

అంటుంది నమాజం ? కానీ సంస్కారికి తన ఇష్టానికి కట్టుబడి జీవించే హక్కులేదు కదూ ? - నన్నందరూ సంస్కారి అన్నారు పత్రిమ కూడా నన్ను అలాగే అంది ఇష్టానుసారం స్వేచ్ఛగా జీవించనివ్వని సంస్కారాన్ని ఆమె ద్వేషించేది .

“...కానీ మా కాపురంలో మేమెప్పుడూ ఏ విషయంలోనూ మర్షణపడలేదు. కొన్నాళ్లు అతి మధురంగా సాగింది మా కాపురం - జీవితాన్ని నిర్లక్ష్యం చేసినట్లయితే అది అన్ని నుభాల్ని ఇస్తుంది - కానీ మేమిద్దరం కూడా జీవితానికే ఎక్కువ ప్రాముఖ్యత నిచ్చాం అందుకే అది మాకు ఏ ఆనందాన్నీ సరిగా దక్కనివ్వలేదు మాలో ఎక్కో అభిప్రాయ భేదాలున్నా - అవి మా మధ్య సంమర్షణ నేనాడూ తీసుకొరా లేదు ఆమెలో నాకేనాడూ, నా పట్ల ఆసంతృప్తి కనిపించలేదు

“ వేదాంతులు సాధారణంగా ‘రమణీ హృదయ వేదన, రస హృదయ వేదన - సృష్టిలో ఈ రెండూ మిథ్యా బింబాలు’ అంటారు కానీ ప్రతిమలో నాకు ఎన్నడూ అటువంటి ఆడంబరం కనిపించలేదు అయితే ప్రతిమ ఎప్పుడూ ఏదో ఆలోచిస్తూనే వుండేది ! ఆమె సహజంగా చూకిగా - చైతన్యమే - ఆమె’ అన్నట్టుగా వుండేది . కానీ రాత్రిళ్లు మాత్రం పడుకుని చాలాసేపు

ఆలోచిస్తూండేది ఆమెయొక్క ఈ ప్రవృత్తులు నాకు అర్థమయ్యేవి కావు-

“ నుభవఃఖాలు అన్యోన్యాశ్రితాలు - ఆలోచనా - ఆచరణలో వాటి ఉనికి వుంటుంది. అందుచేత ఆమె ఆలోచనా భంగిమ నన్నెప్పుడూ ఆశ్చర్యపరచేది ఒకసారి ప్రతిమను ఆ సంగతే అడిగితే - నవ్వి పూరుతుంది - జూబియ్యులేదు

“ భగవంతుడు అన్నీ అందుబాటులో వున్నవాడేనే కోరుతాడు.. కానీ మనిషి తనకు అందుబాటు లేనివి కోరతాడు. నేనూ, నా బావి జీవితాన్ని గురించి ఎన్నో ఆశించాను ‘అనాసక్తి’లోనూ - నిర్వాణంలోనూ నిజమైన శాంతి దాగివుంటుంది’ ఆశలు మాత్రం దుఃఖానికి హేతువులు ఆ సంగతి నాకు అప్పట్లో తెలియదు నది పుట్టిన చోటునుంచి బయలుదేరుతున్న సమయంలో - ప్రవాహవేగంలో తాను ఏ దిశగా పోతోందో - ఏ నముద్రంలో పడుతుందో ముందుగా తెలియదు నా జన్మా అంతే అయింది - ఉన్నట్టుండి ఒకనాడు “

క్షణసేపు చెప్పటం ఆపాడు శాంత మూర్తి”

నాలో ఆత్మతా కుతూహలం మిన్నంటాయి

“ఏమయింది మూర్తి తొందరగా చెప్పు తొందరచేశాను నేను శాంతమూర్తి కళ్ల



నుంచి అశ్రువులు నిశ్శబ్దంగా జారి పడ్డాయి. అతని కంఠం వణికి మంద్ర స్థాయిలో కథని కొనసాగించింది

ఆకాశంనుండి పడే ప్రతి వర్ష బిందువూ భూమిమీద పడ్డాక ధ్వనిస్తుంది కానీ కానీ అది అశ్రు బిందువైతే కురిసే ముందుగానే హృదయంలో ధ్వనిస్తుంది కానీ ఇంతకు ముందు నా గుండెల్లో ఈ అశ్రువుల ధ్వని నీకు వినబడిందా ? - లేదుకదా ? నా హృదయ మోష కూడా అంతే ! దానికి కారణం వుంది, విను : .

' సహజమైన, చలనంగల, సజీవమైన నా భార్య - ప్రతిమ జీవితంలో స్వాభావికమైన ప్రకృతి విలించిన పిలుపు ఆమెకు ఒక సమస్యయింది ఆ సమస్య గురించి ఆలోచించి - ఆలోచించి, చివరికి ఒక పరిష్కారాన్ని నిర్ణయించుకుంది దానిప్రకారం ఆమె - నా అంగీకారంతో నన్ను త్యజించి నాకంటే స్థితిపరుడూ - కోటిశ్వరుడూ అయిన సారథిని వివాహమాడి అమెరికా వెళ్లిపోయింది - పరిగ్రహణం, పరిత్యాగం - ఈ రెండూ సంతోషకరమైన మానసిక దశలు . అందుచేతనే ప్రతిమ నన్ను పరిత్యజించింది . "

శాంతమూర్తి చెబుతున్నది వింటూ విస్తుపోయాను

"ఏమిటి మూర్తి ! సారథితో వివాహానికి - భర్తవైయ్యండి నువ్వు అంగీ

కరించావా ?... ఆమె పరిత్యాగానికి బలి అయిపోయావా ?" - నాలోని కలవర పాటును గమనించి దీర్ఘంగా నిట్టూర్చాడు శాంతమూర్తి

"అవును చలం !... ఏం చెయ్యను ? ఆమెను గాఢంగా ప్రేమించాను అంతకంటే ఎక్కువగా ఆరాధించాను. ఎప్పుడూ - ప్రతిక్షణం. ఆమె సుఖాన్నే కోరేను నాతోకంటే సారథితోనే సుఖంగా వుండగలనంది అలా ఎందుకన్నదో అదక్కందానే - ఆమె సుఖాన్ని మాత్రమే కోరుకున్న నేను - ఆమెకు ఎదురు చెప్పలేదు ! ' విడాకు లిద్దాను ప్రేమ గుడ్డిది కదా ? ' శాంతమూర్తి బాధగా తల ఒకవైపు వార్చి, నెమ్మదిగా చెప్పాడు

"చలం ! నా ఉదేశ్యం చెప్పాలంటే నిజానికి కోరిక తీర్చుకోవటంలో సుఖం లేదు కోరికను చంపుకోవటంలోనే సుఖం వుంది ! ఇది నాకు అనుభవమైంది దీన్ని 'త్యాగం' అంటూ పొగిడి వెళ్లిపోయింది ప్రతిమ ఒక కోరిక తీరడమే, మరో కోరిక జనించటానికి కారణం ! అది ఆమెకు అనుభవమైంది.

"ఏమిటి మూర్తి ఆమె అంత దైర్యంగా - సుఖంగా పతనం చెందిందా ?" - నాకు నిజంగా ఒళ్ళు మండిపోతోంది.

"లేదు లేదు ! అలా అనకు ? నేను భరించలేను సర్వదేవతాశీర్వాదంతో

వజ్రమయముమోయిన ఆంతర్యం కూడా ఆరాధన కలిగితే క్షుద్రజీవాన్ని కూడా శిరస్సున ధరియిస్తుంది : కానీ ఆమె క్షుద్ర జీవికాదు నాకు పవిత్ర మూర్తి : , ఆరాధ్య దేవత : - అతని మాటల్లో ఏదో వెలుగులాంటి తృప్తి వినిపించింది .."

'ఏమిటి : పతనంలో కూడా పవిత్రత వుందా శాంతమూర్తి?' నా ప్రశ్నకు అతను 'వుంద'ని సమాధాన మిచ్చాడు

"నిన్నింత దుఃఖపెట్టిన ప్రతిమను నువ్వంత ఆరాధిస్తున్నావా?... ఆమెకు ఇంత విలువ నిస్తున్నావా?" - ఆశ్చర్యంతో అడిగాను

"అవును; దుఃఖం చాలా విలువైనది.. అందులోనే విషాద మాదురి ఇమిడి వుంది... సాధారణంగా ఏదవటం చేత నైన వాళ్లే ఏడిపించగలరు : కానీ ఎప్పుడూ నగుమోమే ఆభరణంగా గల ప్రతిమ నాకు ఆ విలువైన ఏడుపునే మిగిల్పింది... ఇద్దరు వ్యక్తుల్ని - రెండు మనసుల్ని - దగ్గరగా కట్టి పడేసేది ఏడుపు : ఏడుపుకు నిర్వచనం ఏడుపే చలం : .." - అంటూ నిశ్శబ్దంగా రోదించాడు... ఓదార్పు కోసం - శాంతమూర్తి భుజంమీద చెయ్యేసాను గబగబా అతను కళ్లు తుడుచుకుని వణికే గొంతుతో-

"సారీ బ్రదర్ : ఆంతర్యానికి

విషాదం ఆవరించినప్పుడు జీవితం దుర్భరం అవుతుంది... సానుభూతి పరులు విషాదాంతరంగాన్ని స్పృశించి నప్పుడు దుఃఖాన్ని వాంచిస్తుంది మనసు" - అంటూ చిన్నగా నవ్వేడు మూర్తి ఆ చిరునవ్వు చిందించిన విషాదాన్ని మౌనంగా దిగమింగాయి నా కళ్లు .

"చూడు చలం :- నిశ్శబ్దమే భాషగా నిశ్శబ్దగీతమే మహా సంగీతంగా ఇన్నాళ్లు బ్రతికిన ఈ మనిషి ప్రియమిత్రుని సన్నిధిలో పంచగళిగేది విషాదాన్ని - ఇన్ని భాషానూ మాత్రమే : - శాంత మూర్తి మాటలకు నా హృదయం ద్రవించింది ఎన్నడూ చూడని ప్రతిమ మీద పరోక్షంగా ఎంతో ఆగ్రహం కలిగింది అప్రయత్నంగా నా కళ్లు నీటితో నిండిపోయాయి అది కనపడ కుండా జాగ్రత్త పడుతూ-

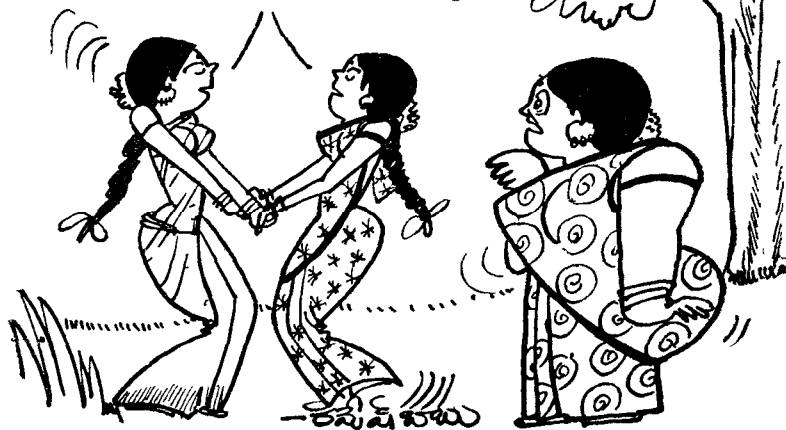
"ప్రతిమ ఇప్పుడు అతనితో ఆమెరికాలోనే వుందా మూర్తి?" - మెల్లగా అడిగాను

"లేదు : మళ్ళీ వచ్చేసింది :"- అతని జవాబు

"అహా : వచ్చేసిందా : ఇప్పుడెక్కడుంది మరి?" -

"ఇప్పుడెక్కడుందో తర్వాత చెప్తాను : ఆమె నన్ను విడిచి వెళ్లి పోయాక - ఏడు నెలల తర్వాత ఒక నాడు హఠాత్తుగా ప్రతిమ బెంగుళూరు

నీతో బలా బిరగాలంటే మాకు  
బాలా భయంనా ఉందమ్మా!!



నుంచి ఉత్తరం రాసింది.. ఆ చిన్న  
భవనాన్ని - అదే-ప్రతిమా నియాన్ని  
తన భర్త సారధికి అమ్మమంటూ -  
ప్రార్థిస్తూ రాసింది ఆమెకి ఇక్కడే-  
ఆ భవంతిలోనే స్థిరపడాలనుందని  
కూడా రాసింది! - అంటూ ఎదురుగా  
కనిపిస్తున్న - ఆ చీకట్లో - ప్రతిమా  
వినియాన్ని చూపించాడు మళ్ళీ.

“అ మేమే కా వా మూర్తి ?” -  
అప్రయత్నంగా - నా కంఠంలో కుతూ  
హలం ధ్వనించింది

“లేదు : బహుమతిగా ఇచ్చేవాను  
అందుకామె ఎంతగానో సంతోషించిందని  
తెలిసింది వాళ్ళిద్దరూ వచ్చి అందులో  
స్థిరపడ్డారు. చిలకా గోరింకల్లా  
వున్నారు” - శాంతమూర్తి మాటలు  
వింటూండేనే నా గుండెలు పిండినట్ల

యింది అతను ఎలా భరించగలిగాడో  
గాని :

“మొరం : నీ కళ్ళముందే...”

“అవును :.. ఆ యిల్లు ఆమెకిచ్చేసి  
ఇప్పుడు నేనుంటున్న బంగళా  
కొనుక్కున్నాను” -

“శాంతమూర్తి! నాకో అనుమానం:-  
ఆమె - అసలు సంపదకోసమే నిన్ను  
విడిచి వెళ్ళిందా ?” -

“అవును :... నో కాదు :” -

“అదేం సమాధానం : అయినా  
దబ్బుకి నీకేం లోటు ? నీకన్నా ధన  
వంతుడా ఆ సారధి ?”

“అవును చలం : నేను లక్షాధికారిని  
మాత్రమే : . అతను కోటికొక్కరులకు  
కోటికొక్కరుడు :” -

“అవ్యాయం మూర్తి : నువ్వో కళ్ల

మూసుకపోయిన ప్రేమ బికారివి : పిరికి వాడివి : కాదు - పిచ్చివాడివి :"- అరిచాను

"కాదు : పిరికివాడ్నికాదు నేను : తెలిసి ఏ తప్పు చెయ్యని నేను, నా గుండెలపై దైర్యంగా ధరించినది రత్న మాణిక్యాల హారాన్ని కాదు నా చేతిని :"-

"మూర్తి : నీ ఆత్మవంచనను నేను ఆమోదించలేను నీ కళ్ళముందే నీ భార్య మరొకడితో..."

"చలం :"- ఆవేశంగా అరిచాడు మూర్తి

"ఆమె కేవలం - నా భార్య మాత్రమే కాదు నా దేవి :"- అతని కేకతో నదీ ప్రవాహం భయపడి ఆగి పోయిందేమోననిపించింది : నా ఆవేశానికి పశ్చాత్తాపంతో - 'సారీ' అన్నాను

అతను కరుణతో చిరునవ్వు నవ్వి మామూలు గొంతుతో ఇలా అన్నాడు.

"ఫరవాలేదులే : అనురాగం, ఆవేశం - స్నేహమనే పావురానికి రెండు రెక్కలు ఆమెను నేనెందుకు దేవతగా ఆరాధిస్తున్నానో ముందు ముందు నీకు తెలుస్తుంది - విను : - అలా ప్రతిమా నిలయానికి వెనుకగా-కొంచెం దూరంగా వున్న పెద్ద కొండపీడ శిథిలమైన పాత కోట నాకు నేస్తమైంది

" ప్రతిమ నన్నొదిలి వెళ్లి పోయింది తర్వాత ప్రతి సాయంకాలం

నేను ఆ కోటవైపు షికారు వెడుతూండే వాడిని : అందులోనే శిథిలాల మధ్య తిరుగుతూండే - నా శిథిల హృదయానికి అవి తోడు దొరికినట్లు అనిపించేది. . ఎంతో ఓదార్పుకలిగేది అక్కడ్నించి- రోజూ ఆ చిన్న భవంతిని చూస్తున్నా - ఎన్నడూ ప్రతిమవున్న ఆ ఇంట్లోకి వెళ్ళలేదు అసలు ప్రతిమ నన్ను విడిచి వెళ్ళింతర్వాత ఆప్పటివరకూ ఆమెను మళ్ళీ కలవలేదు - మాట్లాడలేదు :"- మూర్తి క్షణంసేపు బాధగా కళ్లు మూసుకున్నాడు

అప్రయత్నంగా ఆ భవంతివైపు చూశాను భయంవేసింది , చీకటి రాజ్యమేలుతున్న - ఆ యింటికిదిక్కింకి- ద్వారానికి - ఊడిపోగా మిగిలివున్న తలుపులు గాలికి ఊగుతూ రమ్మని పిలుస్తున్నట్లునిపించింది- మనక వెన్నెల్లో ఆ భవనం కదుల్తూ - అటూ ఇటూ పూగుతూ- నా వైపుకు రాబోతూ నన్ను బెదిరిస్తున్నట్లు కనిపించింది . అది నాకు కదులున్న ఒక అందమైన ప్రాణం లేని దివ్యబొమ్మలాగా కనిపించింది... నా కిళ్ళ మధ్య చలి చీకటితో కలసి ఖరేల్చింది .

"చలం .. పద అలా వెడదాం . నా ప్రేమ మహర్ దగ్గరకి : దాన్ని నీకు చూపించాలి :"- అంటూ అతను లేచే సరికి నా గుండె 'గుభేర' మంది నా పరిస్థితిని గమనించాడు కాబోలు-

“వర్షాలెదు : భయం లేదుల రా  
అందులో ఇప్పుడెవ్వరాలేదు :” - అంటూ  
నాకు చెయ్యి అందించాడు.

అతనితోబాడే గుండెలు చిక్క  
బట్టుకుని నడవక తప్పలేదు శాంత  
మూర్తిలోమాత్రం లేశం కూడా భయం  
కనిపించటంలేదు నెమ్మదిగా ఆ గుట్ట  
లాంటి చిన్న కొండని ఎక్కటం  
ప్రారంభించాం ఆ మేడ దగ్గరవుతున్న  
కొద్దీ నన్ను మ్రింగటానికి వస్తున్న  
భూతంలా కనిపిస్తున్నది అది : - పావు  
గంట నడిచి దాని ముందుకు చేరు  
కున్నాము .

ముందువైపు ఓపెన్ గా వున్న  
పొడుగుపాటి వరండా వుంది దానికి  
పైన రెండవ అంతస్తుమీద ‘ప్రతిమా  
నిలయం’ అన్న అక్షరాలు అవి  
కూడా ఎంతో అందంగా వున్నాయి  
దాని లోపలంతా చీకటిగా వుంది - ఆ  
భవనం అంత పెద్దదీ కాదు - మరీ  
అంత చిన్నదీకాదు గోడలన్నీ మట్టి  
కొట్టుకుని మసిబారి వున్నాయి

ఆ భవనం పై అంతస్తులో ముప్పా  
తిక భాగం - చైకప్పు కూలిపోయింది  
లోపల తప్పకుండా విశాదాలు సభ  
చేస్తున్నాయేమో ననిపించింది - గాలికి  
తలుపులు చేస్తున్న చప్పుడు నా గుండెల  
మీద కొడుతున్నట్లుగా వుంది ఏవో  
కీటకాలు చేస్తున్న శబ్దాలు భయం  
కరంగా వినిపిస్తున్నాయి - దిగులుగా

దగ్గుమని ఎక్కక అంగ బాళాను.  
శాంతమూర్తి కనిపించలేదు... గుండెలు  
ర్దుబుమన్నాయి “శాంతమూర్తి :”...  
భయంతో గింతుక చీరుకపోతూంటే  
ఆరిచాను.

“చలం : - ఇక్కడే వున్నాను :” -  
నా వెనుకనుంచి మూర్తి గొంతు విని  
పించింది - వెనక్కి తిరిగి చూశాను -  
ఆక్కడకు పడడుగుల దూరంలో ఒక  
రాయిమీద కూర్చున్న వున్నాడు నా  
గుండె కుదుటపడింది ఆతన్ని చూడ  
గాకే - వెళ్లి అతని ప్రక్కనే మరో  
రాయిమీద కూర్చున్నాను

నేనలా కూర్చుంటూండగా అతనే  
అన్నాడు-

“ఈ ఇంట్లో ఇప్పుడెవరాలేదు : -  
ఎందుకలా భయపడ్డావ్ ?” - అని

నా భయాన్ని కప్పివుచ్చుకుంటూ-  
మాట మార్చాలని ఆడిగాను.

“అమె తిరిగొచ్చి ఈ భవనంలో  
ఉంటున్నప్పుడయినా నిన్ను ఎప్పుడూ  
వాళింటికి అహ్వనించలేదా ? - సారథిని  
పరివయం చేయలేదా ? - అని.”

“లేదు : అలా ఎన్నడూ చేయలేదు-  
కానీ ఈ భవనంలోకి వచ్చాక తరచుగా-  
వారానికి రెండు మూడు ఉత్తరాలు  
మాత్రం నాపేర రాసేది ఒకనాడు  
తన జ్ఞాపకార్థం నాకు బహుమతిగా తన  
పాలరాతి ప్రతిమను పంపించింది. ” -

అతని మాటలు నా కాళ్ళర్యాన్ని కలిగించాయి:-

“అదేమిటి మూర్తి నిన్నింకా కోరుతోందా ఆమె?:-”

“అవును చలం! - ఆమె నన్నెప్పుడూ కోరుకుంటూనే వుండేది అదే శ్రీ హృదయంలోని విచిత్రం - శ్రీ ఆంతర్యం తాలాకు నమగ్ర స్వరూపం మాత్రం అంతతేలికగా బయటికి కనిపించదు:-”

“మరి ఆ విగ్రహానికి - కళ్లు మాత్రమే కనబడేలా తాళివుంచి మిగిలిన దంతా క్రొయ్యతో అలా మూసివేశా వెందుకని?” - నా సందేహం విని ఒక్క షణం తటపటాయించి నెమ్మదిగా చెప్పాడు మూర్తి

“ప్రతిమ పరకాంత అయిపోయింది - పరపురుషుని స్పర్శను పొందిన నా భార్య శరీరాన్ని చూడగలిగే దైర్యం లేక, ఆ కళ్లు తప్ప తక్కిన భాగాన్ని కప్పేశాను:-”

“మరి కళ్లు ప వి త్రం గా వున్నాయా? -” నా ప్రశ్న నాకే విచిత్రంగా, వ్యంగ్యంగా, కర్కశంగా ధ్వనించింది

“అవును! అవి పవిత్రమైనవే! ఆ భౌతిక చక్షువుల్ని చూడకుండా వుండలేను! ఎందుకంటే - అవి ఆమె మనసు తాలాకు కిటికీలు - ఆమె చూపులు మాత్రం పవిత్రమైనవి - నన్ను

అత్యంత అనురాగంతో చూస్తూంటాయి ఆ కళ్లు! అవసలు కళ్ళు కాదు చలం! - వలపుల వాకిళ్ళు! - ఏదైనా సంగీత వాద్యాన్ని చూడగానే దానితో ఏదో చెప్పకోవాలనీ - దానిచేత రాగాలు వలికించాలనీ తవించిపోతాడు కళాకారుడు! - అలాగే - నాకూ - నా క్కూడా ఆ కళ్ళతో ఏదో ఆవేదన చెప్పకోవాలనే తపన కలుగుతుంది! - కానీ అవి బదులు చెప్పవు! - అయితే - ఆ కళ్లలో నాపట్ల కనబడే అనురాగం - ఎప్పటికైనా అవి నాతో మాట్లాడు తాయన్న ఆశ! - ఈ రెండూ నన్నింకా ఈ లోకంలో వుందాయి:-”

“ఎంత అమాయకుడివి మూర్తి నువ్?:-” మనసులోనే అనుకున్నాను నేను

“నువ్వు వేసిన చిత్రాల ప్రక్కన అంటించిన ‘నోట్’ చూశావుగా! - అది ప్రతిమే రాసింది - అందులో భావం నీకు అర్థమయిందా?” - నా కళ్లల్లోకి చూస్తూ అడిగాడు మూర్తి.

విస్తుపోతూ - “కాలేదు” అన్నాను.

“నువ్ నీ బొమ్మల ద్వారా - నాకూ ప్రతిమకీ కూడా దగ్గర్యావ్ - ప్రతిమ భావుకురాలుకూడా! - అందుకే మాయిద్దరి సంసారం ఒక కళాఖండమని వర్ణించేది - ఆ కళాఖండంలో - మన ఇద్దరి స్నేహమనే జీవకళను పొదిగి ప్రాణం పోస్తే అది కళాకారుడివైన



నీకు భావపూర్వమైపోతుందిట— నీ బొమ్మల్ని చూసి ప్రభావితురాలై ఆమె ఆలా ఆశ్రయత్నంగా రాసి పెట్టిందక్కడ. .

“ ఆమె రాసింది నిజమే అయింది చలం - నువ్ వచ్చావు - స్నేహక నాలో కొంత క్రొత్త ప్రాణాన్ని పోసి జీవ కళను పొదిగింది. అది ఇక నీకు భావపూర్వం కాబోతుంది - ప్రతిమ మాట ఎప్పుడూ పొల్లుపోదు.. ”—

శాంతమూర్తి మాటలు నాకేం అర్థం కాలేదు. అందుకే వాడిని అర్థంచేసుకునే ప్రయత్నాన్ని ఆలా వదిలిపెట్టి ఆతన్ని తొందరచేశాను—

“నాకు కావలసింది నీ పొగడ కాదు మూర్తి - నీ కథ - టూకీగా చెప్పు :- ఈ సన్నెన్ను భరించలేకుండా వున్నాను. నీకు ప్రతిమ పుత్రురాలు ఇంకా ఎందుకు రాసేది ?” - అంటూ ఆత్రంగా అడిగాను.

తన కథ మళ్ళీ చెప్పటం ప్రారంభించాడు

“ప్రతిమ సారథిని పెళ్ళిచేసుకున్న తర్వాత కూడా నన్నే ప్రేమించేది ఆమె నాకు రాసే పుత్తరాలలో మేమిద్దరం గడివీర మధురక్షణాలనూ ఆనందోత్సవాలు చేసుకున్న సాయం కాలాలనూ గుర్తించేస్తూ రాసేది మా ఇరువురి మధ్యా శారీరక సంబంధం అంతగా ఎన్నడూలేదు... ఆనురాగం వుంది... ఆరాధన వుంది... అంతే!”

‘షాక్’ తిన్నాను

“అదేమిటి! మరి మీరిద్దరూ పెళ్ళి ఎందుకు చేసుకున్నట్టు?” - ఉండలేక అడిగేశాను

శాంతమూర్తి నవ్వేడు ఆ నవ్వు నా ఆమాయకత్వాన్ని చూసి నవ్వి న నవ్వులా వుంది...

“అమాయకుడా! శారీరక వాంఛల కోసమా వివాహం?... కాదు... ఇద్దరు విమీరి సహవాసులకు - వారి సాహచర్యాన్ని మరింత దగ్గరచేసేందుకు కల్పించే కట్టుబాటు!... ‘ప్రతిమ’ - ‘పతనం’ అనే బిరుదులు ఇవ్వకుండా సంఘంనుంచి కాపాడుకుందుకు చేసుకునే తతంగం... మా ఇద్దరికీ అలాంటి వాంఛలులేవు. ఆమెను నేను ఎంతో పవిత్రంగా - ప్రేమతో ఆరాధించే వాడిని అలాగే ప్రతిమ కూడా నన్నెంతో గౌరవంతో అనురాగంతో, పూజించేది-

మాది నిర్మలమయిన అనురాగం మాత్రమే!...

“... ఒకరి నన్నీధిలో ఒకళ్ళు- ఆనందాన్ని అనుభవించేవాళ్ళం ఒకరి కళ్ళల్లోకి ఒకళ్ళు- అనురాగంతో చూసుకుంటూ ఈ లోకాన్నే మరచి పోయేవాళ్ళం... కానీ...”

“...కానీ ఆమెకు ఒకరోజున షాపింగ్ లో తారసపడిన సారథితో ఏర్పడిన పరిచయం మా జీవితాల రంగుల్ని మార్చేసింది ప్రతిమను విడిచి బ్రతకటం ఎంత కష్టమని నేను అనుకునేవాడినో, అంత సులువుగానూ - నన్ను వదలి వెళ్ళిపోయింది... ఆమె తిరిగి ఈ భవంతిలోకి వచ్చాక ఆమె నుండి నాకొచ్చే ప్రేమలేఖలు ఉద్వేగ పూరితంగా వుండేవి...”

“...ఒకసారి ‘నీ ప్రేమ ఎంత స్వార్థరహితమో- ఎంత పవిత్రమైనదో- పరీక్షించాలని సారథిని చేసుకున్నాను’ - అంటూ రాసింది... అది చదవగానే నా గుండెల్లో పిడుగులు పర్చిందాయి... ప్రేమకి పరీక్ష!... అందులోనూ నా ప్రేమకు- నేనేంతగానో ప్రేమించే నా ప్రతిమ పరీక్ష పెట్టిందా? -

“... ఆ పుత్తరంతో నా మనసు దెబ్బతింది ఆమె నాకు ఇంకా ఇంకా అర్థంకాకుండా పోతున్నట్లే అని పించింది. అంతేకాదు మరోసారి ఆమెకు సారథితో పెళ్ళయినాక అతనితో



గడిపిన మొదటిరాత్రి అనుభవాలను రాస్తూ - 'నేను సీతోనే మొదటిరాత్రి గడిపినట్లు ఊహించుకుంటూ - మన పవిత్ర ప్రేమకు ప్రకృతి సహజమైన పరిపూర్ణతను చేకూర్చుకొనగలిగాను శాంతమూర్తి' - అంటూ రాసింది

"... ఆ తర్వాత రాసిన ఉత్తరాల నిండా, సారధిలో గడుపుతున్నా అతని స్థానంలో నన్నుపొందుకుంటూ ఎలా శారీరక తృప్తిపొందుతోందో - అసూయకంగా - ఉల్లేఖకరమైన భాషలో రాసింది... నిజానికి ఆ వుత్తరాలు నన్ను క్రుంగదీసేవి!... నా సహనాన్ని పరీక్షించేవి! అందుకే నేను ఏ వుత్తరానికి జవాబియ్యలేదు... కానీ వాటిని మళ్ళీ మళ్ళీ చదివిన నా కళ్లు అలసిపోయి మసకబారేవి... కన్నీరు అడ్డుపడితే పూర్తిగా గ్రుడ్డివైపోయేవి "

మూర్తి కథలో ఒక్కొక్క ముట్టం నన్ను ఒక్కొక్క ఆయోమయ అపస్థలోకి లాగేస్తూంటే అడిగాను -

"మూర్తి! ఆమె శారీరక సుఖం కోసమా - నిన్ను వదిలి సారధిని చేసుకున్నది?... అంతే కానీ..." -

నన్ను వారిస్తూ -

"కాదు కాదు! వాంఛలతో నన్ను మలినపరచే అనురాగంకాదు ప్రతిమది... అందుకే ఆమె నన్ను ఆ దృషితో కోరలేదు కానీ ఆమె స్త్రీ! నిజమైన స్త్రీ!... సారధి కూడా

ఉత్తముడు. అతన్ని కూడా మనసారా ప్రేమించింది... ఆ ప్రేమ వేరు... ఈ ప్రేమ వేరు... అనుభవించినవాళ్ళకే అది అర్థమవుతుంది... శారీరకంగా తాను నన్నొదిలి వెళ్ళిందేకానీ - మానసికంగా నాలోనే వుంది... నాతోనే వుంది! నా ఆణువణువులోనూ ఆమె నిలిచిపోయింది తన ప్రతి భావనలోనూ నన్ను నిలిపింది!... ఇప్పుడు చెప్పు చలం!.. ఆమె దేవత కాదా!... ఈ సంఘం, ఈ సమాజం, ఈ ప్రపంచం, దీన్ని హర్షించకపోవచ్చు... కానీ నేను హర్షిస్తాను... అందరి దృష్టిలోనూ నేనూ, ప్రతిమా పిచ్చివాళ్ళం...

"... కానీ నాకామె దేవత... నాకు దేవత!..." - రహస్యం చెబుతున్నట్లుగా అన్నాడు శాంతమూర్తి

నా మనసు కరిగిపోయింది అతన్ని అమాయకునిగా భావించాలో - వెర్రి వాడనుకోవాలో తెలియలేదు కానీ అతనిది చాలా సున్నితమైన హృదయమని గుర్తించాను మనసారా కౌగలించుకున్నాను...

"నేను నిన్ను పూర్తిగా అర్థం చేసుకున్నాను మూర్తి!... ప్రతిమ నిజంగా అదృష్టవంతురాలు... నీవంటి ప్రేమమూర్తి అనురాగాన్ని ఎల్లవేళలా పొందింది.. ప్రపంచం మీ అనురాగాన్ని గుర్తించకపోవచ్చు... కానీ ఆ భగవంతుడు గుర్తించకపోడు" -

అని నేను అంటూండగానే- ఆకాశం  
ఫెళఫెళమని ఉరిమింది ఎప్పుడు  
మేఘాలు క్రమ్ముకున్నాయో గానీ-  
హఠాతుగా వర్షం ప్రారంభమైంది-  
గాలి ఉద్బృతంగా వీస్తూండటంవల్ల  
మేఘాలు పరుగులు తీస్తున్నాయి ఆ  
మేఘాల పరదాల మాటున చిక్కు-  
క్కున్న చంద్రబింబం తప్పించు  
కోవటానికి ప్రయత్నిస్తూనే వుంది :-

వర్షం ప్రారంభమైనా - గాలి విపరీ-  
తంగా వీస్తున్నా అక్కడ్నించి లేవాలని  
పించలేదు : . ఆతని విచిత్రమైన  
జీవితగాధని వినాలన్న ఉత్సాహంమే-  
నన్నక్కడి నుంచి కదలనివ్వలేదు : .

“తర్వాత ఏం జరిగింది కాంత  
మూర్తి : ” అనునయంగా అడిగాను.

“అలా వుత్తరాలు రాస్తూనే వుండేది  
ప్రతిమ ఒకనాటి రాత్రి - ఇలాగే  
అనుకోకుండా తుఫాను వచ్చింది నేను  
నా మేడమీద గదిలో-కిటికీ దగ్గర  
కుర్చీవేసుకుని కూర్చున్నాను ఆ కిటికీ  
లోంచి - అలా - ఈ భవనంవైపు  
చూస్తూ పాత జ్ఞాపకాలను నెమరువేసు  
కుంటున్నాను . ఆకాశం ఉండి ఉండి  
గర్జిస్తోంది మెరుపు తీగలు కళ్లను  
చురుక్కుమనిపిస్తున్నాయి చలిగాలి  
చెవుల్లోకి దూసుకుంటూ వస్తోంది-

“...అంతలోనే- ఆ క్షణంలోనే-  
నాకు ఎదురుగా కనిపిస్తున్న ‘ప్రతిమా  
నిలయం’ పై కప్పు ముందు తాగం

కదలినట్టుగా నా కళ్లకు కనిపించింది-  
అప్రయత్నంగా ‘ప్రతిమా’ అంటూ  
అరిదాను , నా కేక ఉరుముల ధ్వనిలో  
కలిసిపోయింది నా గుండెం నెవరో  
ముక్కులు చేసినట్లయింది...

“...బరువెక్కిన హృదయంతో,  
చలినీ, తుఫాన్ నీ, లెఖించేయకుండా  
‘ప్రతిమా ప్రతిమా’ అని కేకలు  
పెడుతూ- పరుగులాంటి నడకతో ఇటు  
వచ్చాను- నేననుకున్నదే నిజమైంది...

“...నేనిక్కడికి చేరేసరికి ఈ  
భవతి ముందుకప్పు ఇలాగే కూలి  
పోయివుంది : గబగబా తోపలకు  
వెళ్లాను ముందు గదిలో పడిన  
‘పైకప్పు’ తాలూకా శిథిలాలను తొల  
గించటానికి సారథి తన శాయశక్తులా  
ప్రయత్నిస్తున్నాడు. నన్ను ఆతను  
విచిత్రంగా చూశాడు ఓసారి...

“...అతనికి నేనెవరో తెలియదు.  
బహుశా నా గురించిన వివరాలు ప్రతిమ  
ఆతనితో ఎప్పుడయినా చెప్పేవుండాలి!  
అదిరే గుండెలతో ఆ శిథిలాలను తొల  
గించి, ప్రక్కనే పడివున్న ‘బీరువాను’  
నిలబెట్టాం మరుక్షణం క్రిందికి చూసి  
కెప్పువన్నాను . నా కేకతో కలసి  
ధ్వనించింది సారథి చేసిన విషాదకర  
మైన ఆర్తనాదం

“...నేలమీద ప్రతిమ తం పగిలి  
పడివుంది నా ప్రతిమ మరణించింది..

భవాంశో విదుదుల! భిష్టుటి మరకూ  
నూ అమ్మ బలవంతంగా ఆపిసింది-  
పానీ సెకండ్ ఫో కస్ట్రా వెళ్ళాస్తా!!  
మరేమూ అనుకోకండి!!



—రవీంద్ర భాబు

ఆమె ప్రక్కనే— విరిగిన విగ్రహం..  
తెల్లని జరి హావుం చీరలో, తెల్లని  
పట్టు జాకెట్టులో ఎర్రని రక్తపు వెల్లు  
వలో నిర్జీవంగా పడివుంది నా ప్రతిమ-  
అన్నట్టు ఆమె ప్రక్కన విరిగి పడి  
వున్న విగ్రహం ఎవరిదో తెలుసా?...  
అప్పుడే నేనూ చూశాను అది నాదే  
చలం! నాదే:

"...అంతలో సారధి నా భుజం  
మీద చేయివేసి, కన్నీళ్లతో చెప్పాడు-  
ఆమె ఎప్పుడూ తనను ఆ గదిలోకి-  
అంటే తన గదిలోకి రానివ్వలేదని-  
అసలు ఆ విగ్రహం ఎప్పుడు తెప్పిం  
చిందీ తనకు తెలియదనిచాలా రాత్రులు  
పొద్దుపోయేవరకూ ఆ గదిలోనే గడి  
పేదనీ చెప్పాడు

"... ప్రతిమను తలచుకుంటూ  
చెక్కి చెక్కి ఏదవట్టం ప్రారంభించాడు

అతన్ని ఓదార్చే శక్తి నాకు మాత్రం  
ఎక్కిడిదీ? నా ప్రేమదేవత- శాశ్వ  
తంగా అనంతవాయువుల్లో కలసి  
పోతే నా మనసుకు మాత్రం ఓదార్పు  
కావద్దూ?...

"... ఆ తరువాత, ప్రతిమ జ్ఞాప  
కార్థం- ఆమె ఆఖరి రోజున ధరించిన  
ఆ ధవళవస్త్రాన్ని పగిలిన నా హృద  
యానికి ప్రతిబింబంగా అక్కడే పడి  
వున్న నా ప్రతిమనూ తెచ్చుకున్నాను  
ఎందుకూ, ఏమిటీ అని సారధి అడగ  
లేదు "- అని ముగించి, ఇంకేమీ  
చెప్పవలసింది లేదన్నట్లు తన చేతుల్లో  
మొహం దాచుకుని రోదించసాగాడు .

"అయితే ఇంతకు ముందు నీ పాత  
గదిలోని ఆద్దాల వీరువాలో వెనక్కి-  
తిరిగి వున్న శిల్పం నీదేనన్నమాట!"  
అస్పష్టంగా అడిగాను..

'ఓ'నన్నట్లు తం ఊపాడు శాంత  
మూర్తి .

ఇక మాట్లాడటానికి మరేమీ మాటలు  
అందలేదు నాకు. అప్పటికే పర్షంలో  
చాలావరకూ తడిసిపోయాం వనక  
వెన్నెల పడుతున్నా దూరాన దట్టంగా  
అల్లుకన్న నల్లవజ్జుల్లోంచి అప్పు  
దప్పుడు మెరుపులు మెరుస్తున్నాయి

ఏడ్చి ఏడ్చి కన్నీళ్లు ఐకిపోగా  
నిశ్శబ్దంగా, నిర్వికారంగా కూర్చుండి  
పోయాడు శాంతమూర్తి

ఆ భయంకర నీళ్ళబాన్ని భగ్నం  
చెయ్యకపోతే అతని గుండెలు మరీ  
బరువెక్కి పోతాయేమో ననిపించింది  
అందుకే అతని భుజాలమీద చేతులేని -

“మరయితే ఇప్పుడు సారధి  
ఎక్కడన్నాడు ? ఏమయ్యారు ?”  
అని అడిగాను

వెంటనే సమాధానం చెప్పలేదు  
మూర్తి తల వంకుచుని కళ్లు మూసు  
కున్నాడు కొన్ని క్షణాల తరువాత  
తెరచిన అతని కళ్లలో పేరుకున్న  
రక్తాన్ని ఆ మనక వెలుతురులో కూడా  
నృష్టంగా చూడగలిగాను నా చూపుల  
నుంచి తప్పించుకుంటూ అన్నాడు  
శాంతమూర్తి-

“...ఆ భవనంలోంచి, నేనిలా  
అడుగు ఇవతల పెట్టాను అంతే : .

మరుక్షణం మరో భీభత్సం . :  
అప్పుడే పడిన మరో పిడుగుపాటుకు  
ఈ భవంతి ఈ ‘ప్రతిమా నిలయం’  
నాశనమయిపోయింది సారధి అదృష్ట  
వంతుడ అతను కూడా ప్రతిమను  
ఆరాధించే వుంటాడు బహుశా నా  
కంటే ఎక్కువగా ! అందుకే ఆమెను  
చేరుకునే అదృష్టం అతనికి కలిగితే  
ఆమె జ్ఞాపకాల్ని అనుక్షణం గుర్తుచేసు  
కునే దురదృష్టం ఏమో అదీ అదృష్ట  
మేనేమో నాకు మిగిలింది ” శాంత  
మూర్తి మాటలు ఆవేశంగా వున్నాయి .

అంతలోనే కళ్లుపొడుస్తూ ఆకాశం  
తళుక్కున మెరిసింది

ఆ వెలుగులో ప్రతిమానిలయం  
తాలాకు శిథిలావశేషాలు నా చుట్టూ  
కనిపించాయి.

ఆ శిథిలాలలోంచి ఏవో పిలుపులు  
దీనంగా వినిపించినట్టనిపించింది.. నా  
గుండె రుల్లుమంది.

కెవ్వమన్న నా కేక ఉరిమిన భయం  
కరమైన ఉరుము ధ్వనిలో కలసి  
పోయింది .



# దక్షిణాపథ విలాసిని

(గత సంచిక తరువాయి)

7. ని. మేధూ సంతటం

తొంకకి నర్సింహం ఏమయిపోయినట్టు ?  
నా గుడ్డలు పట్టుకొస్తానని వెళ్ళి  
మూడురోజులయింది ఐహా మచ్చా  
లేదు- ఈ అమ్మయీ, ముసలావిడ  
నన్ను యిక్కణ్ణించి కదలనిచ్చేటట్టు  
లేదు ఎలాగిప్పుడు ?

అసలా అమ్మయి నన్ను వాళ్ళ  
గెన్ట్లహాసుకు తీసుకుపోయిన రోజునే  
నేనొక నిర్ణయానికి వచ్చేశాను శేషాద్రి  
గారి దగ్గర సెంపు తీసుకొని బొంబాయి  
పోతాను అక్కడ ఉద్యోగం దొరికే  
టట్టుండి ఆయన అన్నివిధాల నాకు  
సహాయం చేసినప్పుడు, చెప్పకండా  
పారిపోదం నాయ్యంకాదు ఆ రోజుని  
గెన్ట్లహాసులో మహా ఇబ్బందిలో పడి  
పోయాను. ఆ తోట, బంగళా నాకు అతి  
ఉత్సాహంగా చూపిస్తూ, అది వాళ్ళ  
నాన్నగారు ప్రత్యేకంగా కట్టించుకున్నా  
రని చెప్పింది ఎప్పుడయినా అక్కడి

కొచ్చి రెస్టు తీసుకొంటుంటారట. అప్పు  
డప్పుడు ఆయన ఫ్రెండ్లు కూడా  
వస్తుంటారట మర్యాదకోసం అన్నాను,  
'చాలా బాగుందండీ' - అని వెంటనే  
అంది-

"మీ కూ నచ్చిందా ? అయితే  
నాన్నతో చెప్పేస్తాను, మనకిదే  
కావాలని."

నాకు మతిపోయింది మనకు ?  
అనుకున్నాను నాలో నేనే- ఆ అమ్మయి  
సిగ్గుపడుతూ అంది-

"నానమ్మ అడుగుతానంది "

"ఏ విషయం ?" అన్నాను

తలవంచుకుని "మన వెళ్ళి సంగతి"  
అంది

నాకు మతిపోయింది-

"వెళ్ళా ! అసలు నేనెవర్నో, నా  
పుట్టు పూర్వోత్తరాలు ఏమిదో మీకే  
మన్నా తెలుసా ?"

"చెప్పండి వింటాను," అంది  
కొంటెగా.

“నేను...” శ్రీష్టియన్ని అని చెప్ప  
బోయి చటుక్కున ధోరణి మార్చి  
“నిరుపేదను,” అన్నాను

“ఆ సంగతి మీ పాటలోనే ఉందిగా !  
ఏ నాటికొ ఈ గరిబు కాకపోదు నవాబు  
అని- ఈ పాట మిమ్మల్ని గురించి మీరు  
రాసుకన్నదేగా ”

“అవును- కాని ఆ పాటలోనే వుంది,  
నేనొక నిరంతర సంచారిని అని, అదృ  
ష్టాన్ని వెతుక్కుంటూ ఎక్కడెక్కడికి  
పోతానో నాకే తెలియదు ఈవేళ ఇక్క-  
డున్నాను, రేపెక్కడుంటానో ”

“ఆ నవాబు ఆయ్యే అవకాశం ఇప్పుడే  
దొరికితే మీరింక ఎక్కడికీ వెళ్ళక్కర  
లేదుగా ”

ఈ అమ్మాయికి యింక కచ్చితంగా  
వెప్పేయ్యకపోతే లాభంలేదు పాపం !  
అన్యాయంగా లేనిపోని ఆశలేవో పెంచు  
కుని తరువాత బాధపడేకంటే, ఇది  
ఎన్నటికీ జరగదని ముంచే ఆమెకు  
తెలియడం మంచిది

“ఇల్లరికప్పు నవాబుగిరి కోసం పెళ్ళి  
చేసుకునే తత్వం కాదు నాది ఇంద్ర  
ధనుసు పల్లకి యెక్కి అసలు నవాబుని  
కావాలి,” అన్నాను

ఆమె దీర్ఘంగా నిట్టూర్చింది- నా  
కెంతో బాధనిపించింది, అన్యాయంగా ఆ  
అమ్మాయికి లేనిపోని ఆశలు కల్పించి,  
ఆఖరికి గాలిలో వదిలేస్తున్నానా అని.

ఆ అమ్మాయి అంది, ఎంతో బరువుగా  
నిట్టూర్చుతూ—

“మీరలా నవాబు కావటం జరుగ  
తుందేమో కాని నాకు మాత్రం పెళ్ళి  
కాదు ” అంటూ లేచివెళ్ళిపోయింది నాక  
జాలేసింది ఎలాగా వెళ్ళిపోదలచుకున్న  
వాణ్ణి ఆ అమ్మాయిని బాధపెట్టి ఎందుక  
వెళ్ళాలి ? ఎలాగయినా ఆ అమ్మాయి  
దిగులు పోగొట్టాలని—

“మీకు పెళ్ళెందుకు కాదండీ-అందం,  
ఐశ్వర్యం, చదువు, సంస్కారం అన్నీ  
వున్నాయి మీకు అన్నివిధాలా మీకు  
తగిన పెళ్ళికొడుకు మిమ్మల్ని వెతు  
క్కుంటూ వస్తాడు,” అన్నాను

“అలా వెతుక్కుంటూ వచ్చింది  
మీరేనని నానమ్మ చెప్పింది ”

ఈ విచ్చినమ్మకం ఆ అమ్మాయి  
మనసులోంచి వదలగొట్టాలి

“అది ఆవిడ నమ్మకం కావచ్చు—  
ఈ లోకంలో మిమ్మల్ని పెళ్ళాడ్డానికి  
ఆర్థ తవువ్వు అదృష్టవంతులు ఎందరో  
ఉండొచ్చు”, అన్నాను

ఆ అమ్మాయి అతి దీనంగా అంది-

“అదృష్టవంతులు ఎందరయినా  
వుండొచ్చు-నాకు మాత్రం ఆ అదృష్టం  
లేదు ”

ఎలాగీ అమ్మాయితోటి ?

“ఎందుకలా నిరాశపడతారు ?  
కుర్రాడు నచ్చకపోతే మీరు చేసు  
కోరుగా !”

“చేసుకోను.”

“ఇంకేం : మీకు నచ్చినవాడితోటే మీకు వెళ్లవుతుంది, నాది పూచీ”, అన్నాను దైర్యం చెప్పటానికే-

వెంటనే నా వైపు తిరిగి అంది-

“నాకు నచ్చింది మీరే.”

నా గొంతులో వెంక్కాయ పడ్డట్టయింది. దేనినుంచి ఆమె మనసు తిప్పాలనుకున్నానో దానికి విరుద్ధంగా జరిగింది. సరే నే నెలాగా వెళ్లిపో దండుకున్నాను ఇప్పుడా అమ్మాయి మనసు కష్టపెట్టటమెందుకు ? నేను దూరమైపోయిన తర్వాత క్రమంగా యీ పిచ్చినించి ఆ అమ్మాయే తేరుకుంటుంది.

“సరే రాసిపెట్టివుంటే తప్పు తుందా”, అన్నాను యెటూ కాకుండా.

అదే నే చేసిన పొరపాటు. ఆ అమ్మాయి ఇక ఆమెకూ నాకూ పెళ్లయి తీరుతుందన్న నమ్మకంలో పడి పోయింది. తనకేదైనా పాట నేర్చు మంది నేనేదో ప్రేమగీతం నేర్చుతా ననుకుంది కాబోలు, ఆ అమ్మాయికి ఆ అవకాశం ఇవ్వకూడదని భక్తి పాటొకటి మొదలెట్టాను-

“ఏమని పిలువనురా-నినునే

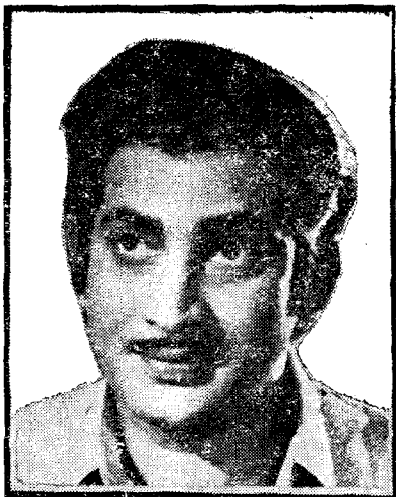
నే విధి కొలువనురా      “ఏమని”

అండపిండ బ్రహ్మాండమంతటా

నిండియున్న ఓ స్వామీ-నినునే

నెక్కడ వెదకుదురా

ఏ విధి కొలువనురా”-



ఆ అమ్మాయిలో ఎంత చురుకు చొరవ వున్నాయో నాకు అప్పుడుగాని అర్థంకాలేదు. నేను వట్టి బీదడుగా ఉన్నంతకాలం, ఎంతో అజుకువగా, మర్యాదగా వాదిగి ఉండేది. నన్నిప్పుడు కాబోయే భర్తగా జుకుట్టేసింది కాబోలు, నన్ను లోకువచేసేసి తన యిష్టంవచ్చికట్టు భక్తిని రక్తిగా మార్చేసి పాడ్డం మొదలెట్టింది

ఏమని పిలువనురా-నినునే

నే విధి కొలువనురా

అంగ అంగ సర్వాంగమంతటా

నిండియున్న ఓ స్వామీ-నిను నే

నెక్కడ వెదకుదురా-

అని నన్నుద్దేశించి తన్మయత్వంతో పాడ్డం మొదలెట్టింది. నాకు కోపం వచ్చింది. చక్రవర్తి లేచి బయలుదేరాను

వెళ్లిపోదామని - గబగబా వచ్చి నా చెయ్యిపట్టుకుని ఆపింది -

‘ఎక్కడికి మాస్టారూ ?’ అంది

‘ఇంటికి’ అన్నాను కోపంగా

‘ఏం ?’ అంది అమాయకంగా ముఖంపెట్టి పాపం తనేమీ యెరగనట్లు.

“నేను చెప్పిందొకటి, మీరు పాడిం దొకటి”

నెనేం మార్చానండి ? మీరు అంద పిండ బ్రహ్మాండమంతటా దేవుడున్నా డన్నారు - నేనేమో అంగ అంగ శర్యాంగ మంతటా దేవుడున్నా డన్నాను”,

“మీ దేవుడున్నాడేమో-మా దేవుడు లేడు”, అని చటుక్కున అనేశాను ఆ కోపంలో - ఆ అమ్మాయి కొంచెగా నా వంక చూసి,

“మీ దేవుడొకటి - మా దేవుడొక డీనా ?” అంది.

అరరె ! దొరికిపోయానన్నట్టు నాలుక కరచుకున్నాను కాస్త సర్దుకుని,

“అబ్బే అదేంలేదండి, రండి వెడదాం,” అని మళ్ళీ కదిలాను ఆ అమ్మాయి అతి ఖచ్చితంగా అనేసింది-

“నేను రాను”

ఆ తర్వాత గట్టిగా డ్రైవర్ని విలిచింది-

“వెంకటస్వామీ ! మా స్టా రి ని దింపేసిరా”

నేనిబ్బందిలో పడిపోయాను, ఆ

అమ్మాయిని ఒక్క రైను వొదిలేసి ఎలా వెళ్లిపోతాను ? అందులో చీకటిపడు తోంది, ఆ మాటే అన్నాను-

“మీరు పాట నేర్పితే వస్తాను,” అంది బొత్తిగా చిలిపిగా

“అదాళ్ళకింత పట్టుదల పనికి రాదు”

“మొగాళ్ళ కుండొచ్చు,” అని తిప్పి కొట్టింది

అవును మరి నేనిప్పుడు వట్టి మాస్టార్నికాదు, కాబోయే మొగుణ్ణి అనుకుంటోంది ఏదో మాటవరస కన్నానని తప్పించుకోలేనుగా యిప్పుడు

“మాటకు మాట బాగా నేర్పారు,” అన్నాను

“మీతో దెబ్బలాడలేనుగా,” అంది అతి తియ్యగా నవ్వుతూ-

“మీతో వాదించలేను రండి వెడదాం”

“మీరు పాట నేర్చుకొనడేనే వస్తాను” అని భీష్మించుకు కూర్చుంది. ఇంకేం జేస్తాను-

“నరే పదండి,” అన్నాను చిరాగ్గా.

ఇద్దరం కార్లో ఇంటికి బయలుదేరాం- ఇంటికిపోతే వాళ్ళ నాన్నగారుంటారు.

ఈ పాటా గీటా తప్పుతుందనుకున్నాను, కాని ఆయన ఊరెళ్ళారట ! తిన్నగా

నన్ను పై డాబామీదికి తీసుకుపోయింది.

నేను పాట నేర్పక తప్పిందికాదు-

అదే ధోరణి : నేను చెప్పిన పాట తన



కిష్టం వచ్చినట్టు మార్చేసి పాడేసింది-

నేను- రంగు రంగులా పూవులలో

నీ రమ్య రూపమే చూసేరు

ఆమె- రంగు రంగులా పూవులలో

నీ రమ్య రూపమే చూసేను

నేను- గలగలపారే సెలయేరుల

నీ గానమునే వినగలిగేరు

ఆమె- గలగల పారే సెలయేరుల

నీ గానమునే వినగలిగేను.

నేను- కొమ్మ కొమ్మలో రెమ్మరెమ్మలో

ఆమె- కొలవై వున్నావట స్వామీ-

నినునే నెక్కడ వెదకుదురా

ఏమిని పిలువనురా

నేను- అంతేలేనీ ఆకసమేనీ

ఆరియమని పూజించేరు

ఆమె- అంతేలేనీ ఆకసమేనీ

ఆరియమని పూజించేను

నేను- అందాలొలికే అరవిందారే

నీ చిరు నవ్వుని యెంచేరు

ఆమె- అందాలొలికే అరవిందారే

నీ చిరునవ్వుని యెంచేను

నేను- నీవేలేనీ తావేలేదని

నిమిష నిమిషమూ తలచేరు

ఆమె- నాలో నిన్నే చూసిన నేను

ఎక్కడ వెదకుదురా

ఏ విధి కొలువనురా- నినునే

ఏమని పిలువనురా-

ఆ అమ్మాయి తన్మయత్వంలో

దాదా అంతా గంతులేస్తూ, పాడుతుంటే

ఎంతో చూడ ముచ్చట్లగా ఉందిగాని,

నేనున్న స్థితిలో పూర్తిగా ఆనందించ

లేకపోయాను. ఇది యిప్పటికే చాలా

దూరం పోయిందని నా భయం

శేషాద్రిగారు త్వరగా తిరిగి రావాని

మనసులో కోరుకుంటూ నేను లాడ్డికి

వెళ్ళిపోయాను

మర్నాడు కూడా ఆయన జాడలేదు.

నేను మామూలుగా మేడమీదకి వెళ్ళే

సరికి, అమ్మాయి గదిలో పడుకుని

వుంది నన్ను చూసి బద్ధకంగా లేచి

వచ్చింది నేనసలు వచ్చింది శేషాద్రి

గారు వచ్చారేమో చూద్దామని అంచేత

ఆమెకు వంట్లో బాగాలేదన్న సాకుమీద

వెళ్ళిపోదామని వెనక్కి తికిగాను

“ఫరవాలేదు - ఎలాగా వచ్చారుగా,

కూర్చొండి” అంటూ యివతల కొచ్చి

నా పక్కని కుర్చీలో కూర్చుంది

“నాకు వంట్లో బాగాలేదని

నానమ్మతో అంటే, నీకేమే దుక్కలా

ఉన్నావు అంటుంది నా మాట ఎవ్వరూ

నమ్మరండి, నేను అబద్ధాలాడతానా

చెప్పండి” అని గారంగా అడిగింది

“అబ్బే ! మీరెందుకు అబద్ధాలాడ

తారు ?” అన్నాను నా గొంతులో

ఆపనమ్మకం కాస్త ధ్వనించిందేమో-

“మీరూ నమ్మడంలేదు - కావాలంటే

చూడండి,” అంటూ చెయ్యి జాపింది.

నా కర్ణమైపోయింది ఆమె ఎత్తు

“నాకు నాడీ అడీ ఏమీ తెలీదండీ,”

అన్నాను

“పోనీ ఒళ్ళు వెచ్చగా ఉండేమో చూడండి”

ఏం చేస్తాను? చచ్చినట్టు కొన వేళ్ళతో ఆ అమ్మాయి చెయ్యి పట్టు తున్నాను నాకు ఒకటే వొణుకు, ఆ అమ్మాయి నావంక కొండెగా చూస్తోంది. నాకు వొళ్ళంతా చెమటలు పోసేకాయి వలలో చిక్కుకున్న చేపలా గిరిగిలాడిపోయాను తొందరగా యిక్కడినుంచి బయటపడాలని నా అత్రం లేచి నిలబడ్డాను వొళ్ళు తూలింది ఇంకేముండి నన్ను గట్టిగా పట్టుకుందా అమ్మాయి నిజంగా నా కేదో వచ్చిందని కంగారుపడిపోయింది. నేనెన్ని చెప్పినా వినలేదు నర్సింహన్నీ, డాక్టర్నీ పిలుచుకురమ్మని నౌకర్ని పంపించింది ఆ తరవాత నానమ్మ గార్ని పిలిచింది - ఇద్దరూ కలిసి నన్ను మంచంమీద పడుకోబెట్టారు, బలవంతంగా నర్సింహం డాక్టర్ని తీసుకొచ్చాడు గేలంలో తగులుకున్న చేప గిరిగిరి కొట్టుకున్నకొద్దీ మఠింత చిక్కుపడిపోయినట్టు అయిపోయింది నా పరిస్థితి పైగా నర్సింహంగాడు నన్నేదో విడిపించి అవతల పారేస్తాడనుకుంటే వాడుకూడా వాళ్ళకి తోడయ్యాడు వాడి గొడవవాడిది - ఆ గేబ్రియేల్ జలగలా తగులుకున్నాడట, వీడిచేత కాళ్ళు పట్టించుకున్నాడట -

“నీ వంక పెట్టి ఇక్కడికి పారి

పోయిస్తే నన్ను అక్కడికి రమ్మంటా వేమిటి?” అంటాడు వాడు.

నాకు వొళ్ళు మండిపోయింది నా కాళ్ళు పట్టమన్నాను, కాళ్ళకాడు గొంతుక పడతానన్నాడు పైగా ఆ అమ్మాయి అంత యిష్టపడుతుంటే, నిశ్చేపంలా వెళ్ళాడేయ్ అంటాడు వాడికేమన్నా బుద్ధుండా? మర్నాడు నాకు గుడ్డలు లేవనీ, వెళ్ళి తెచ్చుకుంటాననీ, లాడ్జికి బయలుదేర బోయాను నేను తెచ్చిపెడతానని వాడు బయలుదేరాడు నేను గనక లాడ్జికి పోతే తను కూడా రావాలి మళ్ళి తిరిగి రాననివాడి భయం నిజమేకూడా - వాడు వెళ్ళాడు, ఆవేళారలేడు శేషాద్రిగారు. నా గుండెల్లో రైళ్ళు పరుగెడుతున్నాయ్ ఎన్నాళ్ళనాకి చెర? గుడ్డలకోసం వెళ్ళిన నర్సింహం గాడు ఏమైపోయినట్టు? ఇప్పుడు నేనేం జేయాలి? రాత్రీ పగలూ ఆ అమ్మాయి నా పక్కనే కాపలా రెండు మూడు సార్లు ప్రయత్నం చేశాను, మెల్లగా జారిపోదామని - ఆ అమ్మాయి బొత్తిగా కోడికునుకు, చటుక్కున లేచేది అవకాశం దొరికితే నేను పానిపోతానని కనిపెట్టేసింది. నేను కళ్ళుతెరిచి చూస్తే, చాలు, వెంటనే తనూ కళ్ళుతెరిచేది. కొండెగా నవ్వుతూ ముక్కుమీద వేలేసుకుని, ‘తప్పు అల్లరి చెయ్యొద్దు. పడుకుని నిద్దరపో’ అన్నట్టు సంజ్ఞ

చేసేది ఆ అమ్మాయికి యిదంతా  
యేదో ఆటలాగుంది. కాని పిల్లికి చెల  
గాటం, ఎలక్కి ప్రాణ పోకట

ఒకరాత్రి నాకు కలతనిద్ర పట్టింది,  
నిద్రలో కల

నల్లని ఆకాశం, అక్కడక్కడ  
మెరుస్తూ నక్షత్రాలు - ఆ ఆకాశంలో  
ఎక్కడో పై యెత్తుని నేను, నా  
పక్కని రాజేశ్వరి చటుక్కున డోలు  
నన్నాయి వినిపించాయి చిత్రమైన  
ద్వారాలు వాటి మధ్యనించి పెళ్ళి  
కూతుర్ని తీసుకొస్తున్నారా ఆ ద్వారాలు  
శేషాద్రిగారి డాబాగా మారిపోయాయి  
డాబామీద మంటపంలో పెళ్ళికొడుకు,  
ఎవరోనని పరీక్షగా చూశాను

ఇంకెవరు ? నేనే ! :

నా పక్కని రాజేశ్వరి పాదం  
మొదలుపెట్టింది-

“ఆకాశ పందిరిలో నీకు నాకు  
పెళ్ళంట

అప్పరలే పేరంటాళ్ళు

దేవతలే పురోహితులంట

దీవనలు యిస్తారంట ||ఆకాశ||

పాటలోలాగే అప్పరసలు హారతి  
పళ్ళాలు పట్టుకుని మేహాల్లోంచి దిగి  
వచ్చారు స్వర్గద్వారాలు తెరచు  
కున్నాయి. అందులోంచి దేవతలు  
వచ్చారు మేం ఇద్దరం పెళ్ళిపీటలమీద-  
దేవతలు దీవించారు రాజేశ్వరి పాడు  
తోంది—

తరుకుతరుకు నక్షత్రాలు

తలంబ్రాలు తెస్తారంట

మెరుపు తీగ తోరణాలు

మెరిసి మురిసి పోయేనంట

మరపురాని వేడుకలంట ||ఆకాశ||

పిల్లగారి మేళగాళ్ళు

పెళ్ళిపాట పాడేరంట

రాజహంస జంటలు చేరి

రత్నహారతిచ్చేరంట

రాసకేళి సలిపేరంట ||ఆకాశ||

అక్కడ పెళ్ళిపీటల మీదనించి

మేం యిద్దరం లేదాం - ఇక్కడ  
ఆకాశంలో నన్ను పట్టుకుని, గిరగిరా  
తిప్పచూ పాడుతోంది రాజేశ్వరి ఆ  
తర్వాత దృశ్యాలు నాకు నిజంగా మతి  
పోగొట్టేయాయి-

వన్నెచిన్నెలా ఇంద్రధనుసుపై

వెన్నెల పానుపు వేసేనంట

మబ్బులు తలుపులు మూసేనంట

మగువలు తొంగి చూసేరంట

మనలను గేలి చేసేరంట-

ఆకాశంలో మబ్బుల మధ్య పడక  
గది, అందులో నేనూ, రాజేశ్వరి.  
మబ్బుల తలుపులు మూతపడ్డాయి.  
రాజేశ్వరి నా మీదపడి నన్ను వుక్కిరి  
బిక్కిరి చేస్తోంది మబ్బుల చాటునుంచి  
మగువలు లేచారు, మమ్మల్ని చూసి కిల  
కిలా నవ్వారు

నాకు చటుక్కున మెలకువ వచ్చింది.  
వొళ్ళంతా చెమటలు పక్కని కుర్చీలో

రాజేశ్వరి గాథనిద్రలో వుండి నా గుండెలు దడదడా కొట్టుకున్నాయి, మెల్లగా లేచాను ఈసారి ఆమె కళ్ళు తెరవలేదు చల్లగా అవతలికి జారి పోయాను మేడమెట్టు దిగుతుంటే చెప్పలు చప్పుడుచేశాయి అవి విప్పి చేత్తోపట్టుకుని కిందకి దిగాను ఒక్క అడుగు వేశానో లేదో - వెనకనించి నా చొక్కా పట్టుకుంది కుక్క : ఎంతకీ వదల్లు - మెల్లగా చొక్కా విప్పేసి జారిపోదామని మాళాను అది వదిలేగా దానితో ఆడుకుంటున్నాననుకుందో ఏమో, నేను పాకిలే పాకటం, ఆగితే ఆగడం - ఎలాగో గుమ్మందాకా చేరాను అప్పుడూ నన్ను కుక్క వదిలి పెట్టలేదు చివరికి ఏం తోచక నా చెప్పు విసిరాను, అది తీసుకురావడానికి పరుగెత్తింది మెల్లగా తలుపు దగ్గరగా జరిగాను అది చెప్పు తీసుకొచ్చి నా కిచ్చింది మళ్ళీ విసిరాను అది తెచ్చే లోగా తలుపుతెరుచుకొని బయట పడ్డాను తలుపు మూసేశాను అది ఊరికే మొరుగుతోంది రాజేశ్వరి లేచి వస్తుంది, నేనింక వెనక్కి తిరిగి చూడ కండా గబగబా లాడికి వచ్చేశాను, ఒంటి చెప్పుతో

తలుపులు తెరిచివున్నాయి నా కాళ్ళర్యం వేసింది లోపలికి అడుగు పెట్టాను నర్సింహం అసలు ఈ లోకంలోనే లేడు క్షుర్రీలో ఒక

అమ్మాయి పడుకుని వుంది, వీడు అప్యాయంగా వినురుతూ పాడు తున్నాడు-

“సోజా రాజకుమారి సోజా” అంటూ-

నేను తలుపు తట్టాను, విలిచాను- వెళ్ళి గట్టిగా వీపుమీద తట్టాను, ఉలికిపడి లేచాడు

“ఏరా : తలుపు తట్టాను, విలిచాను, వినపడలా ?”

“తలపులన్నీ వలపుతో నిండిపోతే, తలుపు పిలుపు యేం వినపడతాయి,” అంటూ కవిత్వం వెలగబెట్టాడు

ఇంతలో ఆ అమ్మాయి లేచింది నాకు పరిచయం చేశాడు గేబ్రియేలు గారి కూతురు రోసీఆట వీళ్ళిద్దరూ ఒకళ్ళనొకళ్ళు చూసుకోగానే ప్రేమలో పడిపోయారట గేబ్రియేలుగారు ఏమయ్యారని అడిగాను ముగ్గురూ కలిసి సినిమాకి వెళ్ళారట, రెండో ఆటకి దీపాలు ఆరెయ్యగానే ఆయన్ని అక్కడ వదిలేసి వీళ్ళిద్దరూ వచ్చే శారట ఆ తరవాత నన్ను రోసీకి పరిచయం చేశాడు నర్సింహం-

“రోసీ : ఇతనే అసలు మత్రయ్య : తన వేషం నాచేత వేయించి, నిన్ను నాకు ప్రసాదించాడు”

ఆ తరవాత,

“గేబ్రియేలు మావ మా పెళ్ళికి యెలాగూ ఒప్పుకోడు నువ్వే మా

పెళ్ళి పెద్దవి. మమ్మల్నిద్దర్నీ ఆశీర్వ  
దించు," అంటూ ఆమెకు సంజ్ఞచేశాడు.

యిద్దరూ నా కాళ్ళకు దణ్ణంపెట్టారు.

"ఏనుప్రభువు మీ యిద్దర్నీ పది  
కాలాలపాటు చల్లగా చూస్తాడు," అని  
ఆశీర్వదించాడు

"ఏనుప్రభువు నీ విషయంలో  
ఏమంటున్నాడు ?" అని అడిగాడు  
నర్సింహం

"బొంబాయి పొమ్మంటున్నాడు,"  
అన్నాను తరవాత చెప్పాను-

"రెండు కంపెనీలనుంచి ఇంటి  
రూకి రమ్మని వచ్చింది. రేపు శేషాద్రి  
గారు రాగానే ఆయనదగ్గర సెంపు  
తీసుకుని వెళ్ళిపోతాను," అన్నాను

నర్సింహం అద్భుతమంటుడు చొరవ  
గలవాడు, హాయిగా సమయం రాగానే  
రోసీకి తనవరో చెప్పేశాడు ఆ  
అమ్మాయి ఒప్పుకుంది అతనికి యే  
అద్దంకులూ లేవు నేనే బరిహీనుణ్ణి.  
రాజేశ్వరికి నన్ను గురించి నిజం చెప్ప  
లేకపోయాను, చెప్పలేనుకూడా, నాకన్నీ  
బందారే, నర్సింహం స్వతంత్రుడు. సరే  
ఏముయితేనేం, బొంబాయి వెళ్ళిపోతు  
న్నాను, శేషాద్రిగారికి యెలాగా యిష్టం  
వుండదు, వాళ్ళమ్మాయిని నాకు యివ్వ  
టానికి నేను వెళ్ళిపోతున్నానంటే  
నిజంగా సంతోషిస్తారు ఆ తరవాత  
మెల్లగా రాజేశ్వరే మనసు సమాధాన  
పర్చుకుంటుంది, నాకన్న అన్ని

విధాలా యోగ్యుడు ఎవరో ఆ అమ్మ  
యికి దొరుకుతాడు

నేను వాళ్ళింట్లో అడుగుపెట్టేసరికి  
హాలులో యెవరూలేరు బతికానను  
కున్నాను - తిన్నగా మేడమీదికి వెళ్ళి  
పోయాను శేషాద్రిగారు వొక్కరూ  
కూర్చుని వున్నారు నమస్కారం చేసి,  
నాకిలా బొంబాయిలో ఉద్యోగం దొరి  
కిందనీ, వెళ్ళిపోతున్నాననీ చెప్పాను.  
ఒక క్షణం ఆయనేమీ మాట్లాడలేదు ఆ  
తర్వాత అడిగారు యెందుకు వెళ్ళి  
పోతున్నావని, అప్పుడు చెప్పాను-

"ఇంక అమ్మాయిగారికి నేను చెప్పే  
చదువేంలేదండి ఊరికే మీ దగ్గర  
జీతం వుచ్చుకోడం నా కిష్టంలేదు మీరు  
యెన్నో విధాల సహాయంచేశారు  
నాకు - మీరు యిచ్చిన అప్పు చాలా  
భాగం తీర్చేశాను ఉద్యోగంలో చేర  
గానే మిగిలింది కూడా పంపించేస్తాను.  
నావల్ల యేమైనా పొరపాట్లు జరిగుంటే  
మన్నించండి, సెంవిప్పించండి," అని  
చెప్పేసి యివతలికి వచ్చేశాను ఆయన  
కూడా మనసులో యేదో భాధపడు  
తున్నట్టుగా అనిపించింది అంచేత  
ఆయన యేమీ అనకండానే బయట  
పడ్డాను నా మనసు కాస్త లేలికపడింది.  
నా రహస్యం బయటపెట్టవలసివ  
అవసరం లేకండాపోయింది.

వెట్టు దిగుతుంటే రాజేశ్వరి  
నానమ్మగారూ ఎదురయ్యారు. వాళ్ళకి

కూడా చెప్పేవాను నేను బొంబాయి వెళ్లిపోతున్నానని - యద్దరూ బిత్తర పోయారు

“ఉండరా ఆబ్బాయి,” అని నానమ్మ గారు, రాజేశ్వరీతో చరచరా వైకెల్లారు శేషాద్రి గారితో ఆవిడ చర్చ ప్రారంభిస్తుంది అంచేత నేనక్కడ ఉండదల్చుకోలేదు గబగబా లాడ్డికి వచ్చేవాను నేను ఊళ్ళోంచి వెళ్లిపోతే అన్ని చిక్కులూ వాటంతట అవే విడిపోతాయి రాజేశ్వరి ముఖంపై నాకెంతో బాధేసింది నేను వెళ్లిపోతున్నానని చెప్పినప్పుడు ఆ అమ్మాయి ముఖాన నెత్తురు చుక్కలేదు నేనామెకెంతో ద్రోహంచేశానని పించింది కానీ యిలా వెళ్లిపోవడమే మేలు

నేను లాడ్డిలో అడుగుపెట్టేసరికి, నేను అనుకోని కొత్త సమస్య యెదురయ్యింది మా నాన్నగారొచ్చేవారు : ఆయన్ని చూసి, గుమ్మంలో ఆలాగే నిలబడిపోయాను గేబ్రియేల్ నన్ను చూసి

“ఏం పంతులుగారూ! మా మత్తయ్య కనిపించాడా?” అన్నాడు : నేనేం సమాధానం చెప్పతాను? కన్నంలో దొరికి పోయిన దొంగలాగ నిలబడిపోయాను మా నాన్నగారు నావంక కౌర కౌర చూస్తున్నారు. గేబ్రియేల్ వంక తిరిగి,

“ఎవర్నయ్య పంతులంటున్నావు?” అన్నారు గేబ్రియేలు చిరునవ్వు నవ్వుతూ—

“మత్తయ్య దీక్షితులని ఎద్రసు యివ్వాలా మనోవడు ఈ య నే ఆ మత్తయ్య,” అన్నాడు, నాన్న నావంక తిరిగి,—

“ఏరా! ఎప్పటినుంచి నువ్వు పంతులైంది?” అన్నాడు గేబ్రియేల్ —

“అదేంటి బావగారూ! ఈయన మత్తయ్య, కళ్ళజోడు పెట్టుకుని చూడండి, సరిగా కనబడ్డంలేదేమో,” అన్నాడు—

“నాకు కళ్ళజోడు ఎందుకయ్యా?” అని నా వంకతిరిగి—

“ఏరా మాట్టాడవే?” అన్నాడు నాన్న—

గొంతు సవరించుకుంటూ, “నాన్నా” అన్నాను నేను, గేబ్రియేల్ బిత్తర పోయాడు...

“నాన్న?” అన్నాడు అర్థంకానట్టు

“నాన్న కాపోతే అమ్మా అంటాడా నన్ను?” అన్నాడు నాన్న

“ఇతనేనా మత్తయ్య, అయితే అత నెవరు?” అని ఆత్రంగా అడిగాడు గేబ్రియేల్

“సర్పింహం అని నా స్నేహితుడు,” అన్నాను నేను

“ఏసువాడా! అమ్మాయ్ రోసీ, ఆయన బేపన పంతులే! మత్తయ్య కాడు,” అంటూ లోపలికెళ్ళాడు, నాన్న అప్పుడు నా వంక తిరిగి—

“ఏమిటా ఈ నాటకం?” అని అడిగాడు. నేను చెప్పేశాను—

“ఏంటేదు నాన్నా, ఇక్కడొక బ్రాహ్మణ ఇంట్లో ట్యూషను దొరికింది శేషాద్రిగారని హోటల్ ప్రొప్రయిటర్. బ్రాహ్మణికి తప్ప ఆయన ఉద్యోగాలివ్వడు ఎంత తిరిగినా ఎక్కడా పని దొరకలేదు అంచేత ముత్రయ్య దీక్షితుని పేరు మార్చుకుని, వాళ్ళింట్లో ట్యూటరుగా చేరాను”

“ఓ! క్రైస్తవ పుట్టుక పుట్టలేదురా? ఉద్యోగంకోసం మతం మార్చుకున్నావా?”

“మతం మార్చుకోలేదు నాన్నా, పేరే మార్చుకున్నాను యిప్పుడింక ఎవర్ని మోసం చెయ్యవలసిన అవసరంలేదు బొంబాయిలో నాకొక మంచి ఉద్యోగం దొరికింది - ఈవేళే బయలుదేరి వెళుతున్నాను.” అన్నాను

“నీది ఏ మాట నమ్మమంటావురా? ఆ శేషాద్రిగారు ఎవరో, అసలు అలాంటి మనిషి ఉన్నాడో లేడో, ఉంటే - ఆ వెయ్యి నీకు ఆయన నిజంగా ఇచ్చాడో - నువ్వే ఆయనకి బోపివేసి క్రాజ్టికావో, అన్నీ తేల్చుకుని వస్తాను,” అని వరుస వెళ్ళిపోయాడు నాన్న నాకు తం తిరిగి పోయింది-“ఓ మైగాడ్” అంటూ తం పట్టుకు కూర్చున్నాను గేబ్రియేల్ నర్సింహంకోసం, రోసీ కోసం ఇల్లంతా వెతికినట్టున్నాడు నాన్న రాగానే వాళ్ళు

దాటేసి ఉంటారు. ఆత్రంగా నా దగ్గర కొచ్చి,

“పంతులూ-అదే - ముత్రయ్య! మా రోసీ, ఆ దొంగ ముత్రయ్య ఏమయి పోయారయ్యా?”

“గంగలో దిగాడు,” అన్నాను చిరాగ్గా-అతని స్థితిమాసి, నిజంగా జాలి పడవలసిందేగాని - నేనిప్పుడు ఎవరి యెడలా సానుభూతిచూపించేస్థితిలోలేను మా నాన్న ఆ శేషాద్రిగారి కల్లెక్కడో పట్టుకుని వెడతాడు, నారహస్యం అంతా బయటపడిపోతుంది ఇంక నేనెవరి ముఖం చూడలేను నా కొకచే మిగిలింది దారి మా నాన్న తిరిగి రాకండా బొంబాయి వెళ్ళిపోతాను. ఆ తరవాత ఏంజరిగితే అది జరుగుతుంది

## 8. పె. శేషాద్రి నిర్ణయం

ముత్రయ్య ఎంత మంచి కుర్రాడు అమ్మాయి మనసు తనమీద లగ్నమయిందని, దానికి వెంకాయమ్మ ప్రోత్సాహం పూర్తిగా వుందని, యెందుకో నాకుమాత్రం అది యిష్టం లేదనీ గ్రహించినట్టున్నాడు అందుకే అంత ఆకస్మాత్తుగా బొంబాయిలో ఉద్యోగం చూసుకుని వెళ్ళిపోతున్నాడు ఇంకో కుర్రాడైతే - ఒక లక్షాధికారి కూతురు తనమీద మోజు పడుతోందంటే పదలిపెట్టి పోతాడా? అతను నాకు రుణ పద్ధంకాదు, నేనే అతనికెంతో రుణపడి



వున్నాను. నేనే బ్రాహ్మణ్ణితే, నా బిడ్డని బలిమాలి అతని చేతిలో పెట్టే వాణ్ణి. నరే-నా సమస్యకి అతనే పరిష్కారం చూపించాడు. వెంటనే రమ్మని జాన్ కి చెలిగ్రాం యిచ్చేస్తాను. అతను వచ్చాక సంగతంతా అమ్మాయికి, వెంకాయమ్మకి చెప్పేస్తాను. జాన్ కొడుకు మాత్రం బుద్ధిమంతుడు కాదని యేముంది?—

ఎప్పుడో పదిహేనేళ్ళ క్రితం చూశాను జాన్ ని. అసలు యిప్పుడు రామాపురంలో ఉన్నాడో లేడో కూడా తెలియదు. అయినా వెళ్ళాను. నా ఒక్కవ్వంకొద్దీ అక్కడే వున్నాడు. నన్ను చూడంతోడే యెంతో ఆప్యాయంగా పంకరించాడు. తన కొడుక్కి నా కూతుర్ని చేసుకోమని అడిగినప్పుడు

భార్య వచ్చి చిన్న అడ్డుపుల్లి వేసింది. గాని, అతను చాలా ధారాళంగా ఒప్పుకున్నాడు. చిన్ననాటి స్నేహం యెవరయినా ఎలా మర్చిపోగలరు?

నేనిలా ఆలోచించుకుంటుంటే, ఉప్పెనలా వచ్చింది వెంకాయమ్మ, అమ్మాయిని వెంటబెట్టుకుని—

“ఏం అబ్బాయీ! ముత్రయ్య బొంబాయి పోతానంటున్నాడు?” అంది, అదేదో నా తప్పు అయినట్లు.

“ఉద్యోగం దొరికిందట, పోతున్నాడు,” అన్నాను. యిందులో పెద్ద ఆశ్చర్యపడవలసింది ఏముంది? అన్నట్లు.

“మరి అమ్మాయికి ఇవ్వమయితే—వాడికిచ్చి పెళ్ళిచేస్తానన్నావుగా?” అంది.

నిజమే ఒకప్పుడు మాటవరస కన్నాను, కాని అగే పట్టుకుంటే ఎలాగ? పైగా అమ్మాయిని ఉసి గొల్పింది—

“చెప్పవే తల్లీ నీ కిష్టమేనని.”

రాజీ సిగ్గుపడుతూ నిలబడింది— “చెప్పు” అంది మళ్ళీ వెంకాయమ్మ. నాకు కోపం వచ్చింది.

“ఉండవమ్మా, దాన్ని చెప్పనియ్యి— ఇలా రా తల్లీ!”

రాజీ వచ్చి నా పక్కని కుర్చీ చెయ్యి మీద కూర్చుంది. ఆప్యాయంగా ఆమె తం నిమిరుతూ అన్నాను—



“చెప్పమ్మా. నాన్న ఇష్టమే నా ఇష్టమని చెప్పు” రాజీ సిగ్గుపడుతూ తల వంచుకుని,

“అయినే చీసుకుంటాను నాన్నా!” అంది

నేను చద్రున లేచాను-

“చీసుకుంటావా? నా యిష్టం అక్కర్లేదన్నమాట. నాన్న చచ్చి పోయాడనుకున్నావా?”

రాజీ బిత్తరపోయింది వెంకాయమ్మ అంది-

“ఏమిటా అమాయత్వం మాటలు అబ్బాయి?”

“అవునమ్మా, తల్లితండ్రుల ప్రమేయం లేకండా పిల్లలు ప్రేమించు కోదాలు, పెళ్ళిచేసుకోదాలు నాకు నచ్చవు”

“నచ్చునా? మరి నేను పాతకాలపు మనిషిననీ, దాన్ని చాదస్తంగా పెంచు తున్నాననీ యెత్తిపొడిచేవాడివే పాతకాలపు మనిషివి నువ్వనేనా?”

దానికి నేనేం సమాధానం చెప్పరాను?

“అవును- పాతకాలపు మనిషిని నేనే,” అన్నాను మొండిగా. వెంకాయమ్మ ఊరుకుంటుందా?-

“మరి దానికి చదువు సంధ్య యెందుకు చెప్పిందా? ఇంగ్లీషన్నావు, దాన్నన్నావు ఈ కాలపు పిల్లల్లాగ దాన్ని తయారుచెయ్యాలన్నావు

యువ

ఇంట్లోపడి వున్నదానికి లోకం చూపించావు- ఇప్పుడది మనసిచ్చిన కుర్రాణ్ణి పెళ్ళిచేసుకుంటానంటే వల్లకాదంటున్నావు”

ఏమయినాసరే నేను మాత్రం మెత్తబడకూడదనుకున్నాను

“వల్లకాదనక? వాడికేముందని యిస్తాం- దానిని పోయేవాడికి?”

“నీకున్నదంతా దారదా ఏమిటి?”

“నాకుంటే వాడికెలా వస్తుంది? నన్ను ఊరికే వేపించుకు తినకు- ఈ పెళ్ళి జరగదు”

“జరగదూ? దాని బతుకేమోతుందో ఆలోచించావా? అది వాడిమీద యెన్ని ఆశలు పెట్టుకుందో నీకేమన్నా తెలుసా? కన్న బిడ్డని ఇలా ఊరపెట్టే నువ్వు తండ్రివికాదు, కర్మోటకుడివి”

వెంటనే రాజీ తన దుఃఖం అంతా దిగమింగుకుంటూ-

“వొద్దు నానమ్మా, నాన్నని అంత మాట అనొద్దు” అంది. దాని గొంతులో ఆవేదన వింటుంటే, నా గుండె చెరువై పోయింది నిజంగా దాని బతుకు నాకసం చేస్తున్నానా?

“వాడు నాన్న కాదమ్మా! రాక్షసుడు,” అంది వెంకాయమ్మ పట్టరాని కోపంతో

“నానమ్మా!” అంటూ వెంకాయమ్మ నోరు మూసింది రాజీ.

“నువ్వూరుకోవే ఏచి తల్లీ!”

అంది వెంకాయమ్మ రాజీదుఃఖం, బాధ  
అపుకోలేక చక్రవర్తన తన గదిలోకి వెళ్ళి  
పోయింది వెంకాయమ్మ నావంక  
తిరిగి-

“మాదరా : దానికి నీ మీదున్న  
ఆవేశంలో నూరో వంతుండా నీకు ?”

అంది

నేనేమీ సమాధానం చెప్పలేక  
పోయాను గుండెల్లో ఆవేదన అణచు  
కుంటూ అలాగే నింబద్ధాను

“సరేనీ యిష్టం వచ్చినట్టే కానియ్యి,  
నీ పరువు నీకు దక్కుతుందేమోగాని,  
బిడ్డమాత్రం నీకు దక్కదు,” అనేసి  
వెంకాయమ్మ వెళ్ళిపోయింది వాళ్ళిద్దరినీ  
వీలించి నిజం బయటపెట్టేద్దామా అని  
పించింది వెంకాయమ్మ చెప్పిందే  
నిజం కాని చూస్తూ చూస్తూ, ఒక అమా  
యక బ్రాహ్మణ్ణి యెలా మోసం  
చెయ్యను ? ఇప్పుడేమిటి దారి : నా  
మనసంతా ఆల్లకల్లోలమయిపోయింది  
గబగబా మెట్టు దిగి నా గదిలోకి  
వెళ్ళాను మేరీ విగ్రహం ముందు  
మోకరించి కూర్చున్నాను, దీనంగా  
ప్రార్థించాను యిప్పుడేం చెయ్యాలో  
చెప్పమని దీనికి పరిష్కారం వొకటే  
వెళ్ళి ముత్తయ్యతో నిజం చెప్పేస్తాను,  
నాబిడ్డ ప్రాణం నింబెట్టమని బతిమాల  
లాను ఆ తరవాత జాన్ కే యేదో సమా  
దానం చెప్పకుంటాను, ఏమయినా సరే

నేను చేసిన తప్పుకి నా బిడ్డ బలి  
గావటానికి వీల్లేదు.

కాల్లో బయలుదేరాను, డ్రెయిన్  
టయిము దగ్గరపడుతోంది ముత్తయ్య  
స్టేషనుకి వెళ్ళిపోయాడో ఏమో : స్టేష  
నుకి వెళ్ళి అయినా సరే అతన్ని పట్టు  
కోవాలి

లాడ్డిముందు కారాపి, ఆత్రంగా  
లోపలికి వెళ్ళాను.

ముత్తయ్య యింకా బట్టలు సర్దు  
కుంటున్నాడు అమ్మయ్య : నా  
అదృష్టం బాగు ది- ‘ముత్తయ్యా’  
అని పిలిచాను అతను వెనక్కి తిరిగి  
నన్ను చూసి ఆశ్చర్యపోయాడు

“మీరా : మీరు రావటమెందుకు :  
కబురు చెప్తే నేనే వచ్చేవాణ్ణిగా,”  
అన్నాడు

“కబురు చెయ్యటానికి టైమేదీ :  
నువ్వు వెళ్ళిపోతున్నావు, అందుకని  
నేనే వచ్చేశాను ”

ఆ తరవాత అసలు విషయం యెలా  
ప్రారంభించాలో నాకు అర్థంకాలేదు.  
అఖిరికి అన్నాను-

“ఒక్క రెండు రోజులు నాకోసం  
ఆగలేమా ?”

“ఎట్లుండి అక్కడికి చేరకపోతే నా  
ఉద్యోగం పోతుందండి,” అన్నాడు

“అవసరమయితే నిన్ను విమానంలో  
పంపులాను,” అనేసి తరవాత మాటల

కోసం తడుముకుంటూ మెల్లగా ప్రారంభించాను-

“ముత్రయ్య! నేను చెప్పేది సావకాశంగా విను నీవల్ల నాకో సహాయం కావాలి”

“సహాయం అన్న మాటెందుకండి? మీకు నేనెంతో రుణపడివున్నాను మీరు చెప్పండి-నేను చేస్తాను”

“నిజానికి యిది సహాయం కాదు-స్వార్థం, నీకు పెద్ద త్యాగం అయినా నిన్ను ఆర్థింపక తప్పటంలేదు నువ్వు కాదంటే నాకు జీవితమంతా మనశ్శాంతి వుండదు అవునంటే నీకు వుండకపోవచ్చు అందుకే సందేహిస్తున్నాను”

“మీరేమీ సందేహించక్కర్లేదు మీరంటే నాకెంతో గౌరవం నాకు బతకటం మెలాగో నేర్పారు, అడగండి”

నాకు కాస్త తైర్యం వచ్చింది

“మా అమ్మాయిని గురించి నీ ఆభిప్రాయం ఏమిటి?” అని అడిగాను

“నన్నడుగుతారేమిటండి? నాకన్న మీకే బాగా తెలుసు మీ అమ్మాయిని గురించి”

“నాకా!”

“అవునండి నేను ఆ రోజున వుద్యోగం మానేసి పోతానంటే మీరే అన్నారు, ‘మా అమ్మాయి మహంకాశి కాదు, రాజరాజేశ్వరి, దానిది జాలి గుండె నీ కోపం నామీద చూపించే

కంటే, అమ్మాయి దగ్గరికి పోయి చెప్పకో అన్నారు.”

నాకు నవ్వొచ్చింది ఇంతలో అకస్మాత్తుగా ముత్రయ్య వెనక్కి తిరిగి వల వల ఏడవటం మొదలుపెట్టాడు. ఎందుకో నాకర్థం కాలేదు

“అలాగే వెళ్ళాను, లేనిపోని అబద్ధాలన్నీ కల్పించి చెప్పాను,” అంటూ యేదో దారుణమైన తప్పు చేసినవాడిలా ఏడుస్తున్నాడు నేను భుజంమీద చెయ్యేసి అప్యాయంగా అన్నాను-

“ఏమిటోయ్ యిది? యెందుకలా? ఊరుకో”

“అవేళ అమ్మాయిగార్ని అసవసరంగా ఏడిపించానండి నేను చేసిన మోసం మర్చిపోలేను నన్ను జీవితాంతం దహిస్తుంటుంది.”

ఇంత చిన్నవిషయానికి యిలా బాధపడిపోతున్నాడని నాకు నవ్వొచ్చింది-

“ఫరవాలేదు, దానికి పరిహారం నేను చెబుతాను” అన్నాడు

“చెప్పండి చేస్తాను- నా మనసు లోంచి ఆ బరువు తొలగిపోతే చాలు”

“అయితే మా అమ్మాయిని చేసుకో!”

ముత్రయ్య అరిచిపోయాడు

“అది మాత్రం అశక్యం - ఇంకో మోసం చెయ్యలేను” అన్నాడు

“మోసం ఎముంది? నేను వచ్చి అడుగుతున్నాను కదా”

ముత్రయ్య యెందుకో మహా కంగారు పడిపోతూ, చేతులు జోడించి, వద్దండి, అంతటి పాపానికి వొడిగట్టలేను- మా నాన్నగారు కూడా ఊళ్ళోనే వున్నాడు. ఆయన యెంతమాత్రం ఒప్పుకోరు” అన్నాడు.

నేనింకా అసలు విషయం చెప్ప కుండానే అభ్యంతరం చెబుతున్నా దేమిటి :

“ఆయన కాళ్ళు కదుపూ పట్టుకుని నేను వొప్పిస్తాను నువ్వు సరే అను,”- అన్నాను

చటుక్కుని ముత్రయ్య వంగి నా కాళ్ళు పట్టుకుంటూ-

“నన్ను శ్రమించండి” అన్నాడు.

“ముత్రయ్య!” అంటూ అతన్ని లేవదీశాను.

అతను నా ముఖం చూడలేనట్టు వెనక్కి తిరిగి అన్నాడు-

“ఈ విషయం బయటపడకండానే నేనిక్కడి నుంచి వెళ్ళిపోదామను కున్నాను- యిప్పుడు చెప్పక తప్పటం లేదు నేను - బ్రాహ్మణ్ణి కాను - క్రిష్టియన్ని”

నాకు ఆశ్చర్యం, ఆనందం వొక్క సారే కలిగాయి ఏమిటి విచిత్రం :

“మీ నాన్నగారి పేరు?” అని అడిగాను.

“జాన్” అన్నాడు:

“మీ ఊరు?” అని ఆత్రంగ అడిగాను-

“రామాపురం”

ఇంకేం : వెదకబోయిన పీగ కాలితే తగిలింది ఇదంతా మేరీమార అను గ్రహమే : నా సమస్యకి యింత సులభంగా పరిష్కారం దొరుకుతుందని నేను కలలోకూడా అనుకోలేదు

“ఆయన ఈ ఊళ్ళోనే వున్నారా?” అని అడిగాను

“ఇంతవరకూ యిక్కడే వున్నాను- బహుశా మీ ఇంటికే వెళ్ళారేమో : నా తరపున శ్రమార్పణ చెప్పటానికి”, అన్నాడతను:

“అయితే పద యిందికి వెడదాం” అన్నాను.

అతను సందేహిస్తూ పెద్దై తీసుకో బోయాడు అక్కడనుంచి అలాగే స్టేషనుకి వెళ్ళాని కాబోలు-

“ఇప్పుడవన్నీ అక్కర్లేదు - రా చెపుతాను,” అంటూ చెయ్యిపట్టుకుని నడిపించుకునిపోయాను నాకు లోకాన్నంతనీ జయించినంత సంతృప్తిగా వుంది.

9. ఐం. పి. రాజేశ్వరి

తెగింపు

నా ఆకలిన్నీ నేలపాలు చేసేశాడు నాన్న.

ఆ రోజుని గెస్టుహౌస్‌లో మేస్టారు వొప్పకున్న నాటినుంచీ నేను నిజంగా గాలిలో తేలిపోతున్నాను. ఆడుతూ పాడుతూ నా ఊరివరకు హాయిగా గడపవచ్చు అనుకున్నాను. మేస్టారు జ్వరంవచ్చి, మా ఇంట్లో పడుకున్న నాలుగురోజులూ షుజులా గడిచి పోయాయి. ఎంత సరదాగా వుంది ! నేను పరిచర్య చేస్తుంటే, మేస్టారు యిబ్బందిపడిపోతుంటే, నాకు మహా ముచ్చటగా వుంది. ఆయన మంచం వక్కనే కూర్చున్నాను. అన్నిరోజులూ. రాత్రిళ్ళకూడా పడక అక్కడే నాన్న వస్తాడు, మా యిద్దరికీ పెళ్ళయి పోతుంది. ఇంక యెల్లకాలం ఆయన పక్కని అలాగే కూర్చోవచ్చు. ఇలా ఎన్ని కలలు కన్నాను - అన్నీ ఒక దెబ్బలో నేలపాలు చేసేశాడు నాన్న.

మేస్టారు నాన్నతో మాట్లాడి కిందికి వస్తుంటేనే, నాకేదో అనుమానం తగిలింది. తను బొంబాయి వెళ్ళిపోతున్నానని చెప్పారాయన. విడుగులాంటి వారై : నాన్న వెళ్ళిపోమ్మన్నాడా : మేస్టార్ని వుండమంది నానమ్మ, నాకు కాస్త దైర్యం వచ్చింది. నానమ్మ గట్టిగా చెప్తుంది, నాన్న వొప్పకు తీరతాడు అని ఆశపడ్డాను. నా ఆశ నిరాశయింది.

నాన్న ధోరణి చూస్తే విపరీతంగా అనిపించింది. ఎన్నివిధాల చెప్పింది



నానమ్మ ! మొండిపట్టు పట్టుకు కూచున్నాడు. ఎందుకిలా అయిపోయాడు : నా బతుకంతా తల్లికిందులయిపోయింది. పాపం ! నానమ్మ నేనేమైపోతానో అని, నన్ను కనిపెట్టుకునే కూచుంది. మంచం మీద పడుకుని, ముఖం తలగదాలో దాచుకుని యెంతసేపు యేడ్చానో. చటుక్కుని నాకు చెప్పరానంత దుగ్ధం కోపం వచ్చాయి ప్రత్యేకంగా యెవరి మీదా కాదు, పిచ్చి ఆవేశం నన్ను ఆవహించింది. ఎవరికోటో కోరి దెబ్బలాట పెట్టుకోవాలనిపించింది. గదిలోంచి యివతలికి వచ్చాను.

నాన్న తన గదిలోకి వెళుతున్నాడు. ఆ గదిలో ఏముంది : ఇన్నాళ్ళూ మమ్మల్నెవరి యెందుకు చూడనివ్వ

లేదు : లోపలికెళ్ళి సుత్తి తీసుకొచ్చాను నానమ్మ చూస్తూనే వుంది మేడమీద వరండాలోకి వచ్చాను

నాన్న తన గది తలుపు తాళంవేసి గబగబా వెళ్ళిపోతున్నాడు. ఆయన వీధి గుమ్మం దాటేదాకా ఆగాను ఆ తరువాత పరిగెత్తాను నానమ్మ 'రాజీ రాజీ' అంటూ అరుస్తూనే వుంది, నేను విని పించుకోలేదు. రివ్వున గది దగ్గరికి వెళ్ళిపోయాను నానమ్మ ఆపబోతే అవిజ్ఞి తోనేనాను సుత్తితో రెండు దెబ్బలు గట్టిగా కొట్టేసరికి, గడియ తాళంతోసహా పూడిపోయింది తలుపు తోసి లోపలికి వెళ్ళాను

నాకు తల తిరిగిపోయింది

లోపల మేరీచూత ఏగ్గహం, గోడల నిండా క్రైస్తవ పటాలు :: ఎవరో సుత్తితో నా తలమీద కొట్టినట్టయింది నాన్న క్రైస్తవుడు :: ఇన్నాళ్ళుగా ఆయన దాదిన రహస్యం యిది : అయితే నేనూ క్రిష్టియన్నే :: అందుకే నాన్న వొప్పకోలేదు మా పెళ్ళికి

జ్ఞానం వచ్చిన నాటినుంచీ హిందువుల పూజలు చేశాను నా పేరింటి దైవం రాజరాజేశ్వరిని కొలిచాను హిందువుల పిల్లలాగ నోములు వ్రతాలు చేశాను ఇప్పుడంతా తల్లిక్రిందులై పోయింది నేనూ, నాన్నా దేవుళ్ళని మోసంచేశాం, లోకాన్నే మోసంచేశాం అన్నిటికన్నా దేవతలాంటి

నానమ్మని మోసంచేశాం, 'మోసం మోసం' అని నాలో నేనే అనుకోవటం వొకటే నాకు తెలుసు ఆ తరువాత మూర్ఛపోయినట్టున్నాను కళ్ళు తెరిచి చూసేసరికి నానమ్మ వొళ్ళో పడుకో బెట్టుకుని ముఖానికిపట్టిన చెమట తుడుస్తూ, 'రాజీ రాజీ' అంటోంది

నేను చద్రున లేచాను -

"వద్దు నానమ్మా, నన్ను తాకొద్దు నన్ను తాకితే నువ్వు మైలపడిపోతావు" అంటూ దూరంగా జరగబోయాను తూలాను, నానమ్మ పట్టుకుంది

"అయ్యో వెర్రిపిల్లా : మైలపడి పోవడమేమిటే ? బిడ్డని తాకితే తల్లెక్కడన్నా మైలపడిపోతువా ?"

నానమ్మది యెంతో గొప్ప మనసు గనక, ఆ మాట అంత ధారాళంగా అనగలిగింది కాని యీ రహస్యం తెలిసిన తరవాత నానమ్మని యేలా తాకగలను ?

"కాదు నానమ్మా, మన మతాలు వేరు, మన దేవుళ్ళు వేరు"

అన్నాను వలవల యేడుస్తూ నానమ్మ ఏ సంకోచంతేకండా నన్ను దగ్గరగా తీసుకుంది -

"మతాల దేముందే తల్లి, ఏ దేవుళ్ళని కొలిస్తే యేమిటి ? అవీ బొమ్మలే - యీవీ బొమ్మలే !" అంది

"నాకు బతకాలని లేదు నానమ్మా ::" అంటూ అవిడ భుజంమీద తలపెట్టి

వం వం యేడ్చాను. నానమ్మ నా కళ్ళు తుడస్తూ-

“తప్పమ్మా అలా అనగూడదు - మీ నాన్న చాలా మంచివాడమ్మా, అఖిరికి అన్నీ నువ్వు అనుకున్నట్టే జరుగుతాయి,” అంటూ సముదాయించింది

మెల్లగా నన్ను మేడమీద గదిలోకి తీసుకుపోయి, మంచంమీద పడుకో బెట్టింది తను పక్కనే కూచుంది అలా యెంతసేపు గడిచిందో.

చటుక్కున నాన్న గొంతు వినిపించింది నేను అటు తిరిగి చూడలేదు నానమ్మ గుమ్మం దగ్గర కెళ్ళి-

“నువ్వెక్కడి కెళ్లావ్ : నీ కోసం కబురుచేస్తే హాట్లలో లేవన్నారు,” అంది

నాన్న దానికి సమాధానం చెప్పకండా-

“అమ్మాయి యెలా వుంది ?” అని అడిగాడు

“ఓన్నప్పిల్ల కదా అదే తేరుకుంటుంది,” అంది నానమ్మ. తన రహస్యం నాకు తెలిసిపోయిందని నానకి అర్థమైంది : కింద తెరచున్న తలుపులు చూశాడా : ఇంతలో నానమ్మ అతి ఉత్సాహంగా నా దగ్గరకు వచ్చి అంది-

“చూడలే తల్లీ, మీ నాన్న యెవరిని తీసుకొచ్చాడో : నేను చెప్పాలా, అన్నీ నువ్వు అనుకున్నట్టే జరుగుతాయని ?

ముత్రయ్య వచ్చేశాడు “ నేను అత్రంగా లేచి యివతలికి వచ్చాను మేస్టారిని మాడ్గంతోదే పోయినప్రాణం తిరిగి వచ్చినట్టయింది నాకు కాని వెంటనే గుర్తుకొచ్చింది, నేను క్రిష్టియన్ని, ఆయన బ్రాహ్మడు

“ఇప్పుడెందుకు నానమ్మా : వెళ్ళి పొమ్మని చెప్ప,” అన్నాను, ముఖం తిప్పేసుకుని నాన్న దగ్గరగా వచ్చాడు-

“బొంబాయి ప్రయాణం మాన్పించి తీసుకొచ్చినమ్మా : నీ కోసం ఆతన్నే చేసుకోవాలని ఎంతో ముచ్చటపడ్డావు కదా,” అన్నాడు

“అప్పుడు తెలిక అన్నాను ఇప్పుడు తెలిసి ఆయన కెలా ద్రోహం చేస్తాను : జరిగిన మోసం చాలు” -

నా గొంతులో ధ్వనించిన దోషా రోపణ నాన్నని యెంతో బాధవెట్టి వుండాలి

“నిజమేనమ్మా : కాని, ఏ పసిని తుల్లో నేనీ నాటకం మొదలెట్టానో మీకు తెలియదు నా అసలు పేరు శామ్మూల్ - ” అన్నాడు

“శామ్మూల్ !! ” అన్నారు మేస్టారు

ఆయన వంక అనుకోకండా చూశాను బిత్తరపోయి ఉండాలి ఆయన, పిడుగు దెబ్బతిన్నట్టు కాని ఆశ్చర్యంతోపాటు ఒక చిన్న చిరు నవ్వుకూడా ఆయన ముఖంలో మెరిసి

నట్లు నా కనిపించింది నాకర్థంకాలేదు  
నాన్న అప్పుడు చెప్పాడు తన చరిత్ర-  
ఇరవై ఏళ్ళ క్రితం తను ఈ ఊరిచ్చి  
మిలిటరీ హోటల్ పెట్టడం, అది దివారా  
తియ్యడం, ఆ తరవాత శేషాద్రిగా  
పేరుమార్చుకుని ఒక బ్రాహ్మణ  
హోటల్లో చేరడం, నేను పుట్టడం,  
మా అమ్మ చనిపోవడం, నానమ్మ  
నన్ను పెంచడం, తరవాత నా పేర  
ఒక కాపీ కొట్టుపెట్టడం, అదృష్టం  
కలిసొచ్చి అది పెద్ద హోటల్ కావడం,  
అన్నీ

“నీకు ఎప్పుడు తెలిసినా నువ్వు  
యిలాగే బాధపడతావని నేనే ఆ  
బాధంతా భరిస్తూ వచ్చాను. ఆ కష్టం  
నాకు తప్పించారు, మీ అంతట మీరే  
తెలుసుకున్నారు.”

ఆ తరవాత మెల్లగా నానమ్మ వంక  
తిరిగి, అతి దీనంగా ఆన్నారు-

“వెంకాయమ్మా : నీకుమాత్రం  
తీరని ద్రోహంచేశాను నీ నియమం,  
నిష్ణ అంతా మంటగలిపాను శ్రమించ  
మని అడగడానికి కూడా నా కర్తవ్య  
లేదు ”

“అవేం విచ్చిమాటలు అబ్బాయీ :  
నువ్వు చేసిందేముంది : నా కళ్ళు తెరి  
పించడానికి భగవంతుడే ఇదంతా  
చేశాడు ‘ఎన్ని పేర్లు పెట్టి విరిచినా,  
నే నొక్కజ్జే, దైవం అంటే ప్రేమే  
సుమా’ అని చెప్పాడు ”

నానమ్మ ఆ మాటలు అంటుంటే  
నిజంగా దైవం అంటే ఆవిడే  
అనిపించింది నాకు మేస్టారూ అదే  
అన్నాడు

“మీది చాలా గొప్ప మనసు  
నానమ్మగారూ : మీరు నన్ను కూడా  
శ్రమించాలి నేనూ క్రిష్టియన్ నే ”

నాలో ఒక్కసారి వెయ్యి వీణలు  
మోగినట్లయింది కళ్ళప్పగించి  
చూశాను, ఆయన వంక నానమ్మ  
ఆశ్చర్యంనించి లేచుకుని పకపక  
నవ్వింది.

“నువ్వు గట్టివాడివేరా, మా శేషు  
లాగ. నీ అసలు పేరేమిట్రా ?”

“మేఘూ ”

“అబ్బే ఏం పేర్రా అది : నాకు  
మాత్రం నువ్వు ముత్తయ్యవే, ముత్యా  
యివి. నా రత్నాల్ని నీ కిస్తున్నాను,  
ఇలారా,” అంది దర్జాగా ఇంతలో  
నాన్న కలుగజేసుకున్నాడు-

“ఉండవమ్మా : వాళ్ళ నాన్నకి  
తెప్పొద్దా ?”

నానమ్మ మహారాజీ పోజువెట్టి,

“పిల్లా పిల్లాడూ ఇష్టపడ్డారు,  
నానమ్మని నే నొప్పుకున్నాను మధ్య  
వాళ్ళ నాన్నెవడు ?...తల్లీ! మీరిద్దరూ  
మీ నాన్నకి మొక్కుండి ”

మేస్టారూ నేనూ కదిలాం, నాన్న  
చెయ్యి అడ్డుపెట్టాడు.



“మధ్య నేనెవణ్ణి ? నానమ్మకి మొక్కండి”

ఇద్దరం నానమ్మ కాళ్ళకి మొక్కుతున్నాం ఆమె మౌనంగానే దీవిస్తోంది మా వెనకాలే నాన్నకూడా వచ్చి మాతో పాటు నానమ్మకి మొక్కాడు. నానమ్మ ఆయన్ని జబ్బలు పట్టుకుని ఆపింది-

“ఏవిటబ్బాయి! యీ చాదస్తా?”

“ఏవుంది ? నీ చాదస్తమే నాకు పట్టుకుంది”

ఎంత తేలికగా అన్నా, మా నాన్న మాటల వెనక ఎంతో భక్తి వుంది ఆమె కాళ్ళకి మొక్కడంతో, ఇన్నాళ్లూ భరిస్తూ వచ్చిన బరువంతా తగ్గి ఆయన మనసు తేలివడింది. ఈ సాకుతో అవిడికి శ్రమార్పణ చెప్పకున్నారు.

మేస్టారి నాన్నగారు ఊళ్ళోనే ఉన్నారట ఆయనకి కబురు చెయ్యాలన్నాడు నాన్న. ఆయనా, నేనూ, మేస్టారూ, కిందికి వెళ్లాం

మేస్టారి నాన్నగారు రానే వచ్చారు ఆయనతో కూడా ఇంకొక పెద్దమనిషి ఉన్నాడు ఆయన పేరు గేబ్రియెలట జాన్ గారికి కాటోయే వియ్యంకుడట.

నాన్న మొగాన్ని ఏటూరి చూసి, ఈయన శేషాద్రో, కామ్యూలో అర్థం కాక కాస్త రికమకపడుతూ దగ్గరగా వచ్చారాయన.

“కామ్యూల్ :”

అన్నారు - నాన్న మొహం వంక

చూస్తూ-

“ఇది శేషాద్రో అవతారం!” అన్నాడు నాన్న - నవ్వుతూ - ఆయన ఆశ్చర్య పోయి;

“అయితే నువ్వుకూడా...!”

అప్పుడు నానమ్మ అంది

“మా అబ్బాయేం తక్కువవాడు కాదు మీ వాడికన్నా ఇరవయ్యేళ్ళు ముందే వేశాడీవేషం!”

నేను జాన్ గారి కాళ్ళ వంక చూశాను - కొండెగా మేస్టారితో అన్నాను

“యేం మేస్టారూ ? మీ నాన్న అవిడి వాడన్నాడు బాగానే వున్నారే!”

మేస్టారు కొంచెం కంగారుపడ్డారు - వాళ్ల నాన్నగారు ఏమనుకుంటారో నని - నాన్న సర్దిశాడు

“అవిడివాడు జానకిరామయ్య - ఇతను జాన్.”

జాన్ గారు నావంక నవ్వుతూ చూసి-

“ఏం బావా - అమ్మాయిని బాగానే తయారుచేశావే - అప్పుడే పరాచికాలు మొదలెట్టింది!”

“ఇందులో నాదేంలేదు అంలా మీ అబ్బాయి బ్రెయినింగే!”

“ఏవమ్మూ ఇంత పెద్ద భవంతి,

మీ నాన్నని వొదిలిపెట్టి మా ఇంటి  
కొస్తావా !”

అని అడిగారు జాన్ గారు

“మీరు రమ్మంటే అలాగే  
వస్తాను !”

అని హాయిగా చెప్పేశాను.

“ఏం తల్లీ-మీ నాన్నని వొక్కణ్ణి  
వొదిలేసి వెళ్ళిపోతావా !”

అని జాలిగా అన్నాడు నాన్న -  
నానమ్మే సమాధానం చెప్పింది-

“ఇదిగో జానకిరామయ్య !”

మాకు నవ్వొచ్చింది - జాన్ గారికి  
కూడా ! - నానమ్మ తక్కువదా !

“నాకు జానకిరామయ్యే. నువ్వు-  
మీ అవిధా కూడా వచ్చి మా ఇంట్లోనే  
వుండాలి !”

జాన్ గారికేం సమాధానం చెప్పాలో  
తోచలేదు - ఇంతలో కాస్త దూరంగా  
నిలిబడ్డ గేబ్రియల్ గారు - దగ్గరగా  
వస్తూ-

“మీరూ మీరూ బాగానే వున్నారు  
నా బ్రతుకే అల్లర్లైపోయింది - ఆ

పంతులు మా రోసీని లేవదీసుకు  
పోయాడు !”

అంటూండగానే మెళ్ళో దండలై -

నర్సింహం అన్నయ్య అ రోసీ వచ్చారు.

“లేవదీసుకు పోవడమేవిటి !

తప్పు ! తప్పు ! ఇద్దరం రిజిస్ట్రార్  
రాపీసుకెళ్ళి పెళ్ళి చేసుకొనివద్దాం !”

“ఏనునాధా మా సుగుణమ్మ  
ఒప్పుకోడే !”

అన్నారు గేబ్రియల్ గారు కంక  
రుగా. అప్పుడు నానమ్మ అంది

“అవిధావ్వుకొనేదాకా పీళ్ళిక్కడే  
వుంటారు - నీకంత భయంగా వుంటే  
నువ్వు ఇక్కడే వుండు - ముందు వాళ్ళ  
నాశీర్వదించు !”

అందరం నవ్వాం - గేబ్రియల్ గారు  
అయిష్టంగానే ఆశీర్వదించారు

“ఇదీ వరస !”

అన్నాడు నాన్న అందరం మళ్ళీ  
నవ్వాం

\* శుభం \*





“దేవా, గురువాయారప్పా : నిన్నే నమ్మకున్నాను నన్ను క్షేమంగా ఇల్లు చేర్చు స్వామీ నీదే భారం కృష్ణా : గురువాయారప్పా ”

మూషమ్మ కళ్ళుమూసుకుని దేవుడిని వేడుకుంటున్నప్పుడు డ్రైవర్ రామన్ వైగుడ్డ నడుముకి చుట్టుకొని చేతులు

జోడించి ఆమె ప్రక్కనే నుంచుని చెవులారా వింటున్నాడు

అతని మనసు దేవుడిమీద లేదు అతని ఆలోచనలే వేరుగా వున్నాయి

ఈమెని జాగ్రత్తగా ఇల్లు చేర్చే భారం గురువాయారప్పమీద ఎక్కడుంది? దేవుడేమో గుళ్ళో పీరంవేసుకుని,

చక్కగా కూర్చుని వుంటాడు. తాను కదా ఆమెను ఇల్లు చేర్చే భారం పైన వేసుకునేది తనను కాకుండా గురువాయారప్పను నమ్ముకుంటుందా ఈ అమ్మగారు :

కోకిల్ కోక్కడునుండి గురువాయారు వాకా తను ఒక్కడే జాగ్రత్తగా తీసుకు రాలేదూ కారులో : అప్పుడు ఇలా గురువాయారప్పమీద భారం వేసుకు నుండదు ఆమెకు మద్రాసునుండికొడుకు ఉత్తరం వ్రాశాడు అతనికొక ఫిలిమ్ ప్రొడ్యూసర్ తాను తీసిన సినిమా విజయవంతమై రాఖాలు తెస్తే గురువాయారప్పకు మహాపూజ చేయించి సేవింపాలనుకున్నాడు అతని కోరిక ఫలించింది

“అమ్మా నేను ఫలానా రోజున గురువాయారు వస్తాను. పెళ్ళాం పిల్లలంతా తీసుకువస్తాను. కాని కోకిల్ కోక్కడువచ్చి మీ దర్శనం చెసుకునేటంత సమయాను కూంలేదు పిల్లలు నిన్ను చూడాలని ఆశపడుతున్నారు. కనుక నువ్వు ఇద్దరు చెల్లెళ్ళను, వారి పిల్లలను తీసుకుని గురువాయారు వస్తే అక్కడ మిమ్మల్ని చూసి సంతోషించాలని వుంది - ఇలా వ్రాసిన కొడుకు ఉత్తరం చూసి ముదుసలి మూపమ్మ తన వయసు కూడా మరచి, మురిసి పోతూ ప్రయాణం కట్టింది. ‘రామన్ : రామన్ :’ అని మాటి మాటికి పిలుస్తూ

గురువాయారు వెళ్ళివడానికి కారు సిద్ధంచేయమని పురమాయించింది

కారుకేం ? బంగారంలాంటి కారు బ్రహ్మాండంగా పనిచేసే కాదు. ఒక్క పూవులో దక్షిణదేశ యాత్రచేసి రావచ్చు

మూపమ్మ కొడుకు కుంజ్ కృష్ణన్ మద్రాసులో స్థిరనివాసం ఏర్పరుచు కున్నాడు కోకిల్ కోక్కడు దగ్గర వున్న పారింపాడులో వున్న తల్లిదండ్రుల్ని చూసి మూడేళ్ళ కావస్తున్నాయి పెద్ద జమీందారీ వాళ్ళది మూపమ్మ పెద్ద కొడుకు ఇల్లు, భూముల వ్యవహారం చూస్తాడు తండ్రి పెద్దవారైనారు ‘కృష్ణా, రామా’ అనుకుంటూ వాత దోషంతో మంచంలో పడుకునే పురాణాలు చదివించుకుని వింటూ కాలక్షేపం చేస్తుంటారు ‘మరుమక్కలాయం’ పద్ధతిమేరకు మూపమ్మ ఇంటికి యజమానురాలు పల్లెటూరిలో ఇల్లయినా కోకిల్ కోక్కడు నగరానికి దగ్గర్లో కారున్న శ్రీపంతురి ఇల్లు మూపమ్మది డ్రైవర్ రామన్ చాలా ఏళ్ళనుండి వాళ్ళింట్లో డ్రైవర్ నమ్మకంగా ఇంటివాడిలాగే వుండేవాడు

కొడుకుని, కోడల్ని, మనవల్ని చూడాలన్న ఆకృత మూపమ్మకు - అందులోనూ గురువాయారులాంటి పుణ్యస్థలంలో ఆమె గురువాయారు నెళ్ళికూడా చాలా రోజులయింది.

ఇప్పుడు మళ్ళీ ఇదో అవకాశం. మద్రాసు మనుమలకు ఇవ్వమైన 'నేద్రం గాయివరుషల్', ఒక జాడినిండా "వడమాగాయి", ఎండపెట్టిన పళ్ళ చిప్స్ అన్నీ సిద్ధంచేసుకుంది. తన ఇద్దరు కూతుళ్ళకూ కబురుపెట్టింది కాని వాళ్ళెవరికీ బయల్దేరడానికి వీలులేని పరిస్థితులు ఒక్కొక్కరికీ ఒక్కొక్కరకం అననకూరాలు ఒకావిడ పిల్లలకు అనారోగ్యం ఇంకొకావిడ భర్తకు ఒంట్లో బాగోలేదు పెద్ద కొడుక్కి ఆ రోజు కోర్టులో ఏదో కేసు రాలేదు పెద్ద కోడలు పచ్చిబాలెంత. ఇక చేసేదేంలేక మూపమ్మ తనొక్కతే కారెక్కి బయల్దేరింది నమ్మకమైన మనిషి కాదు నడపడంలో తెలివైన వాడు - రామన్ తోడున్నాడు గనుక భయపడవల్సిన అవసరమేమీ లేదు కాని, ఇంటినుండి బయల్దేరేటప్పుడు ఏ దేముడిమీదా భారం వెయ్యని ముసల్ది ఇప్పుడు గురువాయూరునుండి బయల్దేరేటప్పుడు దేముడిమీద భారంమోపి వేడు కుంటుంటే, డ్రైవర్ హృదయంలో పుట్టిన వ్యంగ్యపుహాసం మెహంలో ప్రతిఫలించింది

అలాంటి నవ్వు నమ్మకస్తుడైన డ్రైవర్ రామన్ హృదయంలోంచి ఎంమకు పుట్టుకొచ్చింది ?

వచ్చేటప్పుడు అతనిలో ఏ ఆలోచనలూ లేవు. గురువాయూరులో అతని

పాతమిత్రులిద్దరినీ కలుసుకుని, వాళ్ళతో బాటు దేవస్థానంలో జరిగిన పూజా పునస్కారంలోను, ఉత్సవంలోనూ కలిసి వుండి, మద్రాసునుండి వచ్చిన మూపమ్మ కొడుకు-కోడలు, మనుమం మాటలను విన్నాక, కొడుకు-కోడలు మూపమ్మ చేతికి ఓ సంచి ఇచ్చి అందులోని వస్తువులను చూపించి వివరించాక కూడా అతనికేమీ అనిపించలేదు కాని ఆ విషయాలన్నింటిని తన మిత్రులతో చెప్పినప్పుడు మాత్రం, చేతకానివాళ్ళే నిజాయితీ అన్న ముసుగు దరిస్తారని వాళ్ళు వాదించినప్పుడు అతనికి అవుననిపించింది

ఆ మిత్రుల కున్నంత తెలివితేటలు తనకూ వుండి వుండే ఇన్నేళ్ళుగా ఆ జమీందారుగారింటి నమ్మకస్తుడైన డ్రైవర్ అనిపించుకుని, చింతపండు ముద్దలా పడివుండటమే సుఖం అనుకుని వుండేవాడా : బాగా సంపాదించి ఒక పెంకుదిల్లయినా కట్టకుని వుండేవాడు ఎంత గొప్ప జమీందారింటి నౌకరయి తేనే ? ఇవ్వలిసినంతే ఇస్తారు పైన ఏ కాస్త ఇచ్చినా అది వాళ్ళ ఎంగిలితో నమానమే ఎప్పుడూ ఒకే రకమైన - అటూ ఇటూ కాని బ్రతుకు

ఆ సంచిలో ఫిలిమ్ ప్రొడ్యూసర్ గా వున్న కొడుకు తన చెల్లెళ్ళకూ, వారి పిల్లలకూ ఇవ్వమని ఇచ్చిన నగలూఅపీ, వెంగంపి, వజ్రాలు పొదిగినవీవున్నాయి.



ఎంతలేదన్నా ఏటై వేలకు తక్కు బంగారు వడ్డాణం వుండి ముసలిదాని  
 వుండదు ముసలిదాని చెవులకు వంటిమీద నగలే పదివేలు చేస్తాయి.  
 వ్రేలాడుతున్న బంగారు అరరణాలే పదేళ్ళనుండి మనసుకు తట్టని ఈ  
 ఓ వెయ్యిరూపాయిలు చేస్తాయి మెడలో విషయాలన్నీ మిత్రులు చెప్పాక తెలి  
 వజ్రాలు పొందిన పతకంగల గొలుసు, సాయి రామన్ కు ఇంతవరకూ ఆ  
 చేతికి బంగారు గాజులు నడుముకి దృష్టితో ఆలోచించి ఎరుగడెప్పుడూ

గురువాయూరులో దేవుడి సేవలన్నీ పూర్తయ్యాక కొడుకు తల్లి చరణదూఢి తీసుకుని “అమ్మను జాగ్రత్తగా ఇంటికి తీసుకువెళ్ళు రామన్” అంటూ రామన్ చేతికి పాతిక రూపాయలు ‘బహుమతి’ ఇచ్చాడు. అతను తన కారులో కుటుంబంతో సహా మద్రాసు వేపు వెళ్ళాక మూపమ్మ గురువాయూరప్పమీద భారంమోపి కారెక్కింది. ధనలక్ష్మితో నిండిన సంచి, గురువాయూరప్ప ప్రసాదమూ ఆమె ప్రక్కనే వున్నాయి. డ్రైవర్ రామన్ మళ్ళీ తను వచ్చిన దారినే కోళ్ళోడు బయల్దేరాడు.

“గురువాయూరప్పా నీదే భారం” అంటూ మూపమ్మ కారులో కూడారెండు మూడుసార్లు గొణుక్కుందెందుకు? రామన్ మనసులోని ఆలోచనలు ఆమెకు తెలిసిపోయాయా? ఉహూ! అలా జరిగుండదు. ఆమె అలా అనుకుంటే రామన్ మీద ఆమెకు విశ్వాసం లేదన్నమాట ఈ పదేళ్లలో ‘విశ్వాస పాత్ర’దంటూ పొగుడుతున్నదంతా బూటకమన్నమాట ఆ మిత్రులమాట ఎంత నిజం! ఇలాటి విశ్వాస రహితులపై తాను ఎంత విశ్వాసం పెంచుకున్నాడు!

(ఎవరెవరిని ఎంతెంత ప్రేమించి కాపాడినా వాళ్ల బుద్ధులు వాళ్ళవే) అన్న సామెత పూర్తిగా నిజం.

రామన్ పళ్ళుకొరుకుతూ కారువేగం హెచ్చించాడు.

“మెల్లిగా పోనియ్యరా బాబూ!”

“భయపడకండి అమ్మా”

హైరోడ్ లో పోతోంది కారు ఉదయం గురువాయూరనుంచి బయల్దేరిన కారు కుట్టిక్కాడు గ్రామానికి వచ్చేసరికి పదిగంటలయింది రామన్ మిత్రులు చెప్పిన గ్రామం అదే అక్కడనుండి మూడుమైళ్ళు హైరోడ్ లో వెళ్ళాక ఒక ‘గోళి’ చెట్టు దగ్గర్నుంచి చిన్న ప్రక్కదారి వస్తుంది. అరమైలు దూరంలో కనిపించే గుట్టదాటి వెడితే అక్కడో కుగ్రామం, రామాలయం వున్నాయి.

“ఆ రామాలయానికి వెళ్ళి దర్శనం చేసుకుందామోయ్” అని మూపమ్మ అన్నదంటే ఎవరైనా నమ్ముతారు. తనలా చెప్పలేదనడానికి మూపమ్మ వుండేగా!

ఆవును ఆ గుట్ట దాటాక వుండేది మూపమ్మ దేహం మాత్రమే.

ఆ గుట్టదగ్గర తన మిత్రులు తప్ప వేరే ఎవరూ వుండరు వాళ్ళు హఠాత్తుగా వచ్చి కారును అడ్డగిస్తారు. విధి లేక కారు ఆగుతుంది. ఇద్దరూ కారులోపలికి చొచ్చుకు వస్తుంటే ముసిల్మీ కేకలు పెడుతుంది. ఒకడు గొంతు నులుముతాడు. రామన్ ఇంకొకడితో పోరాడుతాడు. రామన్ కాళ్ళకు, చేతులకూ నాల్గారు కత్తిపోట్లు తగులాయి. అదేమంత పెద్ద విషయం కాదు ఓచ్చు

కోవారి తరువాత వాడి నోట్లో గుడ్డలు కుక్కుతారు చేతులు, కాళ్ళు కట్టేస్తారు. ఒక పక్కకు లాగేసరికి ముసలిదాని పని పూర్తయింటుంది ఆ మిత్రులు ముసలిదాని వంటిమీద వున్న నగలను, సంచిని తీసుకుని మాయమైపోతారు

వాళ్ళుండే చోటు, విలాసం అన్నీ తెలుసు రామన్ కు మిత్రులు ఈసారి దొరికినదాంట్లో ముప్పాతిక భాగం రామన్ కు ఇస్తారు భలే కిలాడీ హంతకులు - రామన్ అడిగినప్పుడు కొద్ది కొద్దిగా పంపిస్తుంటారు రామన్ వాళ్ళని నమ్మాడు ఇలా ఎంతో సంపాదించారు వాళ్ళు - అపురాపంగా దొరికిన స్నేహితుణ్ణి మోసం చెయ్యరు అలా ఎవరో ఒకర్ని నమ్మకపోతే బ్రతుకులు పైకి వచ్చేదెలా : సంశయాత్మా వినశ్శతి

ఇలా హత్యచేయబడాలని మూపమ్మ నుదుట వ్రాశాడేమో ఆ గురువాయారప్ప : పాపం ముసలిది బ్రతికినా ఇంకెన్నేళ్లు బ్రతుకుతుంది ? జబ్బుతో మంచానపడ్డ మొగుడు చచ్చేదాకా ముసలిదెందుకు బ్రతికుండడం సుమంగళిగా పోతోంది పుణ్యం చేసుకుంది

గొడవ తా సద్దమణిగాక "దేవత లాంటి మూపమ్మ పోయాక నాకు బ్రతుకే వద్దనిపిస్తోంది ." అంటూ విరాగిలా పరద్యానంగా కొన్నాళ్లుంటే, ఉపాయంగా ఆ యింట్లోంచి జారు

కోవచ్చు ఆ తరువాత ఏ మద్రాసో, బొంబాయో వెళ్ళిపోయి, దర్జాగా క్రొత్త బ్రతుకు ప్రారంభించవచ్చు

రామన్ చేతిలో స్టీరింగ్ తోపాటుగా మనసులో ఆలోచనా చక్రం తిరుగుతోంది కారు కుట్టిక్కోడు దాటి ఒక మైలు వెళ్ళాక

అరె : ఎవరా కుర్రాడు ? :

సుమారు పన్నెండేళ్లుంటాయి పల్లెటూరి కుర్రాడు తుండుగుడ్డ చుట్టుకున్నాడు పొట్టిచేతుల చొక్కా తొడుక్కున్నాడు జుట్టు చెదిరిపోయింది ఏడుపుమొహం ఏడుస్తూ కారుకు అడ్డంగా పరుగెత్తుకొచ్చాడు చెయ్యి పూపుతూ "ఆపండి ఆపండి !" అని అరిచాడు కీచుగొంతుకతో

కారు ఆపక తప్పలేదు

కారు ఆగగానే ఆ కుర్రాడు వెనక సీటులో కూర్చున్న మూపమ్మ దగ్గరికి పరుగెత్తి "కోకిక్కోడుకేగా, నన్ను కూర్చుబెట్టకోండమ్మా. అక్కడ మా అమ్మకు ప్రాణంమీద కొచ్చిందట. తంత వచ్చింది చేతిలో నయ్యవైన లేదు కోకిక్కోడులో దింపెయ్యండి నన్ను మీకు పుణ్యముంటుంది " అంటూ మనసు కరిగేలా వేడుకోసాగాడు

"పోరా బయటికి - కూర్చోబెట్టుకుంటారు ఈ ముష్టివాడిని : కారు వదులు శనీ !" అని అరిచాడు డ్రైవర్.



మూపమ్మ "ఫరవాలేదు కూర్చోని పాఠం", అంది

మరుక్షణంలో కుర్రవాడు ముందు వేపు తలుపు తెరుచుకుని రామన్ ప్రక్కన కూర్చున్నాడు.

ఇదెక్కడి శని దాపురించింది? పట్ల కొరికాడు రామన్ ఒక్కసారి ఓరగా కుర్రాడివేపు చూశాడు గుద్దుకు చస్తాడు తనొక్కడు చాలు వీడికి అనుకున్నాడు.

కారు పరిగెడుతుండగా ఆ కుర్రాడు వెనుదిరిగి మూపమ్మతో తన సంగతి వివరించాడు

"నేను గురువాయూరు దేవస్థానంలో చిన్న చిన్న పనులు చేస్తుంటాను కోళిక్కోడు కేశంపీథిలో మా అమ్మ వుంది. జబ్బుగా వుందని తంతి వచ్చింది చేతిలో డబ్బులేదు నడిచే వెడదాం అని బయల్పరాను నిన్న వచ్చాను కుట్టిక్కోడుకు కాళ్ళు నొప్పులు పుట్టాయి ఎవరూ సాయం చెయ్యలేదు మీరు చేశారు నేను వెళ్ళే సరికి అమ్మకి బాగుంటే అంతే చాలు "

"మీ అమ్మకేం ఫరవాలేదు వేశం పీథి ప్రక్కగానే వెడుతుంది కారు. అక్కడ నిన్ను దింపేస్తారే." అంది మూపమ్మ

రామన్ ఎదురు చూస్తున్న ఒత్తుగా వున్న కొమ్మలుండే గోళి చెట్టు,

యువ

దాని పక్కనున్న సన్నని దాం నలు పించాయి

రామన్ అటువేపు కారు తిప్పాడో లేదో ఆ కుర్రాడు తెవ్వమని అరిచాడు. అయ్యయ్యో : అదెందుకు తిప్పరాను : వద్దు బాబోయ్" అని గోంచేశాడు

"రామన్ గబుక్కున బ్రేకేవేసి, ఎందుకురా అలా అరుస్తావ్ శనిగాదా:" అని కనురుకున్నాడు

"అవునూ, ఇదెందుకు తిప్ప తున్నావ్ కారుని" మూపమ్మ అడిగింది, ఏలేదమ్మా. ఆ గుట్ట వెనుక కోళంకట్టి రామాలయ శ్రేతముంది కదా : దేముడి దర్శనం చేసుకుని "

"వద్దు, వద్దు. ఇప్పుడు దేవాలయం తెరచి వెండడు ఉత్సవ కాలంలోనే అదిశ్రేతం ఎంతాద్రస్యామి ఉడయం పూజచేసి వెళ్ళిపోతే మళ్ళీ రావడం రాత్రికే. ఇప్పుడక్కడ మందిసిళ్ళు కూడా దొరకవ్" అన్నాడా కుర్రాడు

"తెరవకపోతే మానె దేవాలయా నికో ప్రదక్షిణచేసి అటునుండి అదే ప్రారోధకి వెళ్ళొచ్చు. దగ్గర దారి" అంటూ రామన్ బ్రేకేనుండి కాలు తీయబోయాడు

"అయ్యోయో వద్దు బాబోయ్ : వద్దు అది చుట్టుదారి ఆ గుట్టదగ్గర దొంగలుంటారెప్పుడూ నాల్గరోజుల క్రిందట ఒకామె మెడలో బంగార మంతా కాజేశారట శవం దిక్కు

లేకుండా పడుందట అక్కడే." ఇలా అంటూ ఆ కుర్రాడు క్రిందికి దూకి కాదుముందు ఆ త్రోవకు అడ్డుగా నుంచున్నాడు అతని మాటలూ, ఏడుపు గొంతుకా రామన్ కి దిగ్భ్రమ కలిగించాయి

అతని మాటలూ. అరువులూ విని హైరోడ్ లో చాలామంది 'ఏమిటి సంగతి ?' అంటూ దగ్గరకొచ్చారు

వాళ్ళు కూడా కుర్రాడి మాటలని సమర్థించారు అది దగ్గర త్రోవ అన్న రామన్ మాటలకు నవ్వేశారు-అతనికేం తెలియదన్నట్లుగా

"నరేనయ్యా, రామన్ : అడ్డ త్రోవలూ వద్దు, దేవాలయమూ వద్దు తిన్నగా వున్న దారిలోనే కారును పోనివ్వ చాలు." అని మూపమ్మ ఆజ్ఞాపించింది

కుర్రాడు చప్పున కారు ఎక్కి కూర్చున్నాడు. చేనేది లేక రామన్ లోలోపలే పళ్ళు కొరికాడు పైవైన మాత్రం "అదే, అదే అప్పుడే అన్నానా ఈ కుర్రాణ్ణి ఎక్కించద్దని వీడెవడు ఇంత గొడవ చెయ్యటానికి అని గొణుక్కున్నాడు

కారు హైరోడ్ లో సరైన దారిలోనే పోతోంది చేతికి వచ్చింది నోటికి రాలేదు - ఒక్క నంబరులో లాటరీ తప్పిపోయినట్లు ఆ ఒక్క నంబరు సరిచేస్తే : ఇవన్నీ రామన్ వునసులోని

ఆలోచనలు కాని ఇలాటి వనిచేసిన అలవాటు ఎక్కడిదతనికి ? మనసులో అనుకుంటే అయిందా : చేతులకి అలవాటుండద్దూ

కారు సరాసరి కోశిక్కిడు వేడుతోంది

ఆ మిత్రులు గుట్ట వెనుక కాచుకు నుంటాడు

తనను గురించి ఏమనుకుంటారు : నమ్మించి ద్రోహంచేశానని పళ్ళు .. కాదు కత్తులు నూరుతుంటారు ఆ ద్వేషంతో కోశిక్కిడు వచ్చి తనను ఏం చేసినా చేస్తారు వాళ్ళు నమ్మేలా చెప్పట మెలా ఈ కుర్రాడి గొడవ ?

ఒక్కడు - కుర్రాడు ఒక్క-మునలిది వీళ్ళిద్దరినీ లేరనిపించడానికి చేతకాని తనూ

ఆలోచనల్లోపడి కారు పక్కదారి పడుతుంటే ఆ కుర్రాడు 'హోహో హోహో' అని ఆరుస్తాడు.

"ఊరుకోరా శనిగా" రామన్ గసురుతాడు

"చూసుకుంటూ నడపవయ్యా నీకు ఒంట్లో బాగున్నట్లు లేదు" అని రెండు మార్లు హెచ్చరించింది మూపమ్మ.

ఆ కుర్రాడే సరియైన దారిలో నడుపు తున్నట్లున్నాడు. డ్రైవర్ కేవలం ఎద్దులా పోతున్నట్లున్నాడు

కోపం, నిరాశ .. మోసపోయా

మనుకున్న మిత్రులు ఏంచేస్తారోనన్న భయం

అయినా రామన్ సరైన త్రోవలోనే కారు పోనిస్తున్నాడు హైరోడ్ కనుక దారిపొడుగునా చిన్న చిన్న పల్లెలు, వచ్చే పోయే మనుషులూ వుంటూనే వున్నారు వాహనాలు సైకిళ్ళూ ఏదో ఒకటి నిర్జనమైన ఏదీ కాస్తకూడా రావడంలేదు ఏ కాస్త నిర్జనమైన ప్రదేశం వచ్చినా ఈ పాడు కుర్రాడినీ ముసలిదాన్ని తనే లేదనిపించి ఏమయినా చెయ్యొచ్చు

ఆ పని చెయ్యగలడా తను ? ఉహూః, అలవాటులేని పనికి చేతులు రావు. మనసు కలవరిస్తోందంటే

అదృష్టవశాత్తు కోకిల్కోడు వచ్చే దాకా అలాటి నిర్జన ప్రదేశం రానూ లేదు

నగరం చాటి కేళంపిడి రాగానే కుర్రాడు “మా అమ్మ ఉండేది ఇక్కడే” అనగానే రామన్ కారు

ఆపాడు నురుక్షణమే “అమ్మకి ఎలా ఉందో” అంటూ కారు దిగి పరుగు తీశాడు

పాడు పిల్లాడు అని గొణిగాడు రామన్

చిన్న కుర్రాడు అమ్మను గురించి బెంగపెట్టుకున్నాడేమో మూపమ్మ చిరు నవ్వు నవ్వి ‘మా యింటికి ఒకసారి రా బాబూ’ అన్న మాట అతనికి వినిపించిందో లేదో

“మంచి కుర్రాడు” అనుకుంది తనలో తనే

ఇల్లు చేరగానే ఆ కుర్రాడే తనను షేమంగా ఇంటికి చేర్చినట్టినిపించి ‘గురువాయూరప్ప నన్ను కాపాడాడు మరువలేదు’ అనుకుంటూ మూపమ్మ కారు దిగే ఇంట్లోకి వెడుతుంటే ధన లక్ష్మి నిండివ సంచీని తీసుకుని రామన్ ఆమె వెంట ఇంట్లోకి నడిచాడు

ఆ కుర్రాడు మళ్ళీ కనిపించనేలేదు.





# మంచేసిన తప్పు మీరూ చేస్తారా?

అవసరాల రామకృష్ణారావు

(గత సంచిక తరువాయి)

10

తను పెట్టుకొన్న గడువు దగ్గర అవుతున్నకొద్దీ, తను కూడబెడదామన్న మొత్తం సొమ్ము పూర్తి అవుతున్నకొద్దీ, యాలిన్ మరింత చురుకుగా ఉత్సాహంగా రోజులు గడపజొచ్చింది

'అతను లెక్కాధికారి అని ముందే తెలుసు నీకు నువ్వెన్నేళ్ల ఎన్నివేలు కూడబెడితే అతని పోటీకి రాగంపు.'

అనే ఆలోచన అనేకసార్లు ఆమెని నిలదీయకపోలేదు. ఇదే సందేహం తన కేసు గురించి మొట్టమొదట్నుంచి శ్రద్ధ చూపిస్తున్న రాఘవయ్యగారి దగ్గర వెలిబుచ్చింది

"అదేమిటమ్మా ఎప్పుడూ డబ్బున్నవై పే బీర్లు జరిగితే యిక న్యాయమేమిటి? అన్యాయమేమిటి? నాకు తెలిసిన ఓ కేసులో మొగుడితో సంబంధం పెట్టుకున్నదనే ఆసూయతో ఓ జమీందారిణి ఓ సెక్రటరీని హత్య చేయించింది అఖిరికి ఏమయింది, ఆవిడ తప్పించుకోగలిగిందా, ఎంత డబ్బున్నదైనా చేసిన పాపానికి ఆమెకి శిక్ష తప్పలేదే!"

అన్నాడు ఆయన

"అయితే వెంటనే ప్రొసీడెంట్ అవకయ్యా అయిదువేలూ మాత్రం ఎందుకు?"

అనే మరో సందేహానికి కూడా  
అక్కడే జవాబు దొరికింది

‘చూడమ్మా, కేసు ఏ విధంగా  
చూసినా చాలా కాంప్లికేటెడ్ గా ఉంది  
అవతల వాళ్లు అన్నిటికీ తెగించినవాళ్లు  
పైగా బ్రతుకులో స్థిరపడ్డవాళ్లు దేని  
కయినా వెనుదీయని వాళ్లును నువ్వు  
ఊరూ పేరూ లేని అమాయకరాలవి.  
ఇక కోర్టు అన్నాక అనేక ఖర్చు  
లుంటాయి ఓసారి దిగేక ఇక వెనకంజ  
వేస్తే లాభంలేదు పిజ్జాలుంటాయి  
రివాజులుంటాయి, ఎందుకనైనా అడ  
క్కుండా ఎంతైనా జమకట్టెయ్యవలసి  
వస్తుంటుంది అప్పుడప్పుడు-కాబట్టి  
కనీసం ఆ మాత్రమైనా లేకపోతే  
ఏలాగూ?’

ఈ కోర్టు గొడవ లేమిటో కొంత  
రాఘవయ్యగారు బోధపరచకపోలేదు  
గాని తనకేం తలకెక్కడంలేదు. తనకి  
తెలిసింది ఒక్కటే బాబుకి తను తల్లి  
పుట్టుకతో తను బాబుకి తల్లిగా హక్కు  
తెచ్చుకున్నది బాబు వయసుతో ఆ  
హక్కు పెరుగుతోందేగాని తరగడం  
లేదు తల్లిని పిల్లని వేరుచేస్తే ఏ న్యాయ  
శాస్త్రమైనా ఒప్పుకుంటుందా? పైగా  
ఎప్పుడో వివాహితుడైన మదన్ తనని  
తల్లిని చేసి, అలాగైనా మిగలనివ్వ  
కుండా, తనకి మత్తునుందిచ్చి తన  
పిల్లాణ్ణి తీసుకుంటాడా? ఇంత  
అన్యాయం జరుగుతూ ఉంటే ఇందరు

న్యాయమూర్తులుండి ఊరుకుంటారా? తన పిల్లాడు తనకి కాకుండా పోతాడని కలలో అయినా అనుకోలేదు, యాలిన్ ఎటోప్పి ఇన్నాళ్లు వేచి ఉండడం తల్లికి కష్టమే, కాని చేసేదేముంది :

ఏవో కోర్టు కాగితాలు కొనాలంటే, ఆ మధ్య అయిదువందలు రాఘవయ్య గారికిచ్చింది మరొకసారి దేనికో రెండు వందలు కావాలంటే ఇచ్చింది. ఈ లీగల్ పాయింటుస్ ఏమిటో తనకేం తెలిసినదేమో :

విజయవాడనుంచి వచ్చిన ఇన్నర్ షేషన్ ఎంతో ఆత్రతతో ఎన్నో సార్లు చదువుకుంది యాలిన్ తనతో ఆ ఊరి స్కూల్లో పనిచేసే జానకికి విజయవాడ ట్రాన్స్ఫరయింది ఆమెనురిక్వైస్టు చెయ్యగా చెయ్యగా ఆ ఇన్నర్ షేషన్ పంపింది-ఆలశ్యం చేస్తేనేం చాలా వివరాల్లో ఇచ్చింది అన్నీ పాపం జానకి సరిగ్గానే కనుక్కుంది. విశాలాంధ్ర ఆటోమొబయిల్స్ ప్రొప్రయిటర్ పేరు మదన్ గోపాలస్వామేట చాలా మంచి వాడని అందరూ చెప్పేరుట! వాళ్లు గుంటూరు వెళ్లే రోడ్డులో కొత్త సినిమా హాలుకి నూరు గజాల దూరంలో రాస విహార్ అనే పెద్ద ఖంగళాలో ఉంటున్నా రుట అతనికి ఒక్కడే కొడుకు గీతా కాన్వెంట్ లో ఒకటో క్లాసు చదువు తున్నాడు పేరు వేణుగోపాల్.

యాలిన్ గుండె దడదడ కొట్టు  
కుంది కళ్లు చెమర్చాయి

వేణుగోపాల్ ! ఎంత చక్కని పేరు!

‘అయ్యో ఎలాగానై నా బాబు  
పోదో అయినా పంపమన్నానుగాను,  
జానకిని : ఎలా ఉన్నాడో! ఎప్పుడు  
చూస్తానో!’

ఎద్రను తెలిశాక ఇక అయిదు నిమి  
షాలు ఆగబుద్ధి పుట్టలేదు యాలిన్కి  
వెంటనే విజయవాడ రైల్వేకి : పోనీ  
రానవిహారాకి కాకపోతే గీతా కాన్వెంట్కి  
వెళ్లి బాబుని చూసి వస్తే!

ఎన్ని పగళ్లు, ఎన్ని రాత్రులు—  
ఎన్నెన్ని దీర్ఘరాత్రులు పూర్తి అయితే  
ఒక నెల అవును! అలాంటి ఎన్ని నెలలు  
కలిపితే ఒక ఏడాది! అలాంటివి ఒకటూ  
రెండూ అయితేళ్లు : బాబూ, ఇంకెన్నాళ్లు  
గడపను! నిన్ను చూడకుండా ఇంకె  
న్నాళ్లు ఎలా, ఎలా భరించను! :

వెంటనే రాఘవయ్య దగ్గరకి పరి  
గెత్తి తన ఉద్దేశం చెప్పింది

“అయ్యో వెళితల్లి! ఇన్నాళ్లు కష్ట  
పడి వేచి ఉన్నది ఇప్పుడు చేజేతులా  
కాదినపాలు పారబోసుకోదానికా! నువ్వి  
లాంటి ప్రయత్నం చేస్తున్నావని తెలిస్తే  
వాళ్లు నిన్ను ప్రాణాంతో వదిలిపెడ  
తారా : ఇలాంటివాళ్లకి అట్టించి నరు  
క్కొచ్చి, సమయం చూసి, కళ్లు  
మూసుకుని ఉన్నప్పుడు కాట  
వెయ్యాలి. నేనంతా నడిపిస్తున్నాను

గదా, నీకెందుకూ? నువ్వు చెప్పేవే  
పరిమళ అని, ఆ అమ్మాయి సాక్షం  
బెప్పడానికి వెయ్యి రూపాయిలు అడుగు  
తోంది తగ్గేటట్టులేదు డబ్బు సిద్ధం  
చేసి తెస్తావా? ఎంత బోధపరిచినా  
రసీదు మాత్రం ఇవ్వలేనన్నది”

యాలిన్కి మొదటిసారిగా చిన్న  
అనుమానంలాంటిది కలిగింది ఈ  
మూడు నెలల్నుంచీ రాఘవయ్యగారు  
ఆస్తమానూ ఒడికేస్తున్నాడు, ఏదీ ఇద  
మిథ్యమని తేల్చుడు. దేనికి వివరాలు  
ఇవ్వడు ఆఖరికి ఇతను కూడా, తనని  
మోసంచెయ్యడంలేదు గదా!

ఆమె ఏమీ మాట్లాడకపోడం అతనికి  
చిరాకై తిచ్చింది

“చూడమ్మా, అనాధవయసు నీకు  
అతులేని అన్యాయం జరిగిందనే జాలి  
తోడే మొట్టమొదట్నుంచీ ఇందులో  
నేను తలదూర్చేనుగాని నాకేం ఒరుగు  
తుందని కాదు ఇంతకి కొండతో  
పొద్దేలు దీకోట్టడం లాంటిది నీ వ్యవ  
హారం నేనేదో తినేస్తున్నాననుకుంటే  
నువ్విక రావడం అనవసరం నువ్విచ్చిన  
డబ్బు ఎలా ఇచ్చింది అలా తిరిగి ఇవ్వ  
గలను నా పద్ధతిలో, మొదట మాటా,  
తర్వాత ప్రాణమున్నూ!”

తను ఏమీ మాట్లాడకుండానే రాఘ  
వయ్య ఇలా మాట్లాడడం యాలిన్ అను  
మానాన్ని హెచ్చించిందే గాని తగ్గించ

లేదు. అయినా ఆమె ఆ అనుమానాన్ని  
బయటపెట్ట దబ్బుకోలేదు

“నేనేమీ అనందే మీరలా బాధపడతా  
రెండుకు బాబాయిగారూ. తండ్రిలాంటి  
వారు, మిమ్మల్ని కాదని నేనెక్కడికి  
పోయేది; ఇవాళ శలవయిపోయింది  
లేపిపాటకి వెయ్యి తెచ్చి జమకట్టనా!”

అని నేర్పుగా సరిచెప్పి అక్కజ్ఞుంచి  
బయటపడింది అక్కజ్ఞుంచి కిరణ్  
దగ్గిరకి వెడదామా అనుకుంది యాలిన్  
ఈ ఆలోచన ఆమెకిదివరకే ఎన్నో  
సార్లు రాకపోలేదు. కిరణ్ దగ్గిరకి  
వెడితే అక్కడితో ఆగదు. ప్రభుదాసు  
ప్రసక్తి వస్తుంది

వద్దు ఆ ఆలోచనలు వద్దు, ఆ  
ఆకర్షణలూ వద్దు

తన బాబుని తననుంచి దూరం  
చేసే ఏ శక్తులూ, అవి చెడ్డవైనా అఖ  
రికి మంచివైనా తనకొద్దు తనమటుకు  
తను తన వేణుగోపాల్ ని తెచ్చుకోగలి  
గితే చాలు

కాని... ఈ పాడు లోకంలో...  
ఈ డిక్కుమాలిన సంఘంలో... తన  
లాంటి అనాథ, వంచిత ఒంటిగా  
ఏం చెయ్యగలదు :

ఆమెకు దయామయి గుర్తు  
కొచ్చింది

తనని రక్షించింది. ఆదరించింది.  
తక్షణ కల్పించింది అసలు ఆమెకు  
తెలియకుండా తను ఏదీ చాచడమే

యువ

తప్పు ఏదైనా చెయ్యడమే తప్పు ఈ  
మధ్య ఓ వారంరోజులుగా తన  
గొడవలో పడి ఆమెను పట్టించుకోవడమే  
లేదు చూడమే పడలేదు ఏమో గాని  
ఆమె కూడా తనని చూడానికి తన  
కాదేజ్జీకి రావడంలేదు ఏమో, ఎందు  
చేతో :

దయామయి ద్వారా కృపానంద్ ని  
కలుసుకుంటే సరి రాఘవయ్య ప్రవ  
ర్తన వాళ్లతో చెప్పి ఏంచెయ్యాలో  
సలహా తీసుకుంటే సరి. రాఘవయ్య  
విషయంలో ఒకవేళ తనే అనవసరంగా  
శంకిస్తోందేమో : తను కృపానంద్  
నుంచి కూడా ఎన్నో విషయాలు  
దాచింది తనకి లెక్కలు చెప్పి పరీక్ష  
ప్యానుచేయించినవాడు బ్రెయినింగ్ కి  
సీటు తెప్పించినవాడు టీచరు ఉద్యోగం  
ఇప్పించినవాడు ఇన్ని చేసినా తన  
కాదేజ్జీకి వచ్చి కలుపుకోరుగా మాట్లా  
డితే ఏరాదూ ఆయన్ని కాన్సిడెన్సులోకి  
తీసుకోలేకపోయింది నోరారా పం  
కరించలేకపోయింది కష్టం సుఖం  
చెప్పకోలేకపోయింది.

వాళ్లందరూ కలసి తనకి సహాయం  
చేద్దామని ఎక్కోసార్లు ప్రయత్నిస్తే  
‘మీకూ మీ సహాయానికి ఓ నమ  
స్కారం నా బతుకు నన్ను బతక  
నివ్వండి’ అని వాళ్లని తిప్పికొట్టింది.  
ముక్కు మొహం ఎరగని ఓ స్త్రీదరుకి  
కొంత సొమ్ము ముట్టజెప్పి పనిచేయించు

కోవాని చూసింది. తన కాళ్ళమీద తను నిలవాలనుకోడం అత్యవిశ్వాసం కావొచ్చు, తనని ప్రేమించి, సహాయం చేస్తామని సిద్ధపడేవాళ్ళని తిరస్కరించడం అహంకారం అనిపించుకోదా :

యాలిన్ వరుగు వరుగున ఇల్లు చేరింది. తన కాచేజ్ దగ్గర కూడా షణంసేపు ఆగలేదు తిన్నగా మెయిన్ బిల్డింగ్ వైపు పరుగు తీసింది

‘ఎక్కడికి వెళ్ళిపోయేవమ్మా’ అని గుమ్మంలోనే నిలదీసింది మరియుమ్మ ఆశ్చర్యంగా అక్కడే నిలబడిపోయింది యాలిన్

‘నీతో చెప్పి వెళదామని గంటల కొద్దీ చూసింది పెద్దమ్మగారు అసలు నేను కూడా వచ్చేస్తానన్నాను నీతో చెప్పి మరి రమ్మని బలవంతాన నన్ను ఆపింది’’

‘‘ఎక్కడికి వెళ్ళడం?’’

‘‘బాగుంది, నువ్వేమో నీ లోక మేమో... ఇక్కడ ఏం జరుగుతుందో నువ్వు పట్టించుకుండేగా?’’

‘అవన్నీ ఇప్పుడెందుకు, ఏం జరిగిందో త్వరగా చెప్పు మరియుమ్మా.’

‘ఈ మధ్య కృపానంద్ ఒంట్లో ఏమీ బాగుండడం లేదుట ఎప్పుడూ అతనిది అంతపాటి ఆరోగ్యమే. ఇదిగాక మానసికంగా కూడా అతనికి ఆందోళన కలిగించే విషయ మొకటి జరిగింది తన బ్రాంచి ఆఫీసుకు దగ్గరగా ఇల్లో

కది మాట్లాడుకుని అక్కడికి తనూ పిల్లలూ మొగుడూ వేరే వెళ్ళిపోతామని పట్టు పట్టిందిట ప్రళాంతి

కాపరానికి ముందుంచే ఉద్యోగం చేస్తున్నది కనుక ఆమె చేతిమీదుగా ఇంతకూడు మొగాళ్ళకు దక్కుతుందని ఆయింట్లో ఎవడూ ఎప్పుడూ అనుకున్నదిలేదు కృపానంద్ కి పిల్లలతో బాగా అలవాదై పోయిందిట. స్కూలుంచి రాగానే ఓ గంటయినా వాళ్ళతో ఆడుకోండే అతనికి తోచదు. ఉన్నట్టుండి ఆ ఎడబాటు ఎలా భరించడమో అతనికి అర్థంకాలేదు వెళ్ళి పోవద్దని ఎన్నివిధాల చెప్పినా ప్రళాంతి వినలేదు

‘పోనీ మా స్కూలుకి దూరమైతే అవుతుంది, అంతేకదా : పాతదో దొక్కుదో నాకూ కారు ఒకటుంది కదా : ఇక సరే సరి ప్రభుదాసుకి స్కూటరు ఉందనే ఉంది మేమూ అక్కడికే వచ్చేస్తారా కామ్యూల్’’ అన్నాడుట.

‘‘అలాగే - ఇప్పుడు నేను చూసిన యిల్లు ఇందరికీ సరిపడదు మేం పెద్ద యిల్లు చూసి కబురంపినప్పుడు తప్పకుండా వద్దురుగాని’’

అని సామానులు బయటవెట్టిస్తూ స్పష్టంగా చెప్పిందిట ప్రళాంతి

‘‘తల్లీకండ్రీ, అలా మామా ఇలాంటి వాళ్ళనే భరించలేకపోతున్నారు ఇప్పటి



యువ దంపతులు ఇక మీరు మాకెలాంటి చుట్టం ?'

అన్నా ఇంకా బాగుండేదని దయా మయితో చెప్పి దుఃఖపడ్డాడుట

'మా చెల్లెలు పోలే, దాని మొగుడు ఎవరితోనో పోయి యీ ఇద్దర్నీ పీడి లోకి వదిలేస్తే, ఇంతప్పట్నుంచీ పెంచి పెద్దచేశాను ఇంట్లో ఉండి అన్నీ విని ఆ శ్యామూల్ గాడైనా ఒక్కమాట మాట్లాడకపోదం నాకు మరి కష్టంగా ఉంది దయా !'

అన్నాట్ట కళ్ళ నీళ్ళ పెట్టుకుని

"ఎన్నెన్నిసార్లు ఎదురుదెబ్బలు తిన్నా మనిషి అనేవాడు చచ్చేదాకా అలా మమతలు పెంచుకుంటూనే ఉంటాడు చిన్నప్పట్నుంచీ ఎవరెదురు ఇళ్ళల్లో ఉండేవాళ్ళం నువ్వుమాత్రం నన్నేం ఉద్ధరించావు గనకనా, సీతో చెప్పుకోవడమేమిటి, నాకు సిగ్గులేక గాని !"

అని కూడా అనేశాడుట :

మరియమ్మ ద్వారా యీ ఆఖరి మాట విని నోటమాటలేకుండా ఉండిపోయింది యాలిన్ కృపానంద్ కి దయామయికి ఏ మాట అయినా ఆరమరికలులేకుండా హాస్యమాడుకోడానికి తగినంత చనువు ఉందని మాత్రమే తనకి తెలుసు తనకి తెలియంది కూడా ఉందా, ఇన్నేళ్ళయి ఉండికూడా తనీ ముఖ్యవిషయం పసి గట్టలేకపోయాందా ?

"మరియమ్మా పేరుకి వండిపెడు తున్నావుగాని - నువ్వు మా మదర్ కి ఏ వినతల్లిలాంటిదానివో : ఇక నేనా, దయామయి కూతురు మెర్సీలాంటి దాన్ని ... నీకు యీ యింట్లో తెలీని రహస్యాలంటూ లేవు నీకు అభ్యంతరం లేకపోలే తప్పకుండా చెప్పు నువ్విం దాక అన్నట్టు నా గొడవలో నేను పడి ఇతరులపట్ల యిప్పటికి చూపిన అశ్రద్ధ చాలు" అని అడక్కుండా ఉండలేక పోయింది

"నేను వెళ్లాంమ్మా, ఆ బాబుకి ఎలా ఉందో, యిప్పడివన్నీ సీతో చెబుతూ కూచుంటే ఎలాగ !" అని విసుక్కుంటూనే మరియమ్మ ఒకటి ఒకటి తను ఊహించని విషయాలు బయటపెట్టింది

మొట్టమొదట్నుంచీ కృపానంద్, దయామయి చాలా స్నేహంగా ఉండే వారుట దయామయికి ఇంకా ఎలాంటి భావమూ ఏర్పడలేదుగాని ఆమెకంటే ఎనిమిదేళ్ళు పెద్దయిన కృపానంద్ మాత్రం ఆమెను చేసుకుందామని మొద ట్నుంచీ కలలు కన్నాడుట అతను బియ్యే చదువుతూంటే ఆమె మెట్రిక్ చదివేదిట, చదువు పూర్తిఅయి, డ్రెయినింగ్ కూడా అవందే, ఉద్యోగం దొరకందే పెళ్ళిచేసుకోదం అతనికి యివ్వందేదు దయామయి అతనికి కాకుండా పోతుందని కలలో కూడా

అనుకోలేదు గనక ఆ విషయమే బయట పెట్టలేదు.

తీరా అతనికి ఉద్యోగమై శంషల్లో యింటికి వచ్చేసరికి ఆమె నర్స్ బ్రెయినింగ్ పూర్తిచేసుకుని ఒక ప్రైవేటు హాస్పిటల్లో నర్సుగా చేరడం సహజమని విన్నాడు. ఇంకో ఆరునెలలు దాటకుండానే అసిస్టెంటు సర్జన్ జేమ్సుతో ఆమెకు వివాహం కూడా జరిగిందని అతను ఆ చెవులతోనే వినివలసివచ్చింది :

నెలలపాటు పిచ్చివాడిలా తిరిగేడు. తిన్నప్పుడు తినేవాడు, లేకపోతే లేదు. ఉన్న ఉద్యోగాన్ని రిజైన్ చేసేసి మతిపోయినవాడిలా తయారయ్యాడు ఏదాది గడిచేసరికి మళ్ళీ ఎలాగో మెల్లి మెల్లిగా మనుషుల్లో పడ్డాడు ఎవరో పట్టకుని ఎలాగో మళ్ళీ ఉద్యోగం సంపాదించాడుగాని - అతనికి పెళ్ళి చెయ్యడం మాత్రం ఎవరితరమూ అయిందికాదు ఇంకో రెండేళ్ళకి ఉన్న ఒకే ఒక చెల్లెలూ చచ్చిపోయింది. అప్పట్నుంచి ఆ మేనల్లుళ్ళని పెట్టుకుని అలా మొరడులా బతుకుతున్నాడు

భర్తనీ, కుమార్తెనీ ఒకేసారి పోగొట్టుకున్న నిర్భాగ్యురాలు దయామయి నర్స్గా ఆక్కడ ఉండలేక మత బోధకురాలుగా స్థిరపడిన ఊరిలోనే - మరొక క్రిష్టియన్ స్కూలికి హెడ్మాస్టరుగా వచ్చాడు కృపానంద్.

వాళ్ళిద్దరూ మళ్ళీ కలుసుకున్న నెలానెలా పదిహేనురోజులకి దయామయి ఓసారి అందిట

“మాడు మరియమ్మా - ఈ ఆనందానికి ఏమైనా బుద్ధుండా ? కూడా మేనల్లుళ్ళు ఉన్నారు ఈ వయసులో అతను అనవలసిన మాటేనా యిది ?”

మరియమ్మ తెల్లబోయి చూసిందిట

“తనేమో పిల్లలకి సత్ప్రవర్తన బోధించే ప్రధానోపాధ్యాయుడు నేనేమో ప్రమాణం తీసుకున్న మత ప్రవక్తని, ఈ సంగతి ఆ మాత్రం తెలియదంటావా అతనికి !”

“ఏమిటమ్మా ?” అని బుర్ర గోక్కుంది మరియమ్మ.

“అబ్బ, నీకు చెప్పలేక చస్తున్నాను బాబూ ... ఈ నరభయ్యోపదిలోనే ఎప్పుడో చిన్నప్పుడు ప్రేమించిన దాన్నని నన్ను వెంట బెడుతున్నాడే, ఇక వయసులో ఎలా ఉండేవో అయ్యగారి అటలు !”

“ఇన్నీ చెప్పేను నేనోమాట అంటాను, నువ్వేం అనుకోవు గదా ?” అంటూ మరియమ్మ యాలిన్తో ఇలా అంది :

‘ఇరవై ఏళ్ళక్రిందట మళ్ళీ వాళ్ళిద్దరూ ఈ ఊళ్ళో కలుసుకున్నారు అప్పటికి పెద్దమ్మగారికి ఏ ముచ్చెరెండో ఉంటుంది వయసు. అతనికి

దగ్గర దగ్గర నలభై ఉండొచ్చు. అప్పట్లో ఏ ఒక్కరికి తెగింపు ఉన్నాయిలా చూసి చూసి బతుకులు ఎండ బెట్టుకున్నవాళ్ళు అయి ఉండరు "

"అంటే ?"

"ఇద్దరికీ ఒకరంటే ఒకరికి చెప్పలేనంత అభిమానం రెండ్రోజులపాటు ఆ బాబు రాకపోతే నా చేత కబురంపేదాకా ఆ అమ్మకి తోచేదికాదు. ఇక యీవిడ ఒక్కరోజు ఇవతలికొచ్చి మాట్లాడకపోతే ఆ బాబు విలవిలలాడి పోయేవాడు ఏవో పైకి హాస్యపు కబుర్లు చెప్పేవాడుగాని అతనికి చొరవ లేదు. ఈ అమ్మ పైకి తెగ విసుక్కునేదిగాని లోపల్లోపల ఎక్కడలేని ప్రేమాను ఏమైతేనేం ఏదో అడ్డు వచ్చింది చేజేతులా నాశనం చేసుకున్నారు ఇన్నేళ్లు గడిచాక ఇప్పుడేం మొత్తుకుంటే ఏం లాభం ?"

"పోనీ నువ్వేనా ఇద్దరినీ కూర్చోబెట్టి నచ్చజెప్పకపోయావా మరియమ్మా !"

"నేనా ?" జవాబు చెప్పలేక ఓ పొడి నవ్వు నవ్వింది మరియమ్మా

కొంచెంసేపు ఆలోచించి అంది

"ఏమిటో ఇప్పుడు చూస్తే ఇలా అనిపించిందిగాని నిజం చెబొద్దూ, ఆ రోజుల్లో ఇద్దరూ నా దగ్గరకొచ్చి 'మేం పెళ్ళిచేసుకోబోతున్నాం మరియమ్మా !'

అనిగాని అని ఉంటే 'మీ కిద్దరికీ యిప్పుడు పెళ్లా - ఏమైనా మతుండా, పోయిందా ?' అని నేనే మొట్టమొదట అడ్డుపెట్టి ఉండేదాన్ని : అప్పుడు వాళ్లు అలాగే అనుకున్నారో ఏమో : ఏదైనా చాలా అన్యాయం జరిగిపోయింది. ఇప్పుడేమనుకుంటే ఏం లాభం : అప్పుడది తప్పు అనిపించింది ఇప్పుడు అలా చెయ్యకపోడమే తప్పు అని విస్తోంది !"

యాలిన్ లో ఎన్నో ఆలోచనలు రేకెత్తిస్తూ మరియుమ్మ ఊరుకుంది

"ఇప్పుడు మీ కందరికీ క్రిస్మస్ శలవలుగా : మనవలు లేని ఆ పెద్ద ఇంట్లో బావురుమంటూ ఉండలేక - కృపానంద్ బాబు వాళ్ల గ్రామం వెళ్ళేడు 'అనలే అతని ఆరోగ్యం బాగులేదు పైగా ఇంతటి దెబ్బతిన్నాడు ఒక్కడూ ఏమైపోతాడో' అంటూ అమ్మగారు కూడా పదిరోజుల సెప్టెంబర్ లీవ్ తీసుకుని బయలుదేరింది నేను వెళ్ళొస్తాను యాలిన్, ఒక్కరినీ ఏం చెయ్యాలి : మేం వచ్చేదాకా నాకర్లు యిల్లు సరిగ్గా చూస్తున్నారో లేదో కొంచెం చూస్తూ ఉంటావుగా !"

అంటూ ఓ రిక్షా కేకేసి పెట్టే, పరుపు చుట్టా అందులో పెట్టింది, చూస్తూండగానే కదిలిపోయింది మరియమ్మా

(నళేషం)



తొరదని చంపెయ్యాలన్నంత కోపం అదిగి: ఇప్పుడెలా వచ్చింది దానికి  
 వచ్చింది నాకు లేకపోతే దీనికెంత తెగింపు?  
 పొగరెక్కింది: ఎంత తెగించింది: "ఏదే! ఇంకోసారానా మాట"  
 నన్ను అంతలేసి మాటలు దాని జీవి గుండెలు భగ భగ మండిపోతుంటే  
 తంలో యెప్పుడైనా అని యెరుగునా కోపాన్నంతా కళ్ళల్లో ప్రదర్శిస్తూ

అన్నాను చద్రున తలెత్తి, దీమాగా  
దైర్యంగా నా ముఖంలోకి చూస్తూ అంది

“ఒక్కసారికాదు వందసార్లు అన  
మన్నా అంటాను ఏం నాకేం భయవాః  
నువ్వేమన్నా తాళిగట్టిన భర్తవా పెట్టి  
పోషిస్తున్న యజమానివా? నువ్వంటే  
నాకనహ్యం...అనహ్యం.. అస-”

‘ఇక భరించలేకపోయాను నాలో  
సహనం చచ్చిపోయింది ఊరెగిరేలాగ  
అది అలాగ అంత దైర్యంగా, మొండిగా  
అవమానకరంగా యిష్టమొచ్చినట్టు అరి  
చేస్తుంటే...నా మగతనం చంపుకొని  
పడివుండటం నా తరం కాలేదు

మంచం పందిరికి జార్లబడి నిల్చున్న  
దాన్ని జబ్బిపట్టుకుని నా దగ్గరగా  
లాక్కున్నాను

“ఎంత మాటన్నావే...” అంటూ  
పట్ల కొరుకుతూ, రెండుచేతుల్లో బలంగా  
దాని రెక్కలు వెనక్కి విరిచి పట్టు  
కున్నాను.

తలెగరేస్తూ నా ముఖంలోకి పొగ  
రుగా చూసింది

చుట్టూ కలియజూశాను చేతి కందు  
బాటలో ఏదీ కనిపించలేదు దాని రెండు  
రెక్కలూ ఒక చేత్తో గట్టిగా పట్టుకుని  
నా కోపాన్ని వెయ్యింతలు చేస్తున్న  
దాని ముఖాన్ని యింకో చేత్తో బలంగా  
నొక్కిపట్టి, మనిషి పళంగా బలంగా  
వెనక్కి విసిరాను

రివ్యూన వెళ్లి పూడచుట్టుకుపోయి

పడింది మంచంమీద చాలా బలంగా  
రాక్షసుడిలా తోనెయ్యగలిగాను అని  
పించింది కసితీరినట్టుగా ఫీలయి ఊపిరి  
పీల్చుకున్నాను కాని అంత కోపంలోనూ  
దానికి దెబ్బ తగిలినదేమోనని యెందుకో  
భయంకరిగింది

అది మాత్రం కిక్కురుమనలేదు  
నా పొరుషం పడింతలయింది

‘ఎంత మొండిపీరుగ ఇది : కొట్టినా  
కిక్కురుమనలేదు అనుకుంటూ ఒక్క  
పుడుటూ మీద కెళ్ళాను

జుట్టుపట్టుకుని తలని పైకిఎత్తాను,  
ముఖం చేతులతో కప్పకుని సన్నగా  
ఏడుస్తోంది శారద శారద...ఏడుస్తోంది  
శారద ఏడవడం నా జీవితంలో మొదటి  
సారి చూస్తున్నాను

అసంకల్పితంగానేపదిలేశానుజుట్టుని  
ఆవేశం చల్లబడుతోంది నెమ్మది నెమ్మ  
దిగా నేనుచేసిన తప్పు గుర్తొస్తోందినాకు

ఒక ఆడదాన్ని నా జీవితంలో  
మొట్టమొదటిసారిగా కొట్టాను నా  
శారదని కొట్టాను శారద యెవరు? నే  
నెవర్ని? శారద నన్ను ఎందుకు  
ప్రేమించి తీరాలి? ప్రేమించకపోతే  
నేను కొట్టటమెందుకు? కొట్టడానికి నా  
కెవరిచ్చాటి ఆధికారం? ఇదివరకెప్పుడూ  
శారదని కొట్టలేదే! కనీసం తిట్టలేదే!  
కానీ శారదకూడా యిలా యెప్పుడూ  
ప్రవర్తించలేదే! ఈ రోజు మరెందుకింత  
అనహ్యం కలిగించేలాగ ప్రవర్తించింది?

అయితేమాత్రం నేను శారదని కొద్దె  
య్యడమే! శారద వంటిమీద చెయ్యి  
చేసుకుంటానని నేను కలలో కూడా అను  
కోలేదు. మా యిద్దరి మధ్యా యింత  
రగడ జరుగుతున్నా అత్తయ్యా,  
మామయ్యా గదిలోపలికెందుకు రానట్లు!  
శారదని నేనేమీ చెయ్యననే దైర్యమా  
వాళ్ళకి? నా మీద అంత నమ్మకం వుండా  
వాళ్ళకి? ఎందుకులేదు? పూజ్యులైన  
అత్తయ్య, మామయ్యలమీద యిలాంటి  
ఆపనమ్మకం ఎందుకు నాకు? ఇందాక  
నేను తోసిన తోపుకి శారద ఏ గోడకో  
గుడ్డుకువి, దానికి ఏ ప్రమాదమైనా  
సంభవించివుంటే!! కాపోయినా ఏదో  
చిన్నపిల్లా పొగరుగా మాట్లాడినంతలో -  
చిన్నపిల్లా! అది చిన్నపిల్లాని! ఎంత  
మోసం! ఎంత దగా! ఎంత అన్యాయం!  
...అయితే! పెళ్ళికాకముందే, ఆ వ్యక్తి  
మీద పూర్తి స్వాతంత్ర్యం లేకముందే  
వాళ్ళింటికొచ్చి, వాళ్ళ యేకైక పుత్రిక  
గారాలవట్టి శారదని కొద్దెయ్యడమే.  
మరి అదంతలా నోటికొచ్చినట్లు, నరం  
లేని నాలిక ఎలా తిరిగితే ఆలా వాగే  
స్తుంటే, నా గుండెల్ని పగులగొట్టి పిండి  
చేస్తుంటే, చూస్తూ వాజమ్మలా, దద్ద  
మ్మలా పూరుకోవలసిందే! కనీసం  
అత్తయ్యా మామయ్యా అయినా లోపలి  
కొచ్చి దాన్ని...

ఇక బుర్ర పనిచెయ్యటంలేదు.

వెక్కుతున్న శారద ఏడుపు నా  
గుండెకు తగులుతోంది.

నాకు జరిగిన మొర అన్యాయం,  
నేను జరిపిన రాక్షసకృత్యం యింతె  
క్కడా చోటుదొరక్క నా మెదడును  
దొలుచుకుపోయి, అక్కడ స్థిమితంగా  
దెబ్బలాడుకుంటున్నాయి. వాటి ఘర్షణకి  
నా మెదడు వేడెక్కిపోయింది అనుకో  
కుండానే బయటకు వచ్చేవాను.

తిన్నగా పోయి, వాల్చిన పదస్కు  
ర్చిలో పడిపోయాను కన్నార్పకుండా  
యెదోమాత్రం చూస్తున్నాను కంటికి  
అయితే యేవీ కనిపించలేదు మెదడు  
పనిచెయ్యకపోవడం వలన ఆలా ఎన్ని  
నిమిషాలు కూర్చున్నానో చెప్పటం  
నా తరంకాదు

“కాఫీ తీసుకోరా వాసూ.”

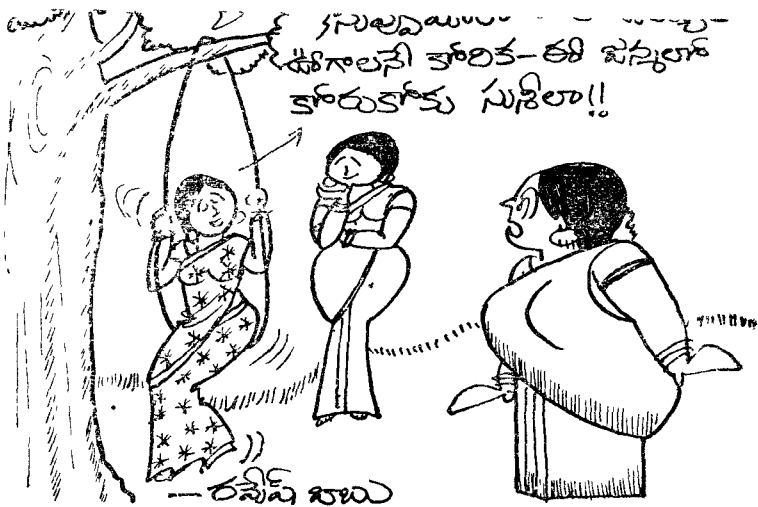
అప్రయత్నంగా చూశాను, మాటలు  
వినిపించినవైపు.

కాఫీ గ్లాసుతో అత్తయ్యలాంటి మనిషి  
కాదు-అత్తయ్యే ఆమె ముఖంలోకి  
చూశాను ఆమె ముఖంలోని భావం-అది  
కోపమో, ప్రేమో, బాధో,...మరేమిదో  
నాకు తెలియదు

“కాఫీరా” అంది కాఫీగ్లాసు నా కళ్ళ  
ముందు పెట్టా

“అక్కడ పెట్టు అత్తయ్యా” అండా  
మనేది నా వుద్దేశం బహుశా అనే  
ఉంటాను. అత్తయ్య కాఫీ గ్లాసుని కుర్చీ  
ప్రక్కగా పెట్టి వంటింట్లోకి వెళ్ళి  
పోయింది

అత్తయ్య! నేనంటే ప్రాణమిచ్చే



అత్తయ్య, అమ్మకంటే యెక్కువగా ప్రేమించే అత్తయ్య, ఎందుకింత ముఖావంగా వుంది : దాన్ని ముఖావం అనే అంటారా: కారద నా కింత అన్యాయం చేసినందుకు అత్తయ్య నాకు ముఖం చూపించలేకపోతోందా: నామీద జాలి పడుతోందా: లేక కారదకి యీనాడు వయనూ, ఆలోచించుకునే శక్తి వచ్చి, నన్ను పెళ్లాడకూడదని స్వంత నిర్ణయము తీసుకున్నందుకు ఆమెని నమస్కరించి, లేని అధికారంతో వాళ్ళమ్మాయి మీద చెయ్యి చేసుకున్నందుకు నన్ను అనన్యాయంకుంటోందా: లేదు, ఈనాడు వాళ్ళ పిల్లమూలంగా నాకు జరిగిన ఘోర అన్యాయానికి అత్తయ్య చచ్చేలా సిగ్గుపడుతోంది

\* \* \*

ఈ విషయం యీనాటిదా? గత పద్దె

నిమిది సంవత్సరాలుంటే అనుకుంటూ వస్తున్నదే. నాకు నాలుగేళ్లు వయస్సున్నప్పుడు చూపించింది అమ్మ అత్తయ్యని. అప్పటిదాకా నాన్నగారి వుద్యోగరీత్యా ఢిల్లీలో వుండిపోయిన కారణంగా వాళ్ళని యెప్పుడూ చూడలేదు. ఆ రోజునే అనేసింది అత్తయ్య "ఏనా ఆల్లుడూ" అని. "నాపేరు ఆల్లుడుకాదు. వాసు" అన్నాను. అత్తయ్య బోలెడు సంఖరపడిపోయి, యెత్తుకుని ముద్దెట్టిసుకుంది. ఆ తరువాత మాటల్లో అమ్మా, అత్తయ్యా నాగురించి, కారద గురించి ఏవేవో చాలా చాలా మాట్లాడేసుకుంటూంటే నాకు బోరుకొట్టి, వుయ్యాల్లో పడుకున్న కారదతో ఆడుకుంటున్నాను. కాసేపటికి అమ్మా, అత్తయ్యా యెందుకో విరగపడి నవ్వుకున్నారు.

అమ్మ నన్ను పిలిచి, "ఏనా వాసు,

అత్యు నిన్నుబుజ్జిచేసుకుంటానందోంది.  
ఆ ఎర్రతేలుని పెద్దదలావేయిటా?"  
అంది, వుయ్యాలవైపు చూచిస్తూ.

అప్పుటికి పెళ్లందే ఏమిటో నాకేం  
తెలుసు:

"ఓ యస్" అన్నాను.

మళ్ళీ యిద్దరూ నవ్వుకున్నారు.

నేనేదైనా జోకాను కాబోలు అను  
కున్నాను.

అది మొదలు కొన్ని లక్షలసార్లు  
అత్రయ్య, మామయ్య, అమ్మ,  
నాన్న, యీ ఊళ్లో వాళ్లు, ఆ ఊళ్లో  
వాళ్లు, ఒకరేమిటి అంతా కూడా  
జారదనీ నన్ను భార్య భర్తలుగా  
జమకట్టేశారు. తోటి ఏర్లుల కూడా  
అంతే బువ్వాలాటలోకూడా మాయిదర్నే  
భార్యభర్తల్లా వుండమనేవారు. ఇంకొ  
కళ్లతో జంటకూడదామంటే ఒప్పకునే  
వారుకాదు.

పైస్కూలు చదువయ్యేవరకూ  
వాళ్ళింట్లోనే వుండి ఆ వూళ్లోనే చదువు  
కున్నాను. అత్రయ్య, మామయ్య తల్లి  
దండ్రులకంటే యెక్కువగా చూసేవారు  
నన్ను. "ఏరోయ్, అల్లుడుగాడుగారూ"  
అంటూ మామయ్య జోకులేస్తుండేవాడు.

ఇక జారదా, నేనూ, శరీరాలు వేరే  
కానీ ప్రాణాలొకటే. ప్రొద్దున్న లేచింది  
మొదలూ రాత్రి పడుకోబోయేవరకూ  
దరిదాపు ప్రతీ వసీ కలిసే చేసేవాళ్ళం.  
మాయిద్దరిలో ఎవరికైనా కొంచెం గల

తగా వుంటే యింకొకళ్లకి నిద్రపట్టేది  
కాదు అన్నం ముట్టేవాళ్లంకాదు అలాగే  
అహారాత్రాలు వాళ్లకి బాగయేవరకూ  
దిగులుగా గడిపేవాళ్లం. ఒక్కొక్కసారి  
యిద్దరం కలిసి స్కూలు ఎగ్గొట్టేసి,  
తోటలోనూ, గోదావరి ఒడ్డున ఒకరి  
ఒళ్లోఒకరుపడుకుని, మావిడి పిందెలూ,  
రేగిపళ్ళూ, కందికాయలూ, నీచుచింత  
కాయలూ తింటూ కూనిరాగాలు తీస్తుండే  
వాళ్ళం.

కొంచెం కొంచెం పెద్దవుతున్నకొద్దీ  
దాన్ని మాటి మాటికీ గుర్తుచేస్తూ  
వాళ్ల బోడి పెద్దరికాన్ని మామీద  
చూపించేవాళ్లు కొందరు పనిలేని  
పెద్దాళ్లు. క్రమేపీ సిగ్గంటే ఏవిటో  
జారదకి తెలిసొచ్చి, నేను కొంచెం  
కొంటెగా ప్రవర్తిస్తే "ఎవరైనా  
చూస్తారు బావా" అన్ని నన్ను నిరు  
తాపా పరుస్తుండేది.

స్కూలు ఫ్రేనలు అయిపోయాక  
నాకు కాలేజీ చదువులకి మా అమ్మ  
నాన్నల దగ్గరకు వెళ్లిపోవలసి  
వచ్చింది వర్ణనాతీతమయిన బాధతో  
మా ఎడబాటు జరిగింది.

కాలేజీలో చేరానన్న మాదేగానీ  
ఒక్క ముక్క కూడా బుర్రకెక్కేది  
కాదు. అనునిత్యం జారద తలంపే.  
పుస్తకాల్నిండా జారద బొమ్మలే  
గీస్తుండేవాడిని. ప్రతిరోజూ వుత్తరాలు  
వ్రాస్తుండేవాడిని ఆమెకూడా అంతే.



“పిచ్చెక్కుతుందెమో కూడానూ పెడక  
అని అమ్మ భయపడేది నాన్నగారు  
నన్ను కేకలేసేవారు వారం వారం  
శారదావాళ్ళ పూరు పోయి వస్తుండే  
వాడిని. పోసీ శారదని మా పూరు  
వచ్చివుండమందామందే అత్తయ్యా  
మామయ్యా శారదని విడిచి ఒక్క  
క్షణం వుండలేరు. వేరే మార్గం లేక  
వారం వారం వాళ్ళపూరు వెళ్లి శారదని  
కలుసుకుని, ఒకరోజు ఒక క్షణంలా  
గడిపేసి, బాధగా మా పూరు  
వచ్చేస్తూ వుండేవాడిని.

బి. ఎ. ఫస్టుక్లాసులో పాసయ్యాను.  
దానికి శారద అనునిత్యం నా మేలు  
కోడతూ చేసిన పూజలే శారణం  
కావచ్చు. రిజల్టు వచ్చిన తర్వాత  
“ఎమ్ ఎ చదువుతావేటిట్రా” అన్నారు  
నాన్నగారు. “నావల్ల కాదు నాన్నా”  
అని చెప్పేశాను నిర్మోహమాటంగా.  
“అయితే యిహ యెక్కే గుమ్మం,  
దిగే గుమ్మవే నన్నమాట” అన్నారు.  
“ఆ అవసరం లేదులేండి. పొరబాటున  
క్లాసొకటి వచ్చిందిగా, ఎక్కడో  
అక్కడ దొరక్కపోడు” అన్నాను.

ఉద్యోగ రీత్యా నేను మద్రాసు  
వెళ్ళవలసి వచ్చింది నాన్నగారు కూడా  
ట్రాన్స్ఫరు చేయించుకుని మద్రాసు  
వచ్చేసారు. అప్పటినుంచీ వారం వారం  
కూడా కలుసుకోలేక పోతున్నందుకు  
శారదా నేనూ కుమిలిపోయాం

అల్లరాలు బ్రాసుక వలె ముత్యం  
మా నిత్యకృత్యాల్లో ఒకటి అయి  
పోయింది. సంవత్సరం పూర్తి అవు  
తూనే నెల్లాళ్ళ సెలవుపెట్టి శారదతో  
గడపాలని నిశ్చయించుకున్నాను. ఒక  
రోజున అమ్మతో శారదని విడిచి  
వుండలేకపోతున్నానని, తర్వాత  
ముహూర్తం పెట్టిందమని సిగ్గు విడిచి  
చెప్పేశాను. దానికి అమ్మ చెప్పిన  
జవాబు విని నా తల తిరిగిపోయింది.  
మంచి కట్టు విచ్చే సంబంధాలు అనేకం  
వస్తున్నాయని, శారదని మరిచిపోమ్మనీ  
చెప్పింది అమ్మ. నాన్నగారి అతి  
ప్రాయం కూడా అదేనని తెలిసి  
పోయింది చుట్టలు దగ్గర కట్టుం తీసు  
కోవటం తమ కిష్టంలేదని చెప్పారు.  
నేను పెళ్లంటూ చేసుకుంటే శారదనే  
చేసుకుంటానని ఖచ్చితంగా చెప్పేశాను.  
రోజులు గడుస్తున్నకొద్దీ అమ్మ  
నాన్నం ప్రవర్తననిబట్టి శారదని  
నన్ను విడదీయటానికి వాళ్ళ బాగా  
ప్రయత్నిస్తున్నారనే అనుమానం నాకు  
ఐలవంతం కాజొచ్చింది. కొన్నిసార్లు  
శారదనుంచి నాకు వచ్చిన పుత్తరాలు  
దాచెయ్యటం, దానిమీద వాళ్ళతో నాకు  
మర్షణలు జరగటం కూడా జరిగి  
పోయాయి.

పరస్పరం అభిమానించుకునే మను  
షులు దూరమవుతున్నకొద్దీ వాళ్ళ  
మధ్య ప్రేమ పెరిగిపోతుందంటారు.

మా యిద్దరి విషయంలోనూ అదే జరిగింది. అమ్మా నాన్నా శారదని మరిచిపోమ్మని చెప్తున్నకొద్దీ ఆమెమీద ప్రేమ అభివృద్ధి ఆవసాగింది తుచ్చమయిన కట్నంకోసం, పుట్టి బుద్ధెరిగినప్పుట్నుంచీ నన్నే నమ్ముకున్న శారదకి అన్యాయం చెయ్యనని బచ్చితంగా చెప్పేశాను యింట్లో. అవన్నీ సినిమాల్లోనూ, కథల్లోనూ మాటలని, వాళ్లమాట విని మంచి కట్నం వొచ్చే సంబంధం చేసుకోమని బ్రతిమాలారాదు. నా గొంతుకలో ప్రాణం వుండగా ఆ పని చెయ్యనన్నాను అయితే వాళ్ల గొంతుకలో ప్రాణం వుండగా యీ సంబంధానికి ఒప్పుకోమన్నారు వాళ్ల ఎవరి గొంతుకలో ప్రాణాలు వాళ్లకుండగానే వాళ్లనుంచి విడిపోయి వేరే మకాం పెట్టేశాను నేను ఈ వేర్పాటు సరిగ్గా నెల క్రితం జరిగింది

వెంటనే వుత్తరంలో నేను ఒక నెల రోజుల్లో వస్తున్నట్లు, స్వతంత్రించి శారదని పెళ్లిచేసుకోబోతున్నట్లు, అమ్మావాళ్లు యీ పెళ్లికి రావడంలేదనీ, వెంటనే ముహూర్తం నిర్ణయించమనీ అత్తయ్యకి వ్రాశాను 'పెళ్లికి తొందరరే వచ్చిందిరా వానూ! ముందు అమ్మా వాళ్లని చల్లబరిచి, నెమ్మదిగా వాళ్లకి నచ్చజెప్పు నేను కూడా వ్రాస్తాను. వాళ్లకి యిష్టంలేకుండా యీ పెళ్లి జరగడం యేవంతు బాగుండదోలేయ్'

అంటూ అత్తయ్య నాకు వుత్తరం వ్రాసింది 'నన్నన్యాయం చెయ్యకు బావా' అంటూ శారద 'అమ్మా నాన్నా ఒప్పుకోవటం కల్లో కూడా జరగదు. వెంటనే వచ్చే నెల్లో ముహూర్తం విషయం చూడండి ఎవరికి యిష్టం వున్నా లేకపోయినా శారదని పెళ్లాడి తీరతాను' అని వ్రాసాను పెద్దాళ్ల మధ్య ఏం వుత్తర ప్రత్యుత్తరాలు జరిగాయో నాకు తెలియదు

ముహూర్తం నిర్ణయిస్తూ నాకు వుత్తరం వ్రాసింది అత్తయ్య. నన్ను నమ్ముకున్న పిల్లకి న్యాయం చేస్తున్నందుకు ఆనందం ఒకవైపు, అమ్మా నాన్నల్ని బాధపెడుతున్నందుకు విచారం యింకోవైపు కలిగాయి నాకు ఈనాటి పరిస్థితుల్లో అమ్మా నాన్నల కోర్కెకూడా తప్ప లేదనిపించింది నాకు

బాగుండదని శుభలేఖలు కొట్టించి, పదిమందికీ పంచిపెట్టేశాను.

"సారీరా అబ్బాయ్ దగ్గర్లో అయితే వచ్చేవాళ్లం" అని చెప్పేశారు అంతా 'రాకపోతేనే మంచిదిలే' అనుకున్నాను మనసులో.

తల్లిదండ్రులూ, స్నేహితులూ, బంధువులూ అందరూ వుండగా ఏకాకిలా ఒక్కణ్ణి బయలుదేరి, గంట క్రితం దిగాను పూర్ణో బట్టలయిరా మార్పుకోక ముందే చెప్పింది అత్తయ్య- "శారద



నిన్ను చేసుకోనందోందిరా వాసూ" అని. ఎందుకో అత్యయ్య హాస్యాని కంటోందని అనిపించినప్పటికీ, ఆ విషయంలో జోకునికి నవ్వే పరిస్థితిలో కేన లేను

"నేనే పరిస్థితుల్లో వున్నానో తెలుసు కదా అత్యయ్య. పరిహాసాలెందుకు చెప్ప" అన్నాను చిరగా

"పరిహాసం కాదురా నాయనా ! నీ జీవితంతో యిలా ఆటలాడుకోవలసిన అర్హత పట్టిందీ మాకు ఏ జన్మలో

ఏ పాపం చేసుకున్నామో నువ్వు, మేమూ కూడా— ఈ జన్మలో యిలా..."

అప్పు అత్యయ్య. ఏది, శారద యెక్కడుంది ?" పూడుకుపోతున్న నా గొంతుకలోంచి చీల్చుకుంటూ వచ్చింది సన్నటి స్వరం

బాధతో నోట మాటవాక శారద వున్న గదివైపు చూపించింది అత్యయ్య గదిలోకి పరిగెత్తాను తలవంచుకుని మంచంమీద కూర్చుని వుంది శారద.

“నువ్వు తనతో నన్ను పెళ్లి చేసు కోనన్నావంటోంది అత్రయ్య. అది అబద్ధం కదూ!” అన్నాను భయంతోనూ బాధతోనూ గొంతు పెగలక అతి కష్టంగా వికృతంగా వచ్చిన స్వరంతో నా కాళ్ళ పణుకుతుంటే ఆమె ప్రక్కనే మందంమీద కూంబడ్డాను

“లేదు. అమ్మ చెప్పింది నిజమే! నిజంగానే నేను నిన్ను పెళ్లి చేసుకో దలుచుకో...”

“అవు”

ఎలా అరిచానో తెలియదు గానీ అది మాత్రం అరుపే. కాదు- గావుకేక. కళ్ళమూడు కన్నకొడుకు తప్పకాగ భోలే కన్న తల్లి అరిచే అరుపులాంటి అరుపు. విచ్చివాడిలా శారదవైపు చూస్తూ. తలబరికేసుకుని, రెండు చేతుల్తోనూ ముఖం కప్పకుని, ఆడ దాన్లా భోరున ఏడ్చేశాను. శారద మౌనంగానే వుంది. అలాగే తలవ్రేల్లా దేసుకుని యింకొకవైపు తిరిగి కూర్చుంది.

ఏడ్చి, ఏడ్చి కొంచెం భారం తీరి పూరట కలిగింది నాకు. నెమ్మదిగా మొండితనం, మొగతనం తలెత్తింది. నెమ్మదిగా బాధ స్థానే కోపం చోటు చేసుకోసాగింది నా హృదయంలో

“శారదా! నా ముఖంలోకి చూసి చెప్పు. ఎందుకీ నిర్ణయం తీసుకున్నావు నువ్వు?”

“.....”

“పోనీ వేరే యెవరైనా ప్రేమించావా?”

“.....”

“శారదా! ప్లీజ్ మాట్లాడు ప్రేమించకపోయినా వేరే యెవరైనా పెళ్లి చేసుకోవాలని నిర్ణయించుకున్నావా?”

‘అవున’ న్నట్లు తలూపింది శారద. దెబ్బతిన్నాను. ‘ఎవరతన’ని అడుగు దామనుకున్నాను. కాని అనవసర మనిపించింది

“ఎందువల్ల యింకొకరిని పెళ్లిచేసు కోవాలని నిర్ణయించుకున్నావు? మా అమ్మా, నాన్నా మన పెళ్లికి యిష్ట పడలేదనా?” ఖంగుమంది నా గొంతు.

‘అవున న్నట్లు తలూపింది మళ్ళీ.

“ఇది చాలా సిల్లీగావుంది శారదా! పెళ్లాడేవాణ్ని నేను గాని, వాళ్ళ కాదు గదా! నేను నీకేం ద్రోహం చేయటం లేదే! నన్ను కని, పెంచి, నా మీద యెన్నో ఆశలు పెట్టుకున్న తల్లి దండ్రుల్నే నీకోసం దూరంచేసు కున్నానే! ఇలా అర్థాంతరంగా నన్న న్యాయం చేస్తావా శారదా! ఇది నీకు న్యాయంగా వుందా?”

“.....”

“మాట్లాడూ” పురిమాను శారదనీ, ఆమె ఆచరిస్తున్న

మౌనాన్నీ చూస్తుంటే కోపం కట్టలు  
తెంచుకుంటోంది నాలో

“ఏం మాట్లాడనూ ? — ఇది  
నా స్వవిషయం !”

తెల్లబోయాను

“ఏది స్వవిషయం ?”

“జీవితంలో భాగస్వామి కోరుకోవడ  
మనేది” అంది నెమ్మదిగా

“ఛీ : చిన్నప్పట్నుంటే “బావా :  
నువ్వే నా లైవం, జీవితంలో పెళ్లాడితే  
నిన్నే పెళ్లాడుతా” నంటూ నా చుట్టూ  
తిరిగి, నన్ను నమ్మించి ; యీ రోజు  
అందరినీ కాదని నిశ్చయించేవరకూ  
కావించి వచ్చినందుకు నన్ను నువ్వు  
యింత చురుకైన చేస్తావా ? మరి యీ  
విషయం వుత్తరంలో యెందుకు  
ప్రాయలేదు నాకు ?”

“.....”

“మాట్లాడవేం రాక్షసి”

నేను అరచిన ఆరువుకి లంకంత  
యిల్లా మారుమోగింది.

“ఏం మాట్లాడనూ ?” చిరాగ్గా  
అంటూ లేచి నిల్చుంది

“నన్నెందుకిలా మోసంచేసావు ?”  
నేనూ నిలబడుతూ కోపంగా అన్నాను.

“నేనేం మోసంచేసాను ?” అంది  
నంగనాచిలా

“ఏం మోసంచేసావా ? చిన్నప్ప  
ట్నుంటే నేనంటే నీ కిష్టమున్నట్టు  
ఎందుకు నటించావు ?”

“నేనేం నటించలేదు నువ్వే నన్ను  
నీ వెనక తిరిగేలా చేసుకున్నావు. చిన్న  
తనంలో చేసిన తప్పకి యిప్పుడు బాధ  
పడుతున్నాను.”

“చిన్నతనంలో చేసిన తప్పు :  
నాలుగు రోజుల క్రితం వరకూ తాళకట్టిన  
భార్యకంటే యెక్కువగా వుత్తరాలు  
ప్రవాసించానివి, యింతలోనే చిన్న  
తనం పోయి పెద్దదానివయి పోయావా ?”

“అనవసరం. నువ్వింక నాతో  
మాట్లాడొద్దు” దూరంగా పోయింది.

“ఏం : ఎందుకని ?” మొండిగా  
దగ్గరగా వెళ్లాను

“నువ్వంటేనే నాకసహ్యం” గబు  
క్కున అనేసింది.

మళ్ళీ తెల్లబోయాను.

సరకి ముఖ్య అతిథిగా వీలించి బట్టలు  
విప్పి నగ్నంగా వేదికమీద నిలబెట్టి  
నట్లయింది నాకు.

కారదని చంపెయ్యాలన్నంత కోపం  
వచ్చింది నాకు...

.....

“మరేం బాధపడకురా అబ్బాయ్.  
దానికేం రోగం వచ్చిందో యీ పాడు  
బుద్ధి పుట్టింది మేవెంత నచ్చవెప్పినా  
వినటంలేదు. నీకేం రాజాలాంటి కుర్రా  
డివి బంగారంలాంటి సంబంధం  
దొరుకు...” యేదో బెత్తన్నాడు  
మామయ్య మంచంమీద లేచి  
కూర్చుంటూ

“అనవసరం మావయ్యా దయచేసి  
నన్నెవరూ పలకరించకండి” అంటూ  
పడక్కుర్చీలోంచి నెమ్మదిగా లేచి,  
కారద గదిలోకి వెళ్లాను

తలగదాలో ముఖం దాచుకుని,  
పరుపుమీద అపసవ్యంగా శోషకొట్టినట్లు  
పడివుండి కారద

ఆమె దగ్గరగా వెళ్లాను మంచానికి  
రెండు అడుగుల దూరంలో నిలబడ్డాను

“కారదా : నన్ను క్షమించు నీ  
మనసు బాధపెట్టాను మన పెళ్లి  
కేవలం నా యిష్టమే జరిగితే అది  
అన్యాయం నీ మనసు తెలిసి నిన్ను  
బలవంతంగా పెళ్లాడ బూనుకుంటే అది  
మూర్ఖత్వం మన యిద్దరికీ వున్న  
సంబంధం కారణంగా నువ్వు నీ యిష్ట  
మయిన వాణ్ణి పెళ్లాడటం విషయంలో  
ఏవైనా అడ్డంకులొస్తే ఆ పాపం నాదే  
నేను నీ కంటే పెద్దవాడిని చిన్నప్పడే  
నేను నీకు అన్యాయం చేసాను నీ మీద  
నేను ముఠాకారం పెంచుకోవటంతో ను  
పెట్టుకోక, నువ్వు కూడా నన్ను  
ప్రేమించేలాగ చేసుకున్నాను ఇది  
కేవలం నా స్వార్థం నీ వ్యక్తిత్వాన్ని  
యీనాటికి గుర్తించుకున్నావు చేతులు  
కాలక ముందే జాగ్రత్తపడ్డావు భగ  
వంతుడు నీకు అనుక్షణం అండగావుండి,  
శుభం ఐశ్వర్యాలూ, ఆయురారోగ్యాలూ  
నా వ్యాంసీ, సకల సంపదలూ వున్న  
వ్యక్తి నీకు భర్తగా లభించి వీల్గాపాలతో

నీ సంసారం కళకళలాడాని మనసారా  
కోరుకుంటున్నాను ఇక నీ జీవితంలోకి  
యెప్పటికీ రానని భగవంతుడిమీద  
ప్రమాణం చేస్తున్నాను నన్ను దయ  
చేసి క్షమించు ”

ఇప్పుడు నా మనసు యెంతో తేలిక  
పడింది మెదడులో యెటువంటి  
ఆలోచనలేదు హాయిగావుంది హుషా  
రుగా బయటకు నడిచాను గాలిలో  
తేలుతున్నట్లుగా వుంది

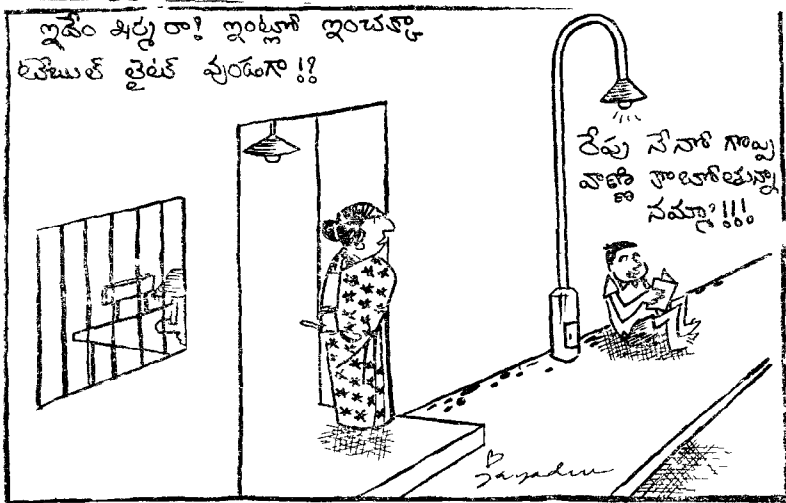
“ఎక్కడికిరా వాసూ : వేణ్ణి  
పెట్టిందాను బట్టలు మార్చుకో సాన్నం  
చేసి కొంచెం యెగిరిపడి వెళ్తున్నాని  
బయటకు అసలూ తలకాయల్లేవ్వరా  
యింట్లో యెవ్వళ్ళకీ వాడు పాపం  
కనీసం బట్టలైనా మార్చుకోకుండానే  
దిక్కుమారు భాగోతం పెట్టారు  
ఒరేయ్ వాసూ ఆగరా” అరుస్తున్నాడు  
మామయ్య వెనకనంచి

కనీసం వెనక్కినా తిరక్కుండా  
నడకసాగించాను

.....

నా బాధను మాడలేక కాబోలు దిన  
కరుడు పశ్చిమకొండం చాటున ముఖం  
దాచుకుంటున్నాడు లొల్లాయి పదం  
పాడుతూ ఏకాకిలా నెమ్మదిగా పడవ  
నడపుతున్నాడు ఒక పల్లెవాడు

జీవితంలో దగా పడ్డందకు బాధ  
పడాలో, భవబంధాలు తెంపుకుని  
స్వతంత్ర జీవనయినందులకు సంతో



మీదాలో తెలియక, శూన్యంలోకి  
హస్తా మెట్టమీద కూర్చుని వున్నాను  
నేను చాలాసేపే అయింది నేను  
అక్కడ చేరి ఆ ప్రశాంత వాతావర  
ణంలో మనసు కొంత తేలికపడింది  
జరిగిన మంచిచెడుమీద మర్నణ  
తగ్గించి, పల్లెవాడు పాడుతున్న పాట  
వంటూ, ఆకాశంలోని అరుణ కాంతిని  
ఆస్వాదిస్తున్నాను  
“బావా,”

ఉలిక్కిపడ్డాను ఏమిటి భ్రమ? :  
షక్తి మనసు యెందుకిలా చంచలమవు  
తోంది? జరిగిన సన్మానం చాలదా? :

“బావా,”

నూతిలోనుంచి వచ్చినట్లున్న ధ్వని  
కంగారుగా ప్రక్కకి చూశాను  
శారద :

శారదా :

అవును శారదే! చేతిలో నా పెట్టి  
అయోమయంగా చుస్తూ వైకి  
లేచాను

పెట్టి క్రింద పెద్దూ నా కాళ్ళమీద  
పడిపోయింది శారద నాకేమీ అర్థం  
కావటంలేదు ఏమిటి వింత సంఘటన! :

“నన్ను క్షమించు బావా! నీకు  
మోరవైన అన్యాయం తలపెట్టాను”  
వణుకుతున్న హీనస్వరంతో అంటూ,  
నా కాళ్ళను చుట్టేసుకుంది శారద

“శారదా! లే ఎవరి ఖర్మకు వాళ్ళు  
కర్తలు ఏ జన్మలో ఏం పాపం చేసు  
కున్నానో యీ జన్మలో యిలా అంద  
రికీ దూరమయ్యాను దీనికి యెవరూ  
బాధ్యులుకారు లే! లేచి యింటికి వెళ్ళు”

ఆమెను ముట్టుకోవాలంటేనే నా  
కెండుకో ఖయంగావుంది కాళ్ళ వెంకి  
లాక్కోవడానికి ప్రయత్నించాను

అమె నాకాళ్లు వదలేదు ఆమె అశ్రు  
ధారల్లో నా పాదాలు తడిసిపోతున్నాయి

“బావా : నువ్వు నన్ను షమిందా  
ననేదాకా నీ పాదాలు వదల్చు నేను  
నన్ను వెళ్లిచేసుకోమని కోరడంలేదు  
నేను ఆ ఆర్థతని పోగొట్టుకున్నాను  
కనీసం నిన్ను బ్రతిమలాడే అధికారం  
కూడా నాకు లేదు నా అంత పాపి  
యిప్పటి వరకూ యీ భూమ్మీద పుట్ట  
లేదు. పుట్టబోదు పుట్టకూడదు. నేను  
నిన్ను అర్థించేది, పాకులాడి ప్రార్థించేది  
ఒక్కటే- నన్ను షమించగలనని  
ఒక్కమాట అను చాలు. తర్వాత నా  
దారి నేను చూసుకుంటాను ”

మాన్యుడిపోయాను ఏమిటి వింత  
ప్రవర్తన ?! శారదకి మతిచెడిందా ?  
నాలుగు రోజుల క్రితంవరకూ నన్ను  
ఆరాధ్య దైవంగా కొలిచింది సంప  
త్సరం నుంచి ఆమెని కలల్లోనే కలుసు  
కుంటూ, యీనాడు యెంతో ఆత్మకతో  
తన యింటి కొచ్చిన నన్ను అసహ్యించు  
కుంది మళ్ళీ ఒక్క రెండు గంటల్లోనే  
మనసు మార్చుకుని తన తప్పు తెలుసు  
కుని నా కాళ్లమీద పడి, షమించమని  
ప్రాధేయపడతోంది పరిస్థితి నా కేవీ  
భోధపడటంలేదు క్రిందకు చూసాను  
కుప్పలా నాకాళ్లమీద కూలిపోయివుంది  
శారద కంటికి మంటికి ఏకదారగా  
ఏడుస్తోంది

అసంకల్పితంగానే శారద ని  
నెమ్మదిగా లేవనెత్తాను

కన్నెత్తి నన్ను చూడలేకపోతోంది  
శారద సిగ్గుతో చచ్చిపోతోంది కళ్లు  
జలపాతాలులాగ వున్నాయి

“నిన్ను మనస్ఫూర్తిగా షమి  
స్తున్నాను శారదా” అనగలిగాను.  
అంతే :

నా చేతుల్లోంచి విడిపోయింది నాకు  
దురంగా వెళ్లిపోసాగింది

“చాలు బావా చాలు : నాకిప్పుడు  
యెంతో హాయిగావుంది నీ బ్యాగ్  
అదిగో వెంటనే మద్రాసు వెళ్లిపో. మా  
యింటికి మాత్రం వెళ్ళొద్దు ఆ పాప  
కూపంనుంచి దూరంగా పో త్వరగా  
దేవుడు నీకు మేలు చెయ్యాలని కోరు  
కుంటున్నాను శలవు” అంటూ  
గోదావరి వైపు పరుగుపెట్టసాగింది

ఈ హఠాత్పరిణామానికి అదిరి  
పోయాను నేను.

“ఆగు శారదా : శారదా : ప్లీజ్,  
శారదా : ఆగు :”

బలంకొద్దీ పరిగెట్లాను అప్పటికే  
నీళ్లలోకి వెళ్లిపోయింది అమె గంగమ్మ  
తల్లి ఆమెని తనలో కలుపుకోకముందే  
పట్టుకున్నాను శారదని

“నన్ను ఆపుచెయ్యొద్దు బావా :  
నన్నాడిలెయ్, ప్లీజ్, వదిలెయ్ నేను  
మహా పాపిని నన్ను చావనియ్ నా



పాపానికి ప్రాయశ్చిత్తం చేసుకోనియ్  
వదిలెయ్ బావా! నన్నొదిలెయ్ "

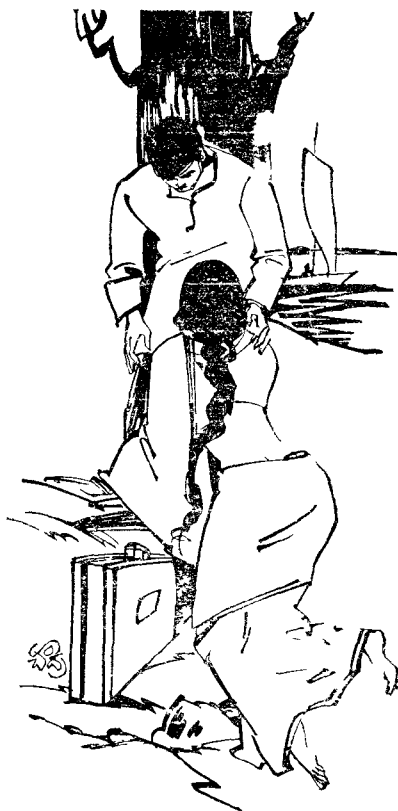
నా చేతుల్లోంచి విడిపించుకోదానికి  
విపల ప్రయత్నం వేస్తుంది

"నీ పాపానికి ప్రాయశ్చిత్తం జరిగి  
పోయింది శారదా, నీ తప్పు నువ్వు  
తెలుసుకొని, శ్రమాపణ కోరుకున్నావు  
అంతకు మించిన ప్రాయశ్చిత్తం ఏవీ  
లేదు నువ్వు నిర్దోషివి నా మాట నమ్ము  
బుజ్జగిస్తూ అన్నాను

"బావా అంటూ నా గుండెలమీద  
వాలి యింకొకసారి బావురుమంది నేను  
ఆమెను వారించలేదు తోపలున్న దుఃఖ  
మంతా బయటకుపోతే మనసు తేలిక  
పక్షతుందని ఊహించుకున్నాను ఆమె జుట్టు  
నిమిరుతూ, నుదుటిమీద ముద్దుపెట్టు  
కున్నాను

దుఃఖ భారం తీరాక నా గుండెలకు  
హత్తుకుపోయింది ఆమెని నెమ్మదిగా  
నడిపించుకుంటూ ఓడ్డుకు తీసుకవచ్చాను

ఆదరణగా అనునయిస్తూ యిసుకలో  
కూర్చోపెట్టాను పరీక్షగా ఆమె ముఖం  
లోకి చూస్తూ పాత సంఘటనలు జ్ఞప్తికి  
తెచ్చుకొంటున్నాను అయిదు నిమి  
షాలవరకూ ఏమీ మాట్లాడలేదు శారద  
తల దించుకునే కూర్పుంది ఆమె భుజం  
మీద చెయ్యివేశాను అప్యాయంగా  
నెమ్మదిగా తలయెత్తి నా కళ్ళల్లోకి  
చూసింది ఎంతో ప్రేమగా జాలిగాలపే  
లాగ వుంది ఆమెచూపు ఏ చూపు



అయితే చిన్నప్పట్నుంచీ నేను శారద  
మీద మమకారం పెంచుకోటానికి మూల  
కారణమో — ఆ చూపు అది సంవ  
త్సరం తర్వాత చూడగలుగు తున్నాను  
నా అసలు శారదని

"శారదా" తన్మయత్వం కలుగు  
తోంది నాకు ఆమె (ను)అలా చూస్తోందే  
"బావా"

ఎంతటి తియ్యని పిలుపు! హృద  
యాంతరాళంలోంచి వచ్చిన ఆ పిలుపు  
నా మనసులో మల్లెలు పూలుస్తోంది

"బావా : నిజం చెబుతాను  
 వింటావా?"

"వద్దు, వద్దు కారదా! జరిగింది పీడ  
 కలలా మరచిపో ఇక ముందు మాత్రం  
 ఏ శక్తి మనల్ని విడదీయ కూడదనీ  
 ఆ భగవంతుడ్ని ప్రార్థిద్దాం "

"కాదు బావా! జరిగింది నువ్వు  
 తెలుసుకోవాలి! నేను వున్నాడినను  
 కుంటున్నావు కదూ ఈ రోజు నా ప్రవ  
 ర్తన చూసీ! ఉన్నాడిని కాకపోయినా  
 ఆడదాన్ని అందువల్లే అలా ప్రవర్తిం  
 చాను "

కొంగుతో శుభంగా ముఖమంతా  
 తుడుచుకుంది

నెమ్మదిగా చెప్పటం మొదలుపెట్టింది

"నెం క్రితం నీ వుత్తరంలో  
 మామయ్యా, అత్తయ్యా మన పెళ్ళికి  
 ఒప్పుకోవటం లేదనీ వాళ్ళనుంచి  
 వేరయి పోతున్నావనీ, మన పెళ్ళికి  
 ముహూర్తం పెట్టించమనీ వ్రాసావు  
 అప్పటిదాకా మన పెళ్ళికి యెటువంటి  
 అవాంతరాలలేవు నువ్వు మీ వాళ్ళ  
 నుంచి విడిపోయి నన్ను పెళ్ళాడ్డం మా  
 అమ్మా, నాన్న లిద్దరికీ యిష్టంలేదు  
 అందుకనే తొందరపడవద్దని అమ్మ  
 నీకు వ్రాసింది చిన్నప్పట్నుంచీ అను  
 కుంటున్న సంబంధమేకదా అని, మనిద్ద  
 రనీ విడదీయొద్దనీ అత్తయ్యకి అమ్మ  
 ఎంతో యిదిగా వుత్తరం వ్రాసింది  
 ఆ వుత్తరానికి గానీ ఆ తర్వాత అమ్మ

వ్రాసిన రెండు వుత్తరాకుగానీ అత్తయ్య  
 అసలు జవాబే ఇవ్వలేదు దాంతో  
 నాన్నకి బాగా కోపమొచ్చి చస్తే ఈ  
 సంబంధం చేసుకోవడానికి పీల్చేదన్నారు  
 కానీ నా బాధ చూడలేక అమ్మ ఎలాగో  
 నాన్నగార్ని ఒప్పించి, ముహూర్తం  
 పెట్టి చి నీకు వుత్తరం వ్రాసింది

ఈ సమయంలోనే, నాలుగయిదు  
 రోజుల క్రితం నా పాలిటి శనిగాడిలా  
 ప్రక్కంటి లాయరుగారి తమ్ముడు యీ  
 పూళ్ళో దిగాడు వాడొక డాక్టరు  
 మొదటి భార్య నెం క్రితమే పోయింది  
 పిల్లలలేరుకానీ వాడికి వాడ్ని కప్పె  
 డ్డేంత ఆస్తి వుంది నన్ను వాడికి కట్నం  
 లేకుండా చేసుకుంటామని నాన్నతో  
 అన్నాడు లాయరుగారు ఇక నాన్న  
 సంతోషానికి అవదులేవు అదాదికారి  
 అయనకి అల్లుడు కాబోతున్నాడంటే  
 యింక అయనకి కాలు నేలమీద ఆన  
 లేదు అతనికున్న గొప్పల్ని వెయ్యిం  
 తలుచేసి చెప్పి ఆ సంబంధం చేసుకో  
 దానికి అమ్మచేత వొప్పించాడు నాన్న  
 నన్నెలాగైనా వొప్పించేవారం అమ్మ  
 మీద వేశాడు ఎలా చెప్పాలో తెలియక  
 అమ్మ నిన్నటి వరకూ తికమక పడింది  
 కానీ ఈ నాలుగు రోజుల్నుంచీ ప్రతి  
 నిమిషం ఏదో మిషతో ఆ డాక్టరి అందం  
 చదువు, డబ్బు గురించి నాదగ్గర పొగడ  
 సాగింది విని ఊకోట్టడమే తప్పితే  
 అమ్మ మనసులో వున్నదేమిదో

పూహించలేకపోయాను నిన్నపొద్దున్న  
 నీ పోదో ఆ దాక్టరు పోదో ప్రక్క  
 ప్రక్కనపెట్టి ఇతని ముందు బావగాడు  
 యెంత వెలవెల పోతున్నాడో చూడవే  
 అమ్మాయీ! అంది అమ్మ బాహ్య  
 సౌందర్యానికి ఆ పోదోలో కనిస్తు  
 న్నంతవరకూ నీమీద అతను అంద  
 గాడేనని చెప్పవచ్చు కానీ మొదటిభార్య  
 పోయి నెరి తిరక్క ముందే పెళ్ళి  
 పీచెక్కటానికి పువ్విళ్ళూరుతున్న ఆ  
 ప్రబుద్ధుడి సంస్కారం నమ్మిన వ్యక్తి  
 కోసం సర్వం త్యాగం చేసిన నీ సంస్కా  
 రం ముందు యెంత వెలవెల పోతుందో  
 నేనూహించగలను ఆ మాటే అన్నాను  
 అమ్మతో కానీ అమ్మ తన మాటల చాక  
 చక్యంతో నన్ను మార్చెయ్య గలిగింది  
 ఆ చాకచక్యంతోనే పెద్దయ్యాక నాకు  
 ఎక్కడ పెళ్ళి చెయ్యలేకపోతామోనని  
 చిన్నప్పట్నుంచి యెంతో ఆప్యాయత  
 కనబడుస్తూ నిన్ను తనగుప్పిట్లోంచి దాటి  
 పోకుండా కాపాడుకొంటూ వస్తోంది  
 అమ్మ మన చుట్టాలెవరికీ యిష్టంలేని  
 ఈ పెళ్ళివల్ల నాకు శుభం కలగదంది  
 బంధువులందరూ తమ యిద్దర్నీ కూడా  
 వెలివేస్తారంది ఈ వయసులో వాళ్ళు  
 పడరాని బాధలు పడవలసి వస్తుంది  
 అంది నునివిప్పుడు ఆవేశంలో నా మెల్లో  
 తాళి కట్టినప్పటికీ తర్వాత మీ వాళ్ళ  
 నుంచి నువ్వు దూరమవడానికి నేనే  
 కారణ మంటూ నన్ననేక విధాల బాధలు

పెడతానంది మళ్ళీ మీ వాళ్ళతో నువ్వు  
 ఏకమయి మీరంతా నన్నొక వంట  
 మనిషిలాగ దానిదానిలాగ చూస్తా  
 రంది మీ కన్న తల్లిదండ్రుల్నుంచి  
 నిన్ను వేరుచేశానని నన్ను మన బంధువు  
 లంతా దుమ్మెత్తిపోస్తారంది ఊళ్లో  
 అంతా పుమ్మేస్తారంది నీ కంటే ఆ  
 దాక్టరు అందమైనవాడని డబ్బున్న  
 వాడనీ, వాణ్ని చేసుకుంటే యెవరి పోదూ  
 లేక మహారాణిలాగ దాస దాసింతో  
 సుఖపడతానంది మేడల్లో జీవిస్తూ  
 కార్లలో దర్జాగా తిరగొచ్చంది ఈ మాట  
 లన్నీ ఆడిదాన్ని కాబట్టి నా మనసుకి  
 బాగా పట్టేకాయి నిన్ను పెళ్ళాడితే ఆమె  
 చెప్పిన బాధలన్నీ పడాలనే భయం  
 అతన్ని పెళ్ళాడితే ఆమె చెప్పినట్లుగా  
 మేడల్లో జీవిస్తూ కార్లలో తిరగొచ్చనే  
 ఆశ కలిగాయి నాలో నువ్వివాళవస్తే  
 నేనెలా నడించాలో బాగా సూరిపోతారు  
 అమ్మా, నాన్న నువ్వెంత బాధపడ్డా  
 నేను కరగకూడదన్నారు ఆ ప్రకా  
 రమే యిందాక నడించాను అప్పుడు  
 మాత్రం నీ కారదని కాదునేను, మేడలూ  
 కార్లు, ఆడంబరాలూ ఆకించే అసలైన  
 ఆడదాన్ని మాత్రమే ప్రాణం కన్నా  
 మిన్నగా ప్రేమించే భర్త అనురాగమే  
 కోటి రూపాయపెట్టు అని ఆర్థం చేసు  
 కోలేని ఆ అబలని మాత్రమే అప్పుడు  
 నువ్వు కోపంగా నన్ను తోసివేస్తుందికా  
 నీ కారదని కాదు నేను అర్పదినుంచే

అలోచించాను నీ కెంత మోర  
 అన్యాయం నా మూలంగా జరిగి ఉండక  
 పోతే నువ్వంత క్రూరంగా ప్రవర్తించి  
 వుంటావనిపించింది అలా మంచంమీద  
 పడి వుండే చిన్నపట్టును చీ మన చెలి  
 మిని గుర్తుచేసుకున్నాను ఒక్కొక్క  
 సంఘటన నాలోని ఒక్కొక్క ఆశనీ  
 పారద్రోలసాగింది ఇంతలో నువ్వొచ్చి  
 అంతా నీ తప్పేనని చెప్పేసరికి నాకు  
 బాగా కనువిప్పు కలిగి ది నీ అంత  
 సంస్కారమున్న మనిషిని భర్తగా  
 పొందటం కంటే భాగ్యం మరేదీలేదని  
 పించింది నేను చేసిన పాపం కూకటి  
 వేళ్ళతో కడుక్కు పోయేంత వరకూ  
 కన్నీళ్ళు కార్చాను నీ కాళ్ళమీద పడి  
 నీ క్షమాభిక్ష పొందేవరకూ నా హాపా  
 లకి ప్రాయశ్చిత్తం లేదనిపించింది మన  
 శ్వాంతి కోసం తోటలోగానీ, ఇక్కడ  
 గానీ వుంటావని పూహించాను ఇక  
 చువ్వు ఆ మనమృల మధ్య ఒక క్షణం  
 కూడా వుండకూడదనే వుద్దేశ్యంతో  
 నీ బ్యాగ్ కూడా "

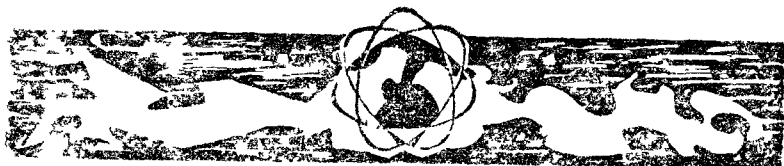
ఆప్సటిదాకా యెంతో కష్టంమీద

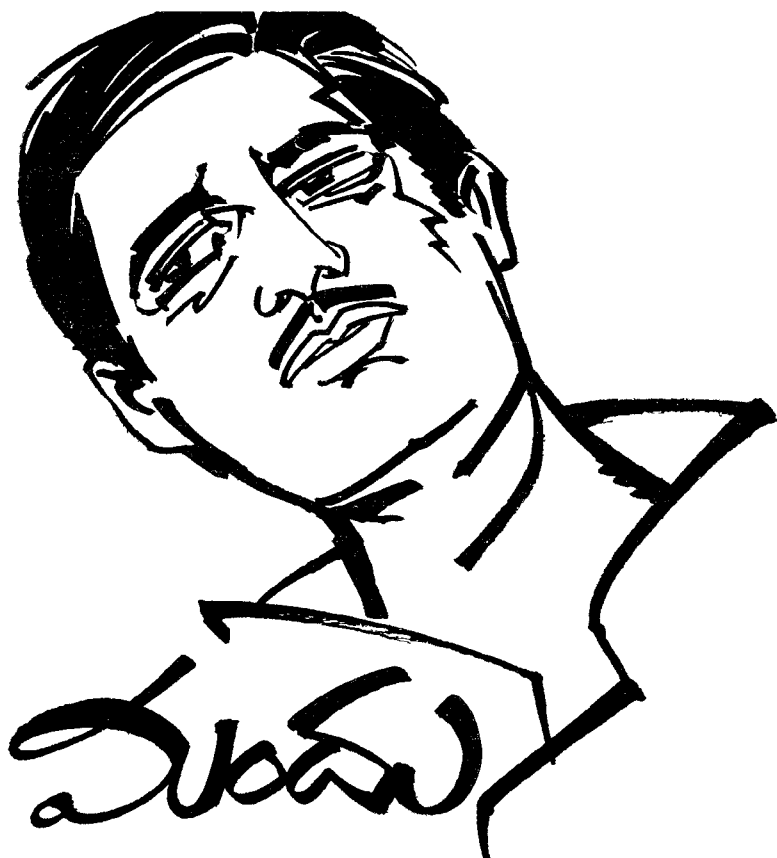
ఆమె అవుకుంటూ వస్తున్న కన్నీళ్ళు  
 పెల్లుబుకి బయటకు వస్తూండే, నా వట్టో  
 వాలిపోతూ బావురుమంది ఆనందంతో  
 నామనస్సు పురకలువేస్తూంది నామంచి  
 తనం నా అచంచలమైన మనసు నాకు  
 న్యాయం చేకూర్చాయి ఎందుకో  
 గర్వంగాకూడా ఫీలయ్యాను

"వచ్చిపిల్లా, యికా యెందుకా  
 కన్నీళ్ళు : మనల్ని ఏ శక్తి విడదీయ  
 లేదు : పద ఇంతో పదినిమిషాల్లో కాకి  
 నాడకి బిచ్చుంది మనకి అక్కడ మన  
 మిక్కులు అనేకమందున్నారూ వాళ్ళ  
 సమక్షంలో యీ ముహూర్తానికే నీ మెళ్ళో  
 తాళి కడతాను " అన్నాడు ఆమెను  
 లేవదీస్తూ

నా లాకిడికే సిగ్గుపడ్తూ, నా చేయూత  
 మీద లేచి పైట వండినిండా కప్పుకుని  
 తల దించుకుని ముసి ముసి నవ్వుంతో  
 హంసలా నడిచింది నా ప్రక్కనే పెళ్లి  
 కూతురు కారడ

సమయం చూసుకుం కన్నుకొట్టి,  
 మేమం బాటున దాక్కున్నాడు కలవ  
 రేడు





ఎర్రగడ్డలో ఒక సూరి దించగానే  
ఆటో డ్రయివర్ వెంటనే మరో  
సూరి దొరకడం తన అదృష్టంగా  
భావించాడు ఆటోకోసం ఎదురు  
చూస్తున్న చాచాపు ఓ నంబై ఏళ్లతను  
కంగారుగా ఆటో ఎక్కి "త్వరగా  
పోనీ" అన్నాడు

"కానా జానా : అడిగాడు ఆటో  
డ్రయివర్ హిందీలో - ఫ్లేగ్ దింపి

"లంకా డి కా హుల్" చెప్పాడతను

ఆదుర్దాగా ఆటో కొద్దిదూరం వెళ్ళ  
గానే "ఓసారి ఆ మందులషాపుదగ్గర  
ఆపు" అని కోరాడు ఆ ప్రయాణీకుడు  
వెనకసీద్ లోంచి

ఆటో ఆగగానే, ఆ మందులషాపు  
లోకి నడిచివెళ్ళి, ఆ షాపుతన్ని ఏదో  
అడిగాడు ఆ మందులషాపుతను తమ  
దగ్గర లేదన్నట్టుగా తం ఆడ్డంగా  
హుసాడు మళ్ళీ వచ్చి ఆటోలో  
కూర్చుని ఆ ప్రయాణీకుడు "పోనీ"  
అన్నాడు

అదో లక్ష్మీ కా పూల్ చేరుకునే  
లోపల అలా అయిదారువోట్ల ఆతను  
అదోని అపించి మందులపాపుల్లోకి  
వెళ్ళి ఏదో అడుగుతూనే వున్నాడు  
ఆ పాపులవాళ్ళు లేదని తల అడ్డంగా  
పూపడమో చెప్పటమో జరిగాక  
ఆతను వచ్చి అదోలో కూర్చుంటు  
న్నాడు ఆతనిలోని అడర్తా అలా  
తిరిగి వచ్చిన ప్రతీసారి అధికంకావడం  
గమనిస్తూనే వున్నాడు అదో ద్రయివర్

ఎర్రగడ్డ ఆస్పత్రిలో ఎవరో  
సిరియన్ గా వుండి వుంటుందని మందు  
కొను ప్రయత్నిస్తున్నాడని పూహం  
చాడు ద్రయివర్ అదో లక్ష్మీ కా  
పూల్ చేరుకోగానే ఓ పెద్ద మందుల  
పాపు ముందు అపించి దిగి, దాంట్లోకి  
వెళ్ళాడు ఆ ప్రయాణీకుడు మళ్ళి ఏదో  
అడిగాడు

పది పదిహేను కజాల తర్వాత  
వెళ్ళి వచ్చి అదోలో కూర్చున్నా  
డతను చిన్నబోయిన వదనంతో

నాలుగైదు నిమిషాలదాకా మాట్లాడ  
కుండా, ఏదో దీర్ఘంగా ఆలోచిస్తూ  
కూర్చుండిపోయాడతను

‘అబ్బీ కహ జానా?’ అడిగాడు  
ద్రయివర్

“వెనక్కి” అన్నాడతను పెద్దగా  
బట్టార్చి

అదోని మళ్ళి ఎర్రగడ్డవైపు  
ఓపాడు ద్రయివర్ దారిలో ఇదివరకు  
కదగని ఒక మందులపాపుముందు  
కవి, చెప్పాడు ద్రయివర్ ఆ ప్రయాణీ

కుడితో అందులో దొరుకుతుందేమో  
ప్రయత్నించమని

ఆతను ఆ మందులపాపులోకి వెళ్ళి,  
వెంటనే తిరిగి వచ్చేసాడు

“చర్ ఎక్కడా దొరకదులావుంది”  
అన్నాడు తనలో తను గొణుక్కుం  
టున్నట్లుగా

అదో ఎర్రగడ్డ ఆస్పత్రిముందు  
ఆగగానే ఆతను కిందకి దిగి, గబగబా  
గేటువైపు నడిచాడు

“సాబ్ అదో ఫేర్ ఏడు రూపా  
యల చిల్లరయింది” అరిచాడు ద్రయి  
వర్ కూడా అదో దిగి ఆగి, జేబులు  
తడుముకుని అన్నాడా ప్రయాణీకుడు  
దీనంగా

“లేదు నిన్న రాత్రి మా నాన్న  
గారితో డాక్టర్ అంటూంటే విన్నాను,  
మీ వాడు ఇరవై సంవత్సరాలనుంచి  
వుద్యోగం దొరకకపోవటంవల్ల పాడ  
యాడు ఉద్యోగమే సరయినమందు”  
అని ఎక్కడైనా ఆ మందు దొరుకు  
తుందేమోనని ప్రయత్నించేసాను  
నువ్వే మాసావుగా దొరకలేదు ఆ  
సంగతి డాక్టర్ తో చెప్పాలి ఆయనకే  
పిచ్చి నిజానికి అయినా వప్పుకోడు  
చస్తే”

ఆస్పత్రి గేటువైపు మళ్ళి రబిదబా  
అడుగులు వేసాడతను

ఆ ఆస్పత్రి పేరు “గవర్నమెంట్  
హాస్పిటల్ ఫర్ మెంటల్ డిసీజెస్

తెలుగులో దాన్ని ‘పిచ్చాసుపత్రి’  
అంటారు



కామేశ్వరరావు చెప్పిన విషయం విని నేను చాల ఆశ్చర్యపోయాను. నేను ఊహించిపదానికి పూర్తి విరుద్ధంగా ఉంది అతను చెప్పిన విషయం.

“నిజమేనోయ్... విమలమీద నాకు అటువంటి అభిప్రాయం అనలేప్పుడూ లేదు...” అంటూ చెప్పడం ముగించాడు.

విమలా కామేశ్వరరావులు మంచి

స్నేహితుల క్రిందే చెప్పకోవచ్చు. వాళ్ళ పరిచయం ఎప్పుడు ఎక్కడ జరిగిందో తెలియదుగానీ వాళ్ళలో ఒకళ్ళంటే మరొకరికి అభిమానం ఉందని హిత్రం తెలుసు. బహుశా అపీసులో పనిచేస్తూ చేస్తూనే పరిచయం ఏర్పడి, తరువాత స్నేహంగా మారి ఉంటుందని నా ఊహ ! కామేశ్వరరావు నేనుండే సెక్షన్ లోనే పనిచేస్తున్నాడు.

విమల వేరే సెక్షనులో పనిచేస్తుందిగానీ మధ్యాహ్నం లంచ్ సమయానికి మా దగ్గరికి వస్తుంది. విమల నాతోకూడా మాట్లాడుతుంది గానీ కామేశ్వరరావుతో ఉన్నంత చనువుగామాత్రం ఉండదు అసలు నాతోనైనా నేను కామేశ్వర రావుకు స్నేహితుడిని గాబట్టి మాట్లాడు తుండేమో !!...

ఇన్నాళ్ళూ కామేశ్వరరావు విమలలు ఒకళ్ళ ఇళ్ళకు మరొకళ్ళ వెళ్ళడం, నీనిమాలకూ, షికార్లకూ వెళ్ళడం జరుగుతూ ఉంది. కానీ ఈ మధ్య వారికి ఆభిప్రాయభేదాలు వచ్చినట్లు నాకు అనుమానం పుట్టింది నా అనుమానానికి సరియైన కారణం లేకపోలేదు. విమలా కామేశ్వరరావులు ఇదివరకట్లా కలుసుకోవడంలేదు. విమల కూడా లంచ్ సమయంలో మా సెక్షనుకు రావడంలేదు. ఒకవేళ ఎప్పుడైనా వచ్చినా ఆమె నాతోనే కాస్త మాట్లాడు తుంది. కామేశ్వరరావుతో ఏదో పొడి పొడిగా మాట్లాడుతుంది. వారిద్దరి మధ్యా రాను రాను మాటలు కూడా కరువై పోతుంటే నా అనుమానం దృఢ మైంది. వారిద్దరి స్నేహం ఇలా దెబ్బ తినడానికి అసలైన కారణం ఏమయి ఉంటుందో నా ఊహకు చిక్కడం లేదు. కొన్నాళ్ళు ఓపికపట్టానుగానీ ఇక కుతూహలం అణచుకోలేక వాడినే అడిగేశాను అనలు విషయం ఏమిటని. అప్పుడు జరిగిన సంగతి ఇదని, అలా

చెప్పకొచ్చాడు. అతను చెప్పిన విషయం నిజంగా నాకు చాల ఆశ్చర్యం కలిగింది.

విమల తమ స్నేహాన్ని మరో విధంగా అర్థంచేసుకుని అపార్థంచేసు కుందనీ ... కొన్నిరోజులక్రితం తన దగ్గరికివచ్చి తనను ప్రేమిస్తున్నట్టు... పెళ్ళిచేసుకోమని అడిగినట్టు ... తను అందుకు నిరాకరించినట్టు చెప్పాడు కామేశ్వరరావు.

విమలను వివాహం చేసుకోవడానికి కామేశ్వరరావు ఎందుకు నిరాకరిం చాడో నాకు అర్థంకాలేదు. విమలకంటే అందమైన, యోగ్యురాలైన అమ్మాయి అతనికి భార్యగా అభిస్తుందన్న నమ్మకం కూడా నాకు లేదు. అదే విషయం వాడితో అన్నాను.

'లేదోయ్ ... నువ్వు చాల పొర బాటు పడుతున్నావ్ !... నా మనస్తత్వానికి ఆమె మనస్తత్వానికి చాల తేడా ఉంది. మా ఇద్దరి ఆభిప్రాయాలు ఏవీ కలవవు, మేమిద్దరం పెళ్ళిచేసుకుంటే అంతగా సుఖపడమని అనుకుంటాను. అందుచేతనే స్నేహాన్ని పెళ్ళితో ముడి పెట్టకని విమలతో చెప్పాను. కానీ ఆమెకు కోపంవచ్చి నా స్నేహాన్ని కూడా వదులుకుంది...హూర్ గర్లే...' అన్నాడు కామేశ్వరరావు నిట్టూరుస్తూ.

విమలతో వివాహం యిష్టపడక పోవడానికి కామేశ్వరరావు చెప్పిన కారణం నాకు అంత సమర్థనీయంగా



కనిపించలేదు. అంతేకాకుండా వాడు నా దగ్గర ఏదో దాస్తున్నాడన్న అనుమానం కూడా వచ్చింది వాడు విమల గురించి మాట్లాడుతున్నప్పుడు వాడి ముఖం వివర్ణంకావడం, మాటలు తడబడడమే నేను వాడిని అనుమానించడానికి కారణమైనాయి

కొన్నాళ్ళపాటు కామేశ్వరరావు విమలల గురించి నాలో అంతా లేని ఆలోచనలు సాగాయి కానీ కాలక్రమాన కొన్ని నెలల అనంతరం వాళ్ళ విషయం నా మనసులో వరుగున పడిపోయింది

ఒకరోజు మా సెక్షనుకు శుభలేఖల కట్టపట్టుకుని వచ్చింది విమల ఆమె వివాహం నిశ్చయం అయింది కామేశ్వర రావుకూ నాకూ శుభలేఖలు ఇచ్చింది

కామేశ్వరరావుకు శుభలేఖ ఇస్తున్నప్పుడు "నన్ను క్షమించు కామేశం" అని విమల నెమ్మదిగా అన్నది ఆమె మాటలు నా చెవిని పడకనే పడ్డాయి కామేశ్వరరావు స్నేహభావాన్ని అపార్థం చేసుకున్నందుకు విమల ఇప్పుడు పక్కా తాపడుతుందని అనుకున్నాను

కామేశ్వరరావు ఒకసారి నా వైపు చూసి మళ్ళీ విమలవైపు తిరిగి "చ ... చ ... ఇందులో నీ తప్పేం ఉంది ... నువ్వే నన్ను క్షమించు" అన్నాడు తగ్గు స్థాయిలో

విమల పెళ్ళికి కామేశ్వరరావు రాలేదు నేను విమల పెళ్ళికి వెళ్ళబోతుంటే నా దగ్గరికి పరగెత్తుకువచ్చి దంతంతో చేసిన ఒక తాజ్ మహల్

బొమ్మను నా చుట్టూ విమలకు నా తరపున ప్రెజెంటేషన్ గా అందజెయ్యి ... నాకు చాల ముఖ్యమైన పనాకటి తగిలింది ... నేను పెళ్ళికి ఎటెండ్ అవడానికి కుదరదు పెళ్ళికి రాలేకపోయినందుకు నన్ను క్షమించమని విమలతో చెప్పు" అని చెప్పి ఎలా వచ్చాడో అట్లానే పరుగులాంటి నడకతో వెనక్కు తిరిగి చూడకుండా వెళ్ళి పోయాడు

విమల వెళ్ళి అయిపోయింది !

పెళ్ళయిన తరువాత విమల ఉద్యోగానికి రాజీనామా చేసింది రోజులు అలా గడిచిపోతున్నాయి

ఆ ఆదివారం నేనూ, కామేశ్వరరావు సినీమా ప్రోగ్రాం వేసుకున్నాం నేను వాళ్ళింటికి వెళ్ళాను "ఇప్పుడే బట్టలు మార్చుకుని వస్తానందు" అంటూ నన్ను డ్రాయింగ్ రూమ్ లో కూర్చోబెట్టి లోపలికి వెళ్ళాడు కామేశ్వరరావు

మీ తోచక బల్లమీద ఉన్న నవల తీసి పేజీలు ఓరగవెయ్యడం మొదలు పెట్టాను. నవల మధ్యనుండి ఒక శుభ లేఖ క్రిందపడింది వంగి దానిని తీసి మరత విప్పిచూశాను

ఆది విమల పెళ్ళి శుభలేఖ!!

మళ్ళీ దానిని మడిచి నవల మధ్య పెట్టబోతూ ఏదో అనుమానం వచ్చి శుభలేఖ విప్పిచూసి ఉలిక్కిపడ్డాను.

ఆ శుభలేఖలో వరుడి పేరుని కొట్టి వేసి ఆక్కడ తన పేరు వ్రాసుకున్నాడు కామేశ్వరరావు !!!



# చక్రపాణి

కౌటిలియన్ విజయలక్ష్మి

(గత సంచిక తరువాయి)

“అయితే ఒక్కగా నొక్క చెల్లెల్ని నడ్డెట్లో ముంచేస్తావా?”

“ఎందుకు ఏట్లో మునగడం? మేమింత కట్టుం ఇచ్చుకోలేము బాబూ ఇంక మా ఇంటికి శునకంలా రాక పోకలు సాగించకు, అని అతగాడికి చెప్పేయ్ అయినా ఆడపిల్లగం వాళ్ళం, జాగ్రత్తగా ఉండాలి అతనలా

మన ఇంటికి వచ్చిపోతూండడం బాగుం దదు “ వచ్చే కోపాన్ని అదిమిపెడుతూ అన్నాడు రమేష్.

“తమకున్న ఆస్తిలో కొంతభాగం వెచ్చించి తల్లి తనకు చదువు చెప్పించిన మాట వాస్తవమే కాని తానిప్పుడు పాతికవేం రూపాయలు ఎక్కడనుంచి తేగలదు? భార్యను పోషించడం భార

మవుతుందనే తనతో అమెరికా ఆమెను  
తీసుకు వెళ్ళనన్నాడు కొత్తదంపతులు  
విడిగా కొన్ని సంవత్సరాలు ఉండాలన  
గానే, విశాలహృదయంతో తన బావ  
మరిది చెల్లెలు ఖర్చు భరిస్తానన్నాడు.  
అలా భరించాడు కూడా. అతన్ని  
పాతిక వేలు ఇయ్యి అని అడగటం  
బాగుంటుందా ?”

“కొన్ని క్షణాలు వాతావరణం  
గంభీరంగా మారిపోయింది కొడుకు  
లేచి ఏడవటంతో శశి పక్కగదిలోకి  
వెళ్ళిపోయింది “

“మనస్సు పారేసుకుందిరా హేమ  
నేను ఎంత వద్దని నెత్తికొట్టుకున్నా అది  
ఆ అబ్బాయితో తిరగటం మానడం  
లేదు ఇహ ఊరూ వాదా గోలయి  
పోతుంటే, ఆ అబ్బాయి తల్లిదండ్రు  
లను కలిసి మాట్లాడాలనుకుంటుంటే  
ఆ అబ్బాయి చెప్పాడు పాతిక వేలిస్తే  
కాని మా వాళ్ళు వప్పుకోరని.” చెమ్మ  
గిల్లుతున్న కళ్ళు చతుకుంటూ రుద్ద  
స్వరంతో అంది రత్నమ్మ

“రమేష్ ముఖం కోపంతో ఎర్ర  
వారింది హేమ ఎన్ని గంటలకు వస్తుంది  
ఇంటికి? ఆ అబ్బాయి ఇవ్వాళవస్తాడా?”  
అడిగాడు

“హేమను సారధి దగ్గరకు  
పంపించేశాను బాబూ? వారంరోజుల  
క్రిందట ”

యమన

“సారధి ఎక్కడున్నాడు నా  
దస్సలు నాకు ఉత్తరమే వ్రాయడు “

“ఒరిస్సా రాష్ట్రంలో ఏదో అదివి  
ఊరు రైల్వే ఉద్యోగం కదూ : నేనూ  
అక్కడికే పోదామనుకున్నాను కాని,”

“ఈ కుర్రాడు జారిపోతాడేమో :  
నేనూ వస్తున్నానని ఉండిపోయావ్ “

“అవునా నిజమే ఏం చెయ్య  
మన్నావ్ “

“అమ్మ : నువ్వు పెద్దదానవేకాని  
అలోచనలేదు మనకి ఉన్నదీ మిగిలిందీ  
ఈ ఒక్క ఇల్లే కదూ : అమ్మిలే పది  
వేలన్నా రావు శశికి వాళ్ళిచ్చిన ఆస్తి  
అమ్మి అడవిద్దకి కట్టించి ఇయ్యండి  
ఏం బాగుంటుంది : సరే, అతన్ని  
ఓసారి రమ్మని కలుసుకుంటే. అతను  
మెడికల్ కాలేజీలో చదువుతున్నాడు  
కదూ :”

“ఆ, చెప్తాను ఉండు పక్కింటి  
వారబ్బాయి చదువుతున్నాడు అతను  
ఇంటికి వచ్చాడేమో : అంటూ గణగణా  
పక్కింటికి వెళ్ళింది రత్నమ్మ

“గుప్పిటతో జట్టుపీక్కున్నాడు  
రమేష్ ప్సె అమెరికాలో ఉండిపోతే  
నాలుగు నెలలదాకా ఇక్కడినుంచి  
ఉత్తరం రావటమే జరిగేదికాదు  
స్వదేశం, స్వంత మనుషులూ, అని  
వాచిపోయి వచ్చేస్తే, రాగానే పిడుగు  
లాదివార్త ఇప్పుడు ఏమిటి చెయ్య  
టమో అతనికి తోచటంలేదు తండ్రి

పోలీస్ నబిన్స్ పెళ్ళయిందేసి పెద్ద ఆర్థిక  
లేదు. కాని తామున్న ఇల్లు కట్టించేడు  
తండ్రి ఇచ్చిన ఆస్తి నిలబెట్టేడు.  
రత్నమ్మకి కొడుకులిద్దరు ఒక  
కూతురు. రమేష్ గురించి ఆమె  
తెప్పడూ బెంగలేదు తెలివైనవాడు,  
చదువుకున్నాడు పైగా భార్య ఆస్తితో  
వచ్చింది అతను చదువుకున్నాడని.  
ఆ చదువుకోసం అమె కొన్ని భూములు  
అమ్మేసింది కూడా మిగతా మిగిలి  
ఉన్న భూములు సారథి చదువు, తిండి  
ఇంటి ఖర్చులకింద అయిపోయింది  
ఇప్పుడు మిగిలింది ఇల్లు మాత్రమే  
ఒక వాటా అద్దెకిచ్చి తానొక వాటాలో  
ఉంటూ, రమేష్, సారథి పంపించే  
డబ్బుతో హేమను కాలేజీలో చదివిస్తూ  
కాలక్షేపంచేస్తూంది రత్నమ్మ "

"ఇప్పుడే వెళుతున్నాడా అబ్బాయి,  
చెప్పాను అతన్ని ఓసారి ఆనక  
మనింటికి రమ్మని చెప్పమని" అంది  
రత్నమ్మ వచ్చి కొడుకు ఎదర నిల్లమీద  
కూర్చుంటూ

"సరే, రానియ్ నేను మాట్లాడు  
తాస్తే" అంటూ గదిలోకి వెళ్ళిపోయాడు  
రమేష్

\* \* \*

"ఏమండీ : రమ్మన్నారట ?"  
అంటూ సాయంత్రం ఆరుగంటలవేళ  
వచ్చాడు ఓ పాతికేళ్ళ యువకుడు  
బూటకబద్దించేస్తూ నడుస్తూ "

"అ, రా బాబూ కబురుచేశాను  
నిజమే అబ్బాయి అమెరికానుంచి  
వచ్చాడు..." అంటూ హడావుడిగా కుర్చీ  
వేసింది రత్నమ్మ

తర్వాత రమేష్ నీ శశిని విలివి  
పరిచయంచేసింది కొంచెంసేపు  
అమెరికా అక్కడి వాతావరణం అతని  
ద్రెయినింగూ గురించి సంభాషణ  
సరళంగానే సాగింది వారి మధ్య  
రత్నమ్మ కాఫీలు తెచ్చి ఇచ్చింది "

తర్వాత నెమ్మదిగా, మీరు హేమను  
ప్రేమించారట, పెళ్ళిచేసుకుంటానన్నా  
రట హార్టీ కంగ్రాచ్యులేషన్సు  
ముహూర్తం పెట్టించమన్నారా? అడి  
గాడు రమేష్

"మా అమ్మా, నాన్నగార్నీ సంప్ర  
దించండి" అన్నాడతను

"మీరు తెలుగు వ్రాయండి తర్వాత  
మేం వెళతాం" అతనివైపు చురుగ్గా  
చూస్తూ అన్నాడు రమేష్

"పాతికేళ్ళు కట్నం ఎగ్రివేనా ?"

"ఇవ్వలేం..." కచ్చితంగా చెప్పాడు  
రమేష్

"అయితే...అయితే..."

"అయితే...పెళ్ళిచేసుకోరా ?"

"అమ్మా, నాన్నగారూ వప్పుకోరు "

"అమ్మా, నన్నగార్నీ అడిగే ఆడ  
పిల్లతో ప్రేమకలాపానికి దిగాల్సింది.  
వెళ్ళండి మరెప్పుడూ మా ఇంటి  
చాయలకు రాకండి "

చి చదువుకన్న వ్యక్తి మళ్ళీ.  
చీత్కారంగా అన్నాడు రమేష్  
గబగబా వెళ్ళిపోయాడతను

“బాబూ : మోహన్ ” కంగారుగా  
అతని వీలునూ, ఇంతసేపై తలుపు  
వారన నిలుచున్న రత్నమ్మ ఇవతలికి  
వచ్చింది

“వెళ్ళనీ అమ్మా : అతని కస్సులు  
హేమ నివ్వడు. ఈ ఒక్క పాతికవేలు  
కట్టుతో నరిపోదు అతని తత్వం  
తెలియటంలేదు : జీవితాంతం మనని  
కాల్చుకుంటాడు ”

“అలా కాదు బాబూ రమేష్  
వెనక్కి వీలువు ఒక్కమాట తొందర  
పడవద్దు ” అంది రత్నమ్మ ఆత్రతగా

“ఇతని పాదీ వరుడు దొరక్క  
పోదురే ఎందుకమ్మా ఆ కంగారు ?”

“కంగారు కాదు బాబూ :”

“మ రేమిడిమ్మా వెళ్ళనీ, పీడ  
వదిలింది ”

“అదికాదు ”

“ఏమిటమ్మా :”

“ఎలా అయినా హేమను అతని  
కిచ్చి పెళ్ళిచెయ్యాలి ”

“చెయ్యలేం అది మన శక్తికి  
మించిన పని ”

“అంతా మించిపోయింది బాబూ :  
నీకు తెలియదు ”

“ఏమిటది? ఏం మించిపోయింది ?”  
అతని కనుబొమలు ముడివడ్డాయ్

ఆమె తలవంది మౌనంగా ఉండి  
పోయింది

“చెప్పమ్మా : ఏమిటి మించి  
పోయింది ?” ఆమె మౌనాన్ని సహించ  
లేనట్లు అడిగాడు

“హేమ...హేమ . ”

“హేమ ఏమిటి ? ఏమన్నా  
వాద్దులు చాటారా ?”

“చిన్న పిల్ల, గారంగా పెంచాం.  
క్షమించు బాబూ దాన్ని...”

“అమ్మా : ... ఏమిటి జరిగింది ?  
ఏమిటి క్షమించాలి ?”

“ఆడపిల్లకు స్వేచ్ఛ ఇవ్వటం చాలా  
పొరపాటుయ్యింది బాబూ : చదువు  
కుంటూంది దానికి తెలియదా ? అను  
కన్నాను కాని ”

“అన్నలేమిటయ్యిందో చెప్పమ్మా :  
నాకు మహా గొప్ప చిరాగ్గా ఉంది ”

“ఏముంది చెప్పటానికి : నువ్వు  
గ్రహించే ఉంటావు హేమ నెం  
తప్పింది అందుకే ఆ మారుమూల  
వాడి దగ్గరకు పంపించేశాను ” అతి  
నెమ్మదిగా చెప్పింది రత్నమ్మ

తం చేత్తోపట్టుకుని కుర్చీలో చతికిం  
పడ్డాడు రమేష్

రెండు క్షణాల తర్వాత మళ్ళీ అంది  
రత్నమ్మ, “అక్కడ డాక్టరుకి  
చూపించాం పోయే ప్రయత్నమేదన్నా  
చేస్తాడని, నాలుగు నెలలు నిండాయని  
ప్రాణానికి ముప్పునీ చెప్పాడు”, అని

అతనికి విపరీతంగా కోపం వస్తూంది, తల్లిని చూస్తుంటే పరిస్థితి తలుచుకుంటే బాధగా ఉంది అసహ్యంగా ఉంది అప్పు లమెరికానుంచి ఎందుకు వచ్చానా అనిపిస్తూంది మానంగా లేచి అక్కడనుంచి వెళ్లిపోయాడు

తర్వాత విషయం బార్యకు వివరించి "ఏమిటి చేద్దాం శశి?" అన్నాడు

"ఏమిటి చేస్తాం అత నడిగిన కట్నం ఇచ్చి వెళ్ళిచెయ్యటమే," అంది శశి

"నా దగ్గర అంత డబ్బెక్కడిది?" నవ్వాడు రమేష్

"కోడో, ఖామో అమ్మకానికి పెట్టండి. ఇక ఆలస్యం చేస్తే బాగుండదు "

అతను బిడియంగా తలవంచి మానంగా ఉండిపోవటంచూసిన శశి, అతని క్రాపు ఆప్యాయంగా నవనిస్తూ, ఈమాత్రం దానికి ఇంత దిగులా : నే చెప్పినట్లు చెయ్యండి : చెల్లెలు కనుక మీకు కష్టంగా ఉంది ఇదే పని మన పాపచేస్తే :"

"శశి" .ఆమె బొదార్యానికి విస్త్రుటపోయాడతను.

"మరేమీ మాట్లాడవద్దు రేపు ఉదయాన్నే వెళ్ళి వ్యవహారం సెటలు చేసుకురండి ఆ అబ్బాయి తలిదండ్రులను కలిసి ముహూర్తం పెట్టించండి "

"మీ అన్నయ్యను చూసి వద్దామనుకున్నాం.."

"తర్వాత. హేమ వెళ్ళి అయిన తర్వాత "

"నీకు ఎప్పుడన్నా జీవితంలో ఆ డబ్బు ఇచ్చేస్తాను శశి "

"ఓ అలానా ఎలా ఇస్తారు చెప్పా :"

"నిజం నీ అప్పు తీరుస్తాను "

'మిమ్మల్ని నేను కొనేసుకున్నాను కదండీ మీ సంపాదనంతా నాదే! అలా టప్పుడు, మీరెలా తీరుస్తారు ", అంది నవ్వుతూ

"కట్నం తెచ్చావని కదూ : అలా అంటున్నావు ?"

"అవును కట్నం ఇచ్చి కొనుక్కున్నాను కనుక మీరూ, మీ సంపాదనా, మీ మంచిబెడ్డలూ, మీ బాధ్యతలూ, నావే అన్నీ."

"థాంక్సు", అంటూ ఆమె బెయ్యి పట్టి ముద్దుపెట్టుకొంటూ మాయిగా నవ్వాడు రమేష్

మర్నాడు ఆ విషయం తల్లికి చెప్పి శశి ఆస్తులున్న చోటికి బయలుదేరాడు రమేష్

\* \* \*

వారంరోజులు దొర్తాయి పద్మావతి పాణిని చూడనన్నారేడు అతనూ ఆమె గదివైపు రావాలని, ఆమెతో మాట్లాడాలని, ప్రయత్నించలేదు

అన్నపూర్ణమ్మ మాత్రం వారిద్దరూ కలిసి సంతోషంగా జీవించాలనే ఆరాటంతో, వారికేవే అనునయ వాక్యాలు చెబుతుంది “జరిగిపోయిందానికి విచారించి లాభంలేదు మన దురదృష్టమిలా ఉండి వాడి కళ్ళు పోయాయి నువ్విలా మౌనంగా బాధపడి ఏడ్చి, నన్నూ, బాబునీ విసిగించడం బాగుందా పద్మావతి: రూపం ఉండి గుణం, ధనంలేని వారెంతమందిలేరు: వారికన్నా పాణినయంకదూ!” అని ఇంకేవేవో దృష్టాంతరాలు చెప్పి పద్మావతినీ, “ఆ అమ్మాయిని ఓసారి విల్చి మాట్లాడెయ్. ఈ గంభీరత చెదిరిపోతుంది మీ రిద్దరూ ఇలా మూతులు ముడుచుకు కూచుంటే నాకు చిరాగ్గా ఉంది అని పాణినీ, మృదువుగా మందలించేది” తాను కానీ, ఫంహారం, భోజనం తీసుకుంటూ అప్పుడప్పుడూ “పద్మావతి భోజనం చేసిందా అత్తయ్యా?” అడిగేవాడు పాణి

పద్మావతి తాదాకు సామానులు తెచ్చి అప్పగిస్తూ పాణి రంగారావుకి డబ్బు ఇచ్చిన సంగతి కూడా చెప్పాడు పద్మావతికి పింహారం ఇంతకాలమై తాను అతని భార్యననే సంగతి దాదాడనే సహించలేకపోతున్న పద్మావతికి విషయం అగ్నిలో ఆజ్యంపోసినట్లయింది రోషంతో కుతకుతలాడిపోతుంది ఆ డబ్బుకోసమేగా తాను రంగారావుచేత చెంపదెబ్బ తిన్నది తననొక పూర్వని

చేశాడు పాణి అస్సలీ యింట్లోంచి తానెందుకు వెంటనే వెళ్ళిపోకూడదు ఎక్కడికి వెళుతుంది: రంగారావు రికమండుచేసిన ఉద్యోగానికా: ఛి! ఛి! వెళ్ళకూడదు అస్సలు రంగారావు ముఖం ఈ జన్మలో మరి చూడకూడదు తనను రంగారావు అవమానించాడని ఆంత పొరుషపడి ఆవేశపడిపోయిన పాణి, ఆ రంగారావుకి వట్టి ఆ డబ్బు ఎందుకివ్వాలి: ఇటుపైన ఇతని వ్యవహారాల్లో జోక్యం పెట్టుకోకూడదు ఇతనిచ్చే జీతంతో ఇలానే బ్రతికేస్తాను విధి నన్ను కృతార్థంగా శిక్షించింది. నాకు తెలియకుండానే వీరి డబ్బుతో నా శరీరం పోషింపబడింది వీరి పంచనే నా జీవితం ఇలా రాలిపోతుంది: చక్రపాణిగాడు ఎంత లోతుగుండెమనిషి: అసలు రంగారావు అలా నన్ను కొట్టకుండా ఉంటే ఏనాటికీ ఈ విషయం బయటపెట్టే వాడుకాదు తన తర్త ఏనాటికైనా తనను వెతుక్కుంటూ వస్తాడని, ఎంత మావిలాంటి ఆశతో కంటి కంటూ జీవించేది రంగారావుకి కోరి ఆ డబ్బు పంపించడంలో అతని ఉద్దేశ్యమేమిటో అడిగేయ్యాలి: అని అనుకునే పద్మావతి ఓ రోజు అతను భోజనానికి దైనింగు రూమ్లో కూర్చున్నప్పుడు వెళ్ళి అతని ఎదర కుర్చీలో కూర్చుంది

“అబ్బ ఇవాళ ఏం అదృష్టం” అని నవ్వి పద్మావతి ముందుకూడా ఓ ప్లేటు ఉంచి అన్నం పెట్టింది అన్నపూర్ణమ్మ

“ఏమిటత్రయ్య ఆ అదృష్టం ”  
చిన్నగా నవ్వుతూ అడిగాడు పాణి  
“ఇవాళ నీతో భోజనానికి పద్మావతి  
నీ ఎదర కుర్చీలో కూర్చుంది” అంది  
అన్నపూర్ణమ్మ.

పాణి వదనం గంభీరంగా మారి  
పోయింది. “అతోగ్యం బాగుందా! పద్మా  
వతి!” పంక రింపుగా అడిగాడు పాణి.

“బాగానే ఉంది” పొడిగా జవాబు  
చెప్పింది పద్మావతి. అతనింకేమీ  
ప్రశ్నించలేదు. మౌనంగా భోజనంచేస్తు  
న్నాడు. నాలుగు షణ్ణం తర్వాత  
“సన్నెందుకు వూల్ని చేశాడు?” అడి  
గింది పద్మావతి.

నవ్వాడు పాణి “అలా అంటావేమిటి  
పద్మావతి!” అంటూ తాను అతని  
'భార్య' అని దృవపరచిన దగ్గరనుంచీ  
అతను బహువచన ప్రయోగం చెయ్య  
టంలేదు. గ్రహించింది పద్మావతి. కాని  
అతని గంభీరవదనంలో ఆమె కే భావనా  
వ్యక్తంకావడంలేదు.

‘ఆ డబ్బుకోసమే కదూ నేను చెంప  
దెబ్బ తిన్నాను : మీ రా డబ్బు అతని  
కివ్వనే ఇచ్చారు.” ఆమె గొంతు రుద్దమై  
మూగబోయింది తర్వాత.

“క్షమించు పద్మావతి : నిన్ను నా  
దగ్గరకు తీసుకవచ్చింది ఆయన.  
ఆయనకు నేను చాలా రుణపడి ఉన్నాను.  
అ ఋణం డబ్బుతో తీర్చుకునేది కాదు  
కూడా. అయినా ఆఖరుసారిగా ఇచ్చే

కాను నిన్ను అవమానించాడు, కనుక  
అతనింక ఈ ఇంటి గుమ్మం తొక్కునూ  
లేదూ, మన డబ్బు తిననూలేదు ”

“నేనింక మీ వ్యవహారాల్లో జోక్యం  
చేసుకోనులెండి” ఆమె గొంతు ధ్వనిం  
చిన తీరుకే మురిపెంగా పెదవులదాటిన  
నవ్వుకుంటూ “నాకేమిటన్నాయి ఇంక  
వ్యవహారాలు? ఈ ఇల్లు మీది. వ్యవహా  
రాలు మీవి. వేళకింత తిండి పడేస్తే పడి  
ఉండేవాడిని నేను” అన్నాడు పాణి.

“నేనేం అంత ఆశపోతును కాను.  
నాకిదంతా స్వంతం చేసుకోవాలనే  
దురాశ లేదు. తిండి పడేస్తే ఉండేదానను  
నేనే ...”

“నీ కెందుకో నా మీద చాలా  
కోపంగా ఉంది.”

“మీ మీద నేను కోపగించుకున్నంత  
మాత్రాన మీకేం నష్టం ? అయినా మీ  
మీద కోపగించుకొని నేనేం చెయ్య  
గలను ? నేనొక నష్టజాతకురాలిని.  
నాలాటి దురదృష్టవంతురా లీ ప్రపం  
చంలో ఉండదు. నేనెంతో పాపం  
చేసుకు వుట్టాను. అన్నలు నాకు అతి  
సామాన్యమైన శ్రీ ఆనుభవించే జీవితం  
కూడా లేదు,” అంటూ డైనింగ్  
చేబిలుపై తల అన్ని అన్నం  
పైటు వక్కకుతోసి రోదించసాగింది  
పద్మావతి

మంచిసిళ్ళగ్గాను తడిమి తీసుకొని



దేవరూపం

[illegible]

Suchitra

**myson's queen**  
(பெண்கள் தான்...)

MYSONE RECOVERY  
(800) 55-25-35

విద్యుత్తును గురించి తెలుగు  
వాచకము, కర్నూలు

కర్షిత సాంప్రదాయం  
అధునిక తీరులను  
మిథుకునెంచు.



అన్నంలో చెయ్యకడిగి లేచి తన గదికి వెళ్ళిపోయాడు పాణి.

అప్పుడు తన తప్పు తెలుసుకుంది పద్మావతి. ఆలోచనా రహితంగా ఆతన్ని నొప్పించి తాను బాధపడు తూంది. ఆతను మాత్రం ఏం చెయ్య గలడు ? జరిగిన విషయాలూ, పరిస్థితులూ ఏమీ దాచకుండా వివరించి చెప్పాడు అతని హృదయం విప్పి తన ముందుంటాడు. నీ ఇష్టమొచ్చినట్టు బ్రతకొచ్చు అన్నాడు. తామిద్దరూ భార్యాభర్తలమనే విషయం ఇతరులకు తెలియకుండా కట్టుదిట్టం చేశాడు. తానిలా బాధపడి ఏడుస్తుందనేగా ఇంత కాలం ఆ రహస్యం దాచాడు. తన భార్యను పరాయివ్యక్తి అవహనిస్తూంటే సహించలేక చప్పున నోరు జారాడు. అదే అతని పొరపాటుగా ఆతన్ని శిక్షిస్తూందా తను ? పళ్ళెకాపంలాటిది మనస్సును మెత్తబరుస్తూంటే, తానూ భోజనం దగ్గరనుంచి లేచిపోయింది.

అన్నపూర్ణమ్మ ఇద్దరిపైనూ విను క్కుంది. “కావాలంటే కలసి బ్రతకండి. లేదా మునపటిలా స్నేహితుల్లా ఉండండి. అదీ కాదంటే ఎవరి దారిన వారు బ్రతకండి. అంతేకాని ఈ రబ సంతా దేనికి ? నాకు మహా గొప్ప చిరాగ్గా ఉంది,” అని కాస్తేపు ఇద్దరినీ మందలించి మళ్ళీ అన్నాలు తినమంది

“వద్దులే అత్తయ్యా రాత్రి

తింటాను.” అని నవ్వేశాడు పాణి. తన ప్రవర్తనకి తానే నవ్వుకున్నాడు. ‘నిన్ను భార్యనులా ప్రేమించలేదంటానే ఆమెను భార్యనులా చూస్తున్నాడు. ఆమె తాను అన్నం తింటూంటే ఏమేమో అన్నదని నిజమైన భర్తలా అరిగి, అన్నంలో చెయ్యకడిగి లేచి పోయాడు.’ ఏమనుకుంటో పద్మావతి. ‘ఆమె కూడా ఇప్పుడు తనను భర్తగా భావించక తప్పదు. తిజం తెలుసుకున్నాక ఎలా కాదనుకోగలదు ? వ్వి. సాపం. భర్త గుడ్డివాడని సహించలేక పోతూంది. తీవ్రమైన ఆవేదనతో ఆం మడించిపోతూంది. ఆ బాధ ఉపశమనం పొందేవరకూ, ఆమెను కదిలించి మాట్లాడకూడదు.’ అనుకున్న పాణి అన్నపూర్ణమ్మకు ఆ సంగతే చెప్పాడు.

“ఒక్కసారిగా నేను భర్తనని తెలిసి తట్టుకోలేకపోతూంది ఏదావతి. ఆమెను ఏమీ అనకు. క్రమంగా మామూలు మనిషి అయ్యేదాకా.” అని.

గబగబా ఆతని గదిలోకి వచ్చిన పద్మావతి, “క్షమించండి ఇటుపైన ఎప్పుడూ మిమ్మల్నిలాటి మాటలతో వేదించను. వెళ్ళి భోజనం చెయ్యండి.” అనేసి వచ్చినంత వేగంగానే వెళ్ళి పోయింది.

మౌనంగా ఉండిపోయాడు పాణి.

అన్నపూర్ణమ్మ తన అనారోగ్యం సంగతే విన్నవించిందిలా ఉంది మంచం

వెలను పంశీలంచండ.  
గుణమును పరక్షించండ.

పాయింట్

ఆరి వాల్చువైన బట్టల సబ్బుపాడి



గవర్నమెంట్ సోప్ ఫ్యాక్టరి, బెంగళూరువారి  
ఒక శ్రేష్ఠమైన ఉత్పత్తి

మీద నుంచి లేవని మనిషి. పాణి పద్మా  
వతి తన భార్య అని చెప్పిన దగ్గర  
నుంచీ జ్వరంఉన్న కాస్సేపూ పడుకొని  
తర్వాత లేచి తిరగడం, శ్రద్ధగా  
మంతులు వాడటం మొదలుపెట్టింది.  
ఇప్పుడు ఆమెకు జ్వరంరావడంలేదు.  
ముఖ్యంగా మనిషికి బ్రతుకుమీద ఆశ  
ఉన్నప్పుడు ఏ ఔషధమైనా ద్విగుణీ  
కృతంగా పనిచేస్తుందేమో : మనిషి  
మనోవ్యధతో జీవితంమీద విరక్తితో  
మందులు మింగితే మందుల దారి  
మందుదీ, రోగందారి రోగందీ అవు  
తుంది. ఆమెకు పాణి, పద్మావతి భార్య  
భర్తల్లా కలిసి బ్రతకాలనీ, చాల-  
కాలంగా, నిశ్శబ్దంగా, నైరాశ్యం నిండి  
ఉన్న ఈ ఇల్లు, వారి పిల్లలతో కలకల  
లాడాలనీ ఉంది. ఆ సమయంకోసం  
ఆరాటంతో ఎదురుచూస్తుంది. భగ  
వంతుణ్ణి ప్రార్థిస్తుంది.

మళ్ళీ ఇదివరకటిలా పాణితో మాట్లా  
డాలనీ, చనువుగా ప్రవర్తించాలనీ,  
ఇంకా అతన్ని భార్యలా అనుసరిం  
చాలనీ, మనస్సుని కుదుటపరచుకునే  
ప్రయత్నంలో మరి రెండురోజులు  
గడిచాయి పద్మావతికి

పాణి కూడా ఆమెతో మాట్లాడాలని  
ప్రయత్నించలేదు. భవిష్యత్ గురించి  
ఆలోచన చెయ్యలేదు. ఆమె ఇష్టానికే  
వదిలిపెట్టాడు.

\* \* \*

“పిన్నీ : ఈ రోజు చాలామంచిది  
కదూ !” అడిగింది ఉదయం లేస్తూనే  
పద్మావతి.

“ఎందుకు మంచిదికాదు : అన్ని  
రోజులూ మంచివే ఆతి నవ్వేసిం  
దామె”, పద్మావతి ఏ ఉద్దేశ్యంతో  
ఎందుకడిగిందో తెలుసుకోకుండానే  
మామూలుగా.

కానీ తాగి స్నానంచేసి బట్టలు వేసు  
కుని, అలా బజారువైపు వెళ్ళివస్తానని  
వెళ్ళిపోయింది పద్మావతి.

“అమ్మాయ్ కాదుతీసుకెళ్ళు. పద్మా  
వతికి వినిపించేలా అంది అన్నపూర్ణమ్మ  
“అత్తయ్యా. పద్మావతి ఎక్కడికి  
వెళుతుంది?” అడిగాడు పాణి.

“బజారుకట.”

“ఎందుకో కనుక్కోలేదా?”

“ఏ పుస్తకమో కొని తెచ్చుకుంటు  
దేమో!” అనేసింది. కాని తర్వాత పద్మా  
వతి తెచ్చుకున్న వస్తువులుచూపి ఆశ్చ  
ర్యంతోపాటు ఆనందం కూడా కలిగిం  
దామెకు.

వెళ్ళికని ఇచ్చిన పట్టుచీర కట్టుకుని  
దేవునిదగ్గర దీపావాదన చేస్తున్న పద్మా  
వతి వదనం ఉదాశీనంగా గంభీరంగా  
ఉంది.

“నివేదనచెయ్యి” అంటూ పాలా,  
పళ్ళు తెచ్చి ఆక్కడ పెట్టింది  
అన్నపూర్ణమ్మ.

ఆమె బజారునుంచి తెచ్చుకున్న

## రైతు యోధులకు జేజేలు

“జయ” — అంటే ప్రజల మనోరథమీద ఎత్తిన జయ పతాక

“సోనా” — అంటే దీక్షా స్వర్ణ కంకణ ధారణ

“రత్న” — అంటే రత్నాల రాసుల వంటి కళ్లంలో పంటకుప్పలు

“జగన్నాథ్” — అంటే ప్రగతివైపు పరువెత్తే జగన్నాథ  
రథచక్రాలు

ఇవన్నీ వేటికి పేర్లు? ఇవి మన రాష్ట్రంలో పండిస్తున్న  
మేలురకం వంగడాలు.

పొలాలలో హలాలతో పకృతిమీద యుద్ధంచేస్తున్న  
రైతు పీరులకు జేజేలు.

గడచిన ఏడాది రాష్ట్రంలో వరి ధాన్యం  
ఉత్పత్తి 58 52 లక్షల టన్నులు.  
1974-75 లో 14 లక్షల ఎకరాలకు  
పైగా వరిపైరు వేశారు.

నమాచార, పౌర సంబంధశాఖ, హైదరాబాదు.

వస్తువులూ, మంగళసూత్రాలూ, మట్టెలూ నల్లపూసల దండా, అవి మహాంక్ష్మిపై ఉంచి పువ్వులూ, కుంకుమాతో పూజించి మంగళసూత్రాలు మెడలో కట్టుకుంది. నల్లపూసలదండ కూడా మెడలో వేసుకొని, కాలివేళ్ళకు మట్టెలు పెట్టుకొని దైవాన్ని దీనంగా ప్రార్థించింది. తన భర్తకు దృష్టి ప్రసాదించమని ఆర్థించింది పద్మావతి.

తర్వాత హాలులో ఉన్న వ్యాస మూర్తి పోటోముందు చేతులు జోడించింది. అతనికి నమస్కరిస్తూండే ఆమె చేతులు వణికాయి. పెదవులు అదిరాయి. అతనివేపు చూస్తున్న ఆమె చూపుల్లో చురుకుతనముంది. ఆమెనుండి నిస్సాయమైన వేడి నిట్టూర్పులు బయల్పడతాయి. తర్వాత బొట బొటా కన్నీళ్ళు చెంపల మీంచి జారిపోయాయి. చప్పన దోసిట్లో వదనం దాచుకుంది. రెండు క్షణాల్లో చెదిరే మనస్సునీ చిందే కన్నీటిని చిక్కబట్టుకుని ఇవతలికి వచ్చి అన్నపూర్ణమ్మ పాదాలు తాకి నమస్కరించింది.

ఆమె పద్మావతి చేతులు పట్టుకొని “మనసు కుదుటపర్చుకో తల్లీ. దైర్యం తెచ్చుకో” అంది రుద్ధస్వరంతో చెమ్మ గిల్లిన కళ్లు తుడుచుకొని పద్మావతి ముంగురులు సవరించి ఆప్యాయంగా తల ముద్దు పెట్టుకుంది.

పద్మావతి ఇలా చేసింది అని పాణి చెవిలో గుసగుసలాడింది. అన్నపూర్ణమ్మ.

విన్న పాణి కనుబొమలు ముడి వడ్డాయి. “ఎందుకీలా విచ్చిపని చేసింది. తీసేసి మామూలుగా ఉండమని చెప్పి. నేను ఆలా చెప్పానని చెప్ప” అన్నాడు.

“అమ్మాయ్ ‘బాబు ఇలా అన్నాడే” అని ఆ మాట పద్మావతికి చెప్పి పద్మావతి వదనంలోకి పరిశీలనగా చూసింది. అన్నపూర్ణమ్మ.

చిన్నగా నవ్వి మౌనంగా ఉండి పోయింది. పద్మావతి.

\* \* \*

“సినిమా కెళ్ళాదాం వస్తారా?” పద్మావతి గొంతు.

వెంటనే జవాబియ్యలేకపోయాడు. పాణి. పగిరోజులై తనతో అస్సలు మాట్లాడలి మనిషి, మాట్లాడినా నిందా నిష్ఠూరం తర్వాత రోదనా, తప్ప ప్రసన్నంగా మాట్లాడని పద్మావతి “సినిమాకి వెళ్ళాదాం వస్తారా?” అనేసరికి తడబడిపోయాడు.

“మొహంకడిగి బట్టలు మార్చుకొండి ద్రయవరికి చెప్పి తాను కారు నీడ్లం చెయ్యమని తెమలండి. పావుగంటమాత్ర దైముంది.” అని చెబుతూనే అతని అంగీకారం వినకుండానే వెళ్ళిపోయింది. పద్మావతి కచ్చితంగా వచ్చితిరాలన్నట్టు, ఏదో అడగాలని “పద్మావతి; అని పిలిచిన పాణికి జవాబు రాలేదు. నవ్వు కున్నాడు, తను సినిమాకు రానన్నా రెక్కపట్టుకు లాక్కు పోయేటట్టున్న ఆమె దోరణికి.

చేసిన పరీక్షల వలన తెలింది...



రుచికి,  
విటమిన్లకూ, పుష్టికి  
**బిస్కట్ అంటేనే ఇది**

**బిటానియా**

**గ్లూకోజ్-డి**



హార్ని చూసేందుకు చేసిన పరీక్షల  
ఫలం తెలిందేమిటంటే, విటమిన్లు,  
పుష్టినిచ్చే పదార్థాలూ గ్లూకోజ్-డి.  
డిలో ఉన్నాయని, రుచికి  
తెలియదనానికి, కరకర  
లాడే రుచికి దీనిని  
కావాలంటారని.

అందుకే మరి ఏ ఇతర గ్లూకోజ్  
బిస్కట్ కన్ను బిటానియా  
గ్లూకోజ్-డి అంటేనే ఎక్కువ  
మేంది ఆకర్షితులవుతున్నారు.

**బిటానియా** బిటానియా బస్సులు అచ్చతమమైనవి

లింటాన్-88 C.G.L.10-77 7L



ఇప్పుడు  
ఆకర్షణీయమైన  
కోల్డ్ షాక్

వాళ్ళిద్దరూ సినిమాకు ప్రయాణ మవుతున్నారని కనిపెట్టిన అన్న పూర్ణమ్మ. పద్మావతి చేతికి తాళం చెవు లిస్తూ "వాడికి బట్టలు తీసియ్యి" అంది.

అలానే కానీ పిన్నీ శశి ఈ మధ్య ఉత్తరమేదన్నా వ్రాసిందా? అడి గింది పద్మావతి.

"అత్తవారింటికి వచ్చేళా రమ్మా! రమ్మని వ్రాశాను. ఎప్పుడు వస్తుందో జవాబు రాలేదెంతా "

"మీరు వెళ్ళి ఓసారి చూసి తీసుక రారాదూ?"

"అలాగే. ఆలోచిద్దాం. బాబుని అడుగుదాం. వెళ్ళు చైమవుతూవున్న ట్టుంది "

తల దువ్వకుంటున్న పాణి వైపు ఒక్కసారి చూసి, "ఎ బట్టలు తీసి ఇవ్వమంటారు? ఎలాటివి?" అడిగింది పద్మావతి

"అత్తయ్య లేదా?"

"నన్ను తీసి ఇవ్వమన్నారు. ఎలాటి బట్టలు తీసి ఇవ్వమంటారు?"

"ఏవో ఒకటి కాని, ముందు నీ వేషం తీసెయ్య్."

"నేనేమీ వేషం పెయ్యలేదు."

"అత్తయ్య చెప్పింది, మంగళ సూత్రాలూ అవీ...తీసెయ్య్. మామూలు గానే ఉండే సరి."

"ఎందుకు తీసెయ్యాలి? మీరు నా

భర్త అని ప్రకటించడంలో నాకేమీ చిన్నతనంలేదు."

"క్షణికమైన ఆవేశంలో అలాటి నిర్ణయానికి వచ్చి ఉంటావు. వద్దు తీసెయ్య్. పెళ్ళికాని అమ్మాయిలానే ఉండు. జీవితం చాలా అమూల్యమైనది. మంచి అవకాశాలు జారవిడుచుకో కూడదు."

"మీ లెక్కరు వినడానికి నాకు ఓపిక లేదు కాని ఎవరన్నా వింటారు ఇంకేం మాట్లాడకండి. కాని ఎలాటి బట్టలు తీసి ఇవ్వమన్నారు?"

"ఎలాటి బట్టలా?" అని క్షణం తర్వాత, "నీకు బాగున్నవి" అన్నాడు. "నేను కాదు వేసుకునేది మీరు?"

నవ్వి, "నేను ఏ బట్టల్లో అందంగా కనబిస్తానో అవి," అన్నాడు. ఆమె బ్లూ కలర్ డెరిలిన్ సూటుతీసి మంచం మీద పెట్టింది "ఇవిగో మంచంమీద ఉంచాను అంటూ."

బట్టలు చేతిలోకి తీసుకుంటూ, "నువ్వు రెడీయేనా?" అడిగాడు పాణి.

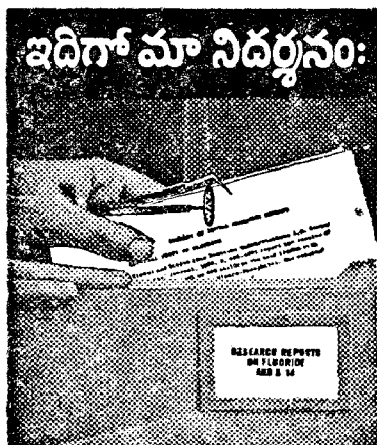
"జడ అల్లకునీ ..

చీర మార్చుకునీ .." అని నవ్వి,

"నన్నేందుకు అంత తొందర పెట్టావు?" అన్నాడు పాణి.

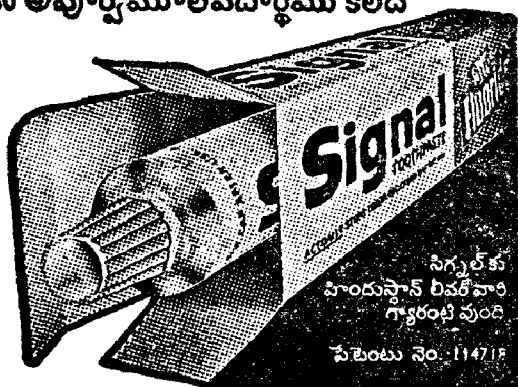
ఆమె కూడా చిన్న శబ్దమయ్యేలా నవ్వి, "తొందరగా తెమిలిపోతాను లెండి," అని అవతలి కెళ్ళిపోయింది





**సిగ్నల్ ఫ్లూరైడ్ మాత్రమే  
దంతక్షయం, నోటిదుర్వాసన  
అరికట్టుతుందని నిరూపిస్తుంది.**

**తంతు పరిశుభ్రతకు అపూర్వమూలపదార్థము కలది**



సిగ్నల్ కు  
హిందుస్థాన్ లిమిటెడ్  
గ్వారంటీ వుంది  
పేటెంటు నెం. 114718

**సిగ్నల్ ఫ్లూరైడ్ మాత్రమే నిదర్శనం కలది-  
మీ దంతవైద్యుని అడగండి**

**యూవ్ లిమిటెడ్**

అతని కేదో కలవరంగా బెదురుగా  
తడబాటుగా హృదయం తీవ్రంగా  
స్పందిస్తూంది. అంతేకాదు. వాటిచాటున  
ఆనందమూ ఉంది. పద్మావతి తన  
భార్యగా అంగీకరిస్తూందని.

నిజంగా ఆమెకూ తనకూ కూడా  
రిలీఫ్ కావాలి. పదిరోజులుగా కాలం బిరు  
వెక్కిపోయింది. శత్రుమో యుగంగా  
గడుస్తూంది. బట్టలు వేసుకొని పద్మావతి  
రాకకోసం ఎదురుచూస్తూ కూర్చున్నాడు  
పాణి.

పాణి చెయ్యిపట్టుకొని కాదు దగ్గరకు  
నడిపించింది పద్మావతి ఇవాళ అతని  
చెయ్యి అందుకుంటూన్నప్పుడదేదో  
బెరుగ్గా అనిపించింది. తన చేతినిపట్టిన  
అతని చేతి స్పర్శ కొత్తగా ఏదోలా  
ఉంది. ఇదివరకు అతను తన కేమీ  
కాదు. అందుడనే జాలితో సాను  
భూతితో మాత్రమే చెయ్యిపట్టి నడిపిం  
చింది. ఆ చేతిని స్పృశించడానికి  
బిడియం కాని మరొక భావనకి కాని  
అప్పుడు ఆమె హృదయంలో స్థానం  
లేదు. ఇప్పుడు అతను తన భర్తనే  
భావన అతని రూపాన్ని ఇదివరకటిలా  
చూడలేకపోతూంది. అతని అంధత్వం  
తన అంధత్వంలా కప్పిగిపోతూంది.  
అతని స్పర్శలో ఏదో కొత్తదనం  
అనిపిస్తూంది.

ఇదివరకైతే అతను ప్రెండ్ సీట్లో  
డ్రయివరు పక్కన కూర్చుంటే తను  
బేక్ సీట్లో కూర్చునేది పద్మావతి.  
ఇప్పుడు అతన్ని కూడా బేక్ సీట్లోనే  
కూర్చోమని అతని పక్కన కూర్చుంది  
పద్మావతి,

బ్యాంకిలో అతని పక్కన అతనికి  
దగ్గరగా కూర్చుంది పద్మావతి. ఆమె  
మెత్తని స్పర్శ అతనికి గిలిగింతలు  
పెడుతుంది.

అతన్ని తాను అసహ్యించుకోవడం  
లేదనీ, ఇన్నిరోజులుగా అతను అందు  
డయ్యేదే అనే బాధలోనే, అలా ఉదా  
సీతంగా, మౌనంగా ఉండిపోయాననీ,  
అతన్నీ, అతని వ్యక్తిత్వాన్నీ, ఉన్నత  
హృదయాన్నీ మనస్ఫూర్తిగా ప్రేమిస్తు  
న్నాననీ, అతనికెలా చెప్పాలో, తెలియ  
చెయ్యాలో తోచని పద్మావతి, ఒక భర్త  
దగ్గర భార్య ఎలా ప్రవర్తిస్తుందో అలా  
తాను ప్రవర్తించాలనే నిర్ణయానికి  
వచ్చింది.

ఆమె మెత్తని స్పర్శ అతని కేదో  
తియ్యని అనుభూతిని, ఉద్రేకాన్నీ  
కలుగజేస్తూంది. తనను తాను నిగ్ర  
హించుకుంటూ తనకై తాను ఆమెను  
తాకకుండా మౌనంగా సినిమా వింటూ  
కూర్చున్నాడు పాణి.

(సశేషం)

## పొగగొట్టాల భుగభుగలు

పరిశ్రమలు అభ్యుదయపు రైలుకు గార్డు చూపిన పచ్చజెండాలు.

గిర్... ర్...ర్...ర్...ర్...ర్... మర చక్రాల

ధ్వనులు వినడానికి కటువుగావున్నా, అవి దేశప్రగతి వసంతంలో కోకిల కూజితాలు.

\* ఆంధ్రప్రదేశ్ పరిశ్రమల అభివృద్ధి కార్పొరేషన్

\* రాష్ట్ర ఆర్థిక సహాయ సంస్థ

\* చిన్నతరహా పరిశ్రమల అభివృద్ధి కార్పొరేషన్

\* ఆంధ్రప్రదేశ్ మైనింగ్ కార్పొరేషన్

\* ఆంధ్రప్రదేశ్ పారిశ్రామిక ప్రాతిపదిక సన్నాహాల సంస్థ వంటి అనేక సంస్థలు తోడ్పడతాయి.

అచిరకాలంలోనే ఆంధ్రప్రదేశ్ మనదేశ పారిశ్రామిక అభివృద్ధి పటంలో ప్రముఖ స్థానం అలంకరిస్తుంది.

నెం 7/75-76

సమాచార, పౌరసంబంధశాఖ, హైదరాబాదు.

**FORM IV**  
( See Rule 8)

1. Place of publication ... Hyderabad
2. Periodicity of its publication ... Monthly-First of every calendar Month
3. Printer's Name ... A. Chandra Sekar Rao  
(Whether citizen of India ? ) ... Indian  
Address ... 5-9-88, Public Garden Road,  
Hyderabad-500 001
4. Publisher's Name ... A. Chandra Sekar Rao  
(Whether citizen of India ? ) ... Indian  
Address ... for Yuva Publications  
5-9-88, P. G. Road,  
Hyderabad-500 001
5. Editor's Name ... A. Sudhakara Rao  
(Whether citizen of India ? ) ... Indian  
Address ... 5-10-194, Saifabad,  
Hyderabad-500 004
6. Names and addresses of individuals who own the newspaper and partners or share holders holding more than one per cent of the total capital.
  - ... Smt. A. Sarada  
5-10-194, Saifabad,  
Hyderabad-500 004
  - ... Sri A. Chandra Sekar Rao  
5-9-88, P. G. Road,  
Hyderabad-500 001
  - ... A. Raja Sekar Rao  
5-10-194, Saifabad,  
Hyderabad-500 004 (Minor)
  - ... A. C. Chakrapani  
2&3, Arcot Road Vadapalani  
Madras - 26 (Minor)

I. A. Chandra Sekar Rao, hereby declare that the particulars given above are true to the best of my knowledge and belief.

‘Sd./ - A. CHANDRA SEKAR RAO